Deux amendes de $50 à Bizier

Richard Bizier, qui se disait prêt à faire quelques mois de prison, au besoin, pour avoir le privilège de rentrer au Québec, ne pourra écrire ses souvenirs de geôle.

Car dès ce matin, en cour municipale, la justice québécoise a démontré qu'elle pouvait être clémente pour un fils... prodigue.

Le prévenu devait tout d'abord répondre, devant le juge Tourangeau, à l'accusation de ne pas s'être présenté à son procès, le 20 janvier 1969.

Il a reconnu sa culpabilité à cette accusation, et il a été condamné, séance tenante, à $50 d'amende, et aux frais.

En janvier 1969, s'est pour avoir participé à l'émeute de la Saint-Jean de l'année précédente qu'il devait subir son procès.

A cette accusation, relativement grave, et pour laquelle plusieurs manifestants ont été condamnés à diverses peines de détention depuis, la poursuite en a substitué une autre.

Celle d'avoir troublé la paix, lors de ce défilé au cours duquel le premier ministre du Canada avait été pris à partie de la façon que l'on sait.

Là encore, le prévenu a fait un aveu immédiat à l'accusation réduite.

Et il a été condamné à une autre amende de $50.



téléphoto PC

Durelle mis K.O. par Marcotte

Le jeune Québécois Fernand Marcotte est devenu le premier boxeur à faire visiter le plancher au vétéran Joey Durelle et il l'a fait d'éclatante façon quand il a envoyé le Sorelois au tapis pour le compte hier soir à Québec, à 1:10 du premier round. Durelle remplaçait à pied levé le champion Reynald Cantin dans ce combat puisque ce dernier s'est fracturé une main au cours de son entrainement.

la presse

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMÉRIQUE

MONTREAL.
MARDI, 10 OCTOBRE 1972.
88e ANNEE. No 209.
94 PAGES. 8 CAHIERS

METEO
Beau, quelques nuages.
Demain : beau et plus chaud.
Max. 50° Min. 30°
Pollution — Details à la page A 6

★★ 15¢



photo Pierre McCann, LA PRESSE

Stanfield et Wagner font campagne à Montréal

M. Claude Wagner et le chef conservateur, M. Robert Stanfield, étaient ensemble pour accueillir hier soir les partisans venus les entendre tirer à boulets rouges sur la politique du gouvernement. La scène se passait à la salle Cattolica, rue Beaubien, où avaient pris place quelque 300 militants qui ont applaudi leurs chefs.

Chômage: taux record depuis 61

OTTAWA (PC) — Munitions pour tout le monde, gouvernement et partis d'opposition, que les nouvelles statistiques sur le chômage au Canada.

Au moment où un sondage de LA PRESSE indique que le chômage est, de loin, la principale préoccupation des électeurs, les libéraux souligneront, durant la présente campagne électorale, que le Canada comptait, le mois dernier, 44,000 chômeurs de moins qu'en août, soit 459,000 contre 503,000, et 206,000 de moins que le sommet de 665,000 enregistré en janvier dernier.

De leur côté, les partis d'opposition insisteront sur le fait que, même si le nombre de chômeurs a diminué en termes absolus, le taux désaisonnalisé du chômage — celui qui, en fait, donne l'idée la plus juste de la situation puisqu'il évite les extrêmes de la forte activité d'été et de la dépression hivernale — est passé de 6.7 pour cent en août à 7.1 pour cent en septembre.

Le Canada n'a jamais connu un taux de chômage désaisonnalisé plus élevé depuis 1961.

Statistique-Canada attribue l'accroissement désaisonnalisé du chômage au fait que, le mois dernier, le nombre d'emplois a diminué plus que d'habitude à cette période de l'année. En effet, le nombre de Canadiens possédant un emploi en septembre était de 8.3 millions, comparativement à 8.7 millions le mois précédent. C'est tout de même 193,000 employés de plus qu'en septembre 1971.

La tendance à la diminution d'emploi s'est manifestée dans toutes les provinces le mois dernier, y compris le Québec où l'on comptait 2,254,000 employés contre 2,365,000 en août et 2,214,000 en semptembre 1971.

Mais il faut souligner également que la main-d'oeuvre a baissé partout. Dans l'ensemble du pays, elle était de 8,840,000 en septembre, contre 9,274,000 en août.

Statistique-Canada doit publier deux autres rapports avant le 30 octobre, jour des élections. Nous aurons demain les statistiques sur les prix à la consommation, ce qui donnera une idée du taux d'inflation en septembre. En août, l'indice général des prix à la consommation était de 141.3, soit une augmentation de 4.7 pour cent par rapport à aout 1971.

Plus tard, ce mois-ci, Statistique-Canada publiera le total des prestations d'assurance-chômage pour le mois d'août. A la fin de juillet, ces prestations s'élevaient à $1.16 milliard et le ministre de la Main-d'Oeuvre, M. Bryce Mackasey, a dû reconnaître que les sommes versées par les assurés étaient insuffisantes. Le Trésor fédéral a dû payer le solde.

Montréal: reprise soutenue

par Pierre VENNAT

L'économie montréalaise enregistre une "reprise soutenue dans plusieurs secteurs" depuis un an, ce qui explique, selon le directeur régional des Centres de la main-d'oeuvre du Canada, que si on assiste à une hausse du chômage à travers le pays, le nombre des "personnes à la recherche d'un emploi" à travers le grand Montréal diminue de façon sensible.

Selon les chiffres fournis ce matin par M. Raymond Poirier, le nombre de "clients" des Centres de main-d'oeuvre a même diminué de 3.3 p. cent en septembre, par rapport à août, ce qui est encourageant puisque la période estivale, généralement, est la meilleure pour l'embauche.

Montréal comptait donc, fin septembre, 57,726 sans-emploi.

En août, on en comptait 59,709. Diminution sensible par conséquent de 3.3%.

Mais il y a plus: diminution également sur l'an dernier à pareille date, alors qu'on comptant 57,726 "à la recherche d'un emploi".

Les Centres de main-d'oeuvre, du

Voir MONTREAL, page A 6

hebdo/économie

- Québec favorise les firmes financières francophones, l'Hydro les boude
- Le billet de Claude Beauchamp
- Le CDE pourra effacer son déficit
- Bond probable des investissements privés en 1973
- Une loi ontarienne favorise l'industrie du vin au Québec
- Le fisc : une incitation à bien organiser son mariage

— Cahier C

SOMMAIRE

Arts et spectacles : A 14, E 11 à E 13
Bandes dessinées : G 4
Cinéma : E 13
Décès, naissances, etc. : G 15
Economie : C 1 à C 10
Editorial : A 4
En direct radio-TV : A 14
Horoscope : A 9
Informations étrangères : G 1
Informations nationales : A 2, D 2, D 3
La bonne table : A 8
L'auto : E 6 à E 10
Etes-vous observateur ? : G 6
Loisirs et récréation : G 4
"Mot-mystère" : G 8
Mots croisés : G 9
Petites annonces : G 5 a G 14
Radio et télévision : E 13
Radio FM : E 12
Religion : C 11
Sports : E 1 à E 5, E 8, E 10
Vivre aujourd'hui : A 9 a A 13
Votre médecin : A 12

AUJOURD'HUI

Leslie Witt gagne le Championnat des échecs du Québec — page A 3

Les Pirates mènent 2-1 — page E 1

l'automobile par JACQUES DUVAL

Le moteur Diesel peut enrayer la pollution — page E 6

Les concerts gratuits — page E 11

ELECTIONS 72

Marchand ne croit pas que l'anti-campagne du PQ influence le résultat des élections — page A 2

SHEFFORD : une lutte à trois

Environnement : un seul reproche au gouvernement — page D 2

Caouette s'en prend (encore) aux journalistes — page D 3

Bazin veut rendre le Prix Goncourt accessible à toute la francophonie

par Jean-Claude TRAIT

Le fameux Prix Goncourt, ce prix littéraire que tant d'auteurs français convoitent chaque année, sera dès que possible — peut-être l'année prochaine — à la portée de tous les francophones de la terre. C'est le vice-président de l'Académie Goncourt, le romancier Hervé Bazin, de passage à Montréal, qui nous l'a déclaré, hier soir, au cours d'une entrevue que LA PRESSE publie aujourd'hui en page D 1).

"Je suis un farouche partisan de la décentralisation de la culture, a précisé M. Bazin. Il est anormal que ce soit toujours des auteurs français, de France, qui bénéficient des avantages apportés par ce prix. Ce pourrait être aussi bien un Québecois, un Malien ou un Tunisien. Dès que nous aurons révisé nos statuts, au sein de l'Académie, nous opterons vraisemblablement pour cette nouvelle formule.

D'autres chamboulements sont également prévus en ce qui a trait à l'at-

Voir BAZIN, page A 6

● *Bazin: Si je publie au Québec, c'est pour décentraliser la culture francophone* — page D 1

Vaste réseau de parcs nationaux dans chacune des dix provinces

par Claude TURCOTTE
de notre bureau d'Ottawa

OTTAWA — Le premier ministre Trudeau et le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, M. Jean Chrétien, ont dévoilé aujourd'hui à Ottawa un gigantesque projet à long terme de développement des parcs nationaux à travers toutes les provinces.

Dans une large mesure, ce programme vise à relier entre eux les 29 parcs fédéraux actuels, les lieux historiques importants et les sites panoramiques par un réseau de communications de caractère essentiellement touristique: des routes panoramiques à circulation lente; des routes fluviales empruntées naguère par les Indiens et les pionniers, des sentiers terrestres également battus par ces premiers voyageurs.

Le gouvernement fédéral se dit prêt à entreprendre ce programme sur une base nationale, mais il estime évident que le succès de l'entreprise dépendra d'une consultation et d'une négociation constantes avec les provinces et territoires, les municipalités et organismes privés.

MM. Trudeau et Chrétien ont fait valoir que certaines discussions ont déjà eu lieu, mais qu'il est maintenant nécessaire de planifier en termes plus définitifs et d'échanger des idées et des renseignements. On pense que dans certaines régions il faudra plusieurs années pour concrétiser le programme, alors que dans d'autres le travail pourrait débuter presque immédiatement.

Est-il besoin de rappeler que l'annonce de ce programme fait suite à la déclaration du premier ministre lors de son passage à Shawinigan la semaine dernière. M. Trudeau avait alors promis "un candy qui couperait le souffle à tout le monde".

Voir VASTE RESEAU, page A 6

FAISCA
PÉTILLANT
ROSÉ & BLANC
INCOMPARABLE!
Importé du Portugal

la presse

MONTREAL,
MARDI, 10 OCTOBRE 1972
88e ANNEE - No 209

A 3

Un homme se livre 4 ans après un meurtre passé inaperçu

par Gilles NORMAND

La Sûreté du Québec, pour qui la longue fin de semaine a été marquée de trois meurtres et d'un suicide, a annoncé, aujourd'hui, qu'un jeune homme de 20 ans était détenu depuis une semaine après s'être livré lui-même en avouant être l'auteur d'un meurtre passé inaperçu il y a quatre ans.

Le meurtre avait été commis le 5 mai 1968, à Saint-Fabien-de-Panet, dans le comté de Montmagny.

Les policiers avaient alors conclu que la victime, M. Alphonse Lessard, 83 ans, trouvée sans vie dans sa maison

enquête du coroner aura lieu au cours des prochains jours, au Palais de justice de Montmagny, en rapport avec cette ténébreuse histoire.

Drame familial

Un militaire attaché à la base de Valcartier, âgé de 46 ans, s'est donné la mort, en fin de semaine, peu après avoir présumément abattu sa femme d'un coup de carabine de calibre .30-30.

Le chien du couple a eu le même traitement.

Les corps ont été découverts dans la demeure du couple, au 469, boulevard Pie-XI, à Val-Saint-Michel, une trentaine d'heures après le drame.

Règlement de compte

Par ailleurs, le gérant du club de nuit "Le Lion d'Or", situé rue Ontario, M. Guy Robitaille, a été abattu de trois balles de calibre .12 dans le dos, hier, avant que son corps ne soit abandonné juste devant sa maison, rue de la Montagne à Prévost, à quelque six milles au nord de Saint-Jérôme.

Le corps ensanglanté a été découvert aux environs de 9 heures, hier matin. Les assaillants ont pris la fuite avec l'auto de la victime, une Oldsmobile Toronado, modèle 1972, immatriculée 279-230.

La police croit que M. Robitaille a été victime d'un règlement de comptes. Ce n'était d'ailleurs pas la première fois qu'il essuyait des coups de feu. En 1962, il avait vu la mort de près lorsqu'un individu avait ouvert le feu sur lui, à l'intérieur du cabaret dont il était gérant depuis 16 ans.

Pompiste tué

La Sûreté du Québec poursuit d'autre part ses recherches pour capturer les assassins du pompiste Arthur Couturier, tué à bout portant, tôt samedi matin, par des cagoulards à qui il a refusé de remettre le contenu du tiroir-caisse de la station d'essence où il travaillait, à Cowansville, dans les Cantons de l'Est.

Deux morts dans la collision de quatre véhicules

Deux personnes ont été tuées et deux autres ont été blessées dans un spectaculaire accident de la circulation impliquant trois camions-remorques et une automobile, survenu sur la route no 2, à la hauteur de Saint-Viateur, à environ cinq milles à l'est de Berthier, vers 6h 30 ce matin.

M. Lucien Arvisais, âgé de 25 ans, du 805, rue Principale, à Saint-Boniface, et sa soeur, Diane, âgée d'une vingtaine d'années, du 1190, chemin des Douze-Terres, à Saint-Paulin, qui voyageaient dans l'automobile, ont été tués sur le coup.

Les chauffeurs de deux des trois camions-remorques ont dû être traités à l'hôpital après avoir été blessés dans l'impact. L'identité de ces personnes n'a pas été divulguée par la police.

En se rendant à la police, le jeune homme a obéi à un remord qui lui pesait bien lourd depuis quatre ans. Son identité n'a pas été dévoilée. Une

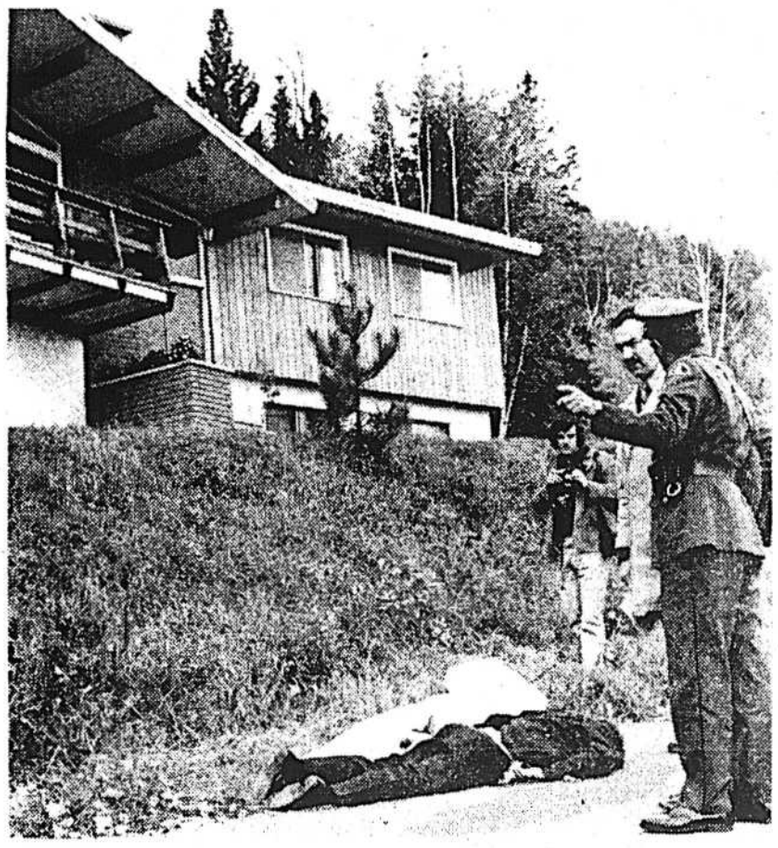


photo Pierre McCann, LA PRESSE

Assassinat à Prévost

Deux policiers viennent de trouver le corps de M. Guy Robitaille, 45 ans, en bordure de la rue de la Montagne, à Prevost. M. Robitaille a été abattu hier matin de plusieurs coups de feu dans le dos.



Dans le silence, les têtes se penchent sur les échiquiers, presque à perte de vue. Au centre, le vainqueur Leslie Witt, et, à droite, Marie Merlin, la meilleure joueuse d'échecs du tournoi.

Leslie Witt remporte le Championnat ouvert d'échecs du Québec devant 125 adversaires

par Yves LECLERC

Après une dernière ronde tertile en émotions, le maitre montréalais Leslie Witt a remporté le Championnat ouvert d'échecs du Québec hier soir au Centre Père-Marquette, devant 125 adversaires. La victoire dans le tournoi "B", qui groupait 621 novices, est allée à un professeur de Ville Mont-Royal, Jean-Pierre L'Archevêque.

Dans les deux cas, il a fallu utiliser la formule de bris d'égalité pour désigner le vainqueur: Witt avait le même nombre de points que le maitre d'Ottawa Edouard Formanek, soit 6, et dans le tournoi "B", trois joueurs avaient conservé une fiche parfaite de 7 points. Dans les deux catégories, plusieurs joueurs suivaient les meneurs à 1/2 point de distance, et participeront aussi au partage des prix en argent d'une valeur de $4,500 offerts par LA PRESSE. Les trophées les plus importants ont été remis aux gagnants, hier soir, au cours d'une brève cérémonie.

Malgre des difficultés causées par le monbre record de 747 participants (dont plusieurs ont cependant abandonné en cours de route), le championnat s'est fort bien déroulé: les organisateurs, Gilbert Delisle, Gilles Brodeur et Stefan Bekan, estiment que l'impact qu'il a eu aura une influence inestimable sur l'avenir du jeu au Québec, et qu'il laisse présager d'heureux jours pour les échéphiles tervents.

En particulier, le tournoi aura revélé au public des figures nouvelles ou peu connues en dehors du petit monde des "maniaques" des échecs.

Une partie excitante

Leslie Witt est un nom familier pour les amateurs depuis plusieurs années. C'est un bonhomme assez corpulent, au sourire facile et joviel quand il ne joue pas, mais nerveux et extrémement concentré quand il a une partie en cours.

Sa dernière ronde, contre l'Américain Norman Weinstein (ancien champion junior des USA et second au Championnat ouvert des Etats-Unis), a donné lieu à du jeu de toute beauté, qui a tenu les spectateurs en haleine pendant plusieurs heures. Witt a tenté une attaque vigoureuse contre le roi adverse, mais il s'est tout à coup trouvé inférieur en matériel. Soudain, il a trouvé une nouvelle continuation, menaçant un sacrifice si dangereux que Weinstein a dû lui donner sa dame pour l'éviter. Cependant, après une série de manoeuvres, l'Américain est parvenu à réduire les pièces à tel point que le champion a dû accepter la nulle.

Son premier tournoi

Le champion du tournoi "B", Jean-Pierre L'Archevêque, en était à sa première compétition sérieuse, et il ne joue aux échecs régulièrement que depuis trois ans. Il parait nettement plus jeune que ses 29 ans; il est mince, sympathique et réfléchi.

Il enseigne dans une école secondaire de Ville Mont-Royal, et prépare en même temps une licence en mathématiques à l'Université du Québec. La victoire l'a encouragé à participer à d'autres tournois, mais il ignore si ses cours lui laisseront beaucoup de temps pour le faire. Il admet que les $200 que lui a rapportés sa fin de semaine seront les bienvenus.

Un autre trophée a été accordé à la plus forte des femmes inscrites au tournoi. Il a été gagné par Marie Merlin, une jolie brune qui a déjà remporté des distinctions dans un ordre bien différent: elle a obtenu le Grand prix d'interprétation au festival de chansons de la Butte à Mathieu.

Vive, avec un sourire en coin et le sens de l'humour aiguisé, elle avoue avoir commencé à s'intéresser sérieusement aux échecs quand un de ses amis l'a battue facilement en lui accordant l'avantage de la dame. "Je le bats maintenant", mentionne-t-elle.

Elle n'en est pas à son premier tournoi, et a déjà remporté à deux occasions des prix pour le meilleur novice dans des tournois "pour hommes". "C'était la première fois qu'une femme gagnait ces prix", dit-elle fièrement.

Son grand projet, actuellement, est de former une association féminine d'échecs qui aurait ses propres tournois. Elle affirme avoir déjà 80 noms sur ses listes.

Une ambiance rare

Plus que les nombres ou les personnalités, la caractéristique la plus intéressante de ce tournoi a sans doute été l'ambiance rare qui y régnait. On n'avait jamais vu, ici, tant de gens se réunir à la fois pour jouer aux échecs, et l'atmosphère de concentration qui regnait sur cette foule plongée dans un silence quasi-total ne pouvait qu'impressionner les centaines de participants et visiteurs qui n'avaient jamais assisté à un tournoi d'échecs.

Même en-dehors des heures de jeu officiel, des milliers de parties se jouaient sur des coins de table, on analysait partout des positions, résolvait des problèmes, étudiait des variantes. Pendant trois jours et demi, 750 amateurs n'ont vécu que d'échecs pratiquement 24 heures par jour, oubliant même parfois de manger ou grignotant un sandwich au hasard.

Il faudrait souligner spécialement le courage de certains concurrents qui, n'ayant amassé qu'une ou deux victoires, sûrs de ne rien mériter, ont tenu le coup jusqu'à la fin, par amour du jeu.

Quant à moi, même si je m'en suis tiré tout juste honorablement (quatre victoires, trois défaites), je suis conscient d'avoir vécu une expérience fascinante sous plusieurs aspects. Et je recommencerai.

Tentative de meurtre

Les policiers du poste no 9 ont retrouvé, hier après-midi, la carabine Winchester de calibre 30-30, qui aurait été utilisée, samedi soir, dans une tentative de meurtre perpétrée sur la personne de M. Gilles Grenier, âgé de 22 ans.

L'arme avait été lancée dans le canal de Lachine à la suite de l'attentat et c'est à cet endroit qu'elle a été retrouvée.

Un homme de 40 ans devait comparaître aujourd'hui pour répondre d'une accusation de tentative de meurtre en rapport avec cet attentat.

Selon la police, l'agresseur et la victime se disputaient l'amour d'une jeune femme qui a, elle aussi, été blessée dans l'attentat qui s'est déroulé au 423, rue Versailles, dans l'ouest de la métropole. Ses blessures causées par des éclats de verre ne sont toutefois que superficielles.

Quant à M. Grenier, atteint d'une balle à l'abdomen, il repose dans un état satisfaisant à l'hôpital Général de Montréal, où il a été transporté après l'attentat.

Vandalisme à l'école Saint-Stanislas

Des vandales ont causé pour quelque $15,000 de dommages à l'intérieur de l'école Saint-Stanislas, 5155 rue de Gaspé, à Montréal.

Selon les enquêteurs, les malfaiteurs ont pénétré dans l'école par une fenêtre de la cour, du côté de la rue Henri-Julien. Ils estiment que les méfaits ont été commis entre 19h, le 6 octobre, et 23 h, le 8 octobre.

D'après les premières constatations, les vandales ont brisé des carreaux, fait sauter des serrures et défoncé des cabinets d'acier.

Les policiers ont également découvert un revolver de calibre .22 près d'un coffre-fort, dans le sous-sol.

LES BELLES TENUES D'AUTOMNE PARAISSENT MIEUX sur la

CLIENTE VIC TANNY

...ET IL NE FAUT PAS OUBLIER QUE, QUELS QUE SOIENT LES VÊTEMENTS, ILS REVÈLENT TOUJOURS VOTRE SILHOUETTE!

Les plaids volent la vedette ... mais attention! Les magnifiques nouveaux modèles dont "Oxford Bags" ne font pas bon ménage avec les bourrelets et les pouces en trop. Visitez fidèlement Vic Tanny cet automne vous ne le regretterez pas. En 20 visites vous pouvez perdre jusqu'à 20 livres et de 2 à 5 pouces "fonderont" de votre taille, de vos hanches, de vos cuisses et de vos jambes. Le programme comprend aussi régime amincissant, surveillance personnelle, programme exclusivement vôtre! Une taille svelte sera votre récompense! Nous avons aussi un programme qui s'adresse aux messieurs.

Renseignez-vous au sujet de nos COURS DU SOIR POUR HOMMES ET FEMMES

TÉLÉPHONEZ-NOUS ET VENEZ NOUS RENDRE VISITE À TITRE D'ESSAI

VIC TANNY
CLUBS DE SANTE ET DE MISE EN FORME

La plus importante et la plus chic chaine de clubs de santé et de mise en forme au Canada

866-3992

- Centre d'achats Côte Saint Luc
- Centre d'achats Rockland
- Centre d'achats West Island Mall
- Place Bonaventure
- Place Desormeaux
- Place Bourassa
- Chomedey
- Centre d'achats Newman Plaza

Parlez l'Anglais* dès le Jour de l'An

Téléphonez vite à
288-3111
et vous passerez une bonne année

Vous voulez parler l'anglais le mieux possible — et le plus vite possible?
Chez Berlitz, vous commencerez à parler anglais, avec un vrai professeur, dès la première minute du premier cours. Nous vous donnerons même une série de cassettes pour répéter vos leçons à la maison et progresser encore plus vite.
Vous pouvez suivre des leçons individuelles, ou vous joindre à un petit groupe de 4 à 7 élèves.

Berlitz®
A langues vivantes, méthode vivante.
MONTRÉAL, 50 place Crémazie 387-2566
MONTRÉAL, 2055 rue Peel 288-3111
*Italien, Espagnol, Allemand, etc...

ÉCOLE DE CONDUITE?
De préférence
LAUZON

Paul E. TALBOT O.D. OPTOMÉTRISTE
6741, rue SAINT-HUBERT
272-7611 • 7616
HEURES DE BUREAU:
Lundi au jeudi: 9 h à 6 h
Vendredi: 9 h à 9 h
Samedi: 9 h à 1 h

la presse

La francophonie canadienne

Le 25e congrès annuel de l'Association canadienne d'éducation de langue française (ACELF), qui s'est tenu à Québec jeudi, vendredi et samedi de la semaine dernière, aura été marqué d'une grande préoccupation: celle d'intensifier le rayonnement du fait français partout au Canada.

Les congressistes, venus de toutes les provinces (sauf Terre-Neuve), se sont interrogés sur les meilleurs moyens d'atteindre cet objectif. De façon globale, ils ont convenu qu'il fallait se tendre la main, accroître les communications et la coopération entre le Québec et tous les autres groupes minoritaires. Si le Québec est appelé à demeurer le foyer principal de la culture française au Canada, ce même Québec ne peut que bénéficier de l'existence d'autres foyers de cette même culture ailleurs au pays.

De même que la France n'est pas la francophonie — celle-ci étant constituée de l'ensemble des régions du monde où l'on parle le français — de même, a dit un congressiste, la francophonie du Canada ne saurait se résumer au Québec. La francophonie, au Canada comme ailleurs, doit chercher à se répandre, à s'étendre sous peine de voir son prestige et son influence diminuer.

Le premier ministre Bourassa a abondé, en somme, dans ce sens, quand il a proclamé que si le Québec était désireux de nouer des liens toujours plus forts et plus étendus avec la France et les pays francophones en général, il entendait, en même temps, maintenir, voire intensifier ses relations avec les autres rameaux de la francophonie canadienne. M. Bourassa a rappelé, à cet égard, les programmes d'échanges déjà existants entre le Québec, l'Ontario et le Nouveau-Brunswick.

Certains groupes francophones du reste du Canada veulent aussi entretenir des contacts directs avec l'ensemble de la francophonie, mais on peut dire que tous privilégient leurs rapports avec le Québec. Toutefois, il est à noter qu'on souhaite une communication qui ne soit pas à sens unique. On ne veut pas seulement recevoir, on veut donner aussi.

A ce propos, un paneliste a fait remarquer que des groupes francophones en dehors du Québec ont une vie artistique remarquable, par exemple, sur le plan du théâtre, de la musique et de la chanson. Si l'on est heureux au Nouveau-Brunswick, en Ontario ou ailleurs, d'accueillir les artistes québécois, on se réjouirait non moins de voir le Québec ouvrir davantage ses portes aux talents de ces mêmes provinces. L'enrichissement serait alors plus grand des deux côtés.

●

Un autre phénomene qu'on a pu constater à ces assises, c'est que les minorités sont bien conscientes d'avoir une identité propre. Identité dont elles sont jalouses. Si elles sentent bien qu'elles ont besoin du Québec, elles veulent que ce dernier ne leur impose pas sa façon de voir, qu'il ne les traite pas comme autant de colonies culturelles.

En d'autres termes, elles souhaitent que le Québec les aide à s'aider elles-mêmes. Et cela dans tous les domaines, y compris le domaine économique. Mais elles entendent rester maitresses de leurs moyens d'action. Elles n'acceptent pas qu'on fasse le travail à leur place.

Ces minorités ont besoin d'un coup de pouce, mais c'est sur leur dynamisme personnel qu'elles comptent avant tout. Elles comprennent qu'un Québec fort constitue pour elles un point d'appui essentiel, mais elles ambitionnent une sorte de "partnership" où, encore une fois, elles pourraient tout aussi bien donner que recevoir.

Depuis quelques années, les groupes francophones de l'extérieur du Québec reçoivent, à divers chapitres, une aide financière appréciable du gouvernement fédéral. Ils s'en sont servi pour renforcer l'action de leurs associations, développer l'animation socio-culturelle et intensifier les échanges de jeunes avec le Québec. Cette aide est source de grands espoirs et ses effets commencent déjà à se faire sentir.

La radio et la télévision françaises de Radio-Canada sont aussi en train de couvrir tout le pays. Et là encore, le phénomène est source d'espoir pour les minorités. Mais, et cela nous ramène à des considérations antérieures, on déplore généralement que le réseau français de la radio d'Etat soit trop identifié au Québec. On voudrait qu'il y ait plus de programmation locale ou régionale, non seulement afin de rendre les émissions plus intéressantes pour les francophones de l'extérieur du Québec, mais, surtout, pour permettre à ces derniers de contribuer positivement au courant de la vie française au pays. Il est difficile de ne pas leur donner raison là-dessus.

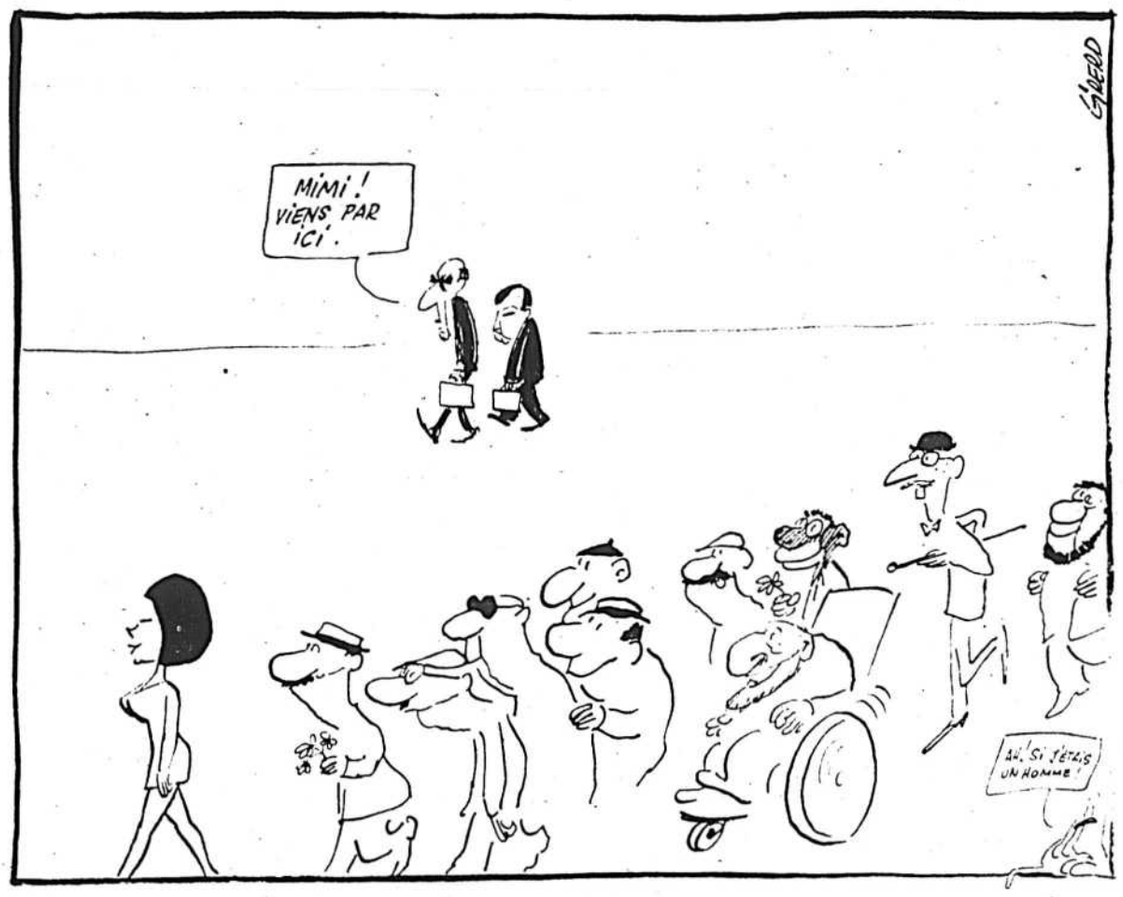
●

L'ACELF, dans tout cela, semble bien décidée à jouer un rôle de plus en plus grand. Cette année, elle avait invité 90 jeunes, dont la moitié venait de la "diaspora", à participer à ses assises. D'ailleurs, un comité francophonie-jeunesse a été créé au terme du congrès, dont la tâche sera de coordonner l'activité des jeunes et de stimuler leurs initiatives.

Quant à l'ACELF elle-même, elle entend continuer d'oeuvrer comme agent de liaison entre les divers secteurs de la francophonie canadienne tout en servant de groupe de pression auprès des gouvernements concernés chaque fois que le fait français sera en jeu.

Il ne fait pas de doute que cet organisme privé constitue un instrument indispensable au développement et au rayonnement de la francophonie au pays. Son prestige sera directement proportionné, toutefois, à sa capacité de résister aux tentatives de politisation qui pourraient venir de certains de ses membres. Nous osons espérer que sa haute direction en est consciente.

Vincent PRINCE



Droits réservés

Les propos de Marc Carrière

Le président de la maison Dupuis et Frères a fait, dimanche, une déclaration étonnante; c'est le moins qu'on puisse dire. En annonçant que Dupuis projetait d'ouvrir une succursale à Sept-Iles, M. Marc Carrière a laissé entendre que le projet serait contremandé, ou remis à plus tard, si le Parti québecois gagnait les élections partielles de demain, dans la circonscription électorale de Duplessis.

Quelle mouche a donc piqué M. Carrière? Que veut-il? Aider les libéraux? Mais ces derniers n'ont absolument pas besoin d'aide dans Duplessis où les sondages leur donnent une avance marquée sur leurs adversaires. Certains chiffres de ce sondage permettent probablement même de discerner un recul du PQ dans cette circonscription par rapport à 1970. Le zèle dont M. Carrière veut sans doute faire preuve à l'endroit du parti libéral semble pour le moins superflu, pour ne pas dire inutile.

On n'effarouche plus facilement les gens, de nos jours, surtout à Sept-Iles, la ville qui bénéficie des plus hauts salaires au Canada. Dans Duplessis, les électeurs auront à choisir, demain, entre les libéraux et les péquistes. Or, le parti libéral est au pouvoir, et l'expérience démontre qu'un parti au pouvoir perd rarement une élection partielle. L'élection de demain va probablement confirmer cette règle. Alors pourquoi des déclarations qui risquent de faire oublier ce principe? Pourquoi donner prise à des malentendus?

Le président du Parti québecois a réagi avec la verve qu'on lui connait. Il s'élève contre "la bassesse avec laquelle on peut tripoter les gens", et il ajoute qu'en 1970, les libéraux avaient eu recours à la Brinks; aujourd'hui, ils font appel à un "roi nègre national et à ses guenilles". Admirons, en passant, la métaphore.

L'indignation de M. Levesque est extrême, mais on peut se demander si, au fond, il ne se réjouit pas de ce qui arrive, puisqu'il le tient, enfin, ce "nouveau coup de la Brinks" qu'il attendait et qui servira à expliquer la défaite, si les libéraux l'emportent demain. On sait que, pour plusieurs, c'est la Brinks, par ses agissemens louches (mais non prouvés), qui aurait donné 72 sièges à Bourassa en 1970. Si les libéraux gagnent demain, le président du PQ ira proclamant que c'est à cause des propos de Marc Carrière. C'est là prêter à la Brinks, et au président de Dupuis et Frères, une influence qu'ils n'ont jamais eue, et qu'ils n'ont sans doute jamais rêvé d'avoir. De plus, c'est faire insulte à l'électorat québecois que de le croire, à ce point, influençable et trouillard. Ni la Brinks, ni M. Carrière n'ont besoin des libéraux pour agir et parler comme bon leur semble. Les péquistes ont-ils besoin de la permission de leur président avant de parler ou d'agir?

Les "coups de la Brinks" — en 1972 comme en 1970 — ne rendent service à personne. Ils sont montés, non par les libéraux, mais par ceux qui ont une peur morbide du séparatisme.

Pourtant, le séparatisme reste une menace lointaine, si toutefois menace il y a. Le dernier sondage de CROP révèle un phénomène curieux: il faut faire une distinction entre les indépendantistes et les péquistes. Il semble que si tous les indépendantistes votent pour le PQ, tous les péquistes ne sont pas indépendantistes. Ceci découle naturellement du fait que ce parti groupe des nationalistes (modérés), des séparatistes et des socialistes. M. Carrière peut donc dormir tranquille, nous sommes encore loin de la rupture tant redoutée.

Jean PELLERIN

ce que pense LE LECTEUR

Lettre ouverte du Comité des malades à M. Castonguay

Monsieur le Ministre,

Votre récente lettre adressée à M. Raymond Dumais a été accueillie avec grand intérêt par tous les membres du Comité des malades. Nous apprécions particulièrement la formation de comités des bénéficiaires dans tout milieu hospitalier et de comités de discipline correspondant aux corporations professionnelles. Je voudrais cependant vous exposer plus en détail l'objectif du Comité que nous formons.

Toutes les mesures que vous avez en vue auront l'immense mérite de rendre de plus en plus effectif le droit qu'a le malade de s'exprimer, de présenter une plainte et d'obtenir éventuellement justice. Mais les grands malades — c'est surtout à eux qu'on s'en prend — qui auront fait connaitre leur griefs resteront, dans l'immédiat, sous les mauvais soins et à la merci de l'employé déclaré négligent ou gravement en faute. Cet employé saura, puisque la convention collective l'en autorise, le nom de celui ou de ceux qui se sont plaints de lui, et il sera loin d'être spontanément aimable et attentionné envers ces patients.

Quant à nous qui sommes des familiers des hôpitaux, l'expérience nous a douloureusement montré que, neuf fois sur dix, un employé dénoncé par des grands malades réagit par des refus directs ou voilés et par diverses vengeances subtiles qui suffisent à décourager, voire à tuer un homme.

Sur ce point précis qui nous semble très clair mais qu'on ne peut comprendre facilement de l'extérieur, les mots sont impuissants à illustrer la dure réalité. Nous doutons fort que les aides législatives ou autres prévues jusqu'ici par votre ministère protégeront efficacement les grands malades intimidés, menacés ou maltraités à la suite d'une plainte qu'ils ont osé faire. Ils sont alors dans la situation d'un témoin qui fera une crise cardiaque en présence du juge et de toute l'assemblée de la cour, et qui devrait recevoir les premiers soins, en attendant l'arrivée de l'ambulance, des deux voleurs qu'il vient précisément de dénoncer devant le juge.

Cette comparaison évoque des circonstances tout à fait invraisemblables et inacceptables. Et pourtant ces circonstances se reproduisent psychologiquement lorsque les malades dont je parle prennent le risque de dévoiler les sévices qui leur sont parfois causés. Or, si un de ces patients devient la cible d'attitudes boudeuses, contraignantes, menaçantes à la suite d'une divulgation qu'il a faite, n'est-il pas évident qu'il se résignera à ne plus parler?

Encore une fois, il s'agit de malades qui sont alités ou qui ne peuvent pas circuler facilement; des malades qui ont perdu la parole ou qui s'expriment avec beaucoup de difficulté; des malades parfaitement lucides qui ne se font comprendre que par un signe des yeux, de la tête ou des mains; des aveugles, des vieillards fragiles, des cardiaques vite bouleversés, les nerveux, craintifs ou défaitistes.

Ce genre de malades constitue au moins cinquante (50) pour cent de la population des hôpitaux pour maladie prolongée. Dans certains endroits cette proportion s'élève à quatre-vingts (80) et à quatre-vingt-dix pour cent. Ces patients sont quotidiennement exposés à des manquements au respect et aux soins qui leurs sont dus à cause de l'indiscipline, des inaptitudes naturelles et du mauvais esprit syndical de certains préposés aux malades.

Ces derniers sont sans doute une minorité, bien que dans quelques milieux hospitaliers, ils soient nettement majoritaires avec, cependant, la complicité inavouable de la direction de ces établissements. Mais la désinvolture et la dureté inconsciente de ces employés déteignent trop souvent sur plusieurs autres, ce qui, bien sûr, crée chez le malade une pénible impression d'être sous-estimé, abandonné, méprisé.

L'atmosphère d'incompréhension et d'indifférence qui se dégage de ce type d'employés ne tarde pas à faire sentir aux grands malades qu'il vaut mieux supporter en silence des contrariétés et des vexations de toutes sortes pour tâcher de bénéficier, au moins, des soins les plus importants. Dans ces conditions, le malade est coincé dans une espèce de cercle vicieux, et il réalise que s'il tente de briser ce cercle, par des plaintes, c'est lui-même qui se fera briser, vu la facilité avec laquelle on peut le pénaliser.

Toutes ces considérations peuvent encore paraitre imprécises et peu concluantes, mais pour les malades qui sont collés aux faits elles en disent long. Et elles ont poussé les membres du Comité des malades à préconiser une solution qui n'est pas exclusive des autres moyens mais complémentaire aux solutions projetées par le ministère des Affaires sociales.

Cette solution viendrait de la convention collective. Il faudrait, selon nous, que la prochaine convention permette à la direction de chaque centre hospitalier et de chaque centre d'accueil de transférer sans délai un préposé aux soins lorsque la sécurité d'un ou de plusieurs malades l'exige. Une telle intervention serait sujette au consentement du Comité des malades qui devra bientôt être formé dans chaque centre conformément à la loi 65, pour représenter les malades auprès de l'administration.

Il est à remarquer que dans les hôpitaux pour cas chroniques et psychiatriques les malades tiennent beaucoup à avoir à leur service les mêmes employés, et vice versa, pour des raisons évidentes d'adaptation caractérielle et de connaissance pratique des capacités de chacun. Les malades ne recourraient donc à un transfert que pour des motifs valables: ils seraient les premiers à épauler les syndiqués dans le cas d'un transfert arbitraire.

Nous croyons qu'une telle mesure forcerait un employé transféré une ou deux fois, ou davantage, de faire l'effort d'adaptation qu'il repoussait jusqu'alors ou bien d'accepter un emploi ailleurs. Les malades verraient à intercéder tant auprès de la direction qu'auprès du syndicat local afin que, si possible, le transfert place l'employé à un poste qui ne comporte pas de contact direct avec des malades, à la cuisine ou à la buanderie par exemple. De toute façon, le fait de savoir qu'un employé inconsciencieux peut être rapidement éloigné des malades qui souffrent de lui, ce seul fait amènerait des malades moins dépendants à porter plainte au nom de leurs compagnons non lucides ou sans défense, au lieu de rester neutres ou indifférents comme cela arrive fréquemment.

Nous comptons d'autant plus sur ce mécanisme que, sauf erreur, vous avez vous-même, Monsieur le Ministre, demandé des possibilités semblables dans un rapport très solide sur la santé et le bien-être social. C'est en effet dans le rapport appelé "Nepveu-Castonguay" qu'on peut lire aux paragraphes 418 et 420:

- "Sous prétexte de garantir aux employés d'hôpitaux le maintien ou l'amélioration des conditions de travail, certaines clauses de la convention collective qui regissent le personnel, autre que les professionnels et les cadres, restreignent les innovations dans l'utilisation du personnel, favorisent indirectement un rendement peu économique de l'hôpital, ou encore tiennent tout simplement lieu de décisions administratives. Toutes les clauses de la convention qui tendent à restreindre la mobilité du personnel d'une tâche à l'autre, ou d'un service à l'autre, rendent difficiles pour la gestion des innovations dans l'utilisation du personnel. En milieu hospitalier, ces restrictions à la mobilité sont d'autant plus sérieuses que, compte tenu des fluctuations des besoins des malades, il est impossible de s'y ajuster: il ne reste plus donc qu'à recourir à un personnel et à des heures supplémentaires. Certains hôpitaux rapportent des situations très précises où ces restrictions entrainent des difficultés préjudiciables à l'état de santé des malades hospitalisés."

Le rapport, plus récent, du Docteur Gilbert Blain déplore également ces "restrictions à la mobilité du personnel" et recommande "que le ministère des Affaires sociales entreprenne des études, avec la collaboration des syndicats ouvriers, en vue de découvrir des moyens de modifier les conventions collectives hospitalières de manière à permettre un fonctionnement plus humain et plus efficace des hôpitaux".

Je dois dire entre parenthèses que, à en juger par les témoignages écrits et verbaux qui sont parvenus aux membres du Comité des malades, plusieurs des observations du Docteur Gilbert Blain s'appliquent encore à de sérieuses difficultés existant dans au moins une vingtaine d'hôpitaux du Québec.

Je sais qu'il est très tard pour qu'on s'entende sur une ou plusieurs clauses qui annuleraient les clauses déjà paraphées à ce sujet. Mais je sais aussi que cette entente se réalisera si les ministres concernés et surtout si le Front commun syndical consentent à reviser leurs positions.

C'est pourquoi je demande à tous ceux qui ne l'ont pas déjà fait d'appuyer notre requête en écrivant au ministre de la Fonction publique ou à vous-même, Monsieur Castonguay, ainsi qu'à M. Marcel Pepin de la CSN.

Peut-être que, finalement, on ne trouvera pas de solution aux problèmes que nous soulevons. Peut-être aussi qu'il n'en existe pas vraiment. "Mais nous ne pouvons pas taire, nous, ce que nous avons vu et entendu" (Actes des Apôtres, 4, 20).

Je vous assure, Monsieur le Ministre, de mes sentiments respectueux et reconnaissants.

Claude BRUNET,
Pour le Comité des Malades,
Case 3563, "LA PRESSE",
Montréal 126
Tél.: 284-3441

Vaut mieux rester chez soi

Cher Monsieur André Lebel, que je trouve ridicule votre déclaration faite à la première page du journal "La Presse", au sujet de la Russie et ses habitants ! Quant à votre incident au sujet d'un policier russe, auquel vous avez volontairement retiré le chapeau en guise de farce, j'ai trouvé cela un peu fort, surtout en pays communiste. Quant à dire qu'ils étaient 20 policiers à se jeter sur vous, n'auriez-vous pas eu quelques hallucinations avec ce verre de "vodka" de trop ? J'imagine mal une telle farce avec un policier montréalais.

Quant à la nourriture, que vous jugez très mauvaise, vous n'avez sans doute pas visité quelques bons restaurants. Si vous avez été mal nourri, il ne faudrait pas porter un mauvais jugement général sur la Russie.

Quant à la comparaison au sujet des femmes russes, c'est une comparaison de très mauvais goût: n'oubliez surtout pas, M. Lebel, que ces femmes travaillent dans le domaine de la construction, balayent les rues, font d'autres ouvrages durs souvent pour un salaire minime: ces jambes, que vous trouvez laides, ont connu beaucoup de misère.

C'est incroyable les réflexions des passagers de votre envolée. Vraiment c'est dégoûtant d'entendre ces commentaires. Ceci manque totalement d'une certaine maturité; c'est incroyable également, la naïveté d'un tel groupe; heureusement que c'est une minorité.

Quand on est un voyageur averti et cultivé on ne s'arrête pas sur des banalités, on vit avec les gens, on respecte leurs moeurs et coutumes, surtout la Russie, qui possède des lois très rigides. N'avez-vous pas visité le Kremlin, le théâtre Bolchoï, l'université Lomonossov, la plus grande université du monde, et tant de sites enchanteurs. Non, je ne crois pas que vous êtes ce genre, d'après la photographie parue dans le journal. Bière, vodka et hockey semblent être votre domaine. J'ai beaucoup voyagé dans ma vie, et c'est effarant de voir la naiveté et le manque de savoir-vivre des nôtres en pays étranger. Avant de faire de telles déclarations dans un journal, pesez bien vos paroles, et surtout documentez-vous afin de parfaire vos faibles connaissances, prenez surtout un cours de personnalité, car vous manquez de diplomatie. Le civisme est une foule de petites choses, quand on ne sait pas voyager, on reste chez soi, cela évite de dire des sottises.

Claude DUPUIS
St-Michel-Nord

la presse

LA PRESSE est publiée par LA PRESSE, LTÉE, 7, rue St-Jacques, Montréal. Seule La Presse Canadienne est autorisée à diffuser les informations de "LA PRESSE" et celles des services de la Presse Associée et de Reuter. Tous les droits de reproduction des informations particulières à LA PRESSE sont réservés.

TÉLÉPHONE
(toutes les sections) 874-7272
RÉDACTION 874-7061
PUBLICITÉ 874-7306
ANNONCES CLASSÉES 874-7111
LIVRAISON À DOMICILE 874-6911

LA METEO

Pas de neige... pour quelques jours

Le bureau météorologique doit traverser une période facile et apaisante. Parce qu'il ne répugne pas à laisser filtrer des renseignements qui, en d'autres temps moins électoraux, auraient fait peur. Dorval a affirmé hier qu'il est tombé (oh ! "tomber" n'est peut-être pas le mot qui convient tout à fait) quelques flocons de neige sur Montréal.

Bref, cet excellent météorologue (que Dieu le blesse, comme s'amusent à dire les Anglais) a dit une chose plutôt énorme : "Il a neigé". Dit comme ça, légèrement, cela n'a évidemment aucune importance. Mais chez nous, on sait que ce mot mène loin . . .

Mais la neige, c'est fini, pour plusieurs jours encore. Le temps sera beau aujourd'hui, le temps sera beau demain, et plus chaud; c'est l'amorce d'un changement de régime de pluie à un régime de neige.

à Montréal

AUJOURD'HUI	DEMAIN
Beau, quelques nuages	Beau et plus chaud
Max. 50° Min. 30	Max. 60°

au Québec

REGIONS	Min.	Max	AUJOURD'HUI	DEMAIN
Saint-Maurice	25	40	Chutes de neige	Nébulosité croissante
Outaouais	30	50	Généralement ensoleillé	Beau et plus chaud
Laurentides	25	50	Périodes nuageuses	Beau et plus chaud
Cantons de l'Est	25	50	Périodes nuageuses	Beau et plus chaud
Québec	25	50	Périodes nuageuses	Beau et plus chaud

(Les chutes mesurées à Montréal ont atteint 0.1 pouce hier et 0.2 pouce la nuit dernière)

la pollution

Concentration d'anhydride sulfureux

Poste	Concentration moyenne	Concentration de pointe
Saint-Jacques	.02	.05

L'anhydride sulfureux n'est qu'un agent polluant sur plus d'une centaine, mais en général, quand celui-ci est à la hausse, les autres le sont aussi. La CUM vise comme objectif une concentration annuelle moyenne ne dépassant pas 0.02 partie par million.

BAZIN

SUITE DE LA PAGE A 1

tribution de ce prix littéraire. M. Bazin a notamment dévoilé que, désormais, la prise de vote pour l'attribution du prix serait publique, grâce aux caméras des réseaux de télévision. Ce qui ne s'est jamais vu dans ce domaine.

"En plus du prix Goncourt, ajoute M. Bazin, nous attribuerons une ou plusieurs sélections selon les ouvrages présentés, ainsi qu'un prix de poésie. De préférence, tous les prix iront à des auteurs qui ne dépasseront pas la quarantaine; ceci pour éviter les prix de consécration ou de carrière. Ainsi, il s'agira plutôt de prix de découverte confirmée". Comme les cardinaux, les académiciens seront tenus de quitter l'Académie dès l'âge de 75 ans; ils conserveront toutefois le titre honoraire. En outre, nous n'en viendrons qu'à élire des académiciens de moins de 50 ans, afin de rajeunir notre institution."

Comme on le constate, c'est tout un remue-ménage que M. Bazin et certains de ses collègues s'apprêtent à effectuer au sein de cette noble et traditionnelle académie. Pour l'instant, six d'entre eux sont favorables à de tels changements. Les quatre autres sont indécis ou contre. "Tout est une question de temps conclut M. Bazin, le temps arrange toujours tout."

La tragédie du Mexique: 204 morts

MEXICO (Reuter) — Les parlementaires mexicains ont promis hier d'adopter des mesures législatives visant à prévenir des accidents ferroviaires comme celui qui s'est produit en fin de semaine qui a fait 204 morts, tandis que l'équipage du train était présumément engagé dans une orgie.

M. Luis Horacio Salinas, membre de la commission parlementaire sur les zones sinistrées, a dit aux journalistes que le directeur du réseau ferroviaire de l'Etat serait appelé à témoigner sur le désastre qui a eu lieu près de la localité de Saltillo.

Les secouristes ont récupéré 204 corps, mais les autorités policières estiment que 214 personnes ont été tuées en tout, d'après le nombre de jambes retrouvées.

La police a déclaré que l'équipage du train consommait de la boisson et faisait l'amour avec trois filles dans la locomotive.

Le procureur général du Mexique, Me Pedro Ojeda Paullada, a dit aux journalistes qu'il aurait pu s'agir de sabotage dans un certain sens. Il a précisé qu'il avait reçu des rapports selon lesquels l'équipage avait été encouragé à boire. A un arrêt, les membres de l'équipage sont entrés dans une taverne, retardant le départ du train d'environ une heure.

Vient de paraître

cri de la chouette

par

Hervé Bazin

de l'Académie Goncourt

l'écho de «vipère au poing»



24 ans après,
le fils de Folcoche retrouve sa mère

Publié simultanément
à Paris et à Montréal

Un très grand Bazin!

En vente partout
$4.95

les éditions la presse

dirigées par Alain Stanké

Lewis crie au désastre

HAMILTON (PC) — M. David Lewis, chef du NPD, soutient que les chiffres que doit communiquer aujourd'hui Statistique-Canada montrent que le Canada connaît sa pire crise de chômage depuis l'époque Diefenbaker.

Le chef néo-démocrate, qui prenait la parole à Winona, près de Hamilton, faisait alors allusion aux statistiques sur l'emploi et le chômage pour le mois de septembre qui ont été rendues publiques par l'organisme fédéral.

M. Lewis a ensuite exprimé sa conviction que M. Trudeau a déjà pris connaissance de ces statistiques et que c'est après cela qu'il a commencé il y a quelques jours, changeant ainsi soudainement le ton de sa campagne, à s'inquiéter publiquement du taux élevé de chômage.

Le leader du NPD a reproché à M. Trudeau ainsi qu'à M. Stanfield de tenter de rendre les chômeurs responsables de leur propre sort.

"Les grands responsables, les vrais responsables, dit-il, ce sont les entreprises qui vivent aux crochets de l'Etat, qui reçoivent de l'Etat de l'argent pour créer des emplois, mais qui ne créent pas d'emplois, et ces entreprises, ce sont précisément celles que chérissent libéraux et conservateurs."

VASTE RESEAU

SUITE DE LA PAGE A 1

On a dit ce matin que "le gouvernement fédéral a conçu ce programme audacieux pour encourager les Canadiens à partir à la découverte de chaque parcelle de leur immense patrimoine".

"Des sommes considérables devront être consacrées à cette entreprise originale qui deviendra une source continue d'emplois et de retombées socio-économiques à mesure que chaque élément sera négocié et mis en oeuvre", affirme-t-on encore à Ottawa.

Par rapport aux parcs actuels qui sont à peu près rectangulaires ou circulaires dans leur contour, les parcs que l'on aménagerait en vertu du projet suggéré seraient "linéaires".

Il y en aurait dans toutes les régions du Canada. On envisage notamment la construction d'une route panoramique entre la ville de Québec et la Baie Georgienne, en passant par les Laurentides.

Le gouvernement canadien pense que l'aménagement d'un réseau de parcours secondaires introduirait un nouveau concept du voyage-automobile à travers le Canada.

"Bien des chemins, détrônés par les autoroutes, pourraient ainsi être réadaptés pour faire partie d'un parcours historique. Nombre de villages anciens ont souffert économiquement d'avoir été écartés du courant régulier des véhicules et ils salueraient avec joie le retour du touriste", soutient le gouvernement canadien.

Un autre aspect original du programme concerne l'aménagement de parcs marins nationaux. Présentement, il y a déjà un comité fédéral-provincial qui évalue les chances de succès d'un parc marin national dans le détroit de Georgie. Huit autres régions offrent aussi des possibilités intéressantes.

"Mais l'aspect le plus important du programme des parcs marins nationaux est d'acquérir ces territoires avant que la pollution ne compromette toute tentative de conservation", dit le gouvernement fédéral.

Bref, le programme annoncé aujourd'hui par le premier ministre et M. Chrétien vise à protéger l'ensemble des richesses historiques et naturelles du Canada.

On pense aussi bien au cratère Chubb dans le Nouveau-Québec qu'aux marées de la Baie d'Ungava ou à l'île Flower Pot, dans la Baie Georgienne.

On peut rappeler que le Canada possède maintenant le plus vaste réseau de parcs nationaux au monde avec 32 millions d'acres, dont 38 p. cent au-delà du 60e parallèle. On sait que onze parcs nationaux ont été créés depuis 1968; avant cette date, seulement quatre parcs nationaux avaient été créées en 30 ans.

Le Canada possède maintenant 29 parcs nationaux.

En ce qui concerne le Québec, on se souvient aussi qu'au cours des dernières années le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, M. Jean Chrétien, a travaillé ferme pour obtenir du gouvernement québécois la permission de construire d'abord un parc à Forillon, en Gaspésie, et ensuite dans la Mauricie.

Un Rembrandt pour 50 francs

LONDRES (AFP) — Payer cinquante francs pour un Rembrandt en valant 3 millions, ce rêve de tout amateur, un instituteur à la retraite, M. Stowers Johnson estime l'avoir réalisé. Il croit en effet avoir acheté l'original du "Portrait d'un vieil homme" dont le musée du Louvre ne possèderait dès lors qu'une copie.

Il y a quelques années déjà que M. Johnson a par hasard acheté pour cinq livres un lot de toiles parmi lesquelles figurait le fameux "portrait". Entreprenant de les nettoyer, il s'aperçut que l'une d'elles était nettement plus vieille que les autres et datait probablement du 17ème siècle. "Mes recherches m'ont amené à penser qu'il s'agit du "Portrait d'un vieil homme", que l'on a cru longtemps perdu et qui avait appartenu à lord Arundel, a déclaré l'instituteur.

M. Johnson, qui possède déjà une fort belle collection de tableaux, va maintenant envoyer une photo de son "vieil homme" au musée du Louvre et à la commission Rembrandt à Amsterdam.

Le "Hong Kong 1-68" cède le pas au "England 42-72"

NATIONS UNIES (Genève) (AFP) — Le "relevé épidémiologique hebdomadaire" de l'Organisation mondiale de la Santé, diffusé hier, révèle que le virus grippal le plus fréquent ces dernières années, le "A Hong Kong 1-68", contre lequel des vaccins efficaces avaient été mis au point, cède la place au "A-England-42-72", virus nouveau nécessitant de nouveaux vaccins qui n'existent pas encore.

Le "A-England-42-72", a été identifié pour la première fois à Londres, au mois de janvier de cette année. Mais des études poussées ont montré qu'il avait en fait déjà été repéré en Inde en 1971. Le nouveau virus est responsable de l'épidémie de grippe qui se produit en ce moment en Australie, et il a été isolé également à Hawaï.

Les spécialistes de l'OMS considèrent que cette apparition d'un virus nouveau est inquiétante, dans la mesure où les anticorps développés par l'organisme humain contre d'autres virus sont impuissants contre "A-England-42-72". Il faut donc créer un vaccin spécifique. Mais l'OMS rappelle que "plusieurs mois sont nécessaires pour préparer un vaccin à partir d'une nouvelle souche".

Bien qu'il s'agisse d'un virus nouveau, "A England 42-72" appartient à la famille des virus de la grippe asiatique, dont le premier est "A-Singapore-1-57", identifié à Singapour en 1957

L'ordinateur appelle 1750 débardeurs au travail

Plus des trois quarts des forces ouvrières du port de Montréal — soit 1,750 débarderus — ont trouvé du travail sur les quais ce matin alors que l'ordinateur a pour la première fois été utilisé pour déployer la main-d'oeuvre.

A l'Association des employeurs maritimes, on est très satisfait du nouveau système qui permet à chaque débardeur de connaître la veille son assignation de travail pour le lendemain. Il y a eu, d'après M. André Lachaine, un peu de confusion dans les appels parce qu'un grand nombre d'employés ont appelé en même temps, mais cette situation devrait se corriger d'elle-même d'ici quelques jours. La période d'appel est de 17 heures, soit de 5 h le soir jusqu'à 7 h le lendemain matin.

De son côté, le président du Syndicat des débardeurs, M. Jean-Marc Saint-Onge, n'a rien à reprocher au système pour la première journée. Il regrette seulement que la garantie d'emploi ne commencera qu'à compter du 15 octobre, selon la décision de l'arbitre. Selon lui, l'ordinateur aurait dû commencer de fonctionner à partir de cette date seulement.

Séance d'étude des journalistes du "Nouvelliste"

TROIS-RIVIERES (PC) — Le personnel de rédaction du quotidien Le Nouvelliste, de Trois-Rivières, a convenu, hier soir, de tenir une séance d'étude pour examiner le projet de contrat qui lui a été présenté.

Le personnel de rédaction tient ainsi à manifester son appui aux syndiqués de l'atelier du journal. Une période de réflexion a également été organisée par ces derniers, qui regroupent les typographes, les linotypistes, les pressiers et les photograveurs, dans le cadre de leurs négociations sur la question des échelles de salaires.

Au cours de ces séances d'étude, qui doivent se poursuivre pendant une période non déterminée, le travail se poursuivra normalement à la rédaction alors que les reporters, tant ceux des bureaux extérieurs du journal que ceux de l'équipe régulière, ne couvriront que les sujets d'événements à leur portée immédiate. Le travail devrait également se poursuivre normalement à l'atelier.

Le personnel de rédaction compte à ce accélérer le processus de négociation du personnel de production en réitérant sa confiance au principe de la solidarité des deux équipes dans leurs négociations.

Les négociations reprennent aujourd'hui en présence de M. Maurice Vassart, conciliateur du ministère du Travail.

MONTREAL

SUITE DE LA PAGE A 1

Canada, est-il besoin de le rappeler, ne parlent jamais de "chômeurs" mais de "clients à la recherche d'un emploi".

Mais M. Poirier note un autre phénomène intéressant: le nombre "d'employeurs à la recherche d'employés diminue". Avec un nombre accru de chômeurs, M. Poirier avait un nombre restreint d'emplois à offrir l'an dernier.

En effet, 5,945 employeurs avaient eu recours à ses services pour dénicher de la main-d'oeuvre. Cette année, le nombre a grimpé à 7,455.

Le problème, évidemment, est de trouver, parmi les "à la recherche d'emploi", la main-d'oeuvre qualifiée pour répondre à la demande des employeurs.

De toute façon, de conclure M. Poirier, même si les "affaires sont bonnes", lui et son personnel ne sont pas menacés de chômage.

"Depuis la nouvelle loi de l'Assurance-chômage, même les conseillers en main-d'oeuvre paient des prestations. Mais avec encore plus de 57,000 "clients" dans le grand Montréal seulement, il ne semble pas que l'on soit menacé de fermer nos portes."

Une "traction" va remplacer la "coccinelle"

BONN (AFP) — La vedette du prochain "salon de l'automobile" de Francfort sera, à l'instar de la "Peugeot 104" cette année au "salon" de Paris, un modèle Volkswagen dont l'hebdomadaire politique de Hambourg, "Der Spiegel", publie une photo du prototype.

La nouvelle-née, baptisée provisoirement "EA 337", est destinée à remplacer d'ici quelques années, du moins en Allemagne et en Amérique, le modèle "Coccinelle" à deux portes qui a maintenant 36 ans. Sa forme n'est pas sans rappeler les "minis" britanniques ou ses homologues italiennes (Fiat 126 ou 127) et françaises ("R 5" et "Peugeot 104"). Ses caractéristiques techniques en feront une concurrente directe. Elle sera équipée en effet d'un moteur quatre cylindres de 1.3 litres et 55 chevaux, son prix se situera sur le marché allemand entre 7,000 et 7,500 marks ($2,240 et $2,400).

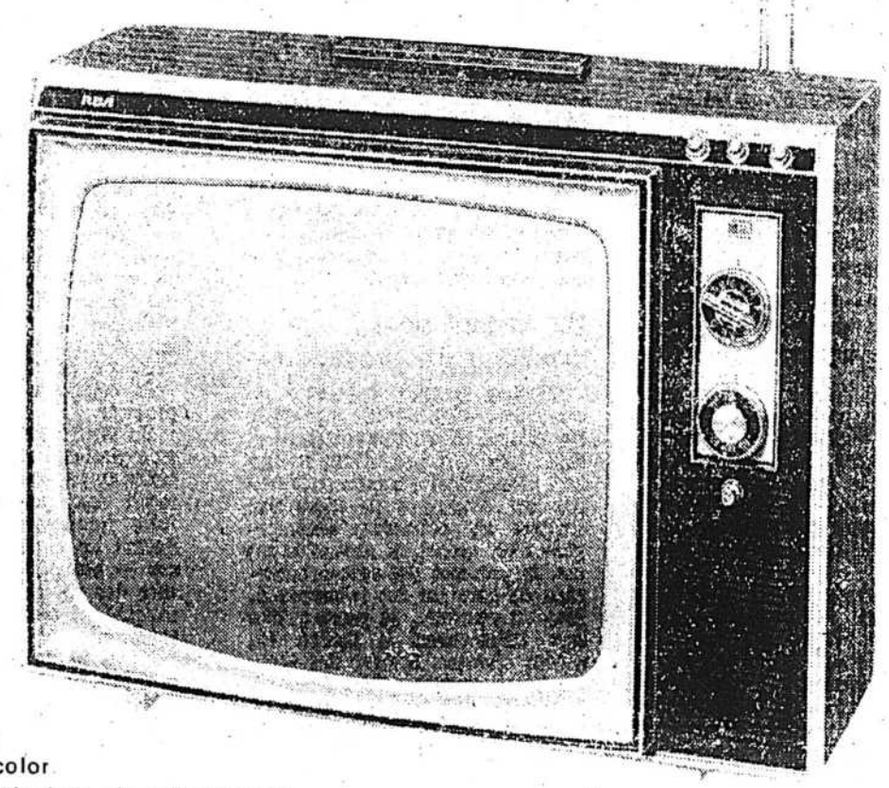
La nouvelle "VW" à traction avant respectera en plusieurs points les normes de sécurité américaines: appuie-têtes incorporés, pare-chocs résistant à toute collision en-dessous de 10 milles à l'heure, carburateur pour essence à faible teneur de plomb.

UN AUTRE "mardi bon spécial"

PLAN BUDGÉTAIRE • MISE DE CÔTÉ

TÉLÉCOULEUR PORTATIF 19"

RCA



- Accucolor
- Contrôle de couleur Accumatic (image instantanée)
- Antenne double télescopique
- Syntonisateur UHF à état solide
- 21,500 volts
- Le boîtier en riche fini noyer
- 1 an de garantie sur les pièces
- 2 ans de garantie sur le tube-écran

NOTRE MARDI BAS PRIX $399.

COMMANDES TÉLÉPHONIQUES • LIVRAISON

gagnon FRERES

1355 est, rue SAINTE-CATHERINE	522-1850
2371 ouest, rue NOTRE-DAME	933-7395
6014 boul. MONK	766-8553
5035 avenue VERDUN	766-2323
3690 est, rue ONTARIO	526-2845
4060 rue MONSELET, Montréal-Nord	322-9350
1214 est, rue MONT-ROYAL	523-2169
DRUMMONDVILLE	
180 rue SAINT-DAMASE	472-3393

la bonne table

la gastronomie

PAR ROGER CHAMPOUX
(collaboration spéciale)



La vraie nature de l'omelette

Faut-il manger selon son appetit ou selon son tempérament ? La réponse n'est pas toute faite; pour ma part, j'inclinerais pour le second volet de la proposition. Et pour me bien faire comprendre et illustrer le problème j'aurai recours à l'omelette.

Le Canadien français, on l'a souvent répété, est d'un naturel enjoué ; il est gai, farceur et, notamment à la table enclin aux anecdotes et aux histoires salées. L'Anglais, lui, est sérieux, interminablement "matter of fact" et très à l'aise dans le style triste. Or, voyez l'omelette de ces deux dîneurs.

Monsieur Jean-Baptiste l'a demandée baveuse, pansue, rebondie et fourrée: et avec du beurre fondant partout. Monsieur Smith l'a requise plate, toute mince, blanchâtre et timide. Surtout pas de beurre . . . because le cholestérol. Deux tempéraments, deux façons de concevoir la joie de vivre et deux façons de commander l'omelette. L'exemple de l'omelette m'oblige à noter la déchéance actuelle de ce plat éminemment classique que chacun croit pouvoir réussir et qu'à peu près tout le monde rate. Et disons-le tout de suite, pour deux raisons bien simples : vous battez trop les oeufs et vous mettez trop de beurre dans la poêle.

Mais oublions l'impérieuse technique et revenons aux choses baveuses, pardon, savoureuses. Nous parlions d'anecdotes poivrées. En voici une que j'emprunte au confrère Francis Amunategui. Un libertin du XVIIe siècle, le sieur des Barreaux qui avec deux amis faisait par toute la France des tournées de propagande anticonformiste, commanda un jour à l'auberge une omelette au lard. C'était pendant le carême ! Or, au moment où on la lui servait éclata un formidable coup de tonnerre. Des Barreaux prononça alors la phrase qui devint fameuse: "Voilà bien du bruit pour une omelette !" boutade qui a fort servi aux anticlericaux. Il est connu que Molière emprunta maints traits de ce libertin pour son don Juan.

En notre ville, l'excellent Louis Tavan a redoré le blason de l'omelette : bravo à lui car rares sont les restaurateurs qui accordent la place d'honneur à cette extraordinaire préparation de cuisine pouvant se plier à deux, trois, voire cinq cents combinaisons. La reine Victoria, à elle seule, assurait qu'elle savait préparer soixante-douze omelettes différentes. Et vous, jolie Madame ?

Ah, la sacrée paresse qui a tôt fait de nous engluer dans la routine. Trois omelettes : aux fines herbes, aux champignons et la "western" de restaurant. La science-talent s'arrête là.

Devant une omelette approximativement elliptique, le dîneur se prend à rêver aux sublimes variations que tout cordon-bleu de bonne compagnie réussira pourvu qu'il s'en donne la peine. Car, il est dans la nature de l'omelette de pouvoir et de savoir faire plaisir à tout le monde !

L'omelette c'est le plat de fortune et celui des bonnes fortunes. L'omelette c'est le sauvetage au moment du désespoir : le veau est médiocre, le poulet est du rechauffé, la tarte est de l'autre jour . . . alors demandez une omelette au chef et, s'il a l'intelligence de la fourrer aux tomates, vous reprendrez goût à l'existence. Au lieu de se casser la cervelle à savoir qui a commencé le premier, de l'oeuf ou de la poule, on devrait apprendre à casser gentiment le petit berceau de porcelaine de tout oeuf bien né, apprendre à le (l'oeuf) cuire avec art. Ensuite on pourra aborder les grandes omelettes dont les saveurs combleront toutes nos gourmandises.

Le chef-d'oeuvre c'est l'omelette au poulet qui a été auparavant rissolé aux petits lardons avec ail et persil. L'exploit consiste à glisser les morceaux de poulet à l'instant même où l'omelette est à prendre forme. En plein centre et on rabat les côtes. C'est l'accord parfait : l'oeuf, le poulet, on se retrouve dans le mystère même de la création et au bout de la fourchette c'est de la délectation.



Poire et fromage, le dessert idéal

OCTOBRE
Mois des fromages

Octobre, pour des raisons de promotion, est depuis longtemps le "mois des fromages". Et de tous les fromages, le cheddar est le plus canadien.

Le cheddar canadien est préparé à partir de lait entier. Le fromage est mûri dans des entrepôts climatisés où la température et l'humidité sont contrôlées.

Le cheddar est "doux", "intermédiaire" ou "vieux" selon son degré de maturation. Le "doux" est conservé pendant deux à trois mois, le cheddar "intermédiaire" pendant quatre à cinq mois et le "vieux" pendant une période qui peut durer de neuf mois à deux ans. Le fromage émulsionné (fondu) est préparé à l'aide de cheddar moulu puis fondu, pasteurisé et mélangé. De l'eau, des particules solides de lait, certains agents de conservation et du colorant alimentaire peuvent alors être ajoutés.

Les fromageries sont soumises à l'inspection sanitaire par les ministères fédéral et provinciaux de santé. Le lait utilisé pour la fabrication du fromage est examiné par des inspecteurs provinciaux. C'est aux inspecteurs fédéraux qu'incombe la responsabilité du classement des fromages et la vérification du degré d'humidité et de la teneur en matières grasses.

Le fromage fait partie du dessert et s'accorde bien avec les fruits qu'ils soient cuits ou crus, avec les pommes et les poires en particulier.

Tarte poire-fromage

4 t. de poires tranchées
2 c. à table de jus de citron
¼ t. de sucre
1½ c. à table de tapioca à cuisson rapide
pâte pour une tarte de 9 po.
4 tranches de Cheddar émulsionné, coupées en deux
½ t. de farine
½ t. de cassonade
½ c. à thé de cannelle
½ t. de beurre

• Mouiller les poires avec le jus de citron.

• Mélanger le sucre et le tapioca: incorporer les poires et verser le tout dans un moule à tarte de 9 pouces, foncé d'une abaisse de pâte brisée. Recouvrir avec des tranches de fromage.

• Mélanger la farine, la cassonade et la cannelle; y couper le beurre pour obtenir une préparation ayant l'aspect d'une grosse chapelure.

• Parsemer sur le fromage.

• Faire cuire dans un four à 450 degrés F. pendant 10 minutes puis baisser le four à 350 degrés et laisser cuire jusqu'à ce que les fruits soient tendres, trente minutes environ.

la presse
PROFITEZ DU SERVICE DE
livraison à domicile
874-6911

entre la poire & le fromage

AVEC FRANÇOISE KAYLER

Made in Hongrie

"Escargot de Bourgogne, montre-moi tes cornes", c'est une comptine que tous les petits Français apprennent sur les genoux de leur mère, comme si les escargots faisaient partie de la culture française. Ils font partie d'une certaine image que l'on se fait de la cuisine française. Mais les escargots de Bourgogne ne viennent plus de Bourgogne. La Hongrie en a fait ramasser cette année quinze wagons qui ont été dirigés vers la France et la Suisse.

Nouvel armagnac à la SAQ

Le cognac et l'armagnac sont deux eaux-de-vie qui ont plusieurs points communs. Les amateurs de l'un ne le sont cependant pas inévitablement de l'autre. La SAQ, jusqu'à maintenant, n'a répertorié que très peu de marques d'Armagnac. Deux sont inscrites sur les dernières listes publiées, mais une troisième vient de s'y ajouter, le Saint-Vivant (1630 – 819.75).

Cet armagnac présenté dans une très vieille bouteille au col un peu penché qui lui a valu le surnom de "La Tordue" et que l'on coiffe d'un chapeau de mousquetaire en guise de bouchon n'est pas tout à fait inconnu ici. Plusieurs restaurants en faisaient une importation semi-privée depuis quelques années.

Autour du goulot, sur une étiquette parchemmée, on peut lire : "En l'an 1359 Saint-Vivant de la Salle brula les premières gouttes d'une liqueur qu'il logea en des barriques faites de chênes noirs qui entouraient son manoir et il nomma cette eau-de-vie du même nom de la terre dont elle est l'essence, Armagnac."

L'armagnac, comme le cognac, est une eau-de-vie qui ne peut porter ce nom que si elle est produite dans une région délimitée légalement, selon des normes strictement définies. Ailleurs qu'en Armagnac on ne peut faire d'armagnac tout comme on ne peut faire de cognac en dehors de la région de Cognac.

Voyages organisés pour le SIAL

Le 5e Salon International de l'Alimentation (SIAL) aura lieu à Paris du 13 au 18 novembre. Sûr le plan international cette exposition sera la plus importante manifestation commerciale de l'année 1972 consacrée à l'alimentation.

Cinquante pays présenteront pendant ce salon réservé aux professionnels, une gamme complète de leurs productions alimentaires. Exportateurs et importateurs se donnent rendez-vous là tous les deux ans pour établir des contacts et régler des contrats. Pendant une semaine, le parc des Expositions de la Porte de Versailles à Paris se transforment en un gigantesque marché international.

A l'occasion de cette manifestation et pour permettre aux professionnels canadiens d'y participer à des conditions avantageuses, un voyage est organisé par Progexco. L'aller-retour, Montréal-Paris, se fera du 12 au 20 novembre et le prix demandé comprend les frais d'hôtel (petit déjeuner inclus), transport aux aéroports et droit d'entrée au Salon.

Pour tous renseignements, s'adresser à "Salons spécialisés français-Progexco Ltd, 1030 Beaver Hall, suite 820, Montréal 128 (Tel. 861-7841)".

Il faut noter que le SIAL est organisé dans le cadre de la biennale "Alimentation et Techniques" où cinq autres salons sont également inscrits. Parmi ceux-là le MATIC (Salon International du Matériel et des Techniques pour l'Industrie et le Commerce de la viande) qui se déroulera du 13 au 20 novembre accueillera une délégation québecoise suffisamment importante pour que les organisateurs aient déclaré le 15 novembre "journée du Québec".

Cours sur les vins

Pour les professionnels autant que pour les amateurs de vin, l'Association provinciale des Restaurateurs donnera une série de conférences-démonstrations-dégustations, dans un programme d'initiation à la sommellerie.

Ces cours débuteront le 31 octobre et seront donnés tous les mardis de 19h15 à 21h15. Huit rencontres seront organisées, réparties également avant et après Noël. Deux démonstrations culinaires axées sur la préparation de "petits plats de réception" compléteront ce programme. Les inscriptions seront distinctes.

Pour tous renseignements et inscriptions, s'adresser à la Centrale des Restaurateurs où seront donnés les cours, 423 est, rue Ontario, Montréal 132 (tel. 849-2692).

Ouvre-boîtes sales

Une personne nous écrit: "L'empoisonnement causé par la nourriture est fréquent, et je me demande combien de ménagères et de chefs réalisent qu'un ouvre-boîte contaminé contribue à aggraver le problème. Nous retrouvons ces ouvre-boîtes dans presque toutes les cuisines, et à moins d'être bien lavés et nettoyés, la nourriture qui colle à la lame se gâte et devient source de contamination."

Cette dame a raison et sa suggestion mérite d'être retenue. Un des instruments les plus sales que j'aie vus fut une scie à dépecer électrique. Des étages d'os et de particules de viande en décomposition à des degrés divers recouvraient l'intérieur.

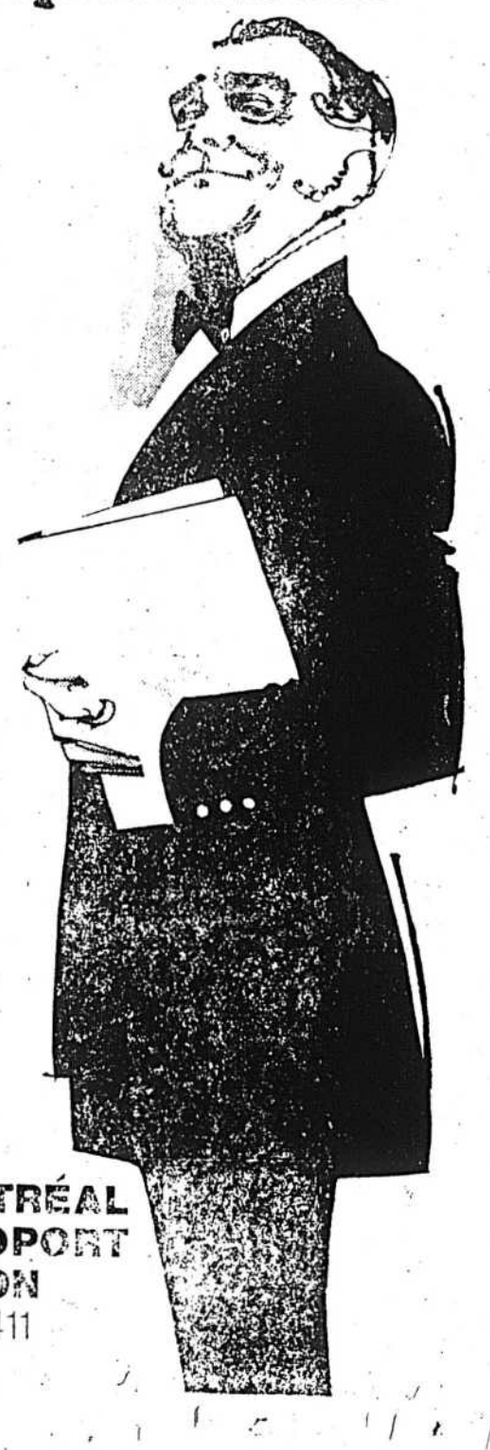
Les comptoirs de cuisine devraient être toujours propres. Les poulets crus ou la viande peuvent être contaminés à la salmonelle. Ces micro-organismes recouvrent le comptoir et contaminent le morceau de viande suivant qui est placé là. Pendant ce temps, la suisson se fait et les salmonelles sont grillées et cuites aussi.

Tous vos problèmes d'organisation de parties, réunions de fêtes, banquets ou rencontres sociales sont un jeu d'enfant pour notre directeur des réceptions dont le rôle consiste à vous aider en s'occupant pour vous des charmants petits détails importants qui font les grands succès. D'une année à l'autre, beaucoup d'organismes reviennent à nous en raison de notre expérience et à cette excellente réputation dont nous avons raison d'en être fiers.

On vous a désigné pour l'organisation d'une réception d'affaires ? Nos spécialistes en commercialisation vous en retirerez tout le crédit [illegible]

Le Montreal Airport Hilton International, situé à l'aéroport Hilton Canada. Salles pour 600 personnes pour réceptions, jusqu'à 630, totalement [illegible]. Autres hôtels administrés par Hilton au Canada : l'Hôtel Vancouver et le Reine Elizabeth à Montréal, deux hôtels du CN, le Toronto Airport Hilton et Québec Hilton, ouverture au milieu de l'année 1973. Réservations, consultez votre agent de voyage, tout hôtel Hilton ou du CN, ou le service de réservation Hilton.

Cette personnalité locale ignore les complications!



MONTRÉAL AÉROPORT HILTON
631-2411

Le tabac à cigarettes le plus vendu au Canada



Parce qu'il est le meilleur.
On le trouve maintenant dans de nouveaux contenants de plastique de 6 oz, en plus des boîtes métalliques de 8 oz et des paquets de 1 ½ oz.
Ainsi, vous obtenez les meilleures cigarettes Export pour la moitié du prix à un paquet de cigarettes.
Vous parlez d'une économie!
Et Export vous assure l'excellence.
Mélangé selon des Brevets Belges, Français, Hollandais 1870, Bruxelles, 1971

Le meilleur tabac à cigarettes au Canada

Parfait pour ceux qui aiment rouler leurs propres cigarettes.

POM
a des petits pain pour toutes les occasions.
En vedette, pour les barbecues, les petits pains hamburger.
Les petits pains croûtés, plaisirs de la bonne table
Les petits pains pour les buffets, les salades, pour les hot dog.
De bons petits pains, tendres et toujours frais.



fait 12 sortes de petits pains.

Des petits-pains . . . pour casser la croute.

LE BON VIN MAISON



LE NOUVEAU HOBBY
FASCINANT ET ÉCONOMIQUE
Douzaines de recettes faciles
BIÈRE MAISON AUSSI
DOCUMENTATION GRATUITE À
LES VIGNES DU SEIGNEUR
544 boul. des Laurentides,
Laval 388-9207

Pour recevoir le Prospectus des Cours de Fine Cuisine Familiale de Base d'Henri Bernard
débutant fin octobre
S'adresser à 843 6481
INSTITUT CULINAIRE HENRI BERNARD
2015 de la Montagne, Mtl 107

Une centenaire belle, sereine et heureuse

par Claudette TOUGAS

"Avoir cent ans, c'est commencer à vieillir. C'est marcher plus lentement. C'est aussi parler plus lentement."

Nathalie Damphousse n'a que sept ans. Petite-fille de la centenaire québécoise du jour. Nathalie, après avoir donné de grosses bises sur les joues de son aïeule, nous fait ses confidences.

Son frère Eric, huit ans, est déjà plus intellectuel: "Moi, j'ai bien hâte d'avoir cent ans ! Peu de temps après, cela voudra dire que je mourrai et que je volerai dans le ciel tout comme les oiseaux et les anges !"

Le benjamin de la famille Damphousse, André, ne comprend pas ce qu'il y a de si extraordinaire à avoir cent ans . . .

Il est 14 heures. Le vicaire de la paroisse termine la messe. Les visiteurs (parents et amis) se pressent jusque dans l'anti-chambre.

La joie règne dans cette coquette maison d'Outremont.

Déjà, de nombreux télégrammes de félicitations sont arrivés.

En ce jour de l'Action de grâces du 9 octobre 1972, Rose-Anna Gariépy célèbre son centième anniversaire de naissance.

Des treize enfants à qui elle a donné le jour, il n'en reste plus que quatre de vivants, soit Cénora, Blanche, Amanda et Jules.

Evidemment, des tas de petits-enfants sont nés du mariage de trois d'entre eux. En tout, neuf.

Et des arrière-petits-enfants...

Danielle attend la venue de la cigogne, en février prochain, cigogne qui déposera le premier enfant de la cinquième génération !

"Il m'a toujours semblé qu'avoir cent ans, cela voulait dire se sentir écrasée...

"Pourtant, aujourd'hui, j'ai cent ans. Et je me sens aussi "rapide" qu'à cinquante ans.

"Pourquoi ? Parce que j'aime la vie. Je l'ai toujours aimée. Oui, bien sûr, j'ai des secrets. Par exemple, si un grand malheur s'abat sur la famille, avant de pleurer, je pense: y a-t-il des gens plus touchés que moi? Y a-t-il des personnes à qui je pourrais rendre service ?

"Et je téléphone, j'écris, je console. Puis, quand vient le temps de pleurer, d'avoir de la "vraie" peine à mon tour, j'avoue que je m'en tire très bien !"

Rose-Anna Gariépy, veuve depuis 41 ans, a sûrement été l'une des premières Québécoises "bien" à se teindre les cheveux blonds pour mieux plaire à l'homme de sa vie, il y a fort longtemps.

"J'aime la vie, le soleil, les jolies choses et les gens heureux. Si j'avais à nouveau vingt ans, aujourd'hui, et qu'un beau jeune homme à barbe et aux cheveux longs m'invitait à sortir, je refuserais: je suis restée attachée à certaines choses du passé... un bel homme, pour moi, doit avoir le menton lisse et les cheveux fraîchement coupés !

"Mais s'ils veulent faire pousser leurs cheveux et leur barbe, c'est leur affaire !"

Une jeune centenaire

Assise bien droite dans son fauteuil préféré, les plis de sa longue robe de velours pourpre tombant juste comme il faut, Rose-Anna Gariépy sourit, remercie la centaine de parents et d'amis venus la féliciter en ce jour d'anniversaire bien particulier.

Grand-mère Rose-Anna est très belle, son sourire est serein, elle n'a rien oublié...

"Mais tu as vu ce cou magnifique ? dira l'une des nombreuses invitées, à son mari.

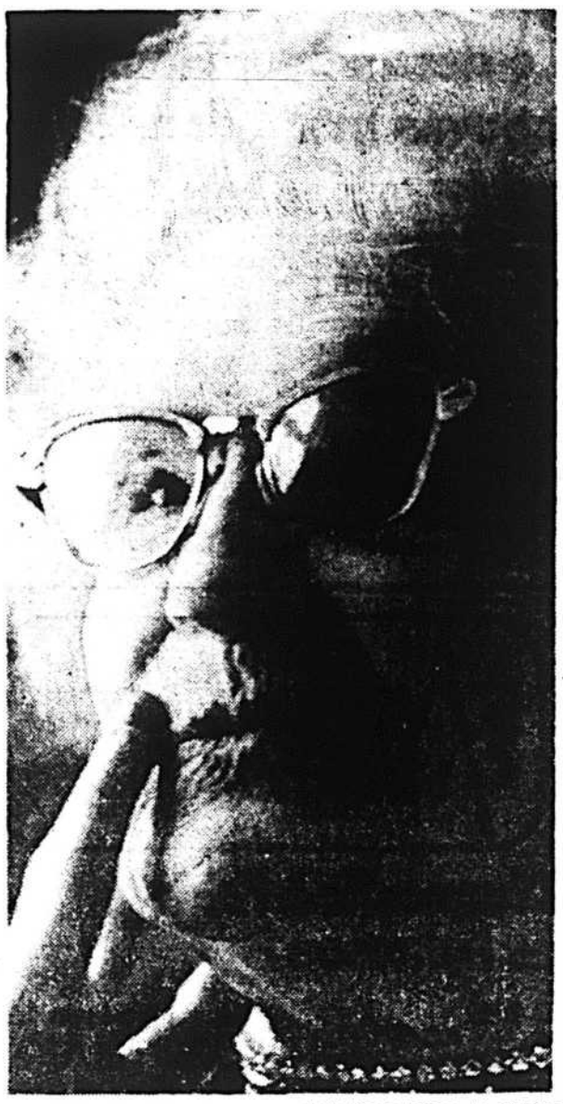
"Quelle allure, quelle classe, quelle gentillesse", dira une autre.

"Ah ! comme c'est bon d'avoir cent ans, quand on est encore jeune aimée et choyée par ceux qu'on aime", me glissera l'extraordinaire centenaire, avant que je ne la quitte.

Le quatrième âge a donc ses joies que le troisième âge ne connaît pas . . . souvent. Dommage.



Les quatre "grands" enfants de Mme Rose-Anna Gariépy étaient évidemment de la fête. De gauche à droite, Amanda, Blanche, Jules et Cénora, assise bien droite dans son fauteuil préféré, l'heureuse centenaire.



photos Pierre McCann, LA PRESSE

Et si la vie recommençait à 100 ans ? Madame Rose-Anna Gariépy en serait très heureuse.

Angela Davis décorée par Fidel Castro

LA HAVANE (AFP) — Angela Davis a été décorée récemment de l'ordre cubain de la "Playa Giron".

Le premier ministre Fidel Castro en personne lui a remis cette décoration, au Palais de la Révolution, à La Havane, pour "la conduite exceptionnelle de la camarade Angela Davis, combattante en lutte contre le pouvoir impérialiste et militante du Mouvement de défense des droits civiques du peuple des Etats-Unis".

Angela Davis, qui a également reçu le titre de docteur honoris causa de l'Université de La Havane, est ensuite repartie pour le Chili, au terme d'une visite de huit jours à Cuba.

Les enfants qui font difficilement leurs études ne sont pas des cas désespérés

OTTAWA (PC) — "Les enfants qui éprouvent certaines difficultés dans leurs études ne sont pas des cas désespérés, c'est qu'on n'a pas encore trouvé la méthode d'enseignement adéquate", déclare Robert McNarry du Conseil national de recherches.

M. McNarry aidé du personnel de la NBC et du matériel électronique espèrent parvenir à établir un nouveau système d'éducation spécialement destiné aux enfants ayant des difficultés d'apprentissage.

Un article publié dans la revue Science Dimension fait remarquer que jusqu'à tout récemment la technologie a surtout été au service des enfants normaux. Cependant si un jour on trouvait une méthode susceptible de permettre aux enfants handicapés de prendre leur place au sein de la société, tout le monde y gagnerait.

Pour le moment l'équipe a mis au point un test de vocabulaire avec des images. Ce test peut être appliqué efficacement et ne requiert que le minimum de l'enfant, c'est à dire qu'il sache voir et entendre. Quatre images sont à la disposition de l'enfant à qui on demande de toucher à celle qui représente le mot prononcé. Une fois l'image touchée, un ordinateur enregistre le choix de l'enfant, montre le jeu suivant d'images et donne le nouveau mot à identifier.

Si on parvenait à relier le jeu à un ordinateur central, on pourrait administrer le test à un plus grand nombre d'enfants et identifier certains problèmes particuliers d'apprentissage.

Dans une étude faite aux Etats-Unis, un groupe d'enfants retardés ayant en moyenne un quotient intellectuel de 83 a été soumis à ce genre de test. Après deux ans, le quotient de plusieurs de ces enfants avait atteint 120 et la moyenne du groupe 100.

"Cet exemple prouve que les méthodes actuelles sont souvent inadéquates et que les enfants peuvent apprendre", constate M. McNarry. "D'ailleurs, ajoute-t-il, il est prouvé que 99.9% des enfants sont aptes à certaines études."

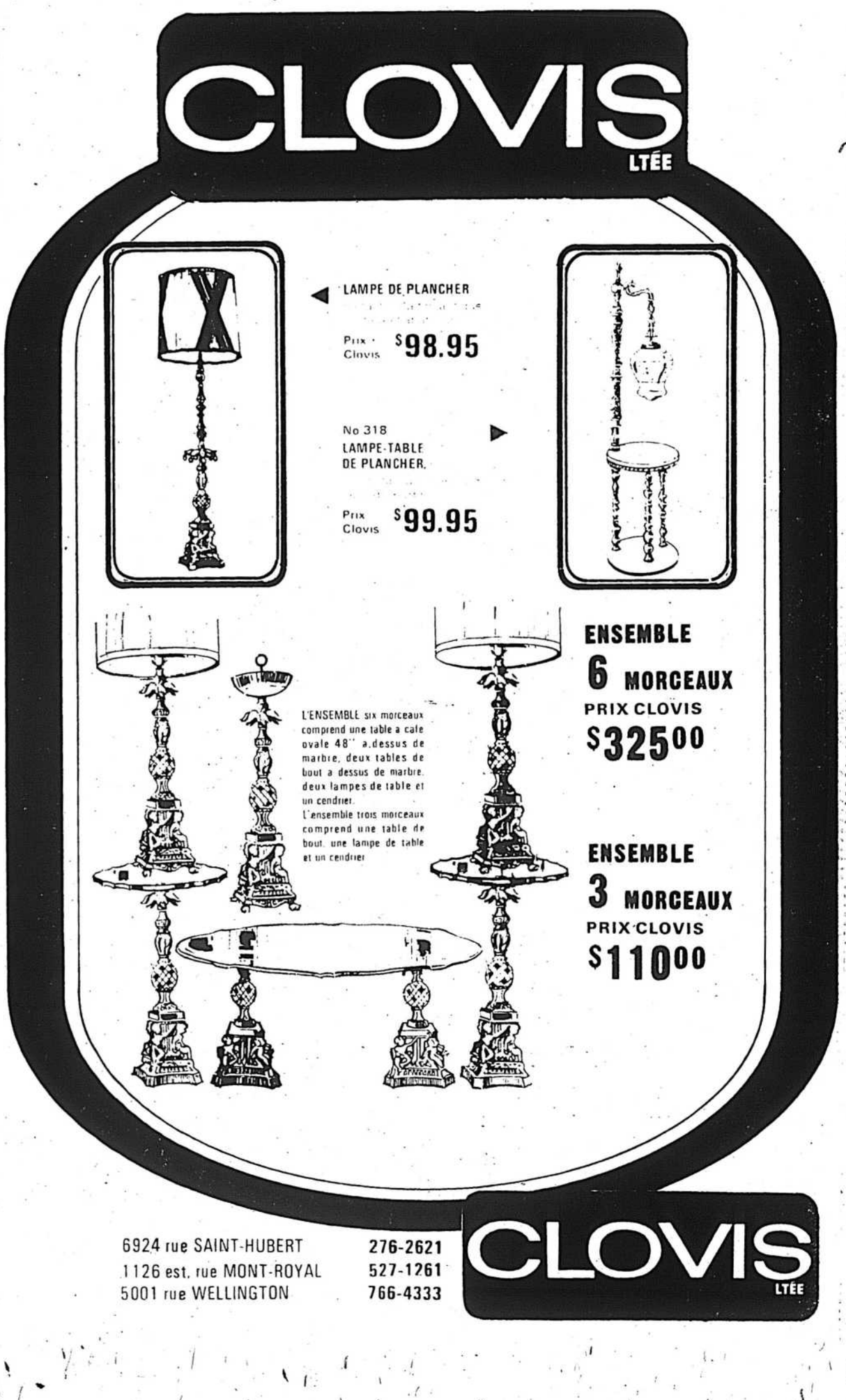
"Ceux que nous avons définis dans le passé comme des enfants ayant du talent sont devenus les adultes qui justement n'ont pas trouvé les bonnes méthodes d'enseignement aux handicapés mentaux", conclut M. McNarry.



Décès de la journaliste France Demers

La journaliste France Demers est décédée, dimanche, à la suite d'une longue maladie. Après avoir débuté à l'hebdomadaire La Patrie, France Demers a collaboré à la revue Châtelaine, à l'émission radiophonique Présent, à Femme d'aujourd'hui, ainsi qu'au service de l'information de Radio-Canada, à Ottawa. France Demers est exposée au salon funéraire Urgel Bourgie, boul. Décarie, à Montréal et son service aura lieu mercredi.





A mon avis, le nettoyage de tapis
Vervant
est imbattable! Essayez-le! Composez 735-2731





téléphoto PA

Faux prêtre montréalais arrêté à El Salvador

Deux Canadiens, André Rubestier Radelly, 21 ans, à gauche, et Joseph Lucien Gilles Denis, 30 ans, vêtu de la soutane, ont été arrêtés à San Cristobal, à la frontière du Guatemala. Non seulement Denis se travestissait en prêtre mais il chantait la messe et bénissait des mariages, ont révélé les autorités. L'imposteur et son adjoint auraient recueilli frauduleusement et "religieusement" la somme de $13,000 dans la République d'El Salvador, où ils ont été arrêtés. Auparavant, au cours d'une visite sacerdotale semblable au Guatamela, ils auraient recueilli $50,000. A Montréal, le "curé" Denis est soupçonné d'avoir agi moins chrétiennement pour quémander une aumône de $40,000, car c'est armé d'un revolver qu'il se serait présenté à la Caisse populaire Saint-Pascal, 6580 Côte-des-Neiges. Il portait son éternelle soutane et avait esquissé un sourire en remerciement. On ne sait pas encore si la police de Montréal demandera leur extradition.

w.h.perron
CONTEZ-LUI FLEURETTE À LA HOLLANDAISE



Visitez W. H. Perron
qui vous offre tout un choix de beaux bulbes hollandais dodus et parfaits qui fleuriront soyez-en certain. A prix raisonnable.
Vous les planterez tôt ou tard
POURQUOI PAS MAINTENANT?
Imported Spring Bulbs Holland
Un des plus grands choix de bulbes hollandais au Canada — plus de 1,000,000 bulbes de jacinthes, de tulipes et de jonquilles.
VENEZ NOUS VOIR AUJOURD'HUI MÊME!
w.h.perron
515 boul. LABELLE, Chomedey, Laval
½ mille au nord du pont de Cartierville
CHARGEX
Vaste terrain de stationnement gratuit
332-3610 (Montreal et banlieue)
Ouvert du lundi au samedi inclusivement 8:30 a m a 5:00 p m

Reid pour vos fourrures
Reid pour la qualité
Reid pour le service
Reid pour le choix
Reid pour les prix
1473 RUE AMHERST
MONTREAL
Reid Fourrures Furs Inc.

RELAXATION
Extraordinaire methode de relaxation par auto-contrôle jour et soir. Session d'automne. Pour dames et demoiselles.
- Détente physique et psychique.
- Contrôle émotif
- Concentration mentale
- Prévention des troubles nerveux, anxiété, tensions, fatigue par angoisse.
- Triomphe sur l'insomnie.
- Maigrir par auto-contrôle.

Cure de relaxation
DÉPRESSION, ANGOISSE, INSOMNIE
CLINIQUE LEGRAND
7046, boul. Pie-IX P. Major, dir.
727-9280
N.B. Cours d'introduction gratuit, nombre limite, le 30 oct.

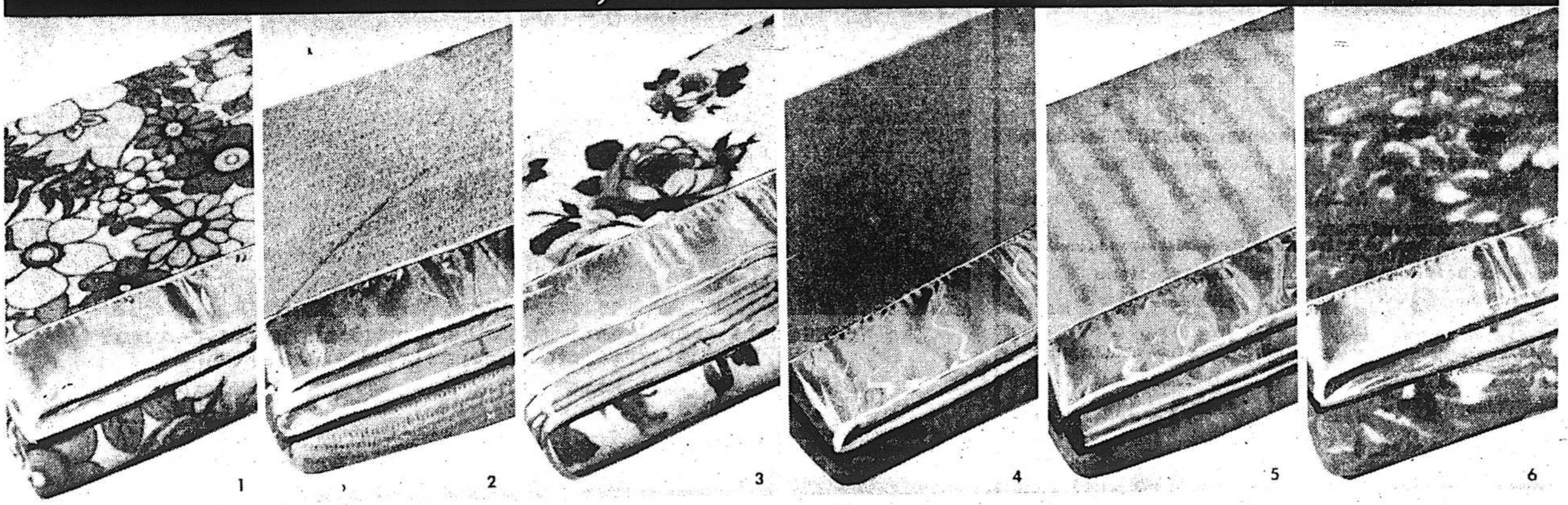
House of Hose INC.
Annonce le solde de
Burlington Cameo
RABAIS
50¢ sur toutes les poupées
Octobre 11 — 21
Rabais de 2.00 ou davantage



MAISON DES BAS INC.
BOUTIQUES
- PLACE VILLE-MARIE, 866-5902
- C.N. STATION, 866-5255
- PLACE VICTORIA, 866-5177
- PLACE BONAVENTURE, 861-6937
- PLACE VERSAILLES, 352-5961
- PLACE LONGUEUIL, 677-4941
- 1231, rue BLEURY, 866-7165 (EN BAS DE SAINTE-CATHERINE)
- PLACE DES ORMEAUX, 670-3920

OTTAWA
- OTTAWA, 157, rue SPARKS, 234-4650
- LINCOLN FIELDS SHOPPING CENTRE AVENUE CARLING, OTTAWA, 828-5665

Aubaines-MÉTRO EATON
CENTRE-VILLE, AUSSI à POINTE-CLAIRE et ANJOU



1 2 3 4 5 6

Grande Vente Spéciale de plus de 3,000 couvertures

Grâce à un important achat spécial, nous pouvons vous proposer cette vente exceptionnelle. Vous trouverez des couvertures de laine et viscose, de polyester, laine et viscose, et de polyester et viscose.

Toutes ont des bordures d'acétate, et sont unies, imprimées ou rayées en bleu, rose, ton or, vert ou turquoise.

1 – "Tahiti"
Mélange de polyester et viscose, imprimé par sérigraphie en rose, bleu ou ton or; lavable à la machine. 72" x 90".

2 – "Insulaire"
Douce et lavable couverture isothermique en viscose et laine; chaude et légère, elle est non allergène et anti-mites. 80"x100".

3 – "Constellation"
Décorée du motif "Rose Festival", elle est confectionnée grâce à un nouveau procédé indémaillable en viscose et rayonne, et traitée "Nap Guard" pour éviter la bourre due au lavage. 72" x 84" 6.99 ch. ou 80" x 100" 7.99 ch.

4 – "Camellia"
Soyeuse couverture lavable et assez legère en mélange de laine et viscose. 80" x 100".

5 – "Caprice"
Tissée croisée en soie de viscose et laine vierge; soyeuse, légère et chaude. 72"x 90".

6 – "Bahia"
En mélange de polyester, viscose et laine imprimé par sérigraphie en rose, bleu ou ton or; lavable à la machine. 72" x 90".

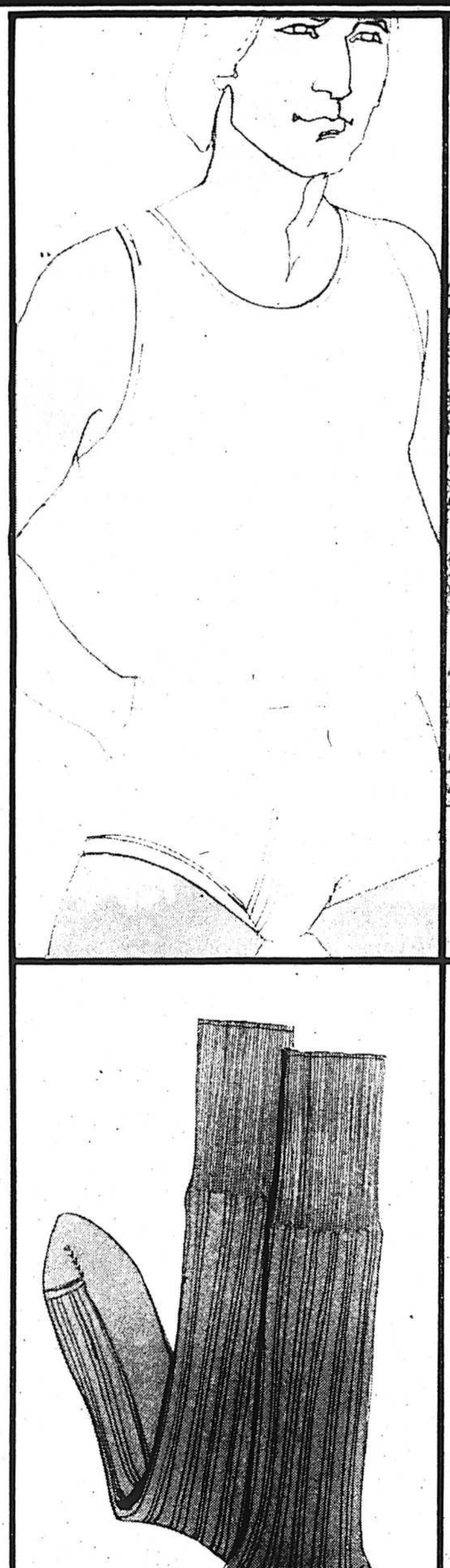
	Spécial
72" x 84"	6.99 ch.
72" x 90"	7.99 ch.
80" x 100"	7.99 ch.

Eaton est juste au bout du fil.... 842-9211 Eaton Centre-ville (niveau du métro), Anjou et Pointe-Claire. Rayon 936

HEURES D'OUVERTURE EATON: LUNDI, MARDI, MERCREDI DE 9 H 30 A 18 H — JEUDI, VENDREDI DE 9 H 30 A 21 H — SAMEDI DE 9 H A 17 H — LE STANDARD OUVRE A 8 H 30, 842-9211

EATON

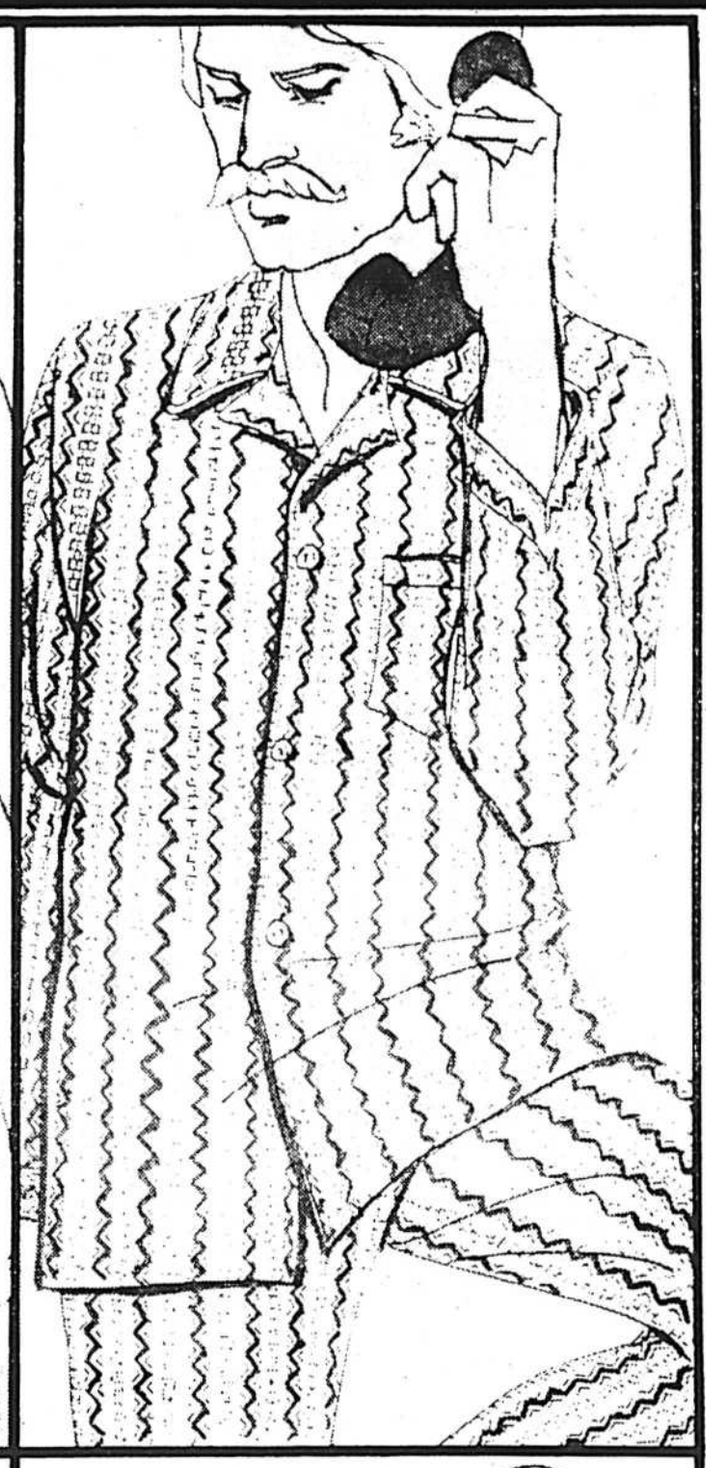
jours 'trouvailles' mode



A bon compte!
Gilet d'athlète et caleçon pour hommes

Special
3 pour 4.00

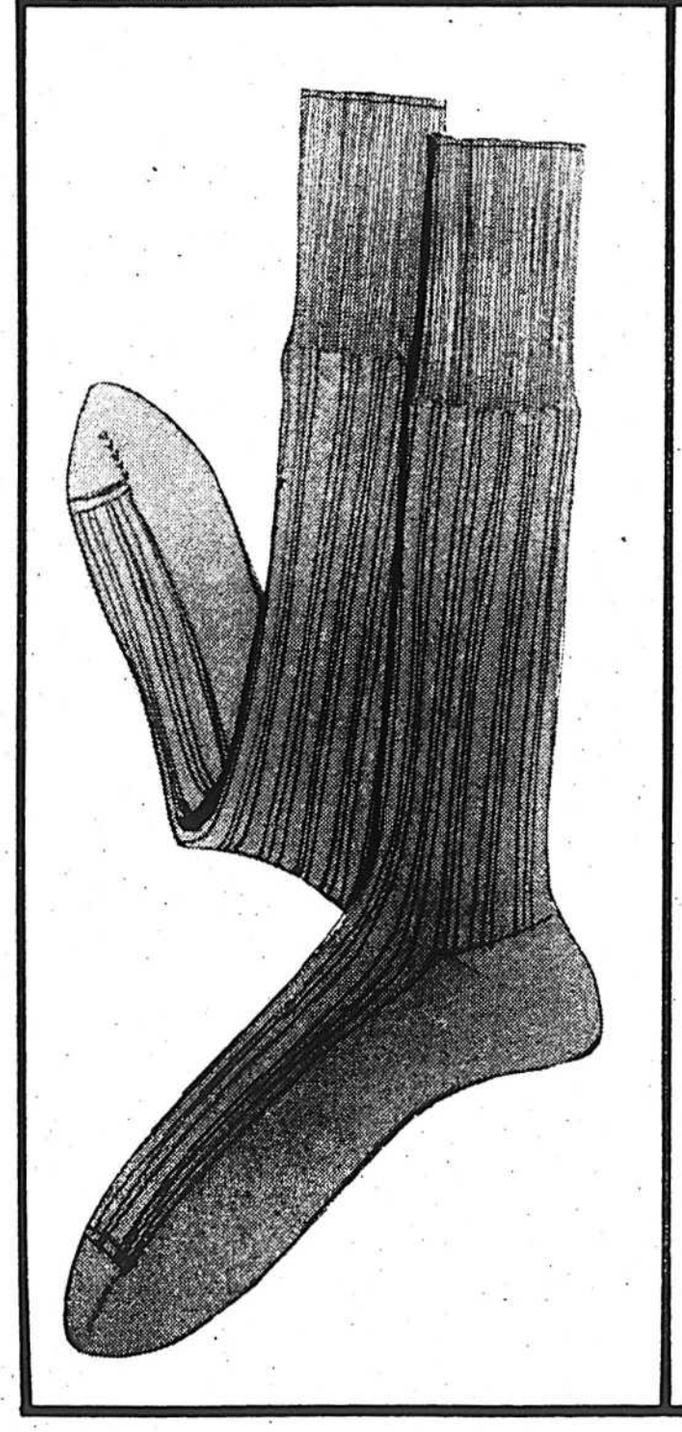
A prix fort bien etudie! Sous-vêtements faits d'un mélange irrétrécissable et indéformable; entièrement de coton. Tailles petite, moyenne, grande, forte.



Offre spéciale!
Pyjama classique pour hommes

Special
2 pour 11.00

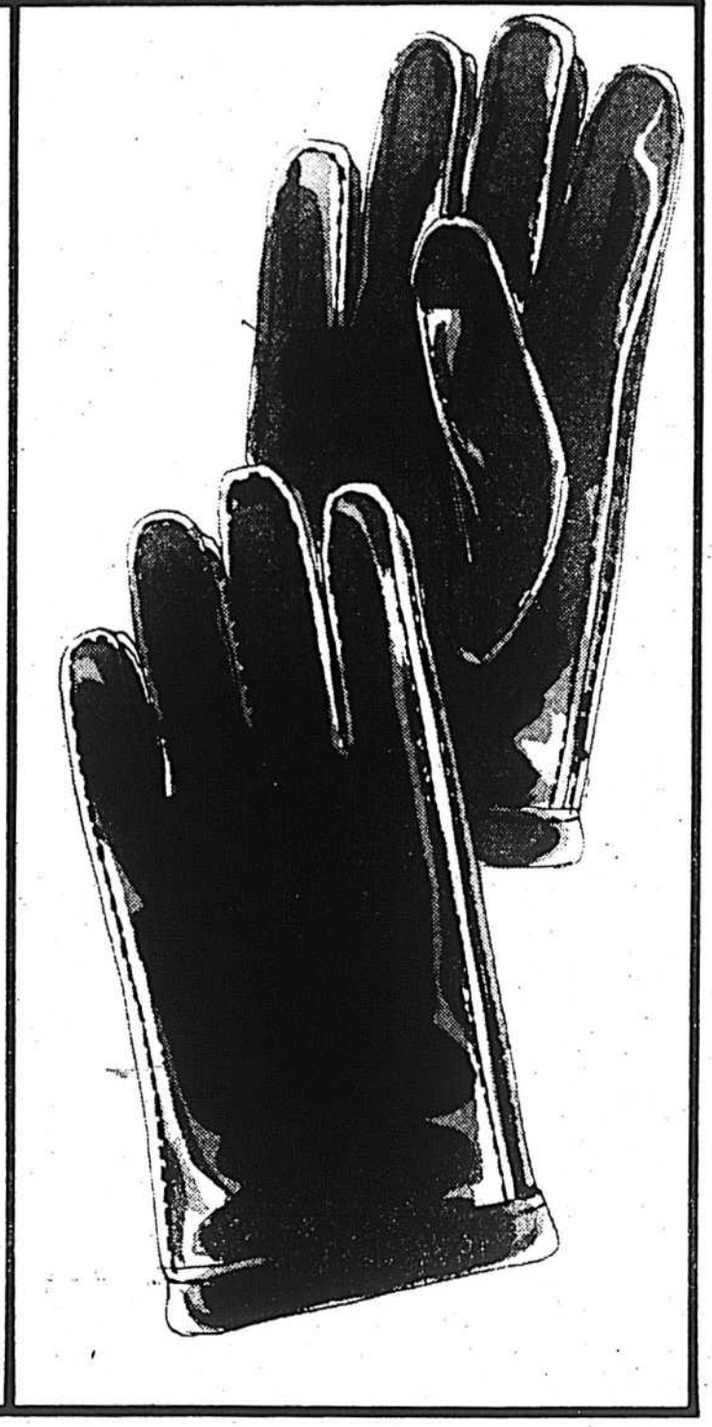
Coupe ample concue pour un surplus de confort. Coton imprime sans souci d'entretien. Assortiment de motifs et de couleurs. Tailles petite, moyenne, grande, forte. **5.59 ch.**



Achat spécial!
Chaussettes pour hommes

Special
1.29

Choix de chaussettes provenant d'un manufacturier canadien reconnu. Pointure unique. Noir, brun, gris, bleu ou vert. Profitez-en dès aujourd'hui!



Vente!
Gants doublés pour hommes

Special
12.99

En mouton du Cap avec doublure d'agneau. Cousu-main. Noir ou brun. Pointures 8 a 10½. Qualité à bas prix!

Rendez-vous ou téléphonez 842-9211 Livraison sans frais des commandes de plus de 3.00

Eaton Centre-ville (rez-de-chaussée), Anjou, Point-Claire. Rayon 228

Destination EATON

HEURES D'OUVERTURE EATON: LUNDI, MARDI, MERCREDI DE 9 H 30 A 18 H — JEUDI, VENDREDI DE 9 H 30 A 21 H — SAMEDI DE 9 H A 17 H — LE STANDARD OUVRE A 8 H 30, 842-9211

PETITES ANNONCES
874-7111
UTILISEZ
CHARGEX

hebdo-économie

la presse

MONTREAL,
MARDI, 10 OCTOBRE 1972
88e ANNEE - No 209

C

Québec favorise de plus en plus les firmes financières francophones, l'Hydro les boude

par Laurier-D. CLOUTIER

Les institutions financières francophones obtiennent de plus en plus de dépôts de la part du gouvernement du Québec mais l'Hydro-Québec continue surtout d'utiliser les services des sociétés anglophones telles le Montréeal Trust, le Trust Royal, la Banque de Montréal et la Banque Royale.

Le gouvernement du Québec, avec un budget de plus de $4 milliards, et l'Hydro-Qusébec, dont le chiffre d'affaires dépasse maintenant le $1/2 milliard, constituent de très importants clients pour les institutions financières que sont les banques et les sociétés de fiducie: ces deux organismes publics émettent en effet un nombre considérable de chèques au nom de leurs employés, créanciers et fournisseurs, empruntent des dizaines, parfois des centaines de millions de dollars à très court terme, déposent des valeurs s'élevant à des milliards de dollars, etc.

Le ministère des Finances utilisaient davantage auparavant, au nom du gouvernement du Québec, les institutions financières anglophones parce que les sociétés francophones possédaient une taille trop modeste.

Mais ces dernières ont grandi et le gouvernement recourt à leurs services au fur et à mesure qu'elles progressent.

Les banquiers du gouvernement du Québec incluent maintenant la Banque Canadienne Nationale et la Banque Provinciale en plus de la Banque de Commerce, la Banque Royale et la Banque de Montréal. De $100 millions il y a quelques années, le crédit bancaire du gouvernement utilisé à l'occasion pour les emprunts à très courts termes peut s'élever maintenant jusqu'à $200 millions.

De plus, le Trust Général joue le rôle de régistraire du gouvernement pour toute la dette du Québec au Canada ($2 milliards sur un total de $3 milliards). Enfin, les fonctionnaires du ministère des Finances conseillent aux municipalités, aux commissions scolaires et aux hôpitaux d'utiliser comme régistraire et fiduciaire des sociétés de fiducie gérées par des francophones en plus du Trust Royal: la Société de fiducie du Québec, la Société nationale de fiducie, la Société prêt et revenu et le Trust Général.

Le ministre des Finances, M. Raymond Garneau, explique qu'une meilleure administration a entrainé une réduction du montant des emprunts à court terme cette année.

L'expérience acquise par les fonctionnaires du ministère a également permis une meilleure redistribution des affaires gouvernementales entre les banques.

Au sujet des banques Royale et de Montréal qui déménagent petit à petit leurs services à Toronto, M. Garneau déclare qu'il les considère comme des banques québécoises puisque leurs sièges sociaux se trouvent toujours à Montréal. "Le gouvernement voudrait bien que ces deux banques maintiennent leur siège social au Québec; il ne faut donc pas les pénaliser. Les banques francophones ne se plaignent pas de la distribution actuelle du gouvernement. On essaie également d'assurer une bonne répartition des affaires au niveau des sociétés de fiducie".

Commentant cette nouvelle attitude du ministère des Finances, M. Garneau explique que personne ne s'occupait auparavant de toute la paperasse ("red tape") qu'entraine les émissions de valeurs.

"Les experts sont maintenant de plus en plus nombreux au ministère des Finances, ce qui permet de planifier. On en embauchera quelques-uns de plus bientôt."

La Banque de Montréal: banquier de l'Hydro

L'Hydro-Québec n'a toutefois pas suivi la même évolution.

La Banque de Montréal continue de jouer le rôle de banquier principal de l'Hydro-Québec. Les banques Royale et de Montréal ainsi que les Caisses populaires ont établi une succursale dans les locaux de l'Hydro-Québec. Le crédit bancaire s'élève à une centaine de millions de dollars mais celui qui est effectivement utilisé lors d'emprunts à très court terme varie entre $10 et $50 millions par année.

L'Hydro-Québec dépose également toutes ses valeurs à la Banque de Montréal: $50 millions en garde.

Le Montreal Trust, de son côté, détient le contrat de la garde des valeurs de la caisse de retraite des employés: plus de $100 millions.

Quant au Trust Royal, il joue le rôle de régistraire pour toute la dette canadienne de l'Hydro-Québec: $2.5 milliards.

"On effectuera les changements"

Absent, le trésorier de l'Hydro-Québec, M. George Lafond n'a pu commenter ces chiffres.

Le président de l'Hydro-Québec, M. Roland Giroux, et le directeur du Service des finances et de la comptabilité, M. Edmond Lemieux, admettent qu'il est possible qu'on n'ait pas veillé à suffisamment à répartir entre les différentes institutions financières les contrats de l'Hydro-Québec. "Ce sont des contrats qui datent de longtemps", déclarent-ils.

M. Lemieux déclare toutefois qu'à son avis l'Hydro-Québec transige avec quatre banques: la Banque Canadienne Nationale, la Banque Provinciale, la Banque Royale et la Banque de Montréal.

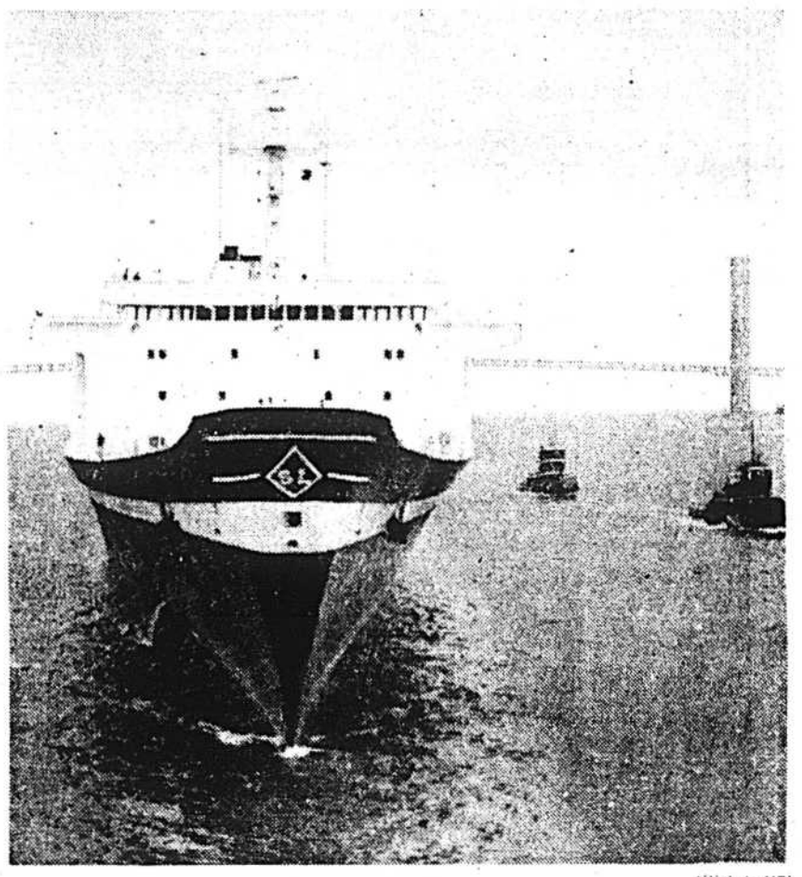
Et M. Giroux conclut : "Si vos chiffres sont véridiques, on effectuera les changements nécessaires".

Banques canadiennes

	Actif	Date	Nombre de succursales au Canada
Banque Royale	$14,000,000,000	31 7 72	1,372
Banque de Commerce	$13,200,000,000	31/7/72	1,583
Banque de Montréal	$10,400,000,000	31 7 72	1,132
B. de Nouv.-Ecosse	$ 7,000,000,000	31 10 71	889
Toronto Dominion	$ 6,500,000,000	31 10 71	794
BCN	$ 2,673,000,000	31 7 72	633
Banque Provinciale	$ 1,600,000,000	31 7 72	263
Banque d'Epargne	$ 687,800,000	31 7 72	81
Banque Mercantile	$ 350,200,000	30 4 72	8
B. de Colombie-B.	$ 178,000,000	31 10 71	20

Répartition entre les institutions financières

Gouvernement du Québec	Hydro-Québec
Crédit bancaire (court terme) :	théorique : $100 millions
$200 millions	utilisé : moins de $50 millions
Banquiers :	Banque de Montréal
Banque de Montréal	Banque royale
Banque royale	
Banque Canadienne nationale	
Banque de Commerce	
Banque provinciale	
Registraire de la dette canadienne : ($2 milliards)	($2.5 milliards)
Trust Général du Canada	Trust Royal
Fiduciaires recommandés aux municipalités, commissions scolaires et hôpitaux :	**Dépositaire des valeurs :** ($50 millions)
Société de fiducie du Québec	Banque de Montréal
Société nationale de fiducie	**Garde des valeurs de la caisse de retraite :** ($100 millions)
Trust général du Canada	Montréal Trust
Société Prêt et Revenu	
Trust Royal	



téléphoto UPI

Record de vitesse fracassé

Le SS Sealand Galloway file à toute allure en direction du port de New York après avoir établi un nouveau record de vitesse pour un navire container. Il a realisé cet exploit en dépit d'un changement d'itinéraire rendu nécessaire par la maladie de certains membres d'équipage. Le porte-container a navigué à une vitesse moyenne de 29.4 noeuds de Rotterdam à New York, éclipsant ainsi le record précédent par près de trois noeuds.

Une bonne politique ...sur le chômage!

LE BILLET ÉCONOMIQUE

LE CHOMAGE est vite devenu, comme il fallait s'y attendre, un des thèmes principaux de la campagne électorale fédérale. Le débat sur cette question se concentre surtout autour du déficit de la caisse de l'assurance-chômage et les partis d'opposition, stimulés par l'embarras évident du gouvernement, ne sont certes pas pour abandonner un filon qui, même s'il ne fait découvrir que la partie la plus superficielle de ce que cachent les statistiques du chômage, frappe l'imagination populaire.

Mais le fait que les prestations d'assurance-chômage coûteront au Trésor fédéral un quart de milliard de dollars de plus que prévu alors même que le gouvernement se fait fort d'affirmer que notre économie est en pleine période de recouvrement et de progrès, pose un certain nombre de questions fondamentales sur le plan économique et sur le plan social.

Car, à n'en pas douter, la Commission de l'assurance-chômage qui versera cette année environ $1.8 milliard, si ce n'est davantage, en prestations joue un rôle à la fois économique et social. (Le premier milliard, ou à peu près, est financé par les cotisations des salariés et des employeurs à la Caisse de l'assurance-chômage — ce qui répond à un taux de chômage moyen de 4 p.c. au Canada —, et le reste est financé à même les fonds publics généraux).

Rôle social, en ce sens que non seulement l'assurance-chômage permet à une main-d'oeuvre sans emploi de vivre décemment mais encore en ce qu'elle entretient un groupe social bien particulier, le groupe de ceux qui organisent leur vie de "travail" exclusivement en fonction des bénéfices qu'ils peuvent retirer du programme de l'assurance-chômage. Ce groupe ne constitue évidemment qu'une fraction du nombre total de chômeurs mais, les exemples de ceux qui refusent systématiquement un emploi rémunéré à moins de $2 de l'heure tant qu'ils peuvent demeurer bénéficiaires des prestations d'assurance-chômage sont suffisamment nombreux pour illustrer ce point.

La fonction économique du programme fédéral d'assurance-chômage est tout aussi évidente si l'on considère que les prestations d'assurance-chômage équivaudront cette année à quelque 2 p.c. du produit national brut. A court terme, l'assurance-chômage fait rouler l'argent et c'est ce qui explique que les milieux d'affaires critiquent davantage la façon dont sont distribuées les bénéfices de l'assurance-chômage que le coût total du programme comme tel.

L'industriel et le commerçant ne souffrent en effet du programme actuel d'assurance-chômage que lorsqu'ils éprouvent de la difficulté à recruter du personnel, en particulier du personnel semi-qualifié, parce qu'ils doivent en quelque sorte concurrencer la Commission de l'assurance-chômage au niveau des avantages matériels.

La caisse de l'assurance-chômage est en train de prendre une importance telle du point de vue financier et social qu'on peut se demander si elle n'est pas devenu un mécanisme destiné à rendre vivable un état permanent de haut niveau de chômage au Canada. Avec un taux moyen désaisonnalisé de quelque 6.5 p.c. de chômage depuis deux ans, on est loin des objectifs fixés au début des années soixante par le Conseil économique du Canada.

Il y a deux facteurs principaux qui font craindre que l'économie canadienne se soit installée dans un état de chômage élevé.

D'une part, nombre d'employeurs ont appris à vivre avec un personnel réduit lors du ralentissement économique de 1969 à 1971. D'autre part, le rythme d'expansion de l'économie nord-américaine ne retrouvera jamais les niveaux records du début des années soixante qui ont permis au marché du travail d'absorber la première grosse vague de jeunes diplômés nés après la guerre. Même en pleine période d'expansion, l'économie canadienne s'avère maintenant incapable de faire reculer à un taux plus acceptable le chômage.

On sait que les jeunes de 18 à 24 ans sont les plus touchés par le chômage qui sévit au Canada. Mais ce que l'on ne sait pas, c'est jusqu'à quel point le programme d'assurance-chômage exerce une influence négative sur ces jeunes chômeurs en les entraînant graduellement dans le circuit des chômeurs chroniques.

L'aspect le plus déprimant de la situation de l'emploi au Canada est le fait que les diplômés universitaires et pré-universitaires éprouvent de plus en plus de difficultés soit à trouver du travail, soit à se placer là où leurs antécédants les dirigeraient normalement.

Il ne faut certes pas dramatiser outre mesure le sort des jeunes diplômés. Le diplôme ouvre toujours de meilleurs perspectives financières et offre plus de sécurité mais il nest plus du tout synonyme d'emploi assuré comme c'était le cas il y a quatre ou cinq ans.

Le déficit énorme de la caisse d'assurance-chômage, on le voit, n'est que le symptôme de problème économiques et sociaux fondamentaux. L'ampleur même de ce déficit tend peut-être à démontrer que le Canada possède une excellente politique... sur le chômage. C'est la politique de l'emploi qu'il faudrait examiner de plus près !

Claude BEAUCHAMP

Le CDE pourra effacer son déficit

par Rhéal BERCIER

Les coffres du Centre des dirigeants d'entreprise se renflouent. A un point tel que l'on prévoit que le déficit accumulé de $70,000 sera amorti dès janvier prochain.

C'est ce qu'a révélé à LA PRESSE le président du CDE, M. André Déom, vraiment enthousiasmé par la réponse affirmative que l'entreprise évoluant au Québec a faite à la demande de l'organisme patronal.

"Je n'ai jamais perdu confiance, a-t-il dit, mais mes espoirs sont dépassés par la réception fantastique que l'entreprise québécoise a réservée au CDE."

L'organisme patronal s'est vu forcé, devant l'accroissement continu de son déficit, de faire appel à ses membres afin qu'ils souscrivent une cotisation volontaire spéciale supplémentaire de 50 pour cent.

Le membership

Le CDE compte quelque 1,000 membres représentant environ 450 entreprises. La compagnie membre de l'organisme patronal doit verser un minimum de $100 pour pouvoir déléguer un représentant auprès du CDE.

C'est dans une proportion supérieure à 80 pour cent que les compagnies accompagnent la cotisation spéciale supplémentaire à leur souscription habituelle.

Par ailleurs, de nouveaux membres sont venus joindre les rangs du CDE. Mentionnons, en guise d'exemple, la Banque Royale et la Banque de Montréal.

D'autre part, au cours des derniers mois, toutes les sociétés pétrolières ayant des activités au Québec, sauf Imperial Oil — pour le moment — sont devenues membres du corps intermédiaire patronal.

Aussi, lorsque les difficultés financières du CDE ont été révélées au public, le corps patronal a reçu de nouvelles adhésions tandis que d'autres cotisaient des sommes quand même assez fabuleuses.

L'exemple vient des Etats-Unis

Il en est ainsi, par exemple, de la société américaine Wallace Murray, qui possède une filiale exploitant au Québec — Simon's Canada Saw — qui a versé, sans être pressentie, la somme de $1.250 au CDE.

M. Déom a déclaré qu'il avait commencé à solliciter les membres fondateurs de l'organisme afin d'aider le CDE à traverser les difficultés financières qu'il connait.

"Dès janvier, je crois que nous serons en bien meilleure posture. Nous pourrons alors consacrer davantage nos énergies au rôle important que nous sommes appelés à jouer dans le Québec de demain."

Le conseiller en administration, qui évolue au sein du CDE depuis 1954, et qui y consacre en moyenne une journée par semaine bénévolement, a affirmé que les problèmes financiers de l'organisme sont symptomatiques de la situation que traverse les corps intermédiaires patronaux depuis les deux dernières années en particulier.

Un choix à faire

M. Déom s'est dit d'avis que les entreprises doivent procéder le plus rapidement possible à une réallocation de leurs ressources humaines et financières afin d'encourager les organismes qui "travaillent réellement pour elles".

Il a précisé que plusieurs entreprises cotisent à des organismes patronaux "et n'obtiennent absolument rien en retour". C'est à la compagnie de réaliser un choix et d'investir les ressources humaines et financières sur des organismes qui seront plus rentables pour elle à court et à long terme.

"Ce ne sont pas les clubs Kiwanis et Richelieu qui défendront l'entreprise privée demain", a-t-il résumé.

à lire

- Bond probable des investissements privés en 1973
- Une loi ontarienne favorise l'industrie du vin au Québec
- Le fisc : une incitation à bien organiser son mariage
- Le navire-kangourou porte 38 bébés-bateaux à son bord
- Paris demeure la ville la plus dispendieuse de toute l'Europe occidentale
- La CEE est favorable à la "politique méditerranéenne"
- L'URSS veut s'assurer de la bonne récolte de blé
- Hausse progressive du prix de l'essence ?

Placez en hypothèques dans notre
FONDS H
TRUST GÉNÉRAL

Je désire de plus amples renseignements concernant votre Fonds H.
TRUST GÉNÉRAL
Fonds H
909 ouest, boul. Dorchester, Montréal / 866-9641
ou 10, rue Saint-Jacques, Montréal
Nom
No Rue
Ville

CYANAMID OF CANADA LIMITED



Jan Dlouhy

Cyanamid of Canada Limited annonce l'élection à la présidence de la compagnie de M. Jan Dlouhy.

M. Dlouhy succède à M. Ben H. Loper, président depuis 1967, qui vient d'être nommé directeur général de la division des Produits chimiques organiques de l'American Cyanamid Company, à Bound Brook, au New Jersey.

Titulaire d'un diplôme en génie chimique de l'université McGill, M. Dlouhy entrait à Cyanamid en 1958. Il a d'abord occupé divers postes au bureau d'études, dans les services techniques et à la production, à l'usine ontarienne de Niagara Falls. De 1963 à 1970, il a occupé divers postes de direction dans les services nationaux et internationaux de l'American Cyanamid Company. Jusqu'à son élection à la présidence, il était vice-président exécutif de la compagnie.

Dernier-né aux USA, le navire-kangourou porte de multiples bateaux à son bord

par Denis MASSE

Le navire-kangourou est né!

Dans les milieux maritimes du monde entier, on parle beaucoup en ce moment de l'étonnant navire imaginé par un armateur américain, la société Lykes Brothers Steamship, que celle-ci désigne sous le nom de "Seabee".

Essentiellement, il s'agit d'un navire mère portant à son bord de multiples barges qui pourront être mises à la mer au large et poussées vers les ports intérieurs.

Le "Doctor Lykes" (c'est le premier d'une série de trois navires du genre) peut transporter tous les types de cargaisons, depuis le vrac jusqu'aux containers.

Les barges qui s'en détachent peuvent constituer techniquement des navires côtiers, mais ce sont structuralement des "cales flottantes" amovibles appartenant au navire mère.

La cale complète, arrachée au navire, est poussée jusque dans un port, attachée à un quai et déchargée au moyen des techniques traditionnelles de l'arrimage ou encore par les moyens plus modernes de la grue à containers.

Le navire principal est équipé d'un puissant ascenseur hydraulique qui lève la barge au-dessus des trois ponts. La barge se déplace alors horizontalement sur rails et rouleaux jusqu'à la surface de l'onde.

Au premier abord, le "Doctor Lykes" peut passer pour une variante des navires Lash, cette espèce de vaisseau en usage depuis environ deux ans qui a, lui aussi, la propriété de larguer des bateaux plus petits dont la mission est de remonter les cours intérieurs pendant que le navire principal retourne déjà en haute mer à la recherche de nouvelles cargaisons.

Mais le cargo Lash dessert en principe un client unique, caractéristique qui lui attire souvent le sobriquet de "container flottant", tandis que la barge Seabee est plutôt décrite comme une "cale flottante": elle renferme diverses cargaisons adressées à plusieurs destinataires: elle peut même visiter plusieurs ports différents.

Un principe économique

Le nouveau système imaginé par la compagnie Lykes repose sur un principe économique de la navigation maritime, à savoir: un navire océanique doit passer le plus de temps possible en mer et le moins de temps possible immobilisé dans un port. Les intérêts et la dépréciation pèsent trop lourdement sur le capital investi (i.e. le navire) pour lui permettre d'être longtemps immobilisé.

Les administrateurs de la compagnie Lykes estiment qu'une intégration de moyens aussi poussée que l'offrent les systèmes de la containerisation transocéanique et celui du Lash enlève toutefois à l'armateur le choix des ports et bien souvent, lui impose un type de cargaison spécifique.

Avec le système Seabee, Lykes pense conserver davantage le choix des ports ainsi que celui des cargaisons.

Version trans-modulaires

Le "navire-kangourou" offre une si grande flexibilité qu'il dépasse la notion du transport intermodulaire et devient "trans-modulaires".

Le "Doctor Lykes" qui a coûté $33 millions à lui seul, peut transporter 38 barges de 97 pieds et demi par 35 pieds. En version porte-containers, il peut prendre jusqu'à 1,800 containers de 20 pieds.

Les trois ponts à cargaisons peuvent aussi être utilisés pour le transport à déchargement horizontal (roll on/roll off)). Des ponts intermédiaires peuvent être montés dans les cales de plus de 18 pieds de hauteur, ce qui permet au "Doctor Lykes" de transporter des véhicules-moteurs et même des camions.

Il peut même prendre jusqu'à 15,000 tonnes de liquides dans des citernes qui ne sont que partiellement utilisées pour le combustible.

Un projet de $125 millions

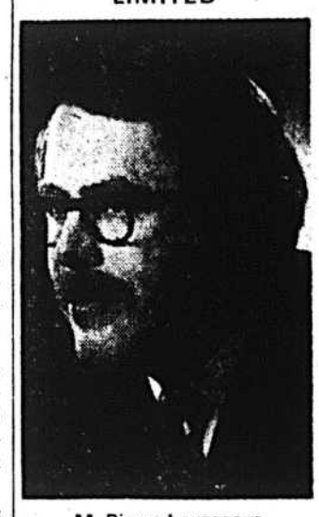
Le "Doctor Lykes" a été construit par les chantiers de General Dynamics. Deux autres navires-jumeaux, le "Almeria Lykes" et le "Tillie Lykes" se joindront au premier avant la fin de l'année. Au total, une flotte de 246 barges desservira les trois navires mères.

Les barges sont construites par Equitable Equipment Company, à La Nouvelle-Orléans; elles coûteront au total $27 millions. Le projet Seabee dans son entier est estimé à plus de $125 millions.

Les navires Seabee de la Lykes soulèvent un intérêt international puisqu'ils représentent une nouvelle génération de cargos pour la marine marchande américaine. Le "Doctor Lykes" est le plus puissant navire à hélice unique au monde. Ses 36,000 cv le poussent sur l'Atlantique avec une pleine charge à une vitesse de 20 noeuds.

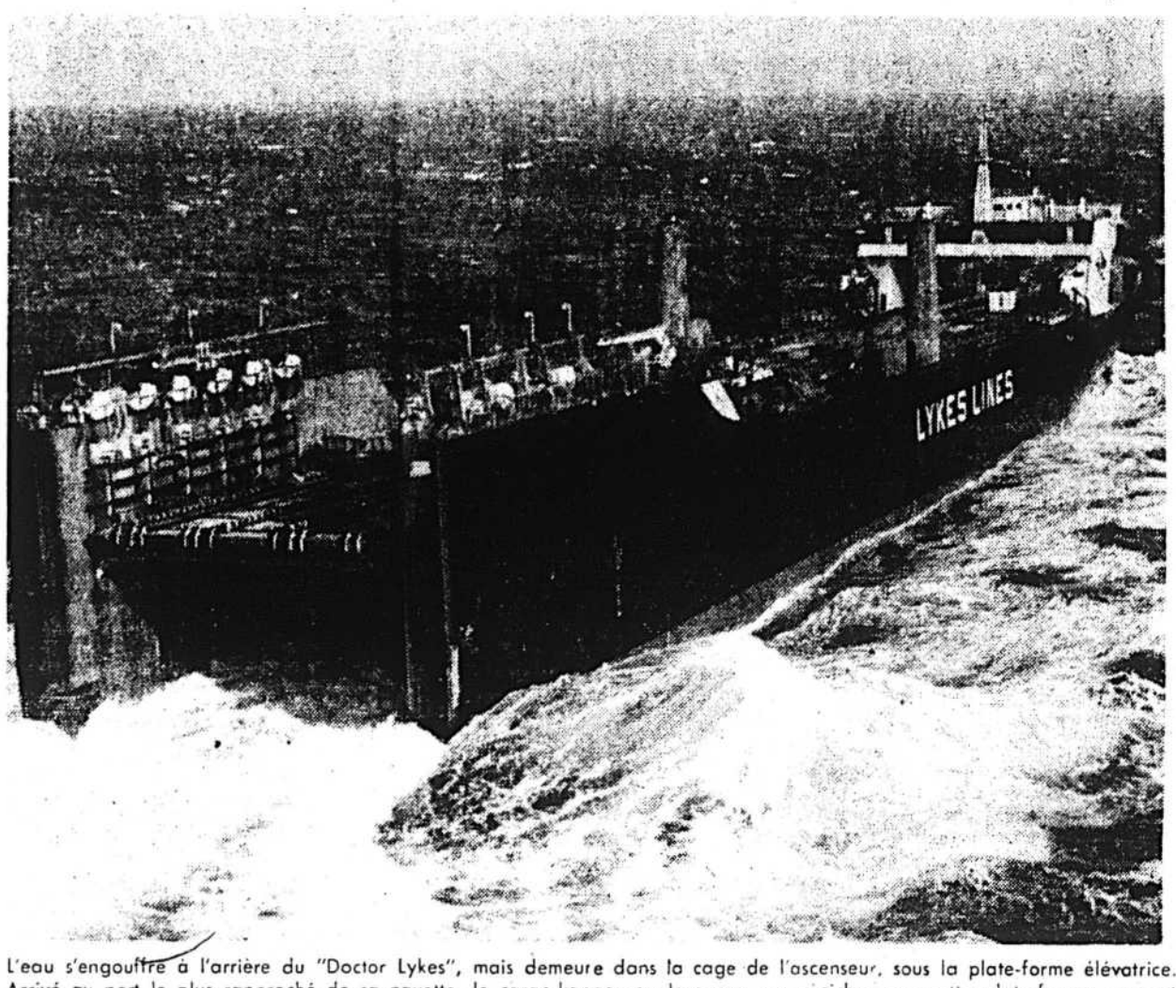
Une fois les trois Seabees en service et le système tout à fait au point, les navires de la Lykes appareilleront tous les dix jours des deux côtés de l'Atlantique et leurs barges pénétreront profondément à l'intérieur des Etats-Unis et de l'Europe, sur le Mississipi et ses affluents, sur le Rhin et à travers son réseau de canaux et cours d'eau.

NATIONAL CABLEVISION LIMITED



M. Pierre Levasseur

M. Jean-Marie Poitras, Président du Conseil d'Administration, a le plaisir d'annoncer la nomination de M. Pierre Levasseur au poste de Président et son élection au Conseil d'Administration de la Société National Cablevision Limited et de sa filiale TéléCâble de Québec. Les bureaux de M. Levasseur seront situés à Montréal.



L'eau s'engouffre à l'arrière du "Doctor Lykes", mais demeure dans la cage de l'ascenseur, sous la plate-forme élévatrice. Arrivé au port le plus rapproché de sa navette, le cargo-kangourou larguera ses péniches par cette plate-forme; ce sont ces petits bateaux qui pénétreront à l'intérieur du continent.

Le fisc: incitation à bien organiser son mariage!

FEUX SUR L'IMPÔT — collaboration spéciale MAURICE RÉGNIER

A l'instar des pouvoirs civil et religieux, l'autorité de taxation s'est fait fort de réglementer les effets du mariage et d'instaurer pour les époux un régime particulier. Ainsi, un conjoint qui emploie son époux ne peut déduire la rémunération qu'il lui verse et d'autre part celle-ci n'est pas imposable sur cette somme. Dans le cas d'une société entre époux, le fisc a le pouvoir discrétionnaire d'ajouter aux revenus d'un des époux la part du revenu de l'autre. Bref, la loi permet dans certains cas d'incorporer tout le revenu d'un époux à celui de son conjoint.

Ceci est particulièrement vrai à la suite du transfert de biens entre les conjoints. Déjà sous l'ancienne loi, on prévoyait que le revenu touché par un conojoint sur des biens vendus ou donnés par son époux continuait à faire partie du revenu de ce dernier. Cette règle se retrouve dans le nouveau texte de loi. En somme, on feint d'ignorer le transfert pour considérer qu'au point de vue fiscal, rien n'a eu lieu et que l'époux qui a cédé les biens en demeure toujours propriétaire en vue d'inclure leur rendement dans son revenu.

Règle étendue aux gains de capital

Depuis le début de 1972, on a étendu le champ d'application de cette règle pour inclure dans le revenu du cédant les gains en capital qui peuvent être réalisés par son conjoint à même les biens qui lui sont donnés ou vendus. En fait, ces gains peuvent être réduits par les pertes subies sur d'autres biens cédés par le conjoint.

Toutefois, s'il advient que l'année se solde par un excédent de pertes sur les gains, ces mêmes pertes ne sont pas attribuées au conjoint. Bref, on impute un gain au cédant mais on refuse en toute logique d'appliquer la même règle pour lui accorder une déduction des pertes nettes. Et, ce qui est pis, le texte de la loi est rédigé de telle façon qu'on se demande si l'époux qui a effectivement subi la perte peut la déduire lui-même.

Prenons l'exemple suivant. Un mari a vendu des titres à son épouse. Quelque temps plus tard, leur réalisation entraine d'une part des gains de $5,000 et d'autre part, des pertes de $2,000. Le gain net de $3,000 sera imputé au mari, qui devra en tenir compte dans le calcul de son revenu. Mais, si ces opérations se soldent par des pertes de $7,000 et des gains de $5,000, la perte nette de $2,000 ne sera pas attribuée au mari. Et, il est incertain si l'épouse peut la déduire aux fins du calcul de son propre revenu. On voit bien qui du contribuable ou du fisc est le rédacteur de la loi fiscale et dans quelle optique elle est conçue.

Notons en passant que cette attribution des gains en capital ne s'applique qu'aux transferts de biens effectués après l'année 1971. D'autre part, les mêmes règles s'appliquent dans le cas de transferts à des enfants de moins de 18 ans, sauf qu'il n'y a aucune imputation des gains en capital au cédant. Celle-ci se limite au revenu, comme c'était le cas sous la vieille loi.

Cadre restreint

Ces règles sont motivées par la volonté de prévenir le partage des revenus entre les conjoints dans le but de profiter d'un taux d'imposition moins élevé. Toutefois, il faut remarquer que ces mesures ne s'appliquent que dans un cadre bien restreint. D'abord, l'imputation n'a lieu que pour le revenu de bien et ne s'applique aucunement au revenu d'une entreprise touché par le cessionnaire. Par exemple, si une épouse se sert des fonds donnés par son mari pour acheter un immeuble de rapport, les loyers feront partie du revenu du mari. Mais, si le mari finance l'apport de l'épouse dans une opération commerciale quelconque, comme l'achat et la vente de terrains, le profit qui sera touché par l'épouse constituera un revenu d'une entreprise et, dans ce cas, le jeu de l'imputation n'aura pas lieu. Il faut dire que cette distinction ne s'applique pas aux gains en capital et même s'ils se rapportent à une entreprise de l'épouse, ils demeurent toujours imposables dans les mains du mari.

Finalement, ces mesures draconiennes ne sont applicables que dans le cas d'une cession de biens entre conjoints, comme une vente ou une donation. Elles ne s'appliquent aucunement à un prêt fait à un conjoint et à plus forte raison, à un cautionnement ou une garantie d'un emprunt contracté par un époux d'une institution financière. Aussi apparaîtra-t-il à plusieurs que l'application ou pas de ces règles est plutôt une question de bonne organisation.

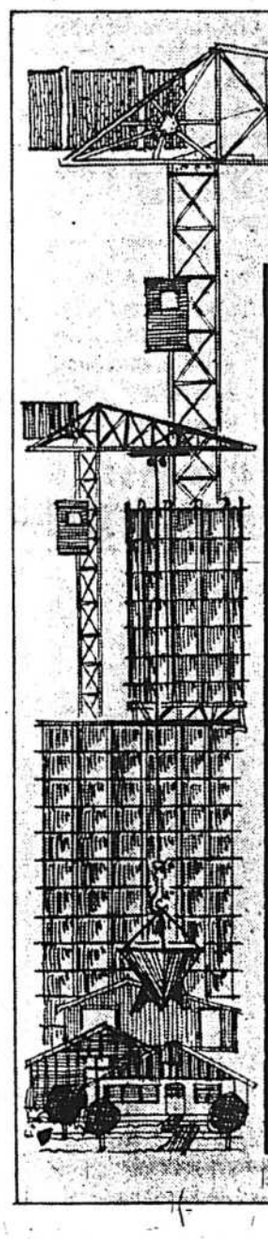
Me Maurice Régnier, avocat, est associé de l'étude Stikeman, Elliott, Tamaki, Mercier & Robb.

NOMINATION CN



M. GÉRALD DRAINVILLE

M. Gérald Drainville vient d'être promu au poste de Directeur adjoint du Secteur de Montréal au Canadien National. Cette nomination a été annoncée par M. Frank Roberts, Vice-président de la Région du Saint-Laurent. Ce dernier a précisé que M. Drainville cumulera ces fonctions avec celles de Directeur du Secteur de Montréal jusqu'au retour du titulaire de ce poste qui a reçu, à titre temporaire, une affectation spéciale. M. Drainville assurera la coordination des activités de l'équipe dirigeante du Secteur de Montréal qui comporte 300 milles de voies et qui utilise les services de 5,000 cheminots. Bachelier en commerce, M. Drainville est entré à l'emploi du CN en 1959. Il a occupé divers postes administratifs au sein des services voyageurs et des services marchandises. Avant sa présente nomination, il exerçait les fonctions d'agent de l'expansion des marchés pour la Région du Saint-Laurent.



UNE BANQUE de TERRAINS?

Depuis des années, Steinberg Limitée a acquis bon nombre de terrains de premier ordre en vue de développements.

Cette politique a maintenant évoluée. Une nouvelle façon d'envisager le développement de centres commerciaux a rendu inutile une partie de nos réserves de terrains.

Nous sommes donc en mesure - pour la première fois - d'offrir en vente un choix impressionnant de terrains pour développements. Ces terrains sont situés dans le district du Montréal métropolitain, ailleurs aussi au Québec et en Ontario. Ils se révéleront comme des investissements profitables pour ceux qui sont en mesure de les bien utiliser.

Valeurs sûres à prix intéressants.

Financement et termes avantageux. Demandez notre brochure par écrit ou par téléphone: 1500 avenue Atwater, 16e étage, Montréal 216. 931-9131 (postes 137-138)

STEINBERG SERVICE DES IMMEUBLES

Commençant le 28/10/72
- Initiation au droit des affaires
- Initiation à la vie économique

Voir page A-3

ARGENT DISPONIBLE

"Pas d'entreprise trop petite"
Toutes facilités de financement
- Financement commercial
- Financement industriel
- Conseils en administration et en affaires

TRIWAY FACTORS LIMITED
5858 chemin de la Côte-des-Neiges, suite 204
Montréal 249, (Québec)
Tél.: (514) 342-4488
M. Don Greenspoon

Banque Canadienne Nationale

DIVIDENDE no 327

Un dividende de 21 cents par action du capital versé de la Banque est déclaré pour le trimestre finissant le 31 octobre 1972. Ce dividende sera payable à compter du 1er novembre 1972, au bureau principal et à toute succursale de la Banque, aux actionnaires inscrits le 29 septembre 1972, à la fermeture des guichets.

Par ordre du Conseil d'administration,

Le Directeur général en chef,

GERMAIN PERREAULT

Montréal, le 22 septembre 1972.

Université du Québec à Montréal

BACCALAURÉAT SPÉCIALISÉ EN ADMINISTRATION

ET PROGRAMME DE CERTIFICAT EN ADMINISTRATION

en accord avec les associations professionnelles suivantes:

Association des Administrateurs d'Hôpitaux du Québec	(A.A.H.Q.)
Association Canadienne de Gestion des Achats	
Association des Comptables Généraux Licenciés	(C.G.A.)
Association des Principaux de Montréal Inc.	(A.P.M.I.)
Conseil de la Coopération du Québec	(C.C.Q.)
Corporation des Evaluateurs Agréés du Québec	(C.E.A.Q.)
Corporation des Officiers Municipaux Agréés du Québec	(C.O.M.A.Q.)
Fédération de Montréal des Caisses Populaires Desjardins	(F.M.C.P.D.)
Fédération des Principaux du Québec	(F.P.Q.)
Institut d'Assurances de la Province de Québec	(I.A.P.Q.)
Institut des Banquiers Canadiens	(I.B.C.)
Société des Comptables en Administration Industrielle du Québec	(R.I.A.)
Union Régionale de Montréal des Caisses Populaires Desjardins	(U.R.M.C.P.D.)

DOMAINES D'ORIENTATION

Administration bancaire	Assurance
Administration de la coopération	Evaluation foncière
Administration de la santé	Gestion de personnel et relations de travail
Administration générale	Informatique de gestion
Administration policière	Institutions financières
Administration publique	Marketing
Administration scolaire	Sciences comptables
Approvisionnement	

CONDITIONS D'ADMISSION

Toute personne ayant une expérience professionnelle et une préparation intellectuelle pertinente l'habilitant à suivre des études universitaires, peut être admise et ce, sur recommandation du comité de sélection concerné.

DATE LIMITE POUR SOUMETTRE UNE DEMANDE D'ADMISSION:
Le 1er novembre 1972.

PRIÈRE D'ADRESSER TOUTE DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS AU:
Service de l'Admission
Bureau du Registraire
UNIVERSITÉ DU QUÉBEC À MONTRÉAL
1180, rue de Bleury
C.P. 8888
Montréal 101, Québec.
Tél. (514) 876-3161

Bond probable des investissements privés en 1973

par Jean POULAIN

La révision à la hausse des intentions d'investissement des chefs d'entreprise, en 1972, révélées récemment par Statistique Canada, le maintien d'une politique monétaire orientée vers l'expansion, l'amélioration sensible des bénéfices et la prospérité économique de nos principaux partenaires commerciaux portent à croire que l'année 1972 amènera une nette augmentation des dépenses d'immobilisation du secteur privé au Canada.

Les sondages effectués en début d'année auprès des entreprises laissaient apparaitre des intentions d'investissement du secteur privé en 1972 de 3.70 pour cent supérieurs à ceux de 1971.

Une nouvelle approche de l'industrie en mai et juin montre maintenant que les prévisions révisées pour l'année dépasseront de 7.10 pour cent les chiffres de 1971.

Encore faut-il mentionner que ces prévisions ne tiennent compte que partiellement du budget Turner du 8 mai dernier amenant des incitations fiscales particulièrement favorables à l'industrie de transformation dont les immobilisations étaient déjà en baisse en 1971 par rapport à 1970.

Un décalage

L'élément principal d'optimisme réside dans le décalage traditionnel entre la reprise économique qui suit un ralentissement cyclique et l'expansion des investissements du secteur privé. Ce décalage chronologique résulte de la différence des facteurs moteurs qui déterminent les deux phénomènes : l'un s'appuie sur le réveil du consommateur, qui permet une meilleure utilisation du potentiel de production, l'autre vise à accroitre ce potentiel.

Le caractère cyclique de la conjoncture économique s'explique en général par une accumulation potentielle des épargnes pendant les périodes de récession : en 1970 le niveau de l'épargne avait grimpé à 8 pour cent de l'ensemble des revenus des particuliers.

La reprise des dépenses de consommation a été amorcée par la politique monétaire expansionniste de la banque centrale, qui a porté de $30 milliards à plus de $40 milliards la masse monétaire en circulation en moins de deux ans.

Cette reprise économique a déclenché une augmentation de production. Pendant la récession, moins de 80 pour cent de la capacité théorique de production de l'industrie était utilisée.

L'accroissement qui a suivi explique une amélioration de productivité qui a entrainé à son tour une hausse sensible des bénéfices, condition première et outil d'une politique d'investissements accrus.

Cette marge inutilisée dans la capacité de production explique aussi pourquoi la reprise économique n'amène pas dans ses débuts la création d'emplois au niveau que l'on attendrait.

La décision des chefs d'entreprise d'accroitre leurs moyens de production dépasse alors la phase de pleine utilisation du potentiel existant et constitue un pas en avant.

Dans sa revue économique d'automne qui vient d'être publiée, la maison de courtage montréalaise Greenshields Inc. illustre sur un tableau reproduit ci-contre le comportement des investissements privés lorsqu'une reprise économique cyclique se dessine.

Six cycles économiques

Les six courbes du tableau ont pour point de départ chronologique le niveau le plus bas des six cycles économiques qu'a connus le Canada depuis 1949. Les courbes elles-mêmes représentent en pourcentage (point de départ 100), non l'activité économique mais le comportement des investissements privés dans les treize trimestres qui suivent.

Le fait que toutes les courbes partent conventionnellement d'un même niveau d'investissement de 100 au départ de la période considérée permet d'évaluer par la différente pente qu'elles suivent, la vigueur relative dans l'expansion des moyens de production.

Un premier phénomène qui apparait est le fait qu'une reprise économique n'amène pas nécessairement une expansion des investissements : le tableau montre que sur les six relances cycliques de l'économie canadienne depuis 1949, la moitié (courbes pour 1954, 1958 et 1967) ont vu une réduction des investissements privés.

Pour les autres, même si les dépenses d'immobilisation ont progressé, le tableau montre que la pente du mouvement d'expansion n'est accusée qu'après trois ou quatre trimestres plus tard.

Période actuelle

Pour la période que nous traversons, la reprise économique a débuté au quatrième trimestre 1970. La courbe correspondante du tableau couvre donc les investissements privés depuis le 1er janvier 1971 jusqu'à fin juin 1972. Il est intéressant de constater qu'elle est parallèle à la hausse des investissements de la courbe de 1967 dont elle est en fait le prolongement, les treize trimestres de cette dernière l'amenant au troisième trimestre de 1970. Malgré le ralentissement économique qui a débuté fin 1969 et a atteint son point le plus bas au quatrième trimestre 1970, les investissements privés, dans leur ensemble, ont continué leur progression.

Si le cycle des cinq courbes précédentes se matérialise pour la période en cours, l'expansion des investissements privés devraient donc durer encore au moins sept trimestres, soit environ deux ans.

Un taux doublé

Selon la revue économique de Greenshields Inc., il ne serait pas surprenant que le taux de croissance des investissements privés en 1973 soit le double de celui de 1972.

A part les intentions optimistes de dépenses d'immobilisations du secteur privé, la demande de consommation ne devrait pas s'atténuer l'an prochain.

Sur nos marchés extérieurs la réduction de l'excédent de notre blance commerciale au premier trimestre a fait place à un renversement de tendance au deuxième, la prospérité de nos partenaires commerciaux devant amener une hausse de leurs importations.

La politique expansionniste ne subira probablement que peu de changement en 1973, la relance économique n'ayant pas encore amené la création d'un nombre suffisant d'emplois pour juguler le chômage.

Si donc la hausse des prix devait forcer le gouvernement à intervenir il semble que son action se dirigerait plutôt vers un certain contrôle des prix, compte tenu du précédent créé aux Etats-Unis.

Si l'on ajoute que les prévisions de la construction domiciliaire chiffrent à 250,000 le nombre d'unités de logement pour 1972, que ce niveau se maintiendra en 1973 et que les dépenses du consommateur devraient gagner dix pour cent cette année et l'an prochain, 1973 devrait connaitre une forte augmentation du produit national brut.

Décalage entre reprise économique cyclique et expansion des investissements privés

Trimestres écoulés après celui qui représente le niveau le plus bas de l'activité économique. Les dates indiquées sur chaque courbe d'investissement donnent le point de départ de la reprise économique cyclique correspondante. Le niveau 100 correspond conventionnellement à la position des investissements privés à ces dates.

Source : Greenshields Inc.

Une loi ontarienne favorise l'industrie du vin au Québec

par Michel ROESLER

Une loi ontarienne visant à protéger en fait l'industrie vinicole québécoise. Les viticulteurs de cette province, favorisée.

En effet, l'Ontario interdit l'importation de raisins ou d'extraits de jus de raisin pour des fins vinicoles afin de ne pas porter préjudice à ses propres viticulteurs.

Cette loi protectionniste se retourne aujourd'hui contre ceux là même qu'elle avait pour but de protéger, et favorise en particulier le Québec.

La viticulture en Ontario est limitée, pour des raisons climatiques, à la région de Niagara Falls et couvre une superficie d'environ 25,000 acres.

Cette superficie est insuffisante pour répondre aux besoins.

Les industries vinicoles pour faire face à la croissance de la demande sont obligées de compenser l'insuffisance de la production de raisins locale par des importations.

Or, comme on l'a vu plus haut, la loi interdit ces importations.

Ainsi la maison Seagram, qui possédait dans la presqu'île de Niagara, les Vins Jordan, a vendu ses installations et sa marque pour ensuite venir établir au Québec une nouvelle industrie vinicole, la Compagnie Secrestat Ltée, et faire du vin à partir d'extraits importés.

Deux millions de gallons par année

L'usine est actuellement en construction à Dorval, entre le boulevard des Sources et la route Transcanadienne. Il s'agit d'un vaste bâtiment de 35,000 pieds carrés installé sur un terrain de 160,000 pieds carrés qui permettra d'agrandir les installations lorsque l'expansion le commandera.

M. Harold C. Abney, vice-président et directeur général de Secrestat, a déclaré à LA PRESSE que cette usine sera terminée au mois de décembre et qu'elle commencera à produire au printemps.

Construite au coût de $1,750,000, elle aura une capacité annuelle de production de 2 millions de gallons et pourra produire, si nécessaire, jusqu'à 4 millions de gallons.

Du vin de qualité à partir d'extraits

M. Abney estime que dans trois ans, l'entreprise sera rentabilisée.

Il ajoute même que ce nouvel établissement vinicole sera le plus grand au Québec tant par la quantité que par la variété de ses produits.

En effet, la compagnie Secrestat fabriquera non seulement des vins de table ordinaires mais aussi des vins de qualité supérieure tant rouges que rosés et blancs.

Elle fabriquera aussi du vermouth rouge et du sherry doux et demi-sec.

"Techniquement, souligne M. Abney, on peut faire un excellent produit avec des extraits et des vins de coupage. Les techniques sont au point aussi bien pour faire les extraits que pour les réhydrater et les mettre en fermentation."

Les extraits viendront d'Espagne et d'Italie. Peut-être, si cela est nécessaire, en importera-t-on d'Argentine.

Sur les prix, M. Abney ne veut pas, pour l'instant, donner trop de précisions. Toutefois, il nous a déclaré que les vins Secrestat seront plus chers que les autres vins canadiens mais moins chers que les vins d'importation.

Exportation en Ontario et aux E.-U.

Fabriqués pour satisfaire les besoins croissant du Québec, ces nouveaux vins seront dans un premier temps exportés vers l'Ontario et ensuite vers les Etats-Unis.

Le marché canadien, qui représente 20 millions de gallons par année, se trouve surtout au Québec et en Ontario.

Le Québec consomme presque six millions de gallons par année et l'Ontario sept millions. Le Québec vient cependant en tête pour la consommation per capita et avec cette nouvelle cave de vinification, il devient une des plus importantes provinces vinicoles du Canada.

En effet, on y compte déjà trois autres entreprises analogues: les vins Brights à Montréal et Saint-Hyacinthe, les vins Chanteclair à Québec et les vins Calona à Saint-Hyacinthe.

A ce propos, le président de la Société des Alcools du Québec, M. Desmeules est très satisfait. Il a déclaré à LA PRESSE que "la SAQ ne peut que se féliciter de voir des entreprises vinicoles s'installer au Québec donnant non seulement à cette province de nouveaux secteurs de développement économique mais également une nouvelle industrie."

Les certificats d'épargne cumulative garantissent un profit. Ce n'est qu'une question de temps.

Épargner chaque mois un certain montant c'est très bien, mais aussi faut-il que cette épargne rapporte. Or les certificats d'épargne cumulative de la Banque de Commerce répondent justement à ces deux buts: ils vous aident à épargner et en même temps font fructifier votre argent. Ces certificats, une exclusivité de la Banque de Commerce, se vendent en coupures de $10 et en multiples de $10, sans limite quant au montant. Ils sont donc à la portée de toutes les bourses. Le grand avantage qu'ils présentent est de vous faire épargner au moment même où vous les achetez. En effet, un certificat de $10 ne coûte que $6.52 à l'achat et il atteint sa pleine valeur de $10 à l'échéance, soit six ans après. Son rendement est de 8.89% à intérêt simple et de 7.25% à intérêt composé si vous le conservez jusqu'à l'échéance. De toute façon, vous y gagnez.

Deux manières de les acheter: en les payant comptant ou en faisant débiter mensuellement votre compte bancaire Commerce. Vous pouvez les encaisser en tout temps et même y réaliser un profit une fois passés les six premiers mois. Ces certificats comportent aussi une clause spéciale d'assurance-vie. Seule la Banque de Commerce offre de tels certificats.

Renseignez-vous donc à ce sujet à votre succursale Commerce la plus proche, et obtenez le meilleur rendement de vos épargnes grâce à ces certificats d'épargne cumulative.

BANQUE DE COMMERCE
CANADIENNE IMPÉRIALE



Ça marche avec la Banque de Commerce

A21'28F

Le nouveau Holiday Inn du Centre Ville. Une place sans pareille dans le coeur de Toronto.



Il y a maintenant un Holiday Inn en plein centre ville de Toronto. A deux pas de l'Hôtel de Ville et du quartier des affaires.

Cet Holiday Inn est de grande taille: en fait, c'est le plus grand Holiday Inn au monde. Il y a 750 chambres et suites; toutes équipées d'un télécouleur et de leur propre réglage de température, et d'un plancher de salle de bain conçu pour vous réchauffer la plante des pieds. Et il y a encore bien d'autres choses comme:

Mangez, buvez et amusez-vous.

Ayez du bon temps à La Ronde, le seul et unique restaurant giratoire de Toronto. Du haut de 26 étages, vous profitez d'un panorama complet sur la ville tandis que vous vous régalez de nos mets, nos vins et notre service.

Accordez-vous quelques minutes avant le repas, ou après, ou à tout autre moment, et allez prendre un verre à l'élégant cocktail lounge "Top of the Inn". Vous aurez une vue inhabituelle du Civic Square, vu du 27e étage.

Vous pouvez dîner près de la piscine à notre restaurant Terrace. Il y a encore une autre salle à dîner, au rez-de-chaussée dans un élégant décor britannique.

Comme toujours, nous avons le Café, pratique pour les gens affairés.

Toujours à Toronto, cinq autres grands hôtels:

*AÉROPORT—970 DIXON ROAD, 677-6711
*TORONTO-OUEST—ROUTE 27 ET BURNHAMTHORPE ROAD, 621-2121
DON VALLEY—DON VALLEY PARKWAY ET AVENUE EGLINTON, E., 449-4111
YORKDALE—AUTOROUTE 401 A LA HAUTEUR DE LA RUE DUFFERIN, 789-5161
TORONTO-EST—AUTOROUTE 401 ET AVENUE WARDEN, 293-8171

*Transport gratuit entre l'aéroport et le Holiday Inn —circuit direct à partir de la salle des arrivées.

Et, pour votre commodité, le service aux chambres est assuré 24 heures par jour.

Pour plus tard dans la soirée, essayez The Music Hall... on y chante, danse, joue et on y sert les meilleures potions.

Et demain, reposez-vous.

La détente...rien de plus facile quand on a à sa disposition 2 piscines, une intérieure et une extérieure. Si, comme sport, la chaise-longue vous suffit, installez-vous dans un reposant sauna. Ou prenez un bon rafraichissement au Bar Pool.

Conventions.

Nous avons tout ce qu'il faut et tout ce qu'il y a de plus perfectionné pour les congrès et conventions. Notre salle Commonwealth peut contenir plus de 1000 personnes. On peut aussi la diviser en 3 salles plus petites selon les nécessités. A côté, nous vous offrons encore pour vos reunions, 5 salles. Toutes peuvent parfaitement convenir à votre groupe, même s'il ne comprend que 10 personnes. Enfin, pour le prestige de vos affaires, nous pouvons vous installer un bureau confortable pour des réunions ou des entrevues.

Divers...

Nous sommes le seul hôtel de Toronto à offrir un garage souterrain pour nos clients. L'ascenseur vous amène directement dans le hall. Et, que vous arriviez ou partiez, l'accès aux principales artères de la ville est très facile. Nous pouvons dire que nous avons fait de grandes choses à Toronto; d'abord nos cinq premiers Holiday Inn puis maintenant le nouveau Holiday Inn du Centre Ville. Une autre chose dont nous sommes fiers: à n'importe quel Holiday Inn, vous vous sentirez toujours comme chez vous.

Pour plus de renseignements, écrivez ou appelez:
Le directeur
Holiday Inn du Centre Ville
89 rue Chestnut (près du nouvel Hôtel de Ville)
(416) 367-0707
Pour réservations gratuites Holidex* au nouveau Holiday Inn du Centre Ville, appelez le Holiday Inn le plus proche.
A Montréal, composez 878-4321

COMMONWEALTH Holiday Inns OF CANADA LIMITED

PARTOUT CHEZ NOUS, VOUS ÊTES CHEZ VOUS.

Maplin jouera bientôt un rôle économique important pour la CEE

par Dan M. BAKER

LES sables de Maplin, à la sortie de l'estuaire de la Tamise, vont bientôt constituer l'emplacement du plus grand chantier de construction qu'ait entrepris la Grande-Bretagne au cours de ce siècle.

Ces travaux permettront la mise en place d'un complexe portuaire et d'un aéroport d'une importance considérable, compte tenu du rôle qu'est appelée à jouer la Grande-Bretagne sur le plan européen.

Au début des années 1960, la direction du port de Londres entreprit diverses études sur la possibilité de construire des installations portuaires au niveau de l'estuaire de la Tamise. En 1964, le parlement adopta un projet de loi visant à étendre les limites du port de Londres jusqu'à l'estuaire, de manière à comprendre la région de Maplin-Foulness. L'administration de la Direction du port de Londres (PLA) s'étendait désormais sur 92 milles de Tamise soumise au régime des marées, de Teddington (limite de leur influence) au bateau-phare de Tongue, en bordure de la Manche.

La première conséquence de l'extension des pouvoirs de cet organisme fut de permettre au PLA de draguer un nouveau chenal pour les pétroliers, ainsi que l'installation de radars des plus modernes et de matériel fournissant des renseignements sur les marées.

En 1969, le PLA, ainsi que certains autres organismes, devaient créer un consortium chargé d'étudier la possibilité de construire un complexe portuaire à Maplin. Au titre de sa participation à ce consortium, ainsi que pour son propre compte le PLA devait consacrer quelque 500,000 livres sterling aux travaux de recherche en matière d'hydraulique et d'économie qui devaient être effectués.

Aéroport

Parallèlement, le gouvernement se mit à la recherche d'un emplacement pour le troisième aéroport de Londres. Le choix s'arrêta sur Maplin, étant donné qu'il s'agit du seul site qui ne se trouve pas à l'intérieur des terres.

En février 1972, le gouvernement demanda au PLA de lui soumettre ses plans pour la construction des terminaux destinés à recevoir les arrivages de pétrole et de containers. Parallèlement, il écarta l'idée de toute construction d'une zone industrielle importante à Maplin, y compris la construction de raffineries de pétrole, d'aciéries et d'usines pétrochimiques.

Ce type de complexe industriel regroupant un aéroport et un port de mer est destiné à rivaliser avec l'Europort de Rotterdam. Sa construction intéresse de nombreux organismes qui se chargent activement de la promotion et offrent leurs soumissions. Le gouvernement a cependant indiqué qu'en raison de la nature du projet, il serait dans l'intérêt du pays de faire surtout appel à des capitaux du secteur public plutôt qu'à des capitaux privés.

Le fait d'avoir exclu toute implantation d'industrie lourde à Maplin n'affecte en rien la nature même du projet qui prévoit la construction d'un ensemble port-aéroport. Il existe en effet déjà d'importantes installations industrielles tout le long de la Tamise.

La déclaration que devait faire le gouvernement en février dernier a été accueillie avec satisfaction par M. John Lunch, le directeur général du PLA, qui y voit un gage d'encouragement pour les travaux de planification qui restent à entreprendre. En effet, au bout de six semaines, le Conseil national de l'administration des ports (National Ports Council) se voyait soumis des plans détaillés du PLA portant sur le nouveau chenal, la récupération des sables sur la mer, ainsi que la construction de mouillages pour pétroliers et porte-containers.

Le Conseil national de l'administration des ports agit en qualité de conseiller auprès du gouvernement pour tout ce qui concerne les questions portuaires et met en oeuvre l'application de la loi sur les ports (Harbour Act), aux termes de laquelle peuvent être autorisés d'importants travaux d'aménagement portuaire.

Le 26 avril dernier, le gouvernement devait donner son accord de principe à la réalisation de la première phase des travaux, à savoir le dragage d'un profond chenal, la récupération des terres sur la mer et la construction d'un terminal pétrolier. Cet accord a permis au PLA de poursuivre les négociations commerciales et de justifier les dépenses, opérations indispensables pour obtenir l'autorisation définitive, d'après le Harbours Act.

Il a immédiatement été créé un nouveau service au sein du PLA, dirigé par M. John Black, ancien directeur de la planification. Ce terminal sera construit à Blacktail Spit, en bordure de la zone asséchée. Sa construction nécessitera de commencer pas assécher 300 acres pour aboutir, en plusieurs stades, aux 1,000 acres requis.

On commencera, dans un premier stade, à draguer un chenal pour des pétroliers de 65 pieds de tirant d'eau, ce qui représente des navires d'un port en lourd de 250,000 tonnes.

Ce chenal aura 34 milles de long et s'étendra de Long Sand Head à Maplin. Il existe déjà de nombreuses zones profondes dans l'estuaire et dans un premier temps les travaux de dragage consisteront essentiellement à les relier les unes aux autres. On prévoit que le chenal aura 1,000 pieds de large sur les 6 premiers milles et 600 pieds sur les 28 milles restants. Pour les navires de 65 pieds de tirant d'eau, cela laissera sous la quille un espace libre de 3 à 5 pieds.

La seconde phase est déjà prévue. On creusera en effet encore afin de lui permettre de recevoir des navires de 65 pieds de tirant d'eau, ce qui correspond à des navires de 500,000 tonnes à pleine charge, c'est-à-dire le plus fort tonnage que sont susceptibles de posséder ceux qui viendront dans le nord-ouest de l'Europe.

Le premier stade des travaux de Maplin coûtera quelque 35,000,000 de livres et ils seront terminés d'ici 1976. Le terminal comprendra un quai en T équipé de stations de pompage modernes capables de décharger 4,400,000 gallons de pétrole brut à l'heure.

On prévoit que le nouveau terminal possédera une capacité de 20 à 30,000,000 tonnes la première année, chiffre qui doublera en dix ans. Le PLA espère obtenir une autre autorisation pour la construction à Maplin de mouillages pour porte-containers et navires à charge unitaire.

Grâce aux docks de Tilbury, Londres est déjà le premier port de Grande-Bretagne pour la manutention des containers. Très vite, on devait s'apercevoir que la troisième et quatrième générations de navires porte-containers seraient d'un tonnage trop important pour Tilbury.

Ces mouillages auront une superficie de 50 à 100 acres, alors que ceux de Tilbury ont en moyenne 20 acres. Ils sont équipés d'un matériel de manutention moderne et seront très profonds. On envisage de construire des mouillages pour containers dès le début des travaux de Maplin et on prévoit la mise en place d'installations supplémentaires.

Maplin a déjà un rôle considérable à jouer dans le contexte européen actuel. Il permettra de répondre aux besoins du commerce entre la Grande-Bretagne et les divers pays du Continent et affrontera la concurrence des ports étrangers voisins pour les échanges qu'effectue l'Europe avec le reste du monde.

(Reproduit de "Perspective: Grande-Bretagne")

PROPRIÉTÉ à VENDRE
Proximité du FORUM
Prix réduit: Zonage gratte-ciel
16,300 pi.car. — 135' de front sur avenue Lincoln. Revenu annuel actuellement $30,000.00
842-6604



M. Yvon BELANGER

American Hospital Supply Canada a le plaisir d'annoncer la nomination de M. Yvon Belanger au poste de Vice-President.
Depuis 1962, M. Belanger occupait le poste de Gerant Regional pour l'Est du Canada.

Le Marché commun ne veut pas heurter les USA dans la zone méditerranéenne

LUXEMBOURG (AFP) — Les ministres des Affaires étrangères des six pays du Marché commun, réunis en conseil hier ont accueilli très favorablement les propositions de la Commission européenne visant à établir une véritable "politique méditerranéenne" de l'Europe, fondée sur le respect des intérêts mutuels plutôt que sur des liens de dépendance hérités de l'histoire.

C'était le premier débat que les ministres de la CEE consacraient à une "remise en ordre" des multiples accords conclus dans le passé avec la plupart des pays du bassin méditerranéen, suivant des modalités très variables.

L'occasion leur en a été donnée par l'élargissement du Marché commun qui suppose des modifications dans les différents traités, ne serait-ce que parce que la Grande-Bretagne, a dans de nombreux domaines, un régime d'importation plus favorable que celui de la CEE.

Dans les propositions qu'elle a établies à la demande du conseil, et visant à une "approche globale" des problèmes posés par les pays du bassin méditerranéen, la Commission suggère notamment, la création pour 1977, d'une zone de libre-échange pour les produits industriels, des concessions substantielles dans le secteur agricole, et une coopération financière et technique le tout modulé selon les besoins des divers pays intéressés.

La France

Le ministre français des Affaires étrangères, M. Maurice Schumann, a précisément insisté sur cette nécessité de trouver des solutions adaptées aux nécessités locales, qu'il s'agisse du Maghreb d'une part, ou des pays plus septentrionaux d'autre part (Espagne notamment).

Le ministre français a également souligné la nécessité de veiller à une "discipline du marché" pour les produits agricoles. La délégation italienne a d'ailleurs noté à ce propos qu'elle serait la première touchée par ces concessions agricoles faites à ses voisins de la Méditerranée.

Pour M. Pierre Harmel (Belgique), il est important que la démarche de la CEE dans la Méditerranée ne soit pas mal interprétée par les Etats-Unis. Il faudra avoir, a-t-il dit, des contacts suivis avec les Américains.

D'autre part, le représentant allemand, M. Werner Von Braun a particulièrement insisté pour que l'Espagne et Israël ne pâtissent pas de l'élargissement du Marché commun, et, à ce propos, M. Harmel a attiré l'attention de ses collègues sur le fait que les "six" n'ont pas encore ouvert de débat politique à proprement parler sur la nature des relations avec ces pays. Le ministre belge faisait allusion notamment au conflit du Moyen-Orient.

Quant à l'Italie, elle a souligné que quel que soit le régime de la Yougoslavie, la Communauté devait tenir compte des intérêts de ce pays dans la recherche d'une politique globale en Méditerranée.

Le ministre italien a par ailleurs estimé qu'il ne serait pas sérieux de chercher à définir une telle politique sans avoir commencé à établir une politique énergétique de la CEE, compte tenu de l'importance que revêt le pétrole dans le bassin méditerranéen.

Aucune conclusion de fond n'a été tirée de ce débat. Les ministres se retrouveront, sur le même sujet, le 6 novembre.

PURITY PACKAGING LTD.
NOMINATION



M. Maurice A. Galarneau

La Compagnie Purity Packaging Limited a le plaisir d'annoncer la nomination de M. Maurice Galarneau de Montreal au poste de gerant des ventes, region est du Canada.
M. Galarneau est a l'emploi de la compagnie depuis plus de 4 ans et occupait auparavant le poste de representant de la Province de Quebec.

C'EST PLUS ÉCONOMIQUE DE ROULER EN VOITURE LOUÉE!

73 BELAIR V-8, h.t., servo freins, servo direction, radio AM, pneus blancs, enjoliveur — 109.68
73 CHEVELLE, V-8, h.t., servo direction, servo freins, radio AM, pneus blancs, enjoliveurs — 104.55
73 CUTLASS S, V-8, servo direction, servo freins, radio AM, pneus blancs, enjoliveurs — 113.22
73 DELTA 2 portes, h.t., V-8, servo direction, servo freins, radio AM, enjoliveurs — 121.53
73 98 4 portes, h.t., V-8, servo direction, servo freins, AM-FM stereo, vitres électriques, sieges électriques, air conditionné, volant ajustable — 176.82

* Pas de clause de rachat

minico LOCATION LTÉE. LEASING LTD.
10765, LAJEUNESSE

• Sans entretien, periode de 36 mois 1ere licence incluse
• Pas de charge de millage avant 60,000 milles
B. CARON
Directeur des ventes
384-8550

la presse

RECEVEZ LA PRESSE CHEZ VOUS BEAU TEMPS, MAUVAIS TEMPS

Telephonez a
874-6911

L'un de nos 4500 porteurs vous livrera votre PRESSE chez vous de lundi au vendredi 15¢ — le samedi 25
AU MEME PRIX que si vous alliez l'acheter en dehors. Nous prenons les appels du lundi au vendredi de 8 h a.m. a 8 h p.m. Le samedi de 8 h a.m. a 5 h p.m.

la presse

Une autre communication des spécialistes:

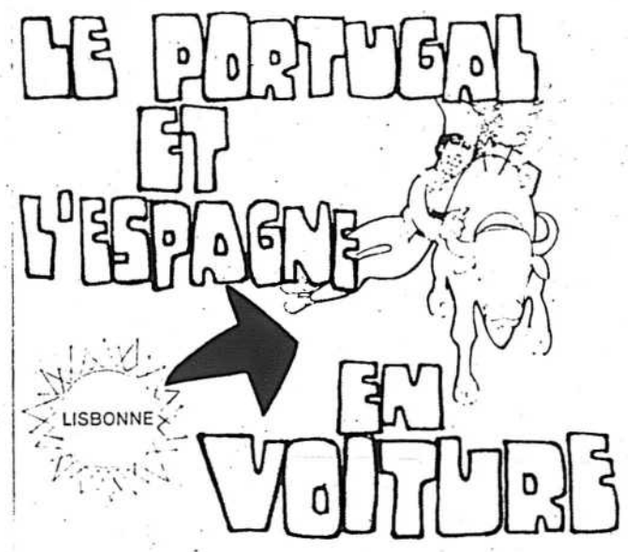
Le système nerveux de votre entreprise, on en fait notre affaire.

La transmission des directives, la réception des données et des rapports . . . toutes ces fonctions font progresser votre entreprise, car elles en constituent le système nerveux.
Les communications d'affaires, on en fait notre affaire.
Une foule de clients vous diront que, chez nous, la solution à leurs problèmes, ça ne traîne pas. L'accomplissement des promesses non plus. Demandez-nous le nom de quelques clients et communiquez avec eux. Ils vous diront sûrement qu'avec nous ils ne sont jamais à bout de nerfs.

Les communications d'affaires:
notre unique préoccupation.

Télécommunications CNCP

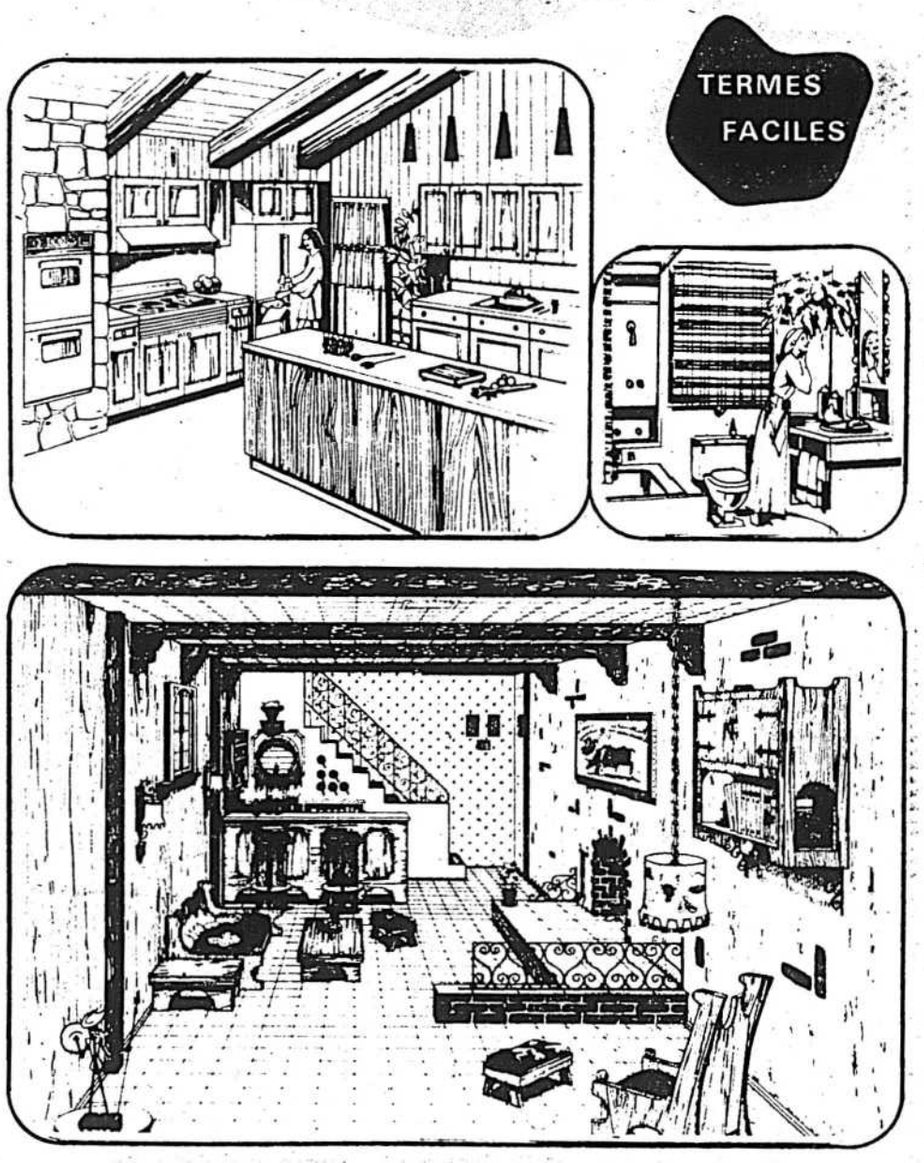
LE PORTUGAL ET L'ESPAGNE EN VOITURE



TAP Transports Aériens Portugais

Ceci est un exemple du travail fait par les experts "IDEAL HOME IMPROVEMENTS"

TERMES FACILES



Vous pouvez constater par vous-même le travail fait par
Ideal Home Improvements
chez un de nos clients et non dans une salle de montre
Voici les raisons pour consulter
IDEAL HOME IMPROVEMENTS
Vérifiez nos prix et vous serez convaincu. Nous vous garantissons l'exécution du travail dans la limite de temps désire. Sur demande, nos représentants se feront un plaisir de vous montrer des travaux executés par nos ouvriers.
TOUT LE TRAVAIL EST GARANTI PAR CONTRAT
ESTIMATION GRATUITE CROQUIS D'ARCHITECTURE GRATUITS
Service téléphonique de 24 heures 331-2860
IDEAL HOME IMPROVEMENTS
4621 DE SALABERRY, MONTRÉAL

MONTRÉAL

par la PRESSE CANADIENNE

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	11.40	Ch. net
Abitibi	100	$9⅞	9⅞	9⅞	
Alta Gas T	100	015⅝	15½	15½	— ⅛
Alcan	750	$22⅞	22¾	22¾	— ⅛
Alcan pr	200	$25¼	25⅞	25¼	— ½
Asbestos	140	$19⅝	19⅝	19⅝	+ ¼
Ahld Oil	1000	$13½	13½	13½	+ ½
Astral	300	185	185	185	
Bank Mtl	2720	$20⅜	20¼	20⅜	+ ⅛
Bank NS	912	$38¾	38½	38¾	+ ½
Banq CN	1605	$16¼	16⅛	16¼	
Bq Deprg	250	$20½	20½	20½	
Bq Pv Can	425	$16½	16½	16½	
Bell Canad	1292	$42⅜	42⅛	42⅛	
Bell B pr	200	$51	51	51	
Bombrdier	225	$7⅝	7⅝	7⅝	+ ⅛
Border C	600	$8	8	8	— ⅛
BP Oil Gas	2200	620	615	620	
BP Can	600	$16	16	16	— ⅛
Brascan	1923	$20⅜	20¼	20¼	
BC Phone	90	$56¾	56¾	56¾	— ¼
Brinco	100	56	6	6	
Campeau	100	$6¾	6¾	6¾	
Can Cem L	27	051¾	51¾	51¾	— ¼
C Packrs	100	$22½	22½	22½	— ⅛
C Arena	500	$15	15	15	+ ½
Cdn Brew	160	$7¼	7⅞	7¼	— ⅛
C Brew A p	200	$29	29	29	+ ⅜
C Brew B p	150	$35	35	35	
C Im	1550	$27½	27½	27½	+ ⅛
C Int Pw	400	$12⅛	12⅛	12⅛	— ⅛
C Javin	500	$10½	10¼	10⅜	+ ⅛
CPI pr	150	$24⅛	24⅛	24⅛	+ ⅛
C Vickers	200	511	11	11	
Canron	500	$23⅞	23⅞	23⅞	— ¼
CPLtd	1050	$15⅜	15¼	15⅛	
Celanese	2400	320	310	310	—5
Cominco	150	$26⅜	26⅛	26⅜	+ ⅜
Ccn Bath	450	$14⅜	14⅜	14⅜	+ ⅛
CBath Pr	500	$18	18	18	— ⅛
Corpex	100	$11	11	11	
Cr Fonc	60	$87	87	87	
Crush Int	280	$16	15½	15½	— ¼
Distl Seag	1700	037¼	37	37	— ⅛
Dome Pete	200	$42½	42½	42½	+ ⅛
Dom Store	500	$15½	15½	15½	
Ea. Svgs	300	$17	17	17	
Enamel A	100	$6¼	6¼	6¼	
Fal Nck	1450	$58⅞	57¾	57¾	—1¼
Fin Coll	2560	$14¾	14½	14½	— ⅛
Gaz Metr	100	480	480	480	—5
Genstar L	100	$15	15	15	
Gnqr Pr B	1000	325	325	325	
Gulf Can	990	$38	37⅞	38	+ ⅜
Home A	150	$37⅝	37⅝	37⅝	— ⅛
Huds Bay	1450	$21	21	21	— ⅜
HB Oil Gas	5500	$45	44¾	45	+ ½
Husky Oil	2600	$16¼	16¼	16¼	
Imp Oil	1236	$43⅝	43⅛	43⅝	+1
Int Nickel	1290	$33½	33½	33½	+ ¼
Int Util	1500	$21	21	21	
Inv Grp A	2100	$10¼	10¼	10¼	+ ⅛
Inv Grp 5 p	100	$22⅞	22⅞	22⅞	+ ⅛
Malslin	200	$12¼	12¼	12⅞	— ⅜
Mass Fer.	1250	016½	16⅜	16⅜	
Mercantl	4796	$25½	25	25½	+ ½
Micc Inv	5000	$25⅜	25⅜	25⅜	— ⅜
Molson A	1210	$29¼	29⅛	29⅛	+ ⅛
NB Tel	321	$14⅝	14⅝	14⅝	— ⅛
Noranda	1396	$40⅜	40	40⅛	— ⅛
Oshawa A	300	$12⅛	12⅛	12⅛	
Pac Pete	100	$44⅜	43⅜	44⅜	+ ¼
Peopl St	550	$14	14	14	
Pow Corp	200	$12⅞	12⅞	12⅞	
Pow C 5 pr	360	$13⅛	13⅛	13⅛	— ⅛
Provigo	500	$8⅝	8⅝	8⅝	+ ⅛
Rapid D	7795	$12	11½	11½	— ⅜
Readers D	225	$25	25	25	
Roy Bk	11855	$35⅜	35	35⅜	+ ½
Royal Trst	32	$43¼	43¼	43¼	+ ½
Shell Can	325	$53¾	53⅜	53¾	+ ½
Simpsons	125	$28⅛	27⅞	28⅛	+ ¼
Slater W	1100	$12¼	12⅛	12⅛	— ⅛
Southam	600	028⅞	28¼	28¼	+ ¼
Steel Can	655	$35⅛	35⅛	35⅛	— ½
Steinbg A	1000	$26⅝	26⅝	26⅝	
Sup Elec	1100	210	210	210	
Thom Nes	100	$38	38	38	+ ⅛
Tor Dm Bk	500	$34¼	34¼	34⅛	+ ¼
Tot Pet A	13038	770	765	765	
Traders A	100	$19½	19½	19½	+ ⅛
Trans Mt	100	$22¼	22¼	22¼	— ¼
Unican Sec	400	$5⅝	5⅝	5⅝	— ⅛
Uniqesco b	200	340	340	340	—5
Walk GW	100	$45⅞	45⅞	45⅞	— ⅛
War H 150	100	$18	18	18	
Webb Knp	550	50	48	50	
Wix corp	700	$9	9	9	
Whonock	1900	$18	18	18	— ¼
Woodward	600	$27¾	27¾	27¾	+ ½
Zellers	620	$18	18	18	

COURS du dollar

MONTREAL — Le dollar américain par rapport à la devise canadienne est en baisse aujourd'hui de 5-32 à $0,98 7-32 et la livre sterling de 11-16 à $2,37 9-16.

NEW YORK — Le dollar canadien par rapport à la devise américaine est en hausse de 9-64 à $1,01 12-16 et la livre sterling en baisse de 9-64 à $2,41 29-32.

newyork

par la PRESSE CANADIENNE

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	10.30	Ch. net
A-B					
AbbtLb 1.10	15	74½	74½	74½	— ⅜
Adrs .60	4	39¼	39¼	39¼	+ ⅛
Admirl	34	16⅞	16⅝	16⅞	— ⅛
Airco .80e	1	17¼	17¼	17¼	
Alcan .80	8	23⅛	23⅛	23⅛	
AllegC .20e	40	12¼	12⅛	12⅛	+ ⅛
AllegL 1	9	28⅞	28⅞	28⅞	+ ⅛
AllegL pf 3	1	41	41	41	
AllegP 1.40	9	21⅞	21⅞	21⅞	
Allid C 1.20	26	27⅜	27⅛	27⅜	+ ⅛
AlliCC .20e	20	12⅛	12⅛	12⅛	
Allwys .22e	1	25⅛	25⅛	25⅛	+ ⅛
AAirs	22	24⅛	23⅞	24⅛	
ABLtd 2.29	1	42⅛	42⅛	42⅛	
ABC 1.20	3	23⅛	23⅛	23⅛	
AmCan 2.60	18	36½	36¼	36½	
ACyan 1.25	33	32⅛	32⅛	32⅛	
AEP 1.04	19	24⅛	23⅞	24⅛	
AHome 1.72	8	33⅛	33⅛	33⅛	
AmHosp .20	1	48½	47¾	47¾	
AmMot	13	9⅛	9	9⅛	
AmSta .40	7	10⅝	10¼	10⅜	
AT T 2.80	61	47⅜	47¼	47¼	— ¼
Amper	16	5⅛	5⅛	5⅛	+ ⅛
Anacon	1	17¾	17¾	17¾	
Apache .32	9	14⅛	14⅛	14⅛	+ ⅛
Apco .16	9	7⅞	7⅞	7⅞	
Arlans	15	3¼	3⅜	3¼	
Armco	15	20¼	20⅛	20⅛	+ ¼
ArmC .80	7	33⅜	34½	33½	+ ⅛
AtlRich 2	20	67⅞	67⅞	67⅞	+ ⅛
Avco	15	14⅝	14⅜	14⅝	— ⅛
Avon 1.35	10	123⅜	123	123⅜	— ⅛
Babck .55	13	26⅛	26⅛	26⅛	— ⅛
Bath .20	13	34¼	34¼	34¼	— ⅛
Baxtr .13	1	46⅛	46⅛	46⅛	
Beckmn .50	1	44⅛	44⅛	44⅛	
Beech .60b	2	25⅛	25⅛	25⅛	— ⅛
Bell .60	2	58⅝	58⅝	58⅝	— ⅛
Bendix 1.10	1	13⅞	13⅞	13⅞	
Benef 1.12	93	53	52⅜	52⅜	— ⅛
Bethlhm 1.20	26	28⅛	28⅛	28⅛	— ⅛
BlackD .16	5	100⅛	100⅛	100⅛	— ⅛
Boeing .90	16	22⅛	22⅛	22⅛	— ⅛
Bordn 1.20	1	25⅛	25⅛	25⅛	
Borg W 1.25	2	24⅛	24⅛	24⅛	
BristM 1.20	18	63¼	63¼	63¼	— ¼
Bruns .20	1	10	10	10	
BnSAF 1.20	15	22⅛	21¾	22⅛	+ ⅛
Bucy .20	3	25⅛	25⅛	25⅛	— ⅛
Budd	39	14⅞	14⅝	14⅞	— ⅛
Bulova .60	2	13¼	13¼	13¼	— ⅛
Burlin 1.80	137	30¾	30¼	30⅝	+ ⅛
BurlN 1.50	5	45¼	44⅞	45¼	+ ⅜
Burndy .70	1	35⅞	35⅞	35⅞	— ⅛
Burrgns .64	2	218⅞	218½	218⅞	+ ½
C					
CdnPac .66e	2	15½	15½	15⅛	+ ⅛
Carrier .12	6	23¾	23¼	23¾	
CartW .40a	12	30	29¾	30	+ ¼
CatTr 1.40	8	62⅞	62⅜	62⅞	— ⅜
Celanese 2	5	40¾	40¾	40¾	+ ¼
Cerro .40	3	13¾	13⅝	13⅝	
CessnaA .70	2	35¼	35¼	35¼	— ¼
ChesO 2.25e	7	45⅛	45	45	— ⅛
ChrisCft	1	5⅜	5⅜	5⅜	
Chrsir 1	53	33	29⅞	33	— ¼
CITFin 2	24	52⅛	51⅞	52⅛	+ ⅛
CitSv 2.20	29	31⅛	29⅝	29⅝	
Clorox 1	11	89½	89½	89½	— ¼
Cluett P .90	11	17⅜	17¼	17⅜	— ⅛
CocaC 1.64	19	140	139¼	140	+ ¼
Colg Pal 1.16	10	85⅛	85⅛	85⅛	— ⅛
ColiAlk .56	32	14½	14½	14½	
ColtinR	3	15	15	15	
CBS 1.40b	10	53⅛	53⅛	53⅛	+ ⅜
ColGas 1.82	12	27⅝	27⅜	27⅝	
CmEd 2.20	8	34⅞	34¾	34⅞	
ConEd 1.80	22	25	24⅞	24⅞	— ⅛
CFds 1.25	23	39⅛	39⅛	39⅛	+ ⅛
ConCan 1.60	13	32⅞	32¾	32⅞	+ ¼
ConOil 1.50	117	36	35¾	35⅞	+ ⅛
ConData	57	72¼	71⅞	72¼	+ ¼
CPCIntl 1.70	19	29¾	29¾	29¾	+ ⅛
Cr Zell 1.20	15	25⅞	25⅞	25⅞	+ ⅛
Culligan .28	1	15	15	15	
CurtWr	54	37¾	37⅜	37¾	+ ⅛
Cyprus 1	5	31½	31¼	31¼	+ ⅛
D-G					
DanR	1	8⅞	8⅞	8⅞	— ⅛
Deere 1.04	37	40⅝	40½	40⅝	+ ⅛
DiaSh 1	2	17⅞	17⅞	17⅞	
Disney .20b	8	174¾	173¾	174¾	+1
Diversfn	5	2¾	2¾	2¾	— ⅛
DowC 1.80	11	94	93¾	94	+ ½
Dresin 1.40	1	41⅞	41⅝	41⅞	— ⅛
duPon 5e	18	168	167¾	168	+ ¾
DuoLt 1.66	5	23⅛	23	23⅛	— ⅛
EastAir	40	21½	21⅜	21½	+ ⅛
EastK 1.04a	20	138⅞	136½	138⅞	+ ½
ElPasNG 1	2	18	18	18	+ ⅛
EmEl 1.20	1	89	89	89	
ESB 1.28	24	30	30	30	— ⅛
Fairch	53	47¼	46⅞	47⅛	+ ⅜
Firest .80	28	21⅞	21⅞	21⅞	+ ⅛
FstCht 1.42f	426	33¼	33	33	— ⅜
Flintkote 1	5	24½	24¼	24¼	— ¼
FlaPw 1.74	1	44	44	44	+ ⅛
Ford 2.70	46	65⅞	65¼	65⅞	+ ⅜
Frueh 1.70	4	34⅝	34½	34⅝	+ ⅛
GAC Cp	2	7⅝	7⅝	7⅝	— ⅛
GAF .40	10	20¼	20¼	20¼	+ ⅛
GenDyn	26	24⅞	24⅝	24⅝	+ ⅛
GenEl 1.40	71	64⅜	64⅛	64⅜	+ ⅛
GFd 1.40	61	25½	25¼	25¼	— ⅛
GMC 3.65e	38	78	77¾	78	+ ¼
GPubU 1.60	11	22	21¾	21¾	
GtAtlE 1.60	61	27	26⅞	27	+ ⅛
GTire 1b	10	25¼	25⅛	25⅛	— ⅛
GaPac .80b	7	40	40	40	
Gillette 1.40	50	52⅛	52¼	52⅝	+ ⅛
Goodrh 1	6	28	27¾	27¾	— ⅛
Gdyr .88	77	28½	28½	28½	— ⅛
Grace 1.50	5	25	24⅞	24⅞	— ⅛
GrndU .80	7	14⅜	14⅜	14⅜	+ ¼
GtA&P .80	28	16	16	16	
GrnGt 1	3	25⅞	25⅞	25⅞	+ ⅛
Greyhd 1.04	16	17⅝	17⅝	17⅝	+ ⅛
Grum .25p	11	10⅜	10½	10½	+ ⅛
GulfO 1.50	353	23⅝	23½	23½	— ¼
GulfW .60b	13	34	34	34	+ ⅜
Gulton	29	9⅜	9½	9⅜	
H-L					
Heinz 1.04	1	39⅛	39⅛	39⅛	
HeleneCurt	1	6¾	6¾	6¾	— ⅛
HershF 1.10	4	21½	21½	21½	— ¼
HewPk .20	6	71¼	70⅞	71¼	+ ¼
Hmstk .40	4	24⅞	24¾	24⅞	— ⅛
Hnywl 1.40	73	135	133½	134½	+1¼
HFC .66	21	35	34¾	34¾	— ¼
Howmet .70	x5	12⅞	12⅝	12⅞	
HlCent 1.18	1	29¼	29¼	29¼	
INA 1.40a	21	42¾	42⅝	42¾	+ ⅛
IngRd 2.08	5	65¾	65⅜	65⅝	— ⅛
InandSt 2	3	30⅜	30⅞	30⅜	
IBM 5.40	23	401¼	400	401¼	+1
IntChmN	11	18⅞	18⅝	18⅝	
IntHar 1.40	5	36½	36½	36½	
IMC .32	2	19¾	19⅜	19¾	
INCO 1	20	34	33¾	34	
IPap 1.50	47	35	34¾	34¾	+ ⅛
IntT&T 1.19	99	53½	53⅜	53⅜	— ⅛
Ipco .15t	3	7¾	7⅞	7⅞	+ ⅛
ITEC .60	4	38½	38¼	38¼	— ½
JnMan 1.20	10	29⅞	29¾	29¾	+ ¼
JohnJ .40a	18	125¾	125¼	125¾	+ ¼
Joy 1.40	105	40	39⅝	40	+ ¾
KaisAl .50	4	19¼	19¼	19¼	
KaysRo .60	1	17⅛	17⅛	17⅛	— ⅛
Kellogg 1.08	21	27½	27½	27	— ⅜
Kennec 1	17	23	22⅞	23	
KerM .60	25	58⅞	58⅝	58⅞	+ ⅛
KimbC 1.20	2	36⅜	36⅜	36⅜	+ ⅛
KLM	7	36⅛	36⅛	36⅛	— ⅜
Kraftco 1.77	11	42¾	42⅜	42⅜	— ⅛
Kresge .17	72	43⅜	43¼	43⅜	+ ⅛
Kroehl .80	9	24⅞	24⅜	24⅝	— ⅛
Leasco .10e	16	18¼	18⅜	18¼	+ ⅛
LibMcN	1	5¼	5¼	5¼	
LiggM 2.50	27	40¼	40¼	40¼	
Litton .22t	13	13⅛	13¼	13⅜	+ ⅛
Lock A	14	9¼	9⅛	9⅛	
LTV	7	9⅛	9⅛	9⅛	
LuxinSt .60e	3	19⅛	19¼	19¼	
M-N					
MarMid 1.20	91	27⅜	27¼	27¼	— ⅛
Masonite .12	1	22⅛	22⅛	22⅛	+ ⅛
Masrsh 1.60	12	32⅜	32	32⅛	+ ¼
Maytag .10	38	22⅞	22⅝	22¾	+ ⅛
MarM .10	1	16⅛	16⅛	16⅛	
MissCp .20	3	52¼	52¼	52¼	+ ⅜
MassF	8	16⅛	16⅛	16⅛	+ ⅛
McDon	50	56⅛	56	56⅝	+ ⅝
McDD .60n	9	34½	34¼	34½	— ⅛
McGE 1.80	6	39¼	39¼	39¼	— ⅛
McGrH .60	9	15¼	15¼	15¼	+ ⅛
McIntr	250	51	51	51	+ ½
Memrx	52	21¾	21⅜	21½	+ ⅛
MGM	1	21⅝	21⅝	21⅝	
MMM .95	16	78⅝	78½	78⅝	+ ⅛
Mocil 2.60	158	69	68½	69	+ ⅜
MohkD	6	15⅜	15⅛	15⅜	+ ⅛
Msant 1.80	20	51	51	51	
Mofrla .60a	9	115	115	115	+ ¼
Nabisco 2.20	2	58⅛	58⅛	58⅛	+ ¼
NatCan .45	5	15¾	15¾	15¾	+ ¼
N Cash .40	125	36¾	36½	36¾	+1¼
NDist .90	16	16⅞	16¾	16⅞	+ ⅜
NatGeni .50	5	28½	28½	28½	
NGyps 1.05	18	16⅞	16¾	16⅞	— ¼
Natstl 2.50	7	36⅝	36⅜	38⅝	
NatTea .80	7	10¼	10¼	10¼	— ⅛
Nalcon .05	57	63½	63	63¼	+ ⅜
Newmt 1.05	5	25¼	25¼	25¼	— ⅛
NA Rk 1.60	10	35⅛	35	35	— ¼
NwstAir .45	14	33	33	33	
Nuro .12n	5	36⅛	36⅛	36⅛	+ ⅛
O-S					
Ocdntl 1.80	63	13¼	13¼	13¼	
OhioEd 1.64	5	21¼	21⅛	21¼	
OutoM 1.08	4	34¼	34⅛	34⅜	— ⅛
OxenC .78	21	47⅞	47½	47⅞	+ ⅛
PacGE 1.72	3	29¼	29¼	29¼	
PanA	33	11⅝	11½	11⅝	+ ⅛
PenCn	10	31¼	31⅛	31¼	— ⅛
Penney 1.04	35	84	83⅞	84	+ ⅛
Pennzo .80	19	23¾	23¾	23¾	+ ⅛
PepsiCo 1	76	83	82¾	83	+ ⅜
Pfizer .64	29	40½	40¼	40½	+ ⅛
PhilMr 1.27	10	100¾	100¾	100¾	— ¼
PhilP 1.30	453	35¼	36	36¼	+ ¼
PitneyB .68	9	20¾	20⅝	20⅝	+ ⅛
Pitstn .60b	42	23¼	23	23	
Polroid .32	62	113	112⅞	113	
ProG'a 1.56	64	98¼	98	98	
Ptmn 2	2	48⅞	48⅞	48⅞	
Ralst .70	214	36	35⅞	36	+ ⅜
Raythn .60	9	28	27¾	28	+ ⅛
RCA 1	62	33½	33¼	33½	+ ⅛
Reich .20a	8	15	14⅞	14⅞	
RepSt 1	35	25¼	25⅛	25⅛	+ ⅛
RetCred 2	7	32⅞	32⅝	32⅞	— ⅛
Revere	1	19¾	19¾	19¾	
ReyCh 1.50a	1	61	61	61	
RichM 1.04	1	73¼	73¼	73¼	— ¼
Rohm .20a	13	61⅝	61⅜	61⅝	— ⅛
RCCp'a .36	3	37¾	37¾	37¾	— ¼
RoyD 1.91e	3	38	38	38	— ⅛
Rylow 1.35	14	26⅛	26⅛	26⅛	+ ⅛
StRep 1.60	25	38¼	38	38¼	+ ⅛
SaFet 1.60	3	29⅞	29⅝	29⅝	+ ⅛
Schlbg 1.50	11	228	227½	228	+1
SCM	7	15	14⅞	14⅞	— ⅛
ScottP .50	106	14¼	14⅛	14¼	+ ¼
SrsR 1.40a	30	108	108	108	+ ¾
ShellO 2.40	5	48⅞	48⅞	48⅞	— ⅛
Singer 2.40	5	77¼	77¼	77¼	+ ¼
Smith KF 2	7	56½	56½	56½	+ ⅛
SouthC 1.30	22	19	19	19	
SouRy 1.60	4	55¼	55¼	55¼	— ⅛
SpryR .60e	77	46¼	45⅞	46¼	+ ⅜
StdBr 1.66	2	48¾	48¾	48¾	— ¼
StOCal 2.90	62	71⅜	71⅜	71⅜	+ ½
StdInd 2.39	42	76½	75⅞	76½	+ ½
StdNJ 3.90e	100	83⅝	83⅛	83⅜	+ ⅛
StdOh 2.70	12	85⅛	85⅛	85⅛	
SterlDr .55	25	34	33¾	34	+ ¼
StewW 1.85	1	36⅞	36⅞	36⅞	+ ¼
SunOil pf2.25	11	37½	37⅛	37⅛	— ¼
Sunbm .80	23	29⅞	29⅞	29⅞	
SuprO 1.40	3	329	326	329	+3½
Swift .70	4	32½	32½	32½	+ ⅛
T-Z					
TandCp	3	38¼	38⅛	38¼	+ ¼
Tektronx .10e	2	51½	51¾	51½	+ ⅜
Teledn .70t	10	17½	17½	17½	+ ⅛
Tenco 1.32	27	25⅞	25¾	25⅞	+ ¼
Texco 1.80	61	37	36¾	37	+ ⅛
TexGfl .60	25	16¾	16½	16¾	+ ⅛
Textr .96	39	31½	31⅛	31⅜	— ⅜
Thiok .40	7	17½	17¼	17½	+ ⅛
Time 1.90	6	50	50	50	+ ½
Timkn 1.80	7	39⅜	39	39⅜	+ ⅜
ToolR 2.30t	31	47⅜	46¾	47⅜	+ ¾
TWAir	82	40	39⅞	40	+1¼
Trnsm .55b	11	18	17⅞	18	+ ¼
Transcti .42	2	13	13	13	
TriC 2.27e	11	31½	31½	31½	— ⅛
TRWInc 1	22	35⅛	35	35	
TwntC	2	10	10	10	
UALInc	12	30⅛	30	30⅛	+ ⅛
Un Carb 2	8	44¾	44¾	44¾	
UOilC 1.60	16	35½	35½	35½	
UPacif 2	1	50¾	50¾	50¾	+ ⅛
UAir 1.80	10	42¼	42⅛	42¼	
UnCp .70e	12	9¼	9¼	9¼	+ ⅛
UnFin Cal	14	14¼	14⅛	14¼	+ ¼
UnNuclr	3	10⅞	10¾	10⅞	+ ⅛
USGyps 1.50	4	25⅜	25⅜	25⅜	
USStl 1.60	25	29½	29½	29½	+ ⅛
UnivO	15	21⅛	20⅞	21⅛	
UVInd 1	2	24⅞	24⅞	24⅞	+ ⅛
Vorna	36	15⅛	15	15⅛	+ ⅛
WarL 1.30	10	93¾	93⅜	93¾	+ ¼
WnUn 1.40	9	50½	50	50½	+ ¼
WstgEl .94	73	44	43¾	44	+1
WheelF .10h	6	23⅛	22⅞	22⅞	— ⅛
WheelP Stl	6	20¾	20¼	20⅜	+ ⅛
WhlIC .40b	27	15⅞	15⅞	15⅞	
WhteMt	13	14¾	14½	14½	— ⅛
Winbago	98	27¾	27½	27¾	+ ⅜
Wwth 1.20	96	35⅜	35¼	35⅜	+ ⅛
Xerox .84	34	157⅜	157	157¼	+ ½
Zenith 1.40	11	45⅞	45⅞	45⅞	
Zurn .28	2	21⅜	21⅛	21⅜	+ ¼

DOW-JONES à 12h00

+ 7.45 à 956.20

Bourse Canadienne

par la PRESSE CANADIENNE

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	11.40	Ch. net
INDUSTRIELLES					
Amb Db	1675	80	80	80	+2
Ame	100	115	115	115	
Aquabl	500	440	440	440	—20
Belg Stand	830	$24½	24½	24½	— ¼
Berncam	775	$17½	17⅜	17½	
Bio Vita	1600	$8	7½	8	+ ¼
C Secur A	200	70	70	70	—11
C Plum	100	250	250	250	
Com Hold	100	230	230	230	
Cross W.B.	100	380	380	380	—10
Grnach	200	$6½	6½	6½	
Hambro	250	$29½	29½	29½	
Proflex	12100	240	235	235	—5
Reprox	550	355	350	355	+5
SXL Div	2700	$11¾	11⅜	11⅜	— ⅜
Val Mr A	200	410	410	410	—5
MINES					
PETROLES					
Abitib Asb	200	220	220	220	
Acroll Ltd	16000	78	75	78	+3
Ajax Min	4000	35	34	34	
Am Eagle	900	90	90	90	—1
Atl Tung	13000	55	52	54	+1
Blson Pet	160	700	700	700	+10
Burnt Hill	3500	12½	12½	12½	+ ½
Cadillac Ex	2100	75	74	75	
Caliper Dev	1000	15	15	15	+1½
Can Keeley	3000	5	5	5	
Castle Oil	200	190	190	190	
Chib Cop	2

L'URSS mise beaucoup sur sa récolte de blé

MOSCOU (Reuter) — Les autorités soviétiques multiplient les appels aux agriculteurs, à l'occasion de la récolte de blé, leur demandant de ne ménager aucun effort pour en assurer le succès.

La Pravda, organe du parti, consacrait hier son éditorial en première page au problème du blé, joignant sa voix au choeur d'exhortations quotidiennes adressées aux travailleurs de la terre.

L'éditorialiste rend hommage aux ouvriers agricoles du nord du Kazakhstan et de Sibérie occidentale pour leur mise en valeur des anciennes terres vierges et affirme que la récolte de blé se déroule comme prévu.

Il note cependant que la sécheresse qui a sévi cette année en Russie occidentale et en Ukraine, si elle a eu des conséquences néfastes sur la récolte de blé, a également nui aux récoltes de pommes de terre et de légumes.

Un autre problème important est celui des transports, notamment dans les anciennes "terres vierges". Si la récolte de blé ne peut être transportée rapidement vers les silos et les installations de séchage, elle risque de moisir sur place, indique La Pravda.

Un problème identique se pose dans le sud du Kazakhstan en ce qui concerne la récolte de betteraves actuellement stockée dans les champs et qui risque de s'abimer si elle n'est pas rapidement engrangée.

Les prévisions

Les observateurs à Moscou estiment que si la récolte de blé de Sibérie occidentale et du Kazakhstan égale celles des années précédentes, la production des anciennes "terres vierges" serait de quarante-cinq millions de tonnes, constituant une contribution importante à la production totale.

Celle-ci, selon M. Pavel Lobanov, président de l'Académie agricole Lénine, ne serait pas inférieure à cent soixante-sept millions de tonnes. Compte tenu de la sécheresse, ce chiffre est supérieur de quelque sept millions de tonnes aux prévisions des experts occidentaux, mais bien en-deçà des prévisions du plan soviétique qui envisageait cent quatre-vingt-dix millions de tonnes.

Pour la première fois, dimanche, M. Lobanov a fait état publiquement des achats massifs de blé par le gouvernement soviétique sur les grands marchés mondiaux. Dans un article publié par la Komsomolskaya Pravda, l'organe des jeunesses du parti, il annonçait que le gouvernement avait pris des "mesures complémentaires pour satisfaire aux besoins normaux du pays en grain".

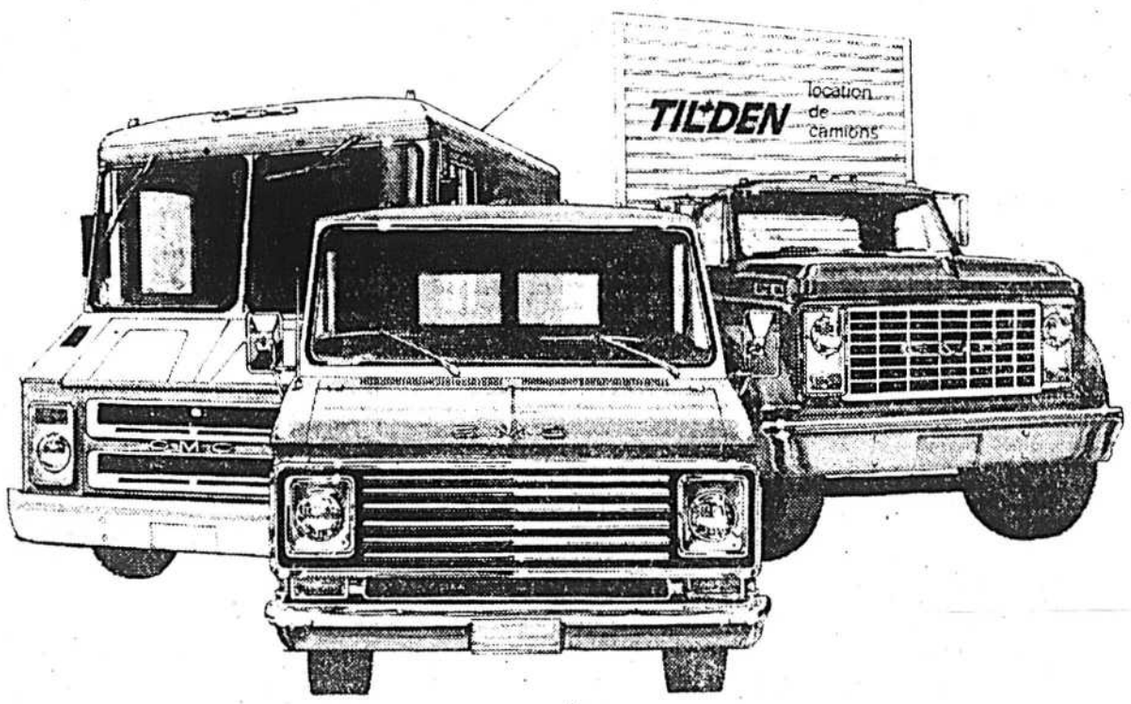
De Washington, on annonçait au début d'octobre que Moscou avait procédé à des achats de grains totalisant de neuf cent cinquante à un milliard de boisseaux auprès des grands producteurs mondiaux.

Faites bouger les choses!

Tirer, transporter, remorquer, déménager: les camions Tilden sont là pour faire bouger les choses. Appelez chez Tilden et louez un camion GMC ou Chevrolet. Louez nos "poids lourds" à des tarifs "poids légers". Et laissez-les se charger des problèmes qui vous pèsent.

TILDEN

Une entreprise de chez nous qui fait tout ce qu'elle peut pour vous!



Siège social: 1485, rue Stanley, Montréal

Pour réservations au Canada ou à l'étranger, composez: 747-3518

POTINS FINANCIERS

• M. Jeremy Morse, président du comité des vingt, croit que des **propositions générales de réforme monétaire** seront prêtes à être étudiées en septembre 1973. "Nous sommes sûrement partis du bon pied, a-t-il dit. Il y a présentement beaucoup d'esprit d'initiative et il faut savoir en profiter." M. Morse est un ancien administrateur de la Banque d'Angleterre qui préside le comité de ministres des Finances et de gouverneurs de banques centrales créé le 28 septembre pour effectuer la réforme monétaire. Il s'est déjà dit d'avis que cette réforme pourrait être réalisée dans un an et demi ou deux ans.

• **La FAO,** dans son rapport sur 1971, constate que la production agricole mondiale a accusé une baisse sensible en 1971, après l'accroissement rapide enregistré en 1970. Les quelques augmentations enregistrées en 1971 ont été davantage le fait d'une élévation des prix que d'un accroissement de la production et ce sont les pays situés dans les zones tempérées, c'est-à-dire les pays developpés qui en ont été les bénéficiaires.

• Le choix de Sir Christopher Soames et de M. George Thomson comme **représentants britanniques à la Commission européenne de Bruxelles** est unanimement approuvé par la presse britannique. Pour le "Times" (indépendant) les deux choix sont "excellents" et pour le "Daily Mirrer" (travailliste), les deux hommes sont ceux qu'il fallait pour l'Europe.

• La sécheresse et des retards considérables dans les recoltes en 1972 ont créé de grandes **difficultés agricoles en Union soviétique,** qui cherche actuellement à importer d'importantes quantités de pommes de terre et de céréales d'Europe orientale, a annoncé hier le département de l'Agriculture des Etats-Unis.

Se basant sur des renseignements obtenus auprès de "plusieurs sources", le département de l'Agriculture ajoute que le manque de céréales a également causé des problèmes dans l'industrie de l'élevage. Les bêtes ne pouvant être nourries doivent être abattues aussi rapidement que possible et les abattoirs dans certaines régions seraient surchargés de travail.

SEULEMENT $275. avec une MEMOIRE!

De nombreuses caractéristiques importantes comme:

- Registre totalisateur. Capacité de 12 chiffres.
- Multiplication et division avec constante et en chaîne.
- Décimale fixe (0,2,4). Calcul de l'escompte, arrondissement d'un nombre.
- Touches de mémoire, indication de dépassement et de crédit et autres caractéristiques exceptionnelles.

Appelez le numéro 856-1492 pour un essai, sans obligation de votre part.



NTI NATIONAL INC.

NTI 7208F

DEUXIÈME HYPOTHÈQUE COMMERCIALE

à taux concurrentiels pour usines, immeubles à bureaux, immeubles à appartements, etc.

Consultez Canadian Acceptance... ses plans de financement sont à la portée de tous.

5450 Chemin de la Côte des Neiges, Montréal Téléphone 735-2781

Vous pouvez compter sur l'argent et l'expérience de...

C.A.C. Realty Limited une filiale de

CAC CANADIAN ACCEPTANCE CORPORATION LIMITED



TAP Transports Aériens Portugais

par K.O. technique.

Une compacte ne se choisit pas uniquement sur sa bonne mine. On étudie aussi ses performances passées et les résultats obtenus. La Renault 12 n'échappe pas à la règle. Mais ses prouesses techniques parlent pour cette championne.

Une technique éprouvée ne sacrifiant rien au confort. La Renault 12 a été conçue dans un but précis. Rendre tout déplacement plus sûr, plus confortable, plus agréable. Aussi bien pour vos passagers que pour vous.

Tenue de route et facilité de conduite. La Renault 12 ne craint pas les difficultés. C'est une traction avant. Ses roues directrices sont aussi les roues motrices. Et à la traction avant vient s'ajouter une suspension à grande flexibilité et un essieu arrière autocorrecteur, indispensables pour obtenir une adhérence totale à la route. Vous avez ainsi cette sensation rassurante de faire corps avec une machine dont les roues sont littéralement plaquées au sol. Sécurité essentielle que renforce encore sa direction à crémaillère douce et précise.

Puissance et sécurité. Avec son moteur de 1600cc à grand rendement mais à consommation économique, la Renault 12 offre les performances que vous exigez pour faire face aux conditions routières. Son système de freinage sûr et équilibré (freins à disque à l'avant, répartiteur de pression à l'arrière) vous permet des arrêts efficaces et sans à-coup. Des pneus à carcasse radiale donnent une meilleure adhérence, hiver comme été. Votre plaisir de la conduite s'accompagne ainsi d'une confiance totale. Et si vous le désirez, vous pouvez choisir la transmission automatique 3 vitesses de type nord-américain offerte en option.

Confort et habitabilité. Les sièges de la Renault 12, inclinables à l'avant,* ont été spécialement dessinés et réalisés sous contrôle médical. Accordés à la suspension, ils procurent une sensation de confort total. Et l'un des avantages appréciables de la traction avant est de supprimer le tunnel central. Ce qui a pour effet pratique de rendre le plancher plat et de donner plus d'espace pour les jambes. Au confort des passagers, s'ajoute la commodité d'un coffre à bagages volumineux de 12.8 pi. cu. Impressionnant quand on pense qu'il est presque aussi grand que ceux de la Super Beetle et de la Pinto réunis.

Faites l'essai d'une Renault 12. Vous constaterez du premier coup qu'elle porte en elle toutes les caractéristiques d'une grande championne. Et la Renault 12 existe aussi en version familiale.

La Renault 12 familiale. Le style "station wagon": une porte arrière de 30 po. de hauteur et de 43½ po. de largeur à la base, un plancher entièrement plat de 66 po. quand le siège arrière est rabattu, une capacité pouvant varier de 32 pi. cu. à 58 pi. cu. (près de ½ tonne de bagages) et tous les avantages techniques de la Renault 12. Une familiale vraiment conçue pour ceux qui aiment joindre l'utile à l'agréable.

La Renault 12 et la 12 familiale bénéficient d'une protection totale antirouille. Le traitement Tectyl® appliqué à la sortie de l'usine vous aidera à préserver la valeur de revente de votre "investissement". L'uppercut décisif et le K.O. technique dans la même ronde.

La Renault 12 ne craint pas ses rivales.

Mais à vous de juger. Après tout, c'est vous l'arbitre!

*Sur modèle TL et sur version familiale

RENAULT

La raison du confort est toujours la meilleure

Automobiles Renault Canada Ltée, B.P. 6300, Montréal 101, Québec

Si bon.

Si bon, si ensoleillé, son goût en fait le rhum le plus vendu au Canada.

Le rhum blanc Captain Morgan a un goût de soleil d'été. Doux. Rafraîchissant. Clair. Une saveur qui se marie bien avec le citron, la lime, le pamplemousse ou l'orange. Une saveur qui perce à travers le goût vif du tonic. Et un volume sans pareil même quand on le sert seul.

Le rhum Captain Morgan est un mélange parfait de rhums canadiens et de rhums importés. C'est ce délicieux mélange qui en fait le rhum le plus vendu au Canada. Une gorgée du rhum Captain Morgan, blanc, doré ou brun, suffira pour vous convaincre.

Distillé par Joseph E. Seagram & Sons Limited. Une garantie de qualité.



Hausse progressive du prix de l'essence?

d'après AFP

L'accord de participation conclu cette semaine entre cinq pays du Golfe Persique producteurs de pétrole et neuf compagnies pétrolières occidentales laisse présager une "montée progressive du prix de l'essence à la consommation à travers le monde libre", écrit le New York Times.

Le Time qualifie cet accord, qui prévoit 20 pour cent de contrôle immédiat aux pays producteurs — pourcentage devant monter à 51 pour cent avant les années quatre-vingts — de "coup sérieux aux compagnies exploitantes dont les profits de croîtront".

Soulignant que cet accord pèsera également sur la balance des paiements américains, — les Etats-Unis important la plus grande partie de leur pétrole du Moyen-Orient et leur consommation devant s'accroître de 40 à 60 pour cent avant 1980 — le quotidien note cependant que la demande "relativement modérée" du Sheik Ahmed Zaki Al Yamani d'Arabie saoudite est "de loin préférable" aux nationalisations soudaines déjà exercées par certains pays producteurs.

Délai prolongé

Le délai de règlement du contentieux de la nationalisation de l'IPC (Irak Petroleum Company) par l'Irak en juin dernier est prolongé jusqu'à la fin de l'année.

L'IPC doit publier à ce sujet une annonce dans la presse mondiale aujourd'hui, apprend-on au siège de la compagnie.

Ce texte déclare essentiellement que la mission de médiation confiée au secrétaire général de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole (OPEP), M. Nadim Pachachi, et à un directeur de la CFP (Compagnie française des pétroles), M. Duroc Danner, est prolongée jusqu'au 31 décembre. Elle avait été limitée à trois mois lorsqu'elle avait été annoncée le 14 juillet.

Les discussions portent essentiellement sur le mode d'indemnisation de l'IPC.

La prolongation de la médiation a pour principal effet, comme le précise le communiqué de l'IPC, que cette compagnie s'abstient de toute action juridique internationale contre l'Irak tant que les médiateurs n'auront pas abouti à un éventuel constat d'échec.

L'Irak peut donc continuer à exporter le pétrole des champs nationalisés qu'il vend notamment à la CFP en vertu du traitement privilégié qui a été proposé au partenaire français de l'IPC.

LOUEZ un PIANO pour une chanson



Profitez de notre plan familial de location pré-achat, pendant 6 mois.

Venez ou téléphonez

849-6201

chez

Ed Archambault INC.

500-est, Ste-Catherine, angle Berri

À Toronto

Le fabuleux nouvel hôtel Sheraton Four Seasons

Ouverture "avant première" 16 octobre

Nous acceptons réservations maintenant

Venez loger au magnifique Sheraton Four Seasons. En face de l'hôtel de ville, dans le centre commercial près des magasins. Une importante entreprise, un hôtel de luxe avec piscine de 80 pieds dans un jardin tropical de verdure.

Vous y trouverez plusieurs bons restaurants et salons-bars dont le City Hall Grill, bar de 70 pieds de longueur, le remarquable Roof Top de toit et le Café au Bord de l'eau avec divertissements tous les soirs.

Réservations à Montréal 842-5861 et vous serez comblés. Ou demandez à votre agent de voyages d'appeler pour vous.



Four Seasons Sheraton Hotel

SHERATON HOTELS AND MOTOR INNS A WORLDWIDE SERVICE OF ITT

SHERBOURNE STREET WEST, TORONTO, ONTARIO, CANADA

CARRIÈRES et PROFESSIONS

Carrier®

CARRIERES ET PROFESSIONS

Une nouvelle société de distribution de gros à Montréal de la plus importante compagnie dans l'industrie du conditionnement de l'air Carrier Air Conditionning (Canada) Limited, offre les excellents postes ci-bas mentionnés aux personnes bilingues dûment qualifiées.

CONTRÔLEUR FINANCIER:
CA ou CGL, expert en organisation comptable, en vérification financière et en administration des affaires courantes, responsable du crédit et de la rentrée des créances, de l'organisation comptable et financière.

DIRECTEUR DU SERVICE DE LA VENTE DES PRODUITS AUX CONSOMMATEURS:
Innovateur dans l'organisation commerciale, il s'occupera de la vente et de la promotion des appareils de climatisation pour les pièces et les résidences, des programmes de publicité, de promotion et d'émulation.

DIRECTEUR DES PLANS ET DEVIS:
Ingénieur mécanicien ou technologue connaissant à fond les systèmes de conditionnement d'air pour faire affaire avec les ingénieurs consultants et les entrepreneurs et pour la préparation et l'offre des plans et devis.

DIRECTEUR DES SERVICES GÉNÉRAUX:
Expert mécanicien en réfrigération ou directeur d'un service technique en vue d'entraîner, de gérer le service d'installation et de donner les renseignements nécessaires aux distributeurs, entrepreneurs mécaniciens et aux consommateurs en général.

REPRÉSENTANTS:
Ingénieurs mécaniciens, technologues et techniciens pour mousser les ventes des produits Carrier commerciaux ou résidentiels auprès des distributeurs et des entrepreneurs dans les régions du Québec et de l'Est du Canada.

Les ambitieux ne sauraient manquer cette chance unique de faire partie d'une compagnie de grande renommée et de progresser avec nous. Faire parvenir votre curriculum vitae complet à Monsieur S. G. Craig. Les entrevues auront lieu à Montréal.

CARRIER AIR CONDITIONING (CANADA) LIMITED
8100 DIXIE ROAD NORTH
BRAMALEA, ONTARIO

Carrier®

DIRECTEUR GÉNÉRAL

COMMERCIALISATION — DIVISION DE GROS

FONCTIONS:
Administrer et gérer une nouvelle société de distribution de gros.

EXIGENCES:
Bachelier ès sciences, ingénieur en mécanique. Parfait bilingue, il réussit dans le domaine de l'administration d'un service des ventes et de la commercialisation dans l'industrie du conditionnement de l'air.

NOUS OFFRONS:
La chance de faire partie immédiatement du personnel cadre d'une compagnie de grande renommée, de faire valoir vos talents d'initiative, de création et de direction, de toucher un traitement et des bénéfices marginaux excellents.

LOCATION: Montréal

Faire parvenir votre curriculum vitae confidentiel à monsieur S. G. Craig.

CARRIER AIR CONDITIONING (CANADA) LIMITED
8100 DIXIE ROAD NORTH
BRAMALEA, ONTARIO

fonction publique municipale

OPÉRATRICE DE PERFORATRICE-VÉRIFICATRICE classe 1

Nature de l'emploi: Le travail comporte la perforation et la vérification de cartes pour l'utilisation sur équipement de traitement de l'information.

Qualités requises: Posséder une année d'études et maintenir un rythme de saisie approprié à l'emploi.

Traitement: Selon l'échelle de salaires en vigueur à la Ville de Montréal.

STÉNO-SECRÉTAIRE grade 1

Qualités requises: Avoir complété avec succès une 11e année d'études ou l'équivalent. Posséder une bonne connaissance de la dactylographie et de la sténographie.

TRAITEMENT: Selon l'échelle de salaires en vigueur à la Ville de Montréal.

STÉNO-SECRÉTAIRE grade 2

Qualités requises: Avoir complété avec succès une 11e année d'études. Posséder un certain nombre d'années d'expérience en travail de secrétariat ou avoir complété une étude reliée. Une compensation sur le nombre d'années d'expérience requis pourra être accordée aux candidates possédant une formation spéciale.

Traitement: Selon les qualifications de la candidate. Au 1er décembre 1972: $7,103 — $8,565.

MICROFILMEUR

Nature de l'emploi: Opérer des appareils utilisés dans le domaine de la microfilmographie, le développement, le montage et l'indexation pour référence future, de même que faire les agrandissements sur film ou sur papier.

Qualités requises: Avoir complété au moins 5e année. Avoir quelques années d'expérience dans l'opération d'appareils servant à microfilmer les documents et dans le développement et la préservation des films.

Traitement: Selon l'échelle de salaires en vigueur à la Ville de Montréal.

INSPECTEUR

Nature de l'emploi: Travaux comportant la vérification des opérations exécutées par les assistants-inspecteurs des règlements municipaux concernant la salubrité, la sécurité et la construction.

Qualités requises: Avoir complété une 11e année d'études et avoir été promu au grade de M. Service. Quelques années d'expérience en matière de contrôle pourraient être requises. Posséder des connaissances de base en français et en anglais. Avoir une bonne santé et une bonne vue.

Traitement: Selon l'échelle de salaires en vigueur à la Ville de Montréal.

CHARGÉ DE RECHERCHES

Nature de l'emploi: Travaux reliés à la préparation d'études de mémoires de tableaux et de relevés divers ou travaux de recherches documentaires et statistiques relatives au domaine de la toponymie.

Qualités requises: Avoir complété des études au niveau du CEGEP et posséder une bonne connaissance des méthodes de recherches documentaires. Posséder un certain nombre d'années d'expérience pertinente à la nature des emplois. Toute combinaison de scolarité et d'expérience jugée équivalente pourra être considérée.

Traitement: Selon l'échelle de salaires en vigueur à la Ville de Montréal.

OUVREUSE

Nature de l'emploi: Le travail consiste à préparer des échantillons de matériaux pour les essais de laboratoire.

Heures de travail: Selon l'horaire établi.

Qualités requises: Avoir complété une 11e année d'études. Avoir une bonne vue. Avoir une bonne dextérité manuelle. Posséder un certain nombre d'années d'expérience pertinente.

Traitement: Selon l'échelle de salaires en vigueur à la Ville de Montréal.

Dans tous les cas, les candidats doivent parler et écrire le français et l'anglais, posséder les qualités personnelles appropriées et jouir d'un état physique satisfaisant.

VILLE DE MONTRÉAL

ACHETEUR

Manufacturier canadien fabricant de vêtements de base recherche homme expérimenté comme acheteur dans le textile. Ce candidat assumera en particulier la responsabilité d'activer la réception du matériel en plus de s'occuper de certains achats.

Au moins 5 années d'expérience pratique dans ce domaine sont requises. Être bilingue et avoir des connaissances du système E D P seraient souhaitables. Nous désirons trouver quelqu'un pouvant travailler avec le minimum de surveillance. Cet emploi offre d'excellentes chances d'avancement dans notre organisation progressive. Salaire et conditions à discuter.

Écrivez-nous en toute confiance en donnant les détails pertinents à cet emploi.

CASE 13,025 LA PRESSE

HOPITAL ST-JEAN-DE-DIEU
ERGOTHÉRAPEUTE

Personne possédant une formation universitaire.
Le ou la candidate aura à travailler au niveau du service de réadaptation.
Travail de coordination, d'évaluation, de motivation et de participation au niveau des activités du secteur.

Les candidat(s)(es) intéressé(s)(es) devront faire parvenir leur "curriculum vitae" avant le 13 octobre 1972 à

RESPONSABLE DU SERVICE D'EMBAUCHAGE
SERVICE DU PERSONNEL
HOPITAL ST-JEAN DE DIEU
MONTRÉAL — GAMELIN

INGÉNIEUR EN TÉLÉCOMMUNICATIONS

Poste vacant pour diplômé en génie électrique (option communications de préférence).

Un à cinq ans d'expérience pratique en télécommunications y compris la conception de réseaux micro-ondes. Posséder des connaissances en programmation et en conception de circuits logiques serait un atout.

Poste à Montréal. Ces fonctions entraînent de fréquents déplacements partout au Canada.

Salaire à discuter.

Prière de faire parvenir un résumé de l'expérience et des compétences à

CASE 13,026 LA PRESSE

REPRÉSENTANTS

Une certaine expérience dans la vente est évidemment utile, mais nous pourvoyons à l'entraînement complet, tant technique que marketing.
Les candidats choisis seront largement rétribués: commission et salaire, participation aux profits, assurance vie groupe, assurance médicale complémentaire, possibilité d'achat d'actions, compensation pour maladie, rétribution de vacances basée sur production, plan de pension, conventions (la prochaine à Las Vegas).
Parfaite connaissance du français et de l'anglais exigée.

LES POSTES OFFERTS SONT DES PROPOSITIONS DE CARRIÈRE. ILS SONT À ENVISAGER COMME TELS, AVEC LES CHANCES DE DÉVELOPPEMENT ET DE PROMOTION QUI CARACTÉRISENT LES ÉTAPES D'UNE INDUSTRIE EN CONSTANTE EXPANSION.

Pour rendez-vous appeler:

M. M. P. Lynch,
PITNEY — BOWES CANADA
450 Wright,
Ville Saint-Laurent,
482-2520.

PROGRAMMEUR

Une compagnie d'assurance canadienne française requiert les services d'un programmeur bilingue, possédant au moins 1 an d'expérience en Cobol.
Salaire à discuter, excellentes conditions de travail, excellents bénéfices marginaux.
Faire parvenir "curriculum vitae" à
CASE 13027 LA PRESSE

BACHELIER EN COMMERCE, RÉCEMMENT DIPLÔMÉ

avec solide expérience de la vérification, demande immédiatement pour travail permanent au siège social d'une importante entreprise de distribution de disques.
Doit être bilingue, d'apparence soignée, sérieux et entreprenant.
Répondra directement au trésorier, s'occupera de la vérification de la comptabilité des filiales.
Si vous êtes bon travaillant nous vous offrons cet emploi avec excellentes possibilités d'avancement.
Faire parvenir en toute confiance curriculum vitae et indiquer salaire demandé.
CASE 13,029 LA PRESSE

CONTRÔLEUR

Contrôleur bilingue pour importante compagnie manufacturière française située dans la région parisienne. Les postulants doivent posséder une expérience valable dans le traitement des données, le prix de revient, les systèmes et la comptabilité des budgets.
L'employeur est la plus importante compagnie du genre en France, ses activités s'étendent actuellement à d'autres pays du Marché commun.
Tant le salaire que les possibilités d'avancement restent à convenir et ne sont pas limités. L'employeur paiera les frais de déménagement.

Les entrevues auront lieu à Montréal à votre convenance.
Postuler par écrit à

LEEBOSH, DOBRIN, APRIL & CURTIS
4141 ouest rue SHERBROOKE, SUITE 300
MONTRÉAL 215

Un dépositaire Ford de Montréal Métropolitain requiert les services d'un

GÉRANT DE SERVICE

Avec expérience, bilingue.
Excellent salaire, plan boni et avantages marginaux.
Faire parvenir "curriculum vitae" à
CASE 13015 LA PRESSE

POUR UNE CARRIÈRE APPELEZ 866-6411

Si vous en avez assez d'occuper un emploi ordinaire. Si vous êtes prêt pour un nouveau départ. Si vous cherchez une carrière intéressante.
Appelez-nous.

La plus importante compagnie canadienne d'assurance-vie vous donne l'occasion de vous faire un avenir dans une carrière qui fera de vous un homme heureux parce que motivé.

Appelez-nous. Nous vous offrons une carrière.

866-6411, poste 303 ou 184.

SunLife DU CANADA

CARRIÈRES ET PROFESSIONS
RENSEIGNEMENTS :

Les annonces publiées dans cette section sont facturées au tarif uniforme de $1.00 la ligne agate. Nous accordons la commission habituelle aux agences de publicité. Le service de cases postales et du retour du courrier est gratuit et strictement confidentiel. La date limite pour réception de ces annonces est fixée à 2 jours avant la date de parution.

Téléphoner à
874-7320
ou écrivez à
LA PRESSE,
7, rue Saint-Jacques
Montréal

La taille du Christ (5 pieds ½) était normale pour son temps

ROME (AF) — Jésus Christ devait mesurer 5 pi. 6 po., c'est-à-dire un peu plus que le roi Hussein de Jordanie.

La question de la taille du Christ a été rouverte à la suite de l'échec, le week-end dernier, d'un mystérieux attentat contre le Saint-Suaire de Turin. Ce dernier, suivant la tradition, aurait servi à l'ensevelissement du crucifié.

"Il Messaggero" (de Rome) rappellait hier l'opinion d'un expert, le professeur Ferri qui, d'après le linceul, estimait la hauteur du Christ à 6 pi. 2 po. Mais un spécialiste autorisé, Mgr Giulio Ricci, en tenant compte des plis du tissu, estime qu'elle est d'un mètre 65. Ce chiffre, selon un correspondant du "Messaggero" est beaucoup plus plausible. D'une part, remarque-t-il, la taille humaine a augmenté depuis 2,000 ans. D'autre part, les hommes du Moyen-Orient, aujourd'hui encore, sont restés relativement petits, comme le roi Hussein lui-même. Enfin, les Evangiles ne présentent nullement Jesus comme un homme de haute stature physique, comme ils l'auraient fait s'il avait mesuré plus de 6 pieds.

Il y a un an, un érudit florentin, M. Dino Pieraccioni, avait déjà assuré que Jésus avait les cheveux courts, en se fondant sur l'épître de saint Paul aux Corinthiens (11,14) selon laquelle "il est indécent pour un homme de porter une longue chevelure".

Prêtresses anglicanes : pas avant 78

LONDRES (AFP) — Les femmes ne pourront pas accéder au sacerdoce dans l'Eglise anglicane avant 1978 au plus tôt. Telle est la conclusion d'un rapport publié par un comité ad hoc et qui sera soumis au prochain synode de l'Eglise d'Angleterre, en novembre prochain.

Tout en reconnaissant qu'en excluant de la prêtrise "la moitié du genre humain", l'Eglise se prive d'un précieux concours, le rapport souligne les obstacles importants qui se dressent encore sur la voie de l'ordination des femmes et estime qu'ils n'ont aucune chance d'être surmontés à court terme.

VENEZ VISITER L'EXPOSITION DU LIVRE ALLEMAND



Université de Montréal
à l'Immeuble Droit et Sciences Sociales
du 13 au 19 octobre

Université McGill
Redpath Library
du 23 au 29 octobre

La Semaine hispano-américaine célèbre l'exploit de Colomb

Pour la première fois dans l'histoire, la semaine hispano-américaine 1972 auralieu au Canada, plus précisément à Montréal, du 9 au 14 octobre.

Cet évenement a pour but de commémorer la découverte de l'Amérique par Christophe Colomb, en 1492, et est fêté par tous les résidants des deux Amériques qui sont de langue espagnole, de même que par les Espagnols d'Espagne, nés à Gênes, Italie, patrie de Christophe Colomb.

L'inauguration de la semaine hispano-américaine aura lieu ce soir à 19h., au théâtre de la bilbiothèque nationale, rue St-Denis.

Durant toute la semaine, conférences, spectacles, folklore et musique, rassembleront tous ceux qui se souviennent de Christophe Colomb.

Mercredi, 11 octobre, au Club espagnol du Québec, aura lieu la présentation des candidates au titre de Mlle Hispano-Amérique. Les jeunes filles représentent chacune l'un des pays de langue et de culture espagnoles.

Le jeudi 12 est la journée commémorative de l'arrivée de Christophe Colomb et de sa découverte de l'Amérique.

La semaine se terminera par un grand bal, le samedi 14, et par l'élection de Mlle Hispano-Amérique à l'hôtel Queen's.

Un faux évêque veut voir le pape

ROME (AFP) — L'individu qui a tenté de transmettre un message "céleste", à Paul VI, le 15 septembre, à Castelgandolfo, était un habitant de la République Dominicaine, nommé Paulo Castro Demetrio Nemecio, 42 ans. Il avait revêtu une soutane blanche, avec une croix, et se prétendait "membre de l'Apostolat missionnaire". Il a été conduit dans une clinique psychiatrique et embarqué, le 29 septembre, sur un avion en partance pour New York.

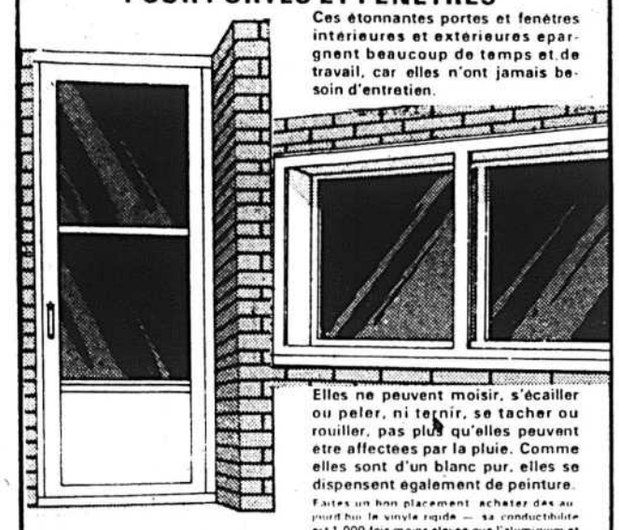
La nouvelle de l'équipée de Nemecio avait été révélée hier matin dans la presse. Elle fut confirmée par le Saint-Siège, qui précisa qu'il ne s'agissait, en tout cas, nullement d'une tentative d'attentat.

Le nombre de déséquilibrés qui tentent de se faire recevoir par le pape, sans que le Saint-Siège en parle, est si grand qu'un film italien a été consacré récemment à un cas de ce genre.

Commençant le 28 10 72
- Pensée et réflexion
- Condition humaine

Voir page G-3

DONNEZ À VOTRE MAISON
UNE PROTECTION DURABLE AVEC
LE VINYLE RIGIDE
POUR PORTES ET FENÊTRES



Ces étonnantes portes et fenêtres intérieures et extérieures epargnent beaucoup de temps et de travail, car elles n'ont jamais besoin d'entretien.

Elles ne peuvent moisir, s'écailler ou peler, ni ternir, se tacher ou rouiller, pas plus qu'elles peuvent etre affectees par la pluie. Comme elles sont d'un blanc pur, elles se dispensent également de peinture.

Faites un bon placement, achetez dès aujourd'hui le vinyle rigide — sa conductibilité est 1,000 fois moins élevée que l'aluminium et l'acier. (B.F.G. Laboratory 1963)

GARANTIE ECRITE DE **5 ANS**

VITRERIE St-Michel

P.V.C. Reno Enrg

Detenteur du permis 100346 de l'Office de Protection du Consommateur.

727-2843

8577, 10e AVENUE, SAINT-MICHEL, Montréal 455

TISCO PRODUITS D'ALUMINIUM

VOUS OFFRE LE REVETEMENT D'ALUMINIUM LE PLUS ÉPAIS SUR LE MARCHÉ

TISCO PRODUITS D'ALUMINIUM

PORTES FENETRES DECLIN ET AUVENTS EN FIBRE DE VERRE OU ALUMINIUM

acceptera le plan de financement aux taux bancaires selon votre goût

TISCO PRODUITS D'ALUMINIUM

Faites poser immédiatement, 1er paiement en février, travail assuré

7970, 56e Avenue, RIVIÈRE-DES-PRAIRIES, MONTRÉAL
OTTAWA: 605 SOMERSET — 232-7921

324-4445

Venez D'ABORD chez

Ed Archambault INC.



Le magasin de musique le plus complet au Canada

LE STOCK... *on l'a!*

LES MEILLEURES MARQUES... *nous les avons!*

PIANOS
- Archambault
- Baldwin
- Kawai
- Lesage

ORGUES
- Ace Tone
- Baldwin
- Lowrey / Farfisa
- Solina / Eminent

INSTRUMENTS d'orchestre et de fanfare
- Buffet Crampon
- Conn/Artley
- Huttl/Olds
- Leblanc/Holton
- Selmer / Bundy
- Yamaha

PERCUSSION
- Deagan
- Gretsch
- Jenco
- Slingerland
- Stewart
- Studio 49
- Yamaha

GUITARES classiques, électriques, folkloriques
- El Degas
- Espana
- Gibson
- Val Dez
- Yamaha

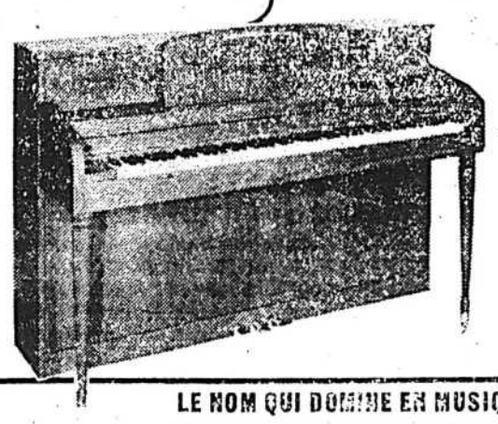
DISQUES de tous genres.

RADIOS, PHONOS, MAGNÉTOPHONES (modules)
- Sony
- Symphonic

MUSIQUE EN FEUILLES
- classique
- populaire

NOS SPÉCIAUX





MODELE F 110 R **ORGUE SOLINA**
avec RYTHME AUTOMATIQUE fini noyer
Reg. $995.00 SPECIAL **$795** banc inclus

PIANO ARCHAMBAULT LESAGE
Modèle "Anniversaire" fini noyer mat. Pattes rondes ou carrées au choix. SPÉCIAL **$795** banc inclus

LE NOM QUI DOMINE EN MUSIQUE DEPUIS 1896

Ed Archambault INC.

500 EST, STE-CATHERINE, angle Berri

2 terrains de STATIONNEMENT VOISINS DU MAGASIN

849-6201

A la sortie du METRO Berri-Ste-Catherine

Nous avons débarrassé la nature de ses bêtes noires. Aujourd'hui, la fibre miracle naturelle est encore plus miraculeuse que vous n'auriez cru possible.

Les bêtes tout court. La laine ne leur convient plus. Certaines y avaient élu domicile: elles ont dû déménager! Aujourd'hui, les tapis de laine sont parfaitement antimités, et le traitement est permanent. Vous ne trouverez plus d'insectes dans les tapis de laine. Jamais plus.

La bête noire des couleurs. La laine prend une gamme étendue de couleurs. Le tapis de laine convient donc à tous les décors. Le pouvoir absorbant de la laine permet à la teinture de pénétrer jusqu'au coeur de la fibre, donnant au tapis de laine des coloris d'une profondeur incomparable. Des couleurs à la fois riches et subtiles, et qui tiennent indéfiniment.

La bête noire de la beauté. La laine ne s'écrase pas. La laine conserve son gonflant malgré le poids des meubles et celui des occupants. C'est pourquoi un tapis de laine reste souple et sans marque alors que les autres ont perdu tout ressort. Il retient son bel aspect plus longtemps.

La bête noire du confort. La vapeur d'eau absorbée par la laine s'oppose à l'accumulation d'électricité statique. Cette neutralité de la laine la rend peu salissante: elle n'attire ni poussières ni souillures.

La bête noire du feu. Rien à craindre avec un tapis de laine. Au contraire de la plupart des synthétiques, la laine brûle difficilement. Elle ne fond pas et ne laisse pas de vilain cratère charbonneux. D'abord parce qu'elle contient de la vapeur d'eau et aussi parce que les protéines qui la constituent s'opposent aux flammes. La fibre de laine étouffe et éteint le feu des cigarettes et des allumettes. En grattant avec le tranchant d'une pièce de monnaie, on fera pratiquement disparaître toute trace de roussi . . . et tout ressentiment envers le coupable.

La bête noire des taches. Bien que la laine absorbe la vapeur d'eau, elle la rejette sous sa forme liquide. Une membrane protectrice gaine chaque fibre et s'oppose à la pénétration des liquides. Elle empêche les taches de "prendre" et vous donne le temps d'intervenir. Presque tout type de tache disparaîtra si vous agissez à temps.



Pas de bêtes noires dans les tapis Woolmark

La bête noire de la propreté. La laine repousse les salissures. Ses fibres sont armées d'écailles qui retiennent les impuretés en surface, les empêchent de pénétrer et d'user le velours à sa base. L'aspirateur les ramassera aisément. Au contraire de la plupart des synthétiques qui sont transparents, la fibre de laine est opaque, les salissures sont peu visibles.

Pas bête . . . . ce bêêêêê. La Woolmark vous garantit un tapis débarrassé de toutes ses bêtes noires et qui ne conserve que ses vertus. La laine est aujourd'hui le meilleur des placements. Si vous voulez voir, avant d'acheter . . . allez-y. La laine n'a rien à cacher.

The Wool Bureau of Canada Limited
2200 Yonge Street, Toronto 12



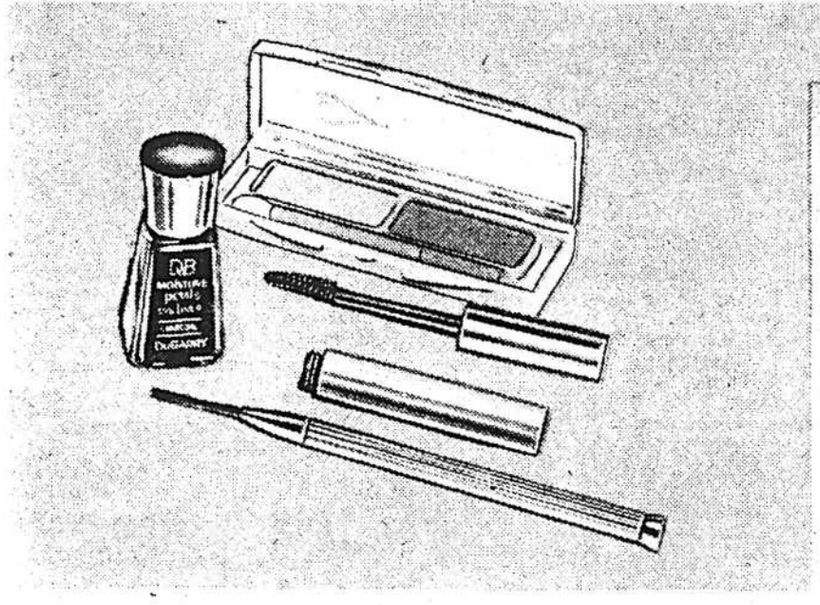
TAPIS PURE LAINE

le dernier mot de la fibre miracle

Bêêêê

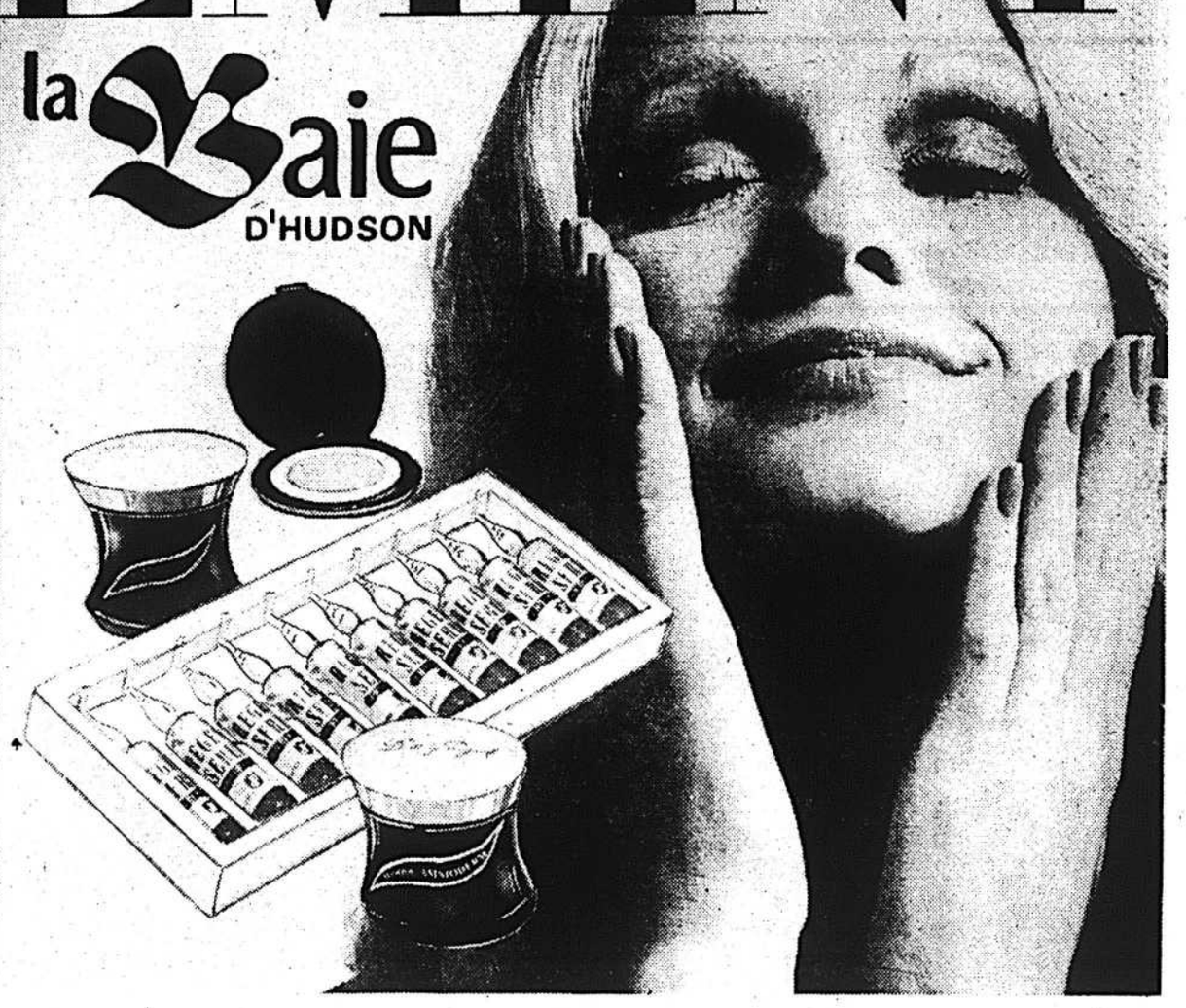
RAFFINEMENT







la Baie D'HUDSON



Les yeux DuBarry

C'aptivants, enjoleurs... avec les produits Moisture Petals de DuBarry.

Mascara Brush-On... noir, brun ou bleu foncé **2.95**

Recharge **1.95**

Eye Liner. Noir, brun, noir - brun, fusain, bleu foncé **2.25**

Crayon traceur... brun clair, brun foncé, noir, ... ch. **2.95**

Recharge **1.25**

Duo ombres à paupières dans un compact. Cinq combinaisons de couleurs: vert turquoise, bleu - lilas et café perle givré. **3.95**

Représentante: Mademoiselle Lynette Kennedy, de la maison DuBarry, viendra au magasin centre-ville du mercredi 11 octobre au samedi 14 octobre vous donner de précieux conseils dans l'art du maquillage.

Téléphoner à 842-6261. La Baie. Produits de beauté, rayon 240, au rez-de-chaussée, centre-ville. Aussi à Laval, Dorval, Rockland et Boulevard.

Préciosité des traitements beauté Dr Payot

C'est l'automne... la saison tout indiquée pour redonner à l'épiderme son équilibre, sa souplesse, son éclat.

Le Rege-O-Serum 10 ampoules par coffret **$16**

Crème Embryonnaire Ultra pénétrante, onctueuse pour peau sèche et fatiguée

1 oz. **$10** 3 oz **$16**

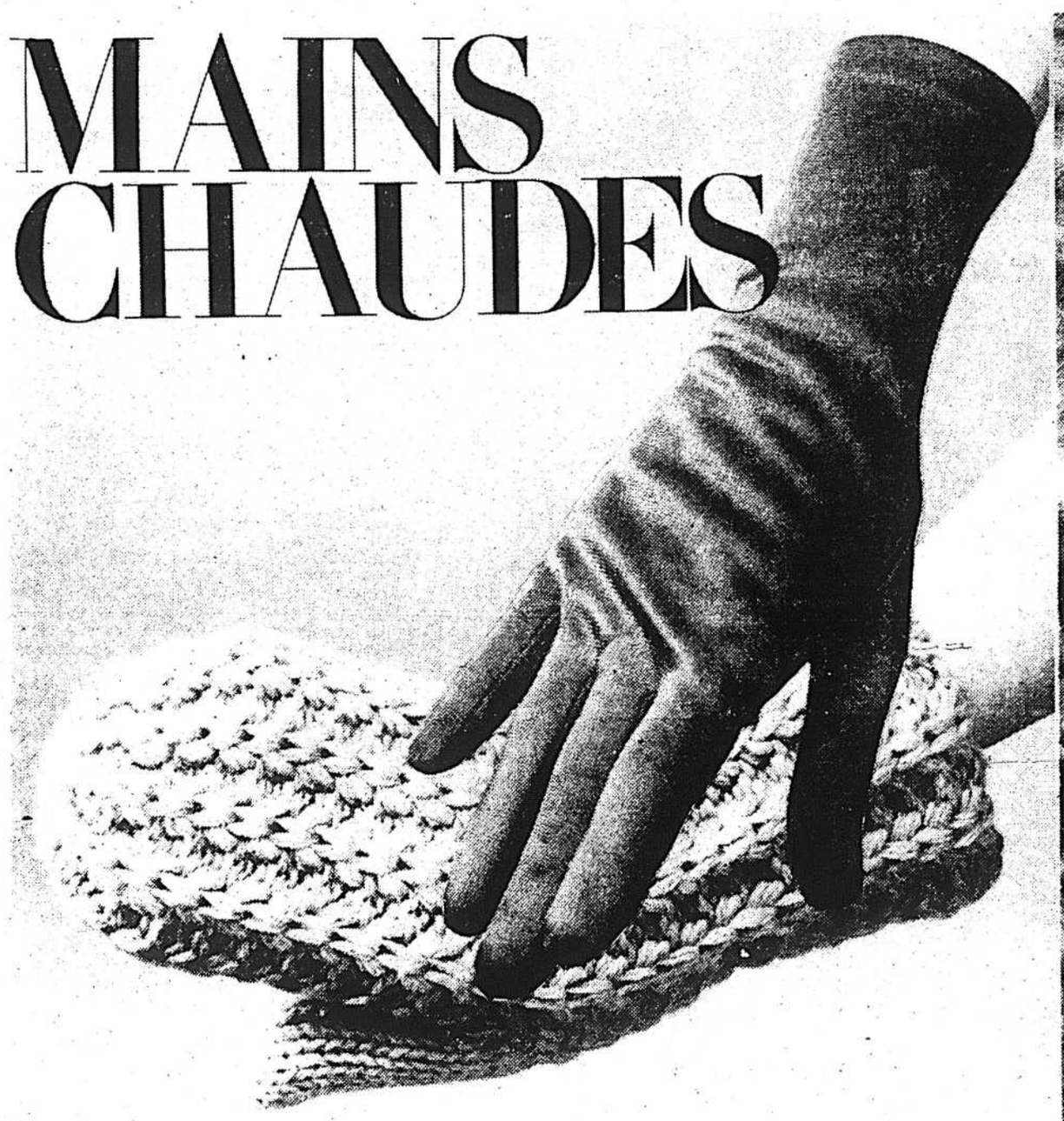
Masque Amnioderm pour épiderme irrité, déshydraté, dévitalisé... en pot **10.50**

Nouveaux brillants à lèvres présenté dans un élégant étui compact. Couleurs automnales. **3.95**

Prime:
Pour tout achat de produits Dr Payot, au montant minimal de 8.50 vous recevrez à titre gracieux 2 cadeaux-beauté. Une représentante esthéticienne viendra au magasin, centre-ville, du 11 au 14 octobre. Une représentante se rendra également à notre succursale de Laval.

Téléphoner à 842-6261. La Baie. Produits de beauté, rayon 240, au rez-de-chaussée, centre-ville. Aussi à Laval.

MAINS CHAUDES



Moufles d'acrylique double maille

N'attendez pas les frimas! Profitez de cette aubaine "chaude". Faites une réserve à ces bas prix! Moufles lavables, super-confortables. Grande variété de couleurs: brun, beige, noir, blanc, or, vert ou turquoise.

la paire **1.99**

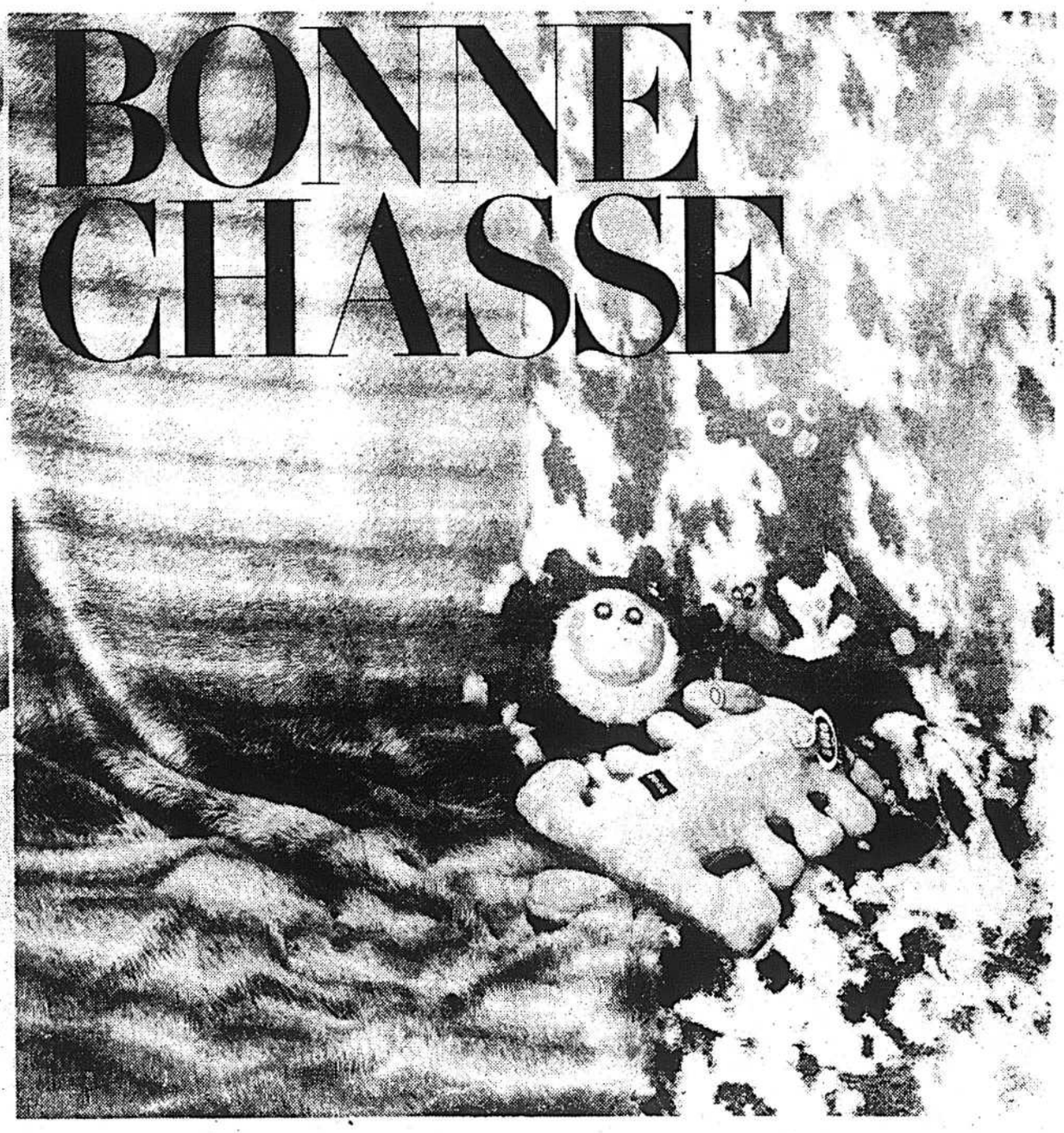
Gants de nylon pour l'hiver

Importés! Souples. Chauds. Douillets. Doublure ouatinée. Modèle classique. (Longueur 2 boutons). Noir ou brun. Pointures: A (6-7), B (7-8).

la paire **1.49**

Téléphoner à 842-6261. La Baie. Gants pour dames, rayon 218, au rez-de-chaussée, centre-ville. Laval, Dorval, Rockland et Boulevard.

BONNE CHASSE



Nous les avons captés! Les fauves presque vrais!

Simili fourrures longs poils, poils frisés, poils courts, poils rasés. Toutes les bêtes fauves. Pour votre décor intérieur. Pour confectionner de gros coussins, des animaux rembourrés, des couvre-lits chauds et douillets. Manteaux, vestes, moufles, chapeaux et parures de manteaux... ou tout ce que votre imagination vous permet de faire. Même une murale. Très belle collection de couleurs décoratives au choix.
S.V.P. Pas de commandes par téléphone.

Doublure d'Orlon* La doublure anti-froid par excellence. Pour manteaux et vestes. 54"/60" de largeur. Beige, rose, blanc, bleu, aqua, mais, orange, daim.

$10 à $25 la verge

la verge **$6**

Téléphoner à 842-6261 à moins d'avis contraire. La Baie. Tissus mode, rayon 277 au troisième, centre-ville, Laval, Dorval, Rockland et Boulevard.

7 magasins à Montréal et en banlieue

10 autres magasins au Québec

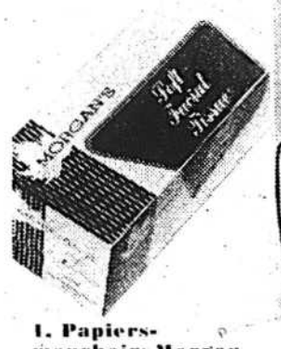
CENTRE-VILLE	LAVAL	DORVAL	ROCKLAND	BOULEVARD	SNOWDON	MAGASIN DE L'ENTREPÔT
rue Ste-Catherine ouest					*5343 Chemin-de-la-Reine-Marie*	*2105, 23e avenue, Lachine*
844-1515	688-8970	631-6741	738-5521	728-4571	341-2811	636-9633

HEURES D'OUVERTURE
Lundi à mercredi 9 h 30 à 6 h. Jeudi et vendredi 9 h 30 à 9 h. Samedi 9 h. à 5 h.

la Baie D'HUDSON

VEN

Livraison pour commandes de $3 ou plus. Téléphoner à 842-6261. La Baie — Produits pharmaceutiques, rayon 770. Confiseries, rayon 729. Rez-de-chaussée. Articles de sport, rayon 740 — au quatrième. Laval, Dorval, Rockland et Boulevard.



1. Papiers-mouchoirs Morgan. Bleu Label Blanc ou rose. Boîte de 200 mouchoirs double épaisseur.

6/1.33



2. Shampooing Bayerest. Rend les cheveux propres et faciles à coiffer. Shampooing aux œufs ou de Castille. 17 on.

.88



3. Alberto Balsam. Rinçage crème regenerateur. Ordinaire, super ou extra.

.88



4. Désodorisant Right Guard... de Gillette. Extra-sec pour vous garder "au frais" des heures et des heures durant. 5 on. ...

.88



5. Vernis à ongles Cutex. Tea Rose, So Pink, White, Deep Lilac, Plum Wine, Sea Chestnut, Sea Moss ou Sea Periwinkle.

2/.88



6. Lotion pour la peau. Marque Bayerest. Lotion hydratante pour peau seche. Non grasse. 14 on.

.88



7. Crème de beauté Noxzema. Crème medicamenteuse. Soulage les demangeaisons, les brulures et les irritations. 4 on.

1.88



8. Savonnettes à la glycérine. Pour nettoyer et hydrater en profondeur.

2/.88



9. Nécessaire Brownley. Lotion mains corps, savonnette a l'huile de tortue. Choix de 4 parfums: rose, verveine, lavande ou fougere anglaise.

.88



10. Algemarin. Tube pour le bain.

1.88



11. Huile pour le bain. A base de vaseline. Legerement parfumee. Non grasse. Melange d'huiles emollientes pour adoucir la peau.

1.88



12. Gants Loufa. Pour massages. Activent la circulation.

.88



13. Bromo Seltzer. Grand format.

.88



14. Gants de caoutchouc. Epais. Doigts recourbes. Paume rehaussee, agrippante. P-M-G.

2 paires .88



15. Désodorisant en bâton Old Spice. 2 on.

.88



16. Rasoir Wilkinson. Et 5 lames.

.88



17. Lames Gillette. Acier inoxydable. Paquet de 10.

2/1.88



18. Cachets Alfalfa. 500 mg. Bouteille de 100.

.88



21. Capsules de lecithine. 190 mg. Bouteille de 100.

1.88



22. Capsules de vitamine "A". 100 I.U. Bouteille de 200.

1.88



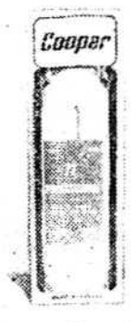
23. Huile de germe de blé. 8 on.

1.88



24. Baton de hockey. Lame droite. Fait au Canada. 46" à 50".

.88



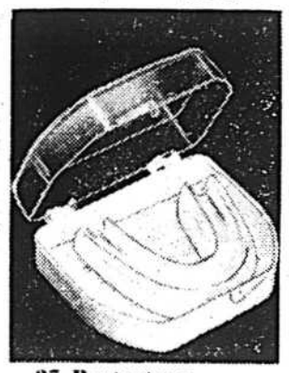
25. Lacets de patins. Larges et tres longs. 72". Modele professionnel. Coton naturel.

2/.88



26. Slip pour sportif. En tricot elastique. Ceinture de 3" de large. Coquille en tricot de jersey. Courroies elastiques aux jambes. Pour garcons petit ou moyen.

.88

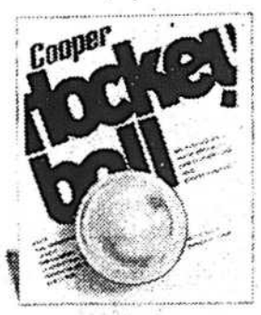


27. Protecteur Pour proteger les dents. Modele une piece en vinyle robuste.

.88

Une occasion à ne pas rater!

Téléphoner à 842-6261 pour tout ce dont vous avez besoin. Livraison pour commandes de $3 ou plus, aux endroits normalement indiqués sur la feuille de route des camions.



28. Balle de hockey de rue. Ne rebondit pas. Modèle en vinyle plastisol fluorescent orange.

2/.88



29. Lames de bâton de hockey. Pour remplacer les lames brisées.

2/.88



30. Câble pour verrouiller la bicyclette. 36" de long.

.88



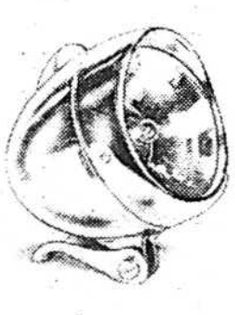
31. Miroir "Elip Tecal". Grand réflecteur à l'arrière. Finition chrome.

.88



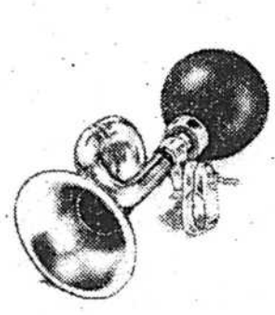
32. Nécessaire de réparation de chambre à air. 4 rustines, 1 tube de colle et 1 buchon.

2/.88



33. Lampe de cycle. 2 ampoules. Finition chrome.

1.88



34. Avertisseur. Finition chrome

1.88



35. Volants Carlton. Pour jouer au badminton. En plastique. 3 dans un tube.

.88



36. Bâton de hockey. Lame recourbee. 48". Junior. Pour gaucher ou droitier.

1.88



37. Slip pour jeune sportif. Coquille protectrice.

1.88



38. Courroie "T" en nylon. Pour fixer les skis aux bottes. Pour juniors.

1.88



39. Passe-montagne pour jeunes.

1.88



40. Masque pour adultes.

1.88



41. Protège-lames Seabbard. En plastique robuste. Protection garantie contre la chaleur et le froid excessifs. P-M-G.

2/.88



42. Chaussettes de ski. Pointures: enfants 7-9; femmes 9-11; Hommes 11-13.

.88



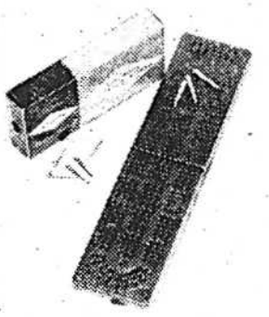
43. Attachés en caoutchouc. Pour retenir les skis ensemble.

2/.88



44. Crayons. 16 crayons ordinaires dans une boite en plastique.

3/.88



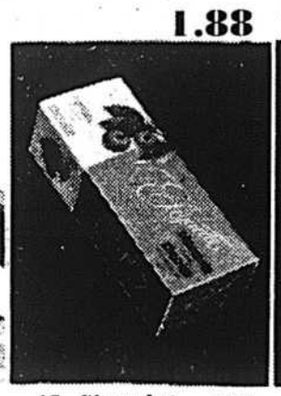
45. Planchette de "Cribbage". Planchette pliante à 3 voies.

1.88



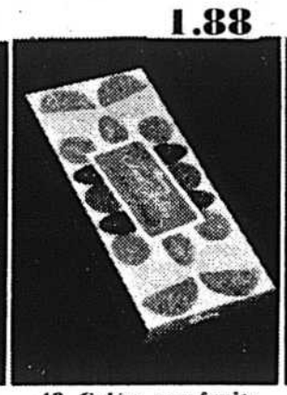
46. Tablettes Toblerone. Fabriquées en Suisse. Chocolat au lait ou foncé.

1/.88



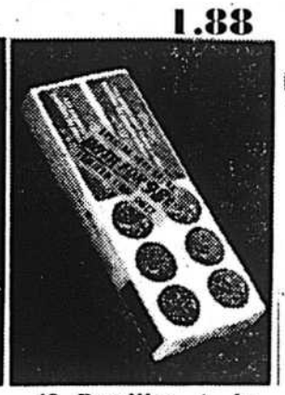
47. Chocolat aux cerises. Smiles & Chuckles. Cerises au marasquin à la crème enrobées de chocolat. Boîte de 12 on.

.88



48. Gelées aux fruits Moirs. Différents parfums. Boîte de 12 on.

.88



49. Pastilles à la menthe Moirs. Crème mentholée recouverte de chocolat. Paquet jumelé.

.88



50. Mini tablettes Mars. 2 bouchées. Parfaites pour la boîte à lunch. Sac en poly de 4 lb.

.88



51. Chocolats M & M. Sac en poly de 1 lb.

.88



52. Chocolats aux arachides M & M. Enveloppes individuellement. Sac en poly de 12 on.

.88



53. Brittle aux arachides Munch. Toute la famille en raffole. Sac en poly de 1 lb.

.88



54. Chocolats Cadbury's en boîte. Gaufres au lait, 10 on. Amandes et raisins enrobés, 8 on. Noix du Brasil enrobées de chocolat au lait, 8 on. Noisettes enrobées de chocolat au lait. Boîte de 8 on.

.88

7 magasins à Montréal et en banlieue

40 autres magasins au Québec

CENTRE-VILLE	LAVAL	DORVAL	ROCKLAND	BOULEVARD	SNOWDON	MAGASIN DE L'ENTREPÔT
rue Ste-Catherine ouest		5343 Chemin-de-la-Reine-Marie				2105, 23e avenue, Lachine
844-1515	688-8970	631-6741	739-5521	728-1571	811-2811	636-9633

TÉL-ACHAT 842-6261 *à domicile*

Lundi à Mercredi 8 h 30 à 6 h. Jeudi et vendredi 8 h 30 à 9 h. Samedi 8.30 h à 5 h.

HEURES D'OUVERTURE Lundi à Mercredi 9 h 30 à 6 h. Jeudi et vendredi 9 h 30 à 9 h. Samedi 9 h à 5 h.

petites annonces
faites porter à votre compte
CHARGEX

la presse

MONTREAL,
MARDI, 10 OCTOBRE 1972
88e ANNEE - No 209

D

Hervé Bazin s'explique

"Si je publie au Québec, c'est pour décentraliser la culture francophone"

par Jean-Claude TRAIT

"Le fait de publier mon dernier roman au Québec a pris tout le monde par surprise. Les uns ont déclaré que c'est parce que j'y trouvais un avantage certain, d'autres ont affirmé qu'il s'agissait là d'un de ces caprices à la Bazin... Tous ont tort! La seule raison qui m'a poussé à sortir des frontières de France découle du projet de décentralisation de la culture francophone que j'ai dans la tête depuis longtemps et que je me promets de réaliser par tous les moyens, y compris par le biais de l'Académie Goncourt dont je suis vice-président. La culture francophone est partout, pas seulement à Paris, mais à Québec, à Dakar, à Marrakech ou à Tananarive."

C'est Hervé Bazin, le grand romancier français, qui parle ainsi. Celui-là même qui, lors de sa dernière visite au Québec, en 1968, déclarait au Sel de la Semaine qu'il ne voyait aucun nom québécois paraitre au firmament de la littérature francophone.

Ces propos, tenus il y a quatre ans, cette franchise directe, avaient à l'époque soulevé maintes protestations. La vérité est toujours difficile à avaler. Sur ce sujet, que dit aujourd'hui Hervé Bazin?

"En quatre ans, la littérature québécoise, il faut l'avouer, a évolué, mais ce n'est pas encore le Pérou! Certes, des noms percent et s'affirment, Marie-Claire Blais et Godbout, entre autres, me viennent à l'esprit mais il reste beaucoup à faire lorsqu'on regarde le potentiel du Canada français. En France, les auteurs contemporains sont pris dans un étau, dans l'étau fabriqué par mille ans de culture. Tout ou presque a été dit et l'avenir des auteurs français n'est pas reluisant. Ici, par contre, tout est à bâtir, tout est à défricher, vous n'êtes pas handicapés par ce carcan culturel. J'attends avec impatience le romancier québécois qui va s'imposer, qui va fouetter ses compatriotes."

Attiré par nos Laurentides

L'auteur de "Vipère au poing" insiste pour dire qu'il ne tient pas ces propos pour se rendre agréable, par flatterie ou par encouragement. Quand on a lu ses romans "coups-de-poing", criards de franchise et de vérité, on ne peut que le croire. Il précise qu'il a toujours porté un intérêt croissant au Québec, mais qu'il ne peut s'empêcher de dénoncer tout haut les malaises, tout comme il le fait pour son propre pays ou pour les autres.

"Il n'est pas exclu, étant donné mon amitié particulière pour le Canada, que j'achète une sorte de pied-à-terre au Québec, dans les Laurentides", ajoute-t-il.

Sa cinquième venue au Québec coïncide avec la parution de son tout récent roman "Cri de la chouette" que les Editions LA PRESSE lancent, dès aujourd'hui, sur le marché. Cette publication porte à 10 millions d'exemplaires le nombre de livres de Hervé Bazin vendus à travers le monde en plus de 32 langues!

Renvoyé de six collèges

Avant d'en être arrivé à porter ce titre de "monstre sacré de la littérature", dont l'ont affublé certains journalistes — expression qui le fait malicieusement sourire —, Hervé Bazin a connu une vie fort mouvementée. Qu'on en juge!

Né le 11 avril 1911, il fut élevé jusqu'à l'âge de 13 ans par sa grand-mère. De retour au sein de sa famille, il s'adapte très mal, à tel point qu'à 18 ans il décide de quitter le foyer et de voler de ses propres ailes. Entre-temps, il a fréquenté successivement six collèges. "Je n'étais pas mauvais élève, dit-il, mais j'étais par contre très turbulent, très indiscipliné."

Le Bazin adulte "violent, rageur, révolté", ainsi que devait le décrire plus tard Maurice Genevoix, apparaissait déjà.

Seul dans la vie, il parvint cependant à poursuivre ses études à l'université tout en exerçant des métiers, assez curieux, pour survivre.

Maître d'hôtel, camelot, "nègre"

"J'ai été d'abord maître d'hôtel à Paris, dans une boîte... accueillante... qui fonctionnait le soir; on ne fournissait pas la marchandise, la marchandise était amenée par les clients, si vous voyez ce que je veux dire! Par la suite, je me suis procuré un permis de forain et je vendais des chaussettes sur les marchés. Après d'autres aventures, je suis devenu 'nègre', au sens classique du mot, c'est-à-dire que j'écrivais pour un auteur surchargé de travail; il me payait, il signait de son nom mes textes et les vendait. Ce fut une expérience enrichissante."

Assis sur un divan, dans sa suite de l'Hôtel Ritz-Carlton, il joue avec sa cigarette dans le cendrier tout en narrant son existence d'un air amusé, sans regrets. A l'évocation de son passé, ses petits yeux se plissent derrière ses lunettes cerclées.

Il se lève de temps en temps et arpente la chambre sans cesser de parler. Il paraît facilement 10 ans de moins que son âge réel.

Il est grand, droit, la tête cependant un peu enfoncée dans les épaules, solide, alerte, sans embonpoint; son regard est franc, vivace, railleur parfois, le cheveu dru, clair par endroit et rebelle, la mâchoire carrée ornée d'une espèce de fossette fendue au menton. L'ensemble est ouvert, sympathique.

Lorsqu'il est fait allusion à sa proclamation de meilleur romancier des dix dernières années (en 1955), il écarte les bras et lache: "Bah! c'est parce qu'il n'y en avait pas d'autres."

Il faut dire que très vite il a "percé"; du jour au lendemain. Ce qui est quand même un cas en France. Ce fut "Vipère au poing" (1948), "La tête contre les murs" (1949), "La mort du petit cheval" (1950), "Le bureau des mariages" (1951), "Lève-toi et marche" (1952), "L'huile sur le feu" (1954), "Qui j'ose aimer" (1956), "La fin des asiles" (1959), "Au nom du fils" (1960), "Plumons l'oiseau" (1966), "Le matrimoine" (1967), etc.

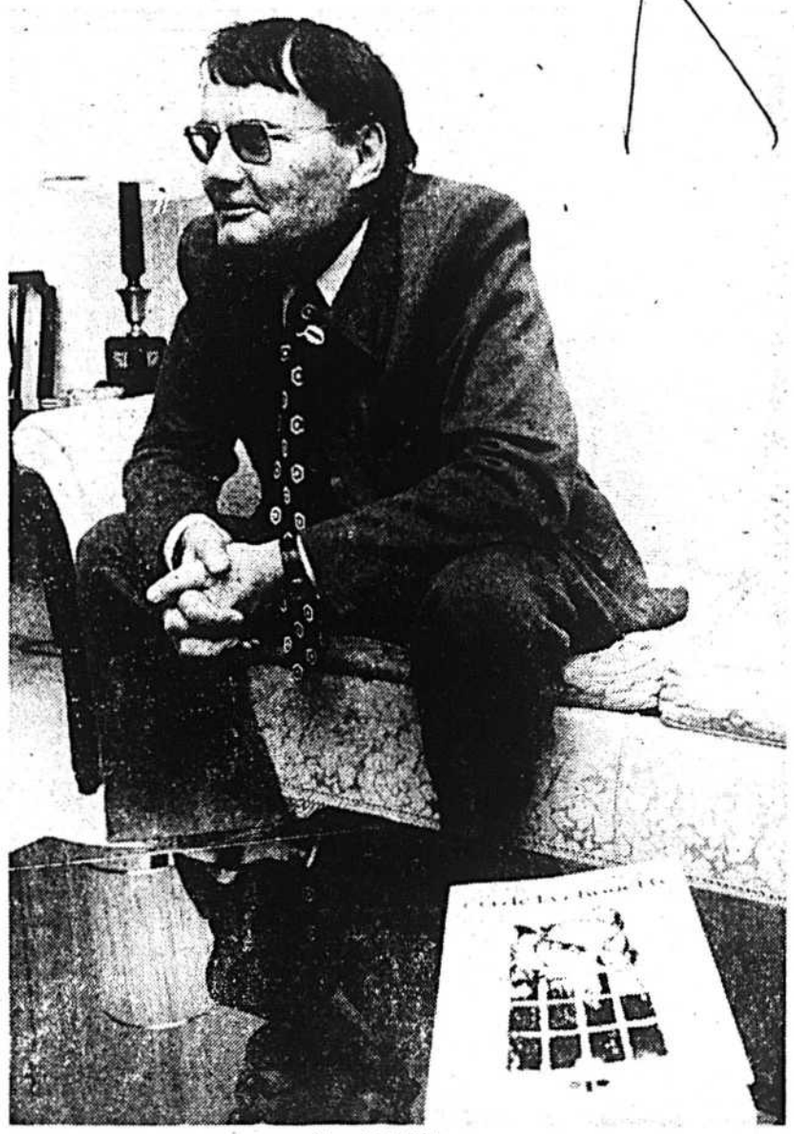
25 ans de succès!

Au début, Hervé Bazin n'a pas cru à ce foudroyant succès. Ce n'est que petit à petit qu'il s'y est fait. "Je disais à ma femme que tout ce tapage autour de moi n'était qu'éphémère. D'ailleurs, je m'attends toujours à ce que ça cesse... Même si ça dure depuis 25 ans!"

Vie mouvementée, mais aussi vie familiale mouvementée: marié trois fois, père de six enfants. Ce qu'il en dit: "J'aime le changement. J'ai trois femmes, six enfants — je parle des légitimes — quinze maisons. Je ne reste jamais beaucoup plus que trois ou quatre ans dans un même endroit. Malgré tout, aujourd'hui, avec l'âge, avec l'expérience, je me suis assagi. Physiquement, du moins."

Moralement, l'auteur de "Vipère au poing' soutient qu'il reste un éternel lutteur, un bagarreur, un homme ouvert à l'évolution, rebelle à tout ce qui est passif. De là, sans aucun doute, le mordant que l'on trouve à chaque page de ses livres.

"Je suis un romancier, un point c'est tout, explique-t-il. Je ne veux rien démontrer, rien prouver. Je n'ai pas de système, pas de 'doctrine' philosophique. Mais j'aime la vie, j'aime les créatures. C'est bien pour ça que je m'indigne contre les attentats, les abus de pouvoir, les lâchetés, les pharisaïsmes. Un romancier, ce doit être avant tout un conteur raconteur. Je m'explique: le conteur, c'est celui qui utilise la fiction; le raconteur, c'est celui qui utilise l'expérience. Autrement dit, ma spécialité, c'est un mélange de fiction et d'expérience personnelle. Un romancier est également un écrivain qui inquiète, qui doit inquiéter, en étalant les défauts de chacun noir sur blanc afin que chacun en prenne connaissance, se sente concerné, et se corrige par la suite. Cette manière de voir les choses m'a valu le titre de 'romancier de la vie privée', celui qui entre dans les foyers, dans les gens et qui en extirpe les défauts, les tares."



Hervé BAZIN
"Le Cri de la Chouette"
aux Editions LA PRESSE

Avant de quitter Hervé Bazin, je me permets de lui demander encore: êtes-vous heureux de votre vie? Si c'était à refaire choisiriez-vous une autre voie?

— Heureux de ce que je fais?... Oui. Satisfait?... Non. On n'est jamais satisfait. Quant à choisir une autre voie s'il m'était donné de recommencer: non, je ne saurais pas faire autre chose.

AGENTS DEMANDÉS
HOMMES OU FEMMES, GAGNEZ DE L'ARGENT ADDITIONNEL EN VENDANT DES NOUVELLES OBLIGATIONS D'EPARGNE DU CANADA PARMI VOS CONTACTS POUR UNE FIRME REPUTEE, MEMBRE DE L'ASSOCIATION CANADIENNE DES COURTIERS EN VALEURS MOBILIERES COMMISSION GENEREUSE PAYEE AU DEBUT DE DECEMBRE ET POUR DETAILS ECRIRE
CASE POSTALE 792
PLACE D'ARMES
MONTREAL 126 P.Q.

ÉLECTIONS PARTIELLES
DISTRICTS ÉLECTORAUX
DE DUPLESSIS ET DE GATINEAU

AVIS

AUX DÉTENTEURS DE PERMIS DE LA RÉGIE DES ALCOOLS DU QUÉBEC

"Le jour du scrutin personne ne doit, sauf une heure après la fermeture des bureaux de votation (de minuit à huit heures p.m., mercredi le 11 octobre 1972), dans un district électoral où se tient une élection, sous peine de se rendre coupable d'une infraction et d'encourir une amende de cent dollars et, à défaut de paiement de l'amende, un emprisonnement de six mois au plus, ni vendre pour un prix en argent, ni échanger pour un objet quelconque, ni prêter, ni livrer, ni donner gratuitement une quantité quelconque de boisson alcoolique" (Loi électorale, article 369.1.).

"Nul permis ne peut être exploité le jour du scrutin jusqu'à une heure après la fermeture des bureaux de votation (de minuit à huit heures p.m., mercredi le 11 octobre 1972):

a) dans la circonscription où un scrutin est tenu pour l'élection d'un député à l'Assemblée nationale" (Loi de la Régie des alcools, article 75a.).

PUBLIÉ PAR LE PRÉSIDENT GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS DU QUÉBEC

Les Obligations d'Epargne du Canada sont faciles à acheter

... au comptant ou par versements
de toute banque, caisse populaire,
société de fiducie ou courtier agréé
... ou au travail, selon le Mode d'Epargne sur le Salaire.
Pour moins de 30¢ par jour,
vous pouvez acheter une obligation
de $100 de votre employeur.

Tu as raison
d'acheter des Obligations d'Epargne du Canada

Environnement: un seul reproche au gouvernement

par Claude TURCOTTE
de notre bureau d'Ottawa

OTTAWA — "Lieux et parcours privilégiés", ce programme annoncé aujourd'hui par le premier ministre Trudeau et le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, M. Jean Chrétien, rejoint le thème de la qualité de la vie, qui est devenu au cours des dernières années l'une des priorités non seulement du gouvernement mais des principaux partis d'opposition.

Alors qu'à peu près tous les premier ministres canadiens antérieurs faisaient valoir que la principale distinction entre le Canada et les Etats-Unis était la monarchie, M. Trudeau a rapidement diminué l'intensité de ce projecteur sur la royauté pour intensifier celui sur la qualité de la vie.

Depuis quelques années en effet et particulièrement au cours de la présente campagne électorale, M. Trudeau a souvent parlé de la qualité de la vie, c'est-à-dire de ce sens de la préservation de la nature. Au Canada, la nature est moins polluée qu'elle ne l'est aux Etats-Unis et ce, pour le plus grand bien-être des citoyens.

Lois sur l'environnement

Le premier ministre félicite souvent les mouvements de jeunes contestataires qui, dans le passé récent, ont commencé à montrer l'urgence de protéger l'environnement.

Pour sa part, le gouvernement, rappelle toujours M. Trudeau, a pris ses responsabilités en faisant voter par le Parlement des lois pour protéger les eaux et le sol de l'Arctique, où l'équilibre écologique peut être facilement rompu.

Il y a eu aussi ce précédent international de la loi sur la limite des eaux territoriales à 100 milles des côtes pour éviter la pollution par les pétroliers ou autres cataclysmes modernes.

Plus spécifiquement en ce qui concerne les parcs nationaux, on a constaté au Canada que leur utilité et même leur nécessité se fait de plus en plus sentir.

Onze nouveaux parcs

Dans le document rendu public aujourd'hui on dit notamment: "Vers 1965, les Canadiens urbanisés commencèrent à se rendre compte que leur mode de vie les privait d'une grande richesse, celle du contact avec la nature. Et ils allèrent chercher paix et tranquilité, détente et aventure hors de leurs villes enfumées. De cinq millions en 1962, la fréquentation des parcs nationaux a passé à 15 millions de personnes en 1972."

Depuis 1968, le ministre Jean Chrétien a battu tous les records en établissant onze parcs nouveaux alors qu'il n'y en avait eu seulement quatre dans les 30 années précédentes.

Pour la première fois, le gouvernement fédéral peut dire qu'il y a au moins un parc par province. C'est sans doute au Québec que les luttes ont été les plus ardues surtout en ce qui concerne le parc Forillon, en Gaspésie.

Un second a par la suite été créé dans la région de la Mauricie, où M Chrétien est député.

A Shawinigan la semaine passée M Trudeau a révélé qu'il avait voulu retirer les parcs nationaux de la responsabilité de M. Chrétien étant donné le travail énorme qu'il y avait à faire avec les Indiens.

"Jean s'est battu pour garder les parcs et aujourd'hui je comprends pourquoi", a confessé M. Trudeau en provoquant le rire dans l'assistance.

Avec le programme annoncé aujourd'hui, le gouvernement canadien indique son intention de protéger l'environnement partout au Canada, aussi bien dans les sentiers des plaines de l'Ouest que dans les eaux glacées du Yukon ou dans le golfe du Saint-Laurent.

Le seul reproche que les partis d'opposition pourront faire au gouvernement Trudeau sera sans doute d'avoir annoncé ce programme en pleine campagne électorale.

SHEFFORD: une lutte à trois pareille à celles de '65 et '68



Réal BOUVIER

Comme à l'occasion des deux derniers scrutins fédéraux, les candidats, beaucoup plus que les partis, créeront l'intérêt et la différence dans le comté de Shefford. Les luttes très serrées des élections de 1965 et 1968 suffisent pour qualifier ce comté des Cantons de l'Est de problématique.

En 1965, les trois principaux candidats, Louis-Paul Neveu, libéral, Paul-O. Trépanier, conservateur, et Gilbert Rondeau, créditiste, se retrouvaient au fil d'arrivée avec à peine une centaine de votes d'écart. Le soir de l'élection le conservateur était déclaré vainqueur, mais un mois plus tard, après le décompte du vote militaire, Louis-Paul Neveu remportait la victoire avec une majorité de 27 voix. Cette élection devait d'ailleurs donner lieu à une contestation devant les tribunaux qui dura plusieurs mois. Paul-O. Trépanier admettait alors la défaite.

En 1968, les trois mêmes candidats s'affrontent. Malgré la trudeaumanie et une campagne fort élaborée le candidat libéral perd l'élection aux mains du créditiste Gilbert Rondeau, doté lui aussi d'une redoutable organisation, et beaucoup plus "populaire". 475 voix séparaient MM. Rondeau et Neveu. Pour sa part, M. Trépanier accusait un recul assez considérable qui le laissait 6,915 voix derrière le vainqueur.

Cette perte de vitesse de M. Trépanier s'expliquait principalement par sa baisse de popularité surtout dans la ville de Granby. Maire de cette ville, M. Trépanier avait dû augmenter les taxes pour mener à terme un important programme de rénovation et d'industrialisation. Cette année, M. Trépanier ne sera pas en lice. Il a cédé sa place à un avocat de Granby, M. Guy Arsenault.

Les bleus et les rouges bataillent ferme

De leur côté, les libéraux sont plus confiants que jamais et ils affirment que leur organisation fonctionne depuis deux ans.

Même à cela, on peut croire qu'elle n'est pas aussi bien rodée qu'ils le disent. Si on se reporte à la visite du premier ministre Trudeau, il y a trois semaines, on est à même d'en juger. A cette occasion, les libéraux avaient loué l'aréna de Granby, attendant plusieurs milliers de personnes. Ils furent sûrement déçus de voir à peine 400 personnes se présenter. Leur candidat, M. Neveu, quoique affable, manque un peu de prestige.

Les conservateurs, quant à eux, espèrent bien que la venue de M. Wagner les aidera à remonter la pente. Mais, Me Arsenault est assez peu connu et la pente aussi longue qu'abrupte.

La situation aurait été bien différente si M. Armand Russell, député du comté de Shefford à l'Assemblée nationale, avait accepté de se porter candidat. De fortes pressions ont été exercées sur lui, mais M Russell a préféré poursuivre son mandat à Québec et continuer la lutte dans les rangs d'Unité-Québec. Avec Armand Russell, les conservateurs auraient bénéficié d'une expérience de 15 ans en politique sans défaite et d'une organisation électorale forte et efficace.

Le député actuel, M. Gilbert Rondeau, semble avoir maintenu sa popularité assez élevée au cours de son mandat. Bien sûr, il ne se vante pas d'avoir fait du comté de Shefford le comté le plus florissant du Canada, mais il dit s'être attaché en premier lieu à régler les problèmes personnels de ses électeurs.

Même s'il est président national du Crédit social du Canada, M. Rondeau soutient qu'il a été disponible à cent pour cent pour "régler les cas d'impôts, d'assurance-chômage et de bien-être social".

Et si ses adversaires cherchent souvent à le ridiculiser, M. Rondeau peut toujours répondre que lors du lancement de sa campagne plus de gens se sont dérangés pour aller le rencontrer que lors de la visite de M. Trudeau. 650 personnes l'ont acclamé ce soir-là à Saint-Césaire.

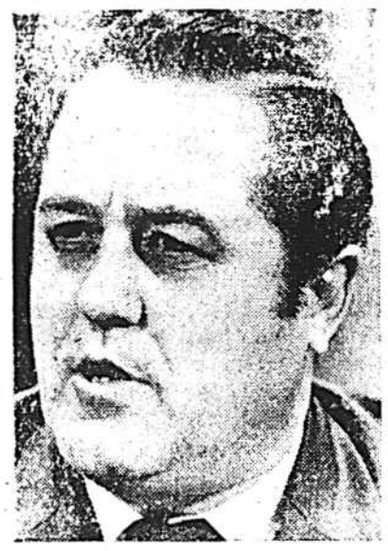
Si nous n'avons pas parlé des candidats néo-démocrates dans Shefford, c'est qu'ils ont toujours été des candidats fantômes. Cette année, comme en 1968, le NPD présente un candidat, mais les électeurs de Shefford ne doivent pas s'attendre de le rencontrer. En 1968, le candidat, dont personne ne se rappelle le nom, avait cloué quelques affiches sur les poteaux, mais n'avait pas mis les pieds dans le comté. Cette année, les organisateurs du NPD annonce la candidature de M. John Penner, syndicaliste de 44 ans.

Il s'agit d'un parachutage, M. Penner étant de Montréal. Un organisateur néo-démocrate nous a déclaré que M. Penner serait trop occupé à travailler à la stratégie du parti à Montréal pour aller faire campagne dans Shefford. Comme son collègue de 1968, il récoltera probablement 500 ou 600 voix.

L'issue du vote du 30 octobre ne peut qu'être sensiblement pareille à celle de 1968. La lutte se fera à trois et les personnalités avant tout seront confrontées.



Me Guy ARSENAULT
... la pente est aussi longue qu'abrupte."

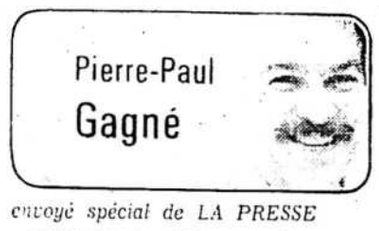


M. Gilbert RONDEAU
... au haut du palier.



M. Louis-Paul NEVEU
... affable.

DUPLESSIS: l'ombre de "mai" plane toujours



Pierre-Paul Gagné

envoyé spécial de LA PRESSE

SEPT-ILES — Tant pour les organisateurs libéraux que pour ceux du Parti québécois, l'issue de l'élection partielle qui aura lieu demain dans le comté de Duplessis semble reposer essentiellement sur deux facteurs: la répercussion des événements de mai dernier et la direction que prendront les quelque 3,300 voix obtenues par l'Union nationale en 1970.

Tout au long de la campagne électorale qui s'achève, l'organisation de chacun des deux partis s'est attachée à courtiser l'électorat certainement très vaste qui est demeuré perplexe et indécis à la suite des événements survenus le printemps dernier à Sept-Iles. A cette occasion, la ville avait été complètement désorganisée pendant plusieurs jours et un jeune homme était mort à la suite d'une manifestation.

La stratégie libérale et celle des péquistes se sont toutefois révélées fort différentes. Pour les premiers, il s'est agi de tenter de démontrer le bien-fondé de la politique gouvernementale en matière de relations de travail, tout en essayant de faire la preuve que les activités de mai dernier étaient aussi des leaders péquistes.

Le Parti québécois, quant à lui, avait tout intérêt à ne pas ressusciter le souvenir de ces événements. Quoi qu'il survienne, il était assuré de conserver le vote des plus ardents syndicalistes qui ont d'ailleurs très bien compris la situation et qui se sont contentés d'apporter leur appui au parti par des contacts discrets avec leurs membres à la base. Tout en continuant à dénoncer des actes gouvernementaux comme la loi 19, il s'est donc agi pour le PQ de faire oublier un certain nombre de choses.

Décrocher les voix de l'ex-U.N.

A cet égard, le retard mis par le Parti québécois à annoncer le choix de son candidat dans Duplessis n'était certainement pas dû à la seule indécision personnelle de René Lévesque quant à la possibilité qu'il s'y présente. Dans cette optique, le choix final du maire de Shefferville, M. Charles Bégin, devait satisfaire les exigences des stratèges du parti sur le candidat voulu.

En ce qui a trait au vote des partisans de l'Union nationale en 1970, la campagne qui s'achève n'aura pas été moins ardue pour les organisateurs de chaque parti qui auront l'un après l'autre cherché à décrocher l'appui des principaux porte-parole de cette formation politique.

L'Union nationale, devenue entretemps l'Unité Québec, n'a pas cessé de conserver des bastions très solides, notamment sur la Basse et Moyenne Côte Nord où le candidat de 1970, M. Jean Dionne, avait obtenu de fortes majorités dans quelques villages.

Campagne terne

La campagne qui se termine aujourd'hui dans Duplessis n'aura pas été marquée de grands coups d'éclat, en raison surtout de la volonté des organisateurs libéraux de la situer sur un plan strictement local.

Cette volonté s'explique aisément par le fait que le candidat libéral, le maire de Sept-Iles, M. Donald Gallienne, a précisément acquis sa réputation à la suite d'un certain nombre de réalisations locales. Au cours de ses visites sur la Côte, qu'il a d'ailleurs le plus souvent effectuées en compagnie du député libéral fédéral Gustave Blouin, il a eu beau jeu de promettre qu'un poste de député lui permettrait de transposer à l'ensemble du comté ce qu'il avait su réaliser dans sa ville.

L'argument était de taille dans ces petits villages qui ne possèdent même pas, le plus souvent, les services essentiels comme le téléphone et la télévision et dont les communications avec le reste du monde reposent sur l'horaire irrégulier de quelques avions et bateaux.

Sur le plan national

Au départ, le Parti québécois aurait bien voulu porter le débat sur le plan national et discuter des grandes options économiques et politiques offertes aux Québécois.

Mais, tant la stratégie libérale que le peu d'intérêt des électeurs pour ces questions, l'ont obligé à redescendre sur terre et à discuter de ce dont les gens voulaient entendre parler: communications, voirie, développement touristique et promotion industrielle.

Même les accusations du PQ selon lesquelles la compagnie minière Iron Ore aurait fraudé le gouvernement québécois ont vite été détournées de leur but réel pour prendre l'allure d'un débat entre ceux qui travaillent pour le développement économique de la Côte Nord et les "jeunes barbus" qui voudraient faire fuir les capitaux et tout jeter par terre.

La campagne de Duplessis aura également été terne en ce sens qu'elle n'est pas parvenue à intéresser outre mesure l'opinion publique. Au grand désespoir des permanents péquistes venus de Montréal, on n'a même pas réussi à faire afficher une seule pancarte du parti ailleurs que dans les vitres du quartier général.

La stratégie de chaque parti s'est plutôt révélée extrêmement discrète, étant principalement axée sur les contacts personnels avec de petits groupes, soit au cours d'assemblées de cuisine, de porte à porte ou de visites dans les centres commerciaux.

Candidats fades

Un autre des facteurs qui n'aura pas contribué à donner beaucoup de couleur à la campagne électorale aurait été le manque d'envergure des candidats eux-mêmes.

A plusieurs occasions au cours des derniers jours, les journalistes se sont même surpris à rédiger des articles complets sur la campagne électorale sans parler une seule fois des candidats Gallienne et Bégin.

En fait, l'animation n'a réellement commencé pour de bon que lorsque les deux partis ont amené dans Duplessis leur grosse batterie: pour les libéraux, ce furent les ministres Cournoyer et Choquette, de même qu'une vingtaine de députés dirigés par l'éminence grise du parti libéral, M. Paul Desrochers; pendant ce temps, les sept députés péquistes ainsi que les principales têtes d'affiche du parti et une soixantaine de militants de la région de Montréal investissaient Sept-Iles, Shefferville et Havre-Saint-Pierre.

Durant les derniers jours, il y aura également eu les déclarations-choc du président de Dupuis Frères, M. Marc Carrière, annonçant que l'ouverture d'une succursale de son magasin à Sept-Iles pourrait être fortement retardée, sinon compromise, advenant l'élection d'un député péquiste dans Duplessis.

Prévisions difficiles

A quelques heures de l'ouverture du scrutin, les stratèges péquistes demeurent confiants malgré le récent sondage plaçant les libéraux largement en avance dans Duplessis.

Ils font principalement valoir qu'ils effectueront une trouée importante à Shefferville d'où provient leur candidat et qu'ils obtiendront des résultats beaucoup plus intéressants sur la moyenne Côte Nord qu'en 1970, alors qu'ils n'y avaient effectué aucune campagne électorale.

Quant aux libéraux, ils sont persuadés que la personnalité même du maire Gallienne réussira à renverser la vapeur péquiste dans Sept-Iles même où ces derniers avaient obtenu 700 voix de majorité en avril 1970.

Ils se disent également persuadés d'aller chercher la majorité des votes uniquistes et des quelque 5,000 nouveaux électeurs arrivés dans Sept-Iles depuis deux ans.

En fait, dans ce comté "à la grandeur d'un pays" et où, dit-on, 20,000 emplois seraient immédiatement disponibles, tout est possible. L'homme de la rue s'en est perdu compte en mai dernier.

Le climat social est évoqué jusqu'à la fin

SEPT-ILES (PC) — Le climat social du Québec est au coeur du débat électoral que les électeurs du comté de Duplessis devront trancher, demain soir, dans le secret de l'isoloir.

Dans un sprint final, les deux adversaires en présence, libéral et péquiste ont tenu simultanément, hier soir, des assemblées publiques que les électeurs de cette immense circonscription, la moitié du territoire québécois, ont pu suivre en grande partie à la radio.

Appelé à défendre l'équipe libérale, le ministre de la Justice, M. Jérôme Choquette, a accusé le PQ d'avoir cherché à se faire du capital politique avec les crises sociales qu'a connues le Québec depuis l'avènement du régime Bourassa.

Qualifiant cette accusation de "quétainerie", le chef péquiste, M. René Lévesque, a soutenu au contraire que son parti a servi de paratonnerre social au Québec. Nous avons encadré du mieux que nous avons pu, a-t-il dit, l'impatience de toute une jeunesse désormais instruite et donc en mesure de juger plus sévèrement une société qui ne ressemble pas du tout "aux notions de justice apprises dans les manuels".

Dans cette région, très largement syndicalisée, le ministre du Travail, M. Jean Cournoyer, est venu de son côté justifier les deux lois d'exception, soit le bill 15 concernant la construction et le bill 19 visant les employés des services publics.

Pour les libéraux, c'était la première grande assemblée publique qu'ils tenaient depuis le début de la campagne. Leur travail a surtout consisté en des contacts individuels entre les électeurs et leur candidat, M. Donald Gallienne, maire de Sept-Iles, auquel une vingtaine de députés sont venus prêter main-forte au cours des derniers jours.

Le PQ a réuni plus de 700 militants qui ont chaudement applaudi M. Lévesque et le candidat péquiste, M. Charles Bégin, maire de Schefferville.

Le chef du PQ a repris pour une bonne part son plaidoyer contre "la peur traditionnelle" qui empêche, selon lui, les Québécois de se donner "autre chose qu'une colonie où les décisions sont prises par d'autres".

Les candidats sont intervenus très brièvement pour solliciter l'appui de tous les électeurs, demain.

William Davis fera campagne avec Stanfield en dehors de l'Ontario

TORONTO (PC) — Le premier ministre de l'Ontario, M. William Davis, devient le premier chef d'un gouvernement ontarien à participer à une campagne électorale en dehors de l'Ontario.

M. Davis a en effet décidé de prêter main-forte à M. Robert Stanfield non seulement en Ontario, mais encore en Colombie britannique, en Alberta, ainsi qu'au Nouveau-Brunswick.

Le premier ministre de l'Ontario a annulé plusieurs rendez-vous pour participer à la campagne fédérale aux côtés des conservateurs. C'est surtout en Ontario que portera le gros de ses efforts d'ici le 30 octobre.

Précisons que les conservateurs ont recueilli 19 des 88 comtés ontariens aux élections fédérales de 1968, alors qu'aux élections provinciales ontariennes, l'an dernier, ils remportaient la victoire dans 78 des 117 comtés.

Les deux premiers ministres NPD projettent eux aussi de participer à la campagne fédérale en dehors de leur propre province.

Ed Schreyer, premier ministre du Manitoba, ira prêter main-forte au NPD en Ontario, et Allan Blakeney, premier ministre de la Saskatchewan, ira appuyer les candidats néo-démocrates dans les provinces atlantiques.

Les premiers ministres libéraux, pour leur part, entendent rester dans leur propre province.

Le premier ministre libéral de la Nouvelle-Ecosse, Gerald Regan, et le premier ministre libéral de l'Ile-du-Prince-Edouard Alex Campbell, appuient les candidats de M. Trudeau dans leur propre province, mais ils ne voient pas à l'extérieur.

Quant au premier ministre Bourassa, il ne participe nullement à la campagne fédérale, même pas au Québec.

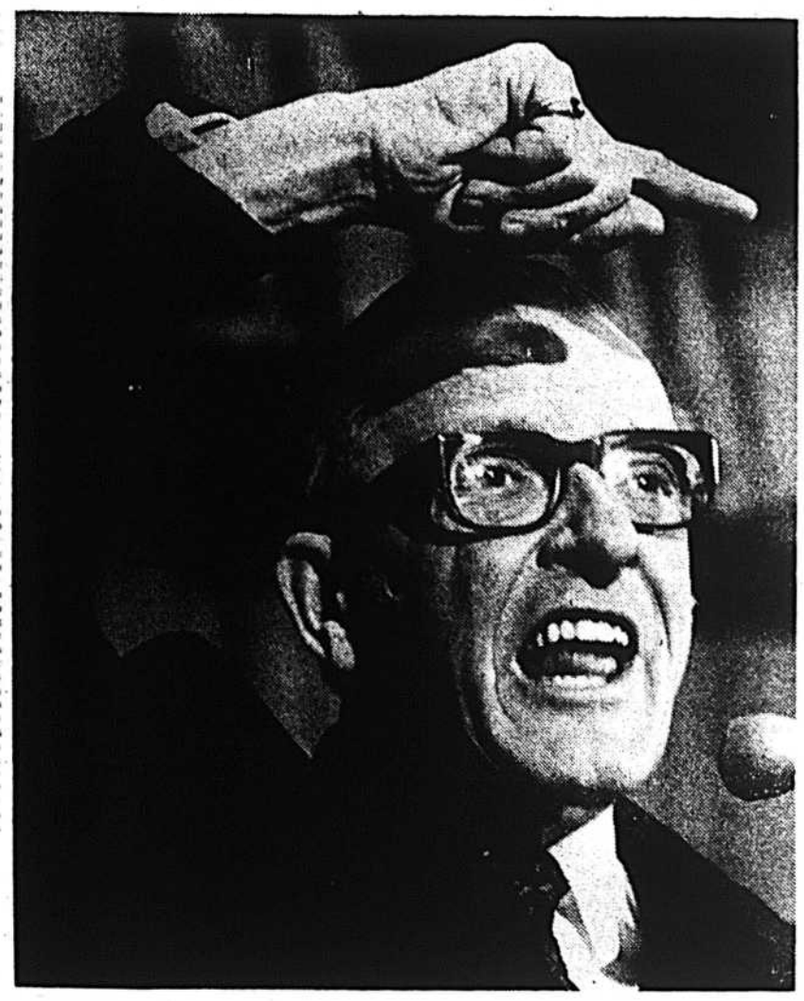
M. Marchand

Le ministre de l'Expansion économique régionale, M. Jean Marchand, a d'ailleurs déclaré hier sur les ondes de la station CJMS que l'attitude du premier ministre du Québec était celle que voulaient l'ensemble des Québécois qui estiment qu'il doit y avoir une division bien marquée entre le fédéral et le provincial.

"C'est une façon de montrer qu'il est indépendant, a dit M. Marchand. Ce n'est pas parce qu'il est contre le parti libéral fédéral. Tout le monde sait qu'il y a beaucoup de gens qui militent aux deux niveaux."



Pour la première fois au pays, un premier ministre provincial fera campagne en dehors de sa province pour un chef de parti fédéral. M. William Davis, de l'Ontario, a annoncé hier qu'il ferait campagne pour le PC fédéral en Colombie-Britannique, en Alberta et au Nouveau-Brunswick.



photos Pierre McCann, LA PRESSE

M. Réal Caouette, chef du Crédit social, a été particulièrement virulent hier soir à l'égard des journalistes qui, selon lui, sont "les vrais arriérés". Il prononçait alors un discours à Montréal, où une assemblée très animée avait attiré quelque 500 sympathisants.

Caouette traite les journalistes de Montréal de "vrais arriérés!"

par Nicole PERREAULT

A l'instar de Jean Marchand à Québec, le chef du Crédit Social du Canada, M. Réal Caouette, qui tenait hier soir à Montréal une assemblée politique qu'il avait promis d'être "monstre", a consacré une bonne partie de son allocution à proférer des invectives contre les journalistes, "les vrais arriérés"!

Réchauffé par les discours enflammés de quelques candidats créditistes de la région métropolitaine, l'auditoire qui remplissait les deux tiers du sous-sol de l'église Saint-Edouard, réservait au député de Rouyn-Noranda une ovation délirante. Cet accueil dans une forteresse libérale, M. Caouette n'a pas manqué de s'en saisir pour se lancer dès le début de son discours dans une diatribe contre les journalistes présents:

"Je salue les journalistes qui sont venus constater qu'à Montréal, il y a des créditistes, car ils écrivent toujours que l'on ne compte des créditistes que chez les arriérés de l'Abitibi, les colons de Rimouski...", a dit M. Caouette. Pour enchaîner: "Les vrais arriérés, ce sont les journalistes qui essaient de soulever Réal Caouette contre les gens de Montréal!"

Encouragé par les applaudissements et les rires approbateurs des quelque 500 sympathisants, M. Caouette a particulièrement déchargé son amertume contre un article de LA PRESSE faisant le point sur le succès mitigé de la tournée du chef créditiste dans la région du Saguenay-Lac-St-Jean. L'exactitude des chiffres d'assistance, on le sait, a toujours chatouillé la susceptibilité des créditistes. La réfutation de M. Caouette s'est donc attachée à renflouer les "foules" qu'il a attirées à ses assemblées de Chicoutimi, Saint-Félicien et Alma.

Dans un même souffle, il s'en est pris à l'image de l'Abitibi, parent pauvre de Montréal, véhiculé dans les journaux de la métropole: "Ce sont ceux qui font des reportages mensongers et malhonnêtes, qui ne sont pas intelligents et qui dressent les régions les unes contre les autres", a-t-il ajouté.

André Ouellet et Claude Wagner

M. André Ouellet, secrétaire parlementaire du ministre de la Santé et du Bien-être et député sortant de Papineau, et le candidat vedette du Parti conservateur, M. Claude Wagner ont ensuite fait les frais d'une attaque hilarante.

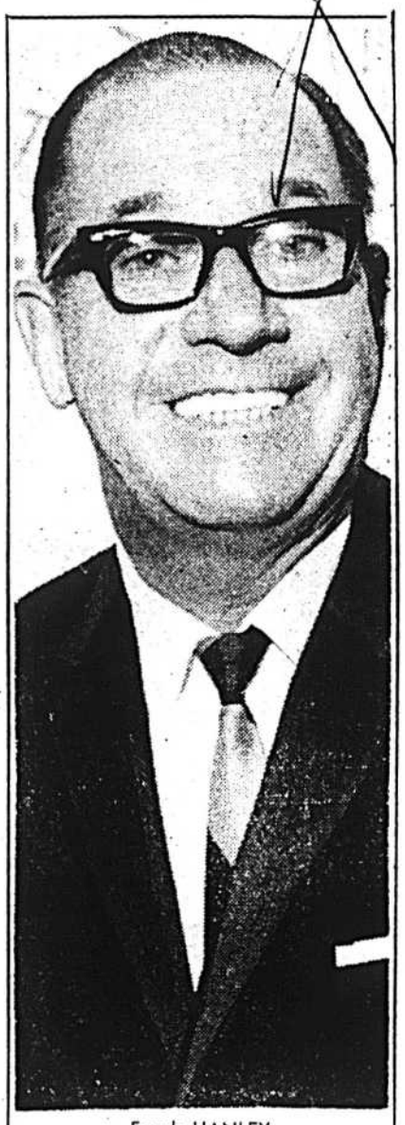
Accusant M. Ouellet d'avoir été choisi par le gouvernement au pouvoir pour dénigrer le programme du Crédit social pendant la campagne électorale, M. Caouette lui a reproché d'avoir combattu aux Communes à plusieurs reprises des motions visant à améliorer divers programmes de bien-être social.

Quant à M. Wagner, sa caricature par M. Caouette, à grands renforts de mimiques, a donné lieu à un spectacle fort apprécié de l'auditoire. Selon le chef créditiste, M. Wagner, téléguidé par ses organisateurs, change de tenue vestimentaire d'après les régions qu'il parcourt: "Au Lac St-Jean, ils vont lui faire faire des tartes aux bleuets!", a-t-il renchéri. M. Caouette a ainsi glissé une pointe de rancoeur: "En 1970, nous aurions accepté M. Wagner dans nos rangs. Mais il a préféré un poste de juge. On n'avait pas de caisse électorale nous autres pour lui donner 35,000 dollars par année."

Un répertoire d'historiettes

Par ailleurs, M. Caouette a brièvement abordé le contenu de son programme consistant à établir un régime de sécurité économique et social, explication entrecoupée d'un répertoire d'historiettes qui a tenu jusqu'à la fin l'auditoire en haleine.

Fustigeant le système de bien-être social du gouvernement fédéral, "un système criminel qui détruit la famille et encourage la fraude et la paresse", M. Caouette a terminé son allocution en disant qu'il réclamait non pas tant le pouvoir que la "balance du pouvoir" qu'il a cristallisée dans l'image suivante: "Le pouvoir, c'est le cheval, et la balance du pouvoir, c'est les occupants du buggie qui fouettent le cheval pour qu'il marche droit...".



Frank HANLEY
"... le petite clique libérale"

L'arrogance du premier ministre et ses paroles grossières le perdront

— *Claude Wagner*

par Marcel DESJARDINS

Si comme l'affirme le slogan conservateur "Wagner c'est vrai", Stanfield, à Montréal, ce l'est moins.

Lundi soir, à l'extérieur de la salle Cattolica, rue Beaubien, où le tandem Wagner-Stanfield se produisait, des haut-parleurs diffusaient dans la rue les propos que les deux vedettes conservatrices tenaient à l'intérieur.

Mais, pour les écouter dans la rue, pas un chat, si ce n'est les motards de la Sûreté venus escorter les autobus Wagner-Stanfield pour l'occasion.

Ni les propos de M. Claude Wagner sur les "candies" de M. Trudeau, ni l'appel de son chef aux Québécois "Aidez-moi à vous aider!" n'ont réussi à émouvoir suffisamment les passants pour qu'ils arrêtent afin d'entendre la bonne parole conservatrice.

A l'intérieur, toutefois, quelque 300 militants conservateurs des comtés du centre de Montréal ont applaudi assez joyeusement leurs héros.

M. Wagner en a profité pour s'en prendre à "M. Candy" et à son éminence grise Marc Lalonde, candidat libéral dans Outremont, le personnage qui s'est chargé d'aller expliquer aux Torontois, la semaine dernière, comment la nouvelle vedette conservatrice québécoise flirte avec les indépendantistes.

Parlant de M. Lalonde, "un moineau à côté des trois colombes", M. Wagner a dit que les libéraux "semblent posséder plusieurs éminences grises mais qu'il leur manque souvent de matière grise".

M. Wagner a prédit que "l'arrogance" du premier ministre et ses paroles "grossières" finiront par le perdre et que le 30 octobre les électeurs reléguèront "le Prince sur les bancs de l'Opposition où il sera plus à son aise pour se conduire comme il le fait".

M. Wagner croit que les Québécois donneront l'exemple et qu'ils renverront celui qui considère le Québec "comme une manufacture de députés".

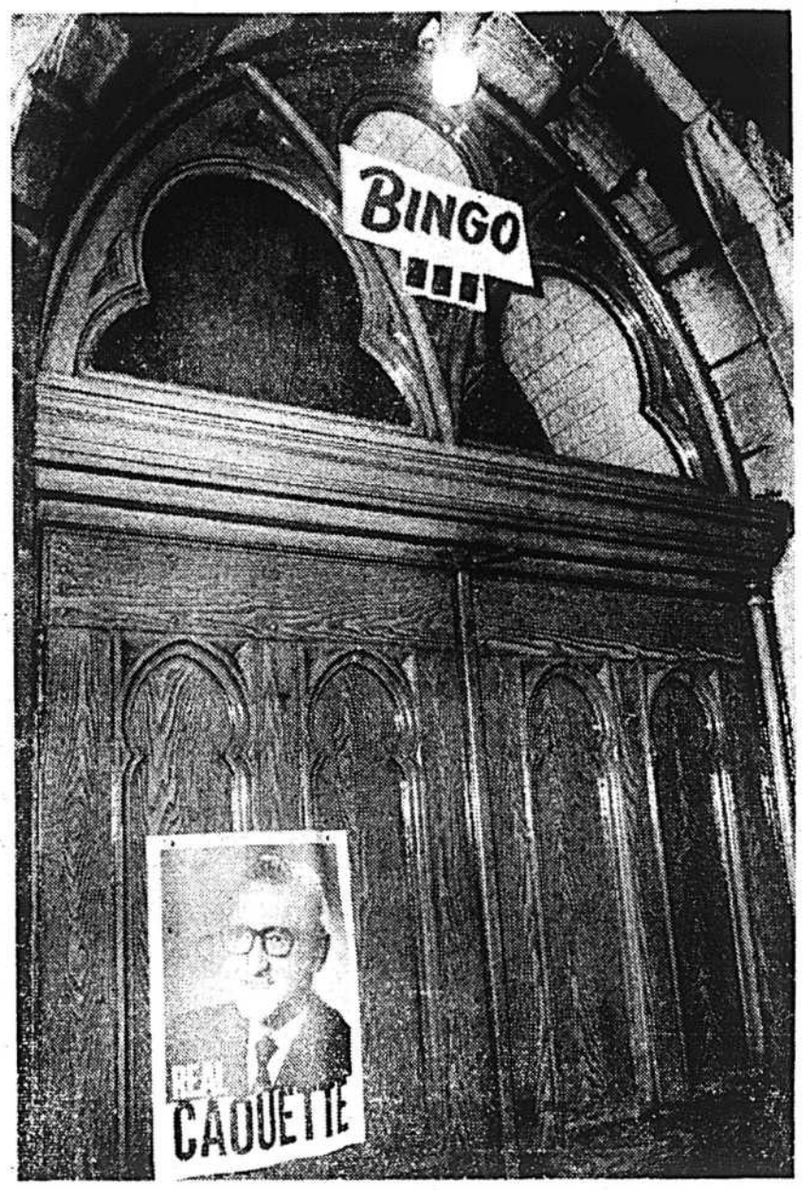
Un tombeau

Selon le chef conservateur, M. Robert Stanfield, les Québécois n'ont d'ailleurs pas tellement le choix. S'ils continuent "de rêver avec M. Trudeau et ses acolytes", l'élection, selon lui, risque d'être le tombeau de beaucoup de leurs aspirations.

M. Stanfield a expliqué comment, au début de la campagne, il avait entrepris "de démontrer l'incompétence et la faillite du gouvernement Trudeau" dans le domaine économique.

"Certains ont douté des mérites de cette stratégie, a-t-il dit. Il leur paraissait évident que le gouvernement refuserait de discuter les problèmes économiques, puisque c'était son point le plus faible, celui où il avait complètement failli à son mandat. Ceci ne m'a pas fait démordre de mon plan et j'ai continué de frapper sur les mêmes sujets, d'exposer les mêmes thèmes.

"Les événements m'ont donné raison, car la semaine dernière le ministre Mackasey a été obligé d'admettre à la face du pays que le gouvernement allait encourir un déficit de $800 millions dans son programme d'assurance-chômage."



Hier soir, au sous-sol de l'église Saint-Edouard, à Montréal, M. Réal Caouette le disputait au bingo. Mais il avait gagné d'avance et 500 partisans enthousiastes l'ont écouté et applaudi chaleureusement.



M. Robert Stanfield, chef conservateur, et M. Claude Wagner, leader de l'aile québécoise du parti, assistaient hier soir à l'assemblée qui a réuni 300 partisans à la salle Cattolica, rue Beaubien, à Montréal.

Trudeau annoncerait un programme Perspectives-Jeunesse d'hiver

par Normand FINN
envoyé spécial de LA PRESSE

HAMILTON — Selon le chef du Nouveau Parti démocratique, M. David Lewis, le premier ministre Trudeau annoncera cette semaine la création d'un programme Perspectives-Jeunesse d'hiver.

Dans un bref discours qu'il prononçait hier à l'occasion d'une mini-épluchette de blé d'Inde organisée par le parti à Hamilton, M. Lewis s'est dit d'avis que le chef du gouvernement tenterait de cette façon de redonner confiance aux jeunes gens désillusionnés qui forment près de la moitié des chômeurs.

D'après lui, cependant, les Canadiens, en particulier les jeunes qui ont participé au programme Perspectives-Jeunesse d'été, ne vont pas être dupes de cette fausse solution. Les jeunes gens en particulier ne vont pas mordre à l'hameçon parce que les revenus obtenus au moyen de Perspectives-Jeunesse ont été si bas que beaucoup d'entre eux ont été forcés d'abandonner leurs études.

Cela est évident, a-t-il affirmé, puisque le nombre d'inscriptions dans les universités cet automne est en nette régression par rapport aux années précédentes.

Selon le leader néo-démocrate, M. Trudeau parlera probablement aussi du programme Perspectives-Jeunesse prévu pour l'été prochain. Bien que les programmes de ce genre puissent être bénéfiques dans certains cas s'ils sont bien administrés, ils ne s'attaqueront jamais aux racines du mal, a-t-il souligné.

L'erreur monumentale du gouvernement, a-t-il dit, a été de croire qu'en accordant des subventions astronomiques aux puissantes sociétés, de nombreux emplois seraient créés. C'est plutôt le contraire qui s'est produit, a-t-il fait remarquer.

M. Lewis, après avoir visité Windsor samedi matin, a passé la fin de semaine dans la région de Toronto, où il a participé à quelques émissions de radio et visité des salles de comités.

Il doit se rendre aujourd'hui dans le nord de l'Ontario, puis à Winnipeg.

Dans l'Ouest, les seuls vrais optimistes se retrouvent dans les rangs néo-démocrates

de notre envoyé spécial
Cyrille FELTEAU

WINNIPEG, Manitoba — L'indifférence et l'apathie générale qui enveloppent l'opinion dans les provinces de l'Ouest trois semaines avant le scrutin du 30 octobre inquiètent fort les candidats et les 'honnêtes travailleurs d'élections' des divers partis en lice. La plupart craignent que cette attitude apparemment indécisé ou non intéressée cache des surprises désagréables pour leur parti.

Les moins inquiets de tous sont les néo-démocrates qui, avec un sourire entendu, rappellent leurs victoires des dernières années dans trois des quatre provinces à l'ouest de l'Ontario. Dans la plupart des cas, un calme étrange, semblable à celui-ci, régnait avant le scrutin. Personne ne croyait à une victoire possible du Nouveau Parti démocratique, pas même les chefs qui menaient la campagne. Il n'en reste pas moins qu'en trois ans, la géographie politique de l'Ouest s'est complètement transformée.

De Vancouver à Winnipeg — en faisant exception, toutefois de l'Alberta, — le même refrain m'a été chanté. Les seuls vrais optimistes se retrouvent dans les rangs du NPD, qui compte sur l'appui des provinciaux pour exercer des ravages chez les autres partis.

Après la Colombie-Britannique, c'est au Manitoba que les espoirs des néo-démocrates semblent les plus grands. Le premier ministre, Ed Schreyer, et l'un de ses collègues, Sidney Green, ministre des Mines et des Richesses naturelles, m'ont affirmé avec beaucoup de conviction qu'il ne faisait à peu près pas de doute qu'à Ottawa leurs, MM. Schreyer, Green et la pluges aux trois qu'il détient déjà. D'ailleurs, MM. Schryer, Green et la plupart des membres du gouvernement NPD de Winnipeg sont engagés activement dans la campagne aux côtés des candidats néo-démocrates fédéraux. Le chef du gouvernement et ses collègues se préparent ainsi à la campagne provinciale de l'an prochain, la première qu'ils devront mener après quatre années de pouvoir. Eux aussi, ils veulent se ménager des appuis en vue de la prochaine bataille.

De grands espoirs

En 1968, (on s'en souvient peut-être), libéraux et conservateurs remportèrent cinq sièges chacun, et les néo-démocrates, trois. Cette année, le Nouveau Parti démocratique croit ne pas avoir de difficultés à conserver ses sièges de Selkirk, de Winnipeg-Nord et de Winnipeg-Nord-Centre. En outre, il nourrit de grands espoirs de s'introduire en force dans les circonscriptions de Churchill, de Provencher, de Dauphin, peut-être même de Saint-Boniface, détenu par un libéral, Joe Guey. Mais cette dernière circonscription lui apparaît tout de même comme une proie moins facile que celle de Dauphin qui, avant 1958, fut successivement représentée à Ottawa par des députés libéraux et CCF.

La victoire du NPD en 1969 et la malchance des conservateurs depuis le début de cette campagne constituent les deux principaux facteurs que les néo-démocrates cherchent à exploiter au maximum, il va sans dire. Du côté des conservateurs, plusieurs candidats ayant de bonnes chances de l'emporter se sont retirés pour diverses raisons.

Je soulignais plus haut que tous les ministres et députés NPD du Manitoba font campagne aux côtés de leurs collègues fédéraux en vue d'augmenter la représentation néo-démocrate. Il en est un, toutefois, qui ne suit pas le mouvement: le dissident Joe Borowski, député de Thompson à Winnipeg, ancien ministre de la Voirie dans le cabinet Schreyer, qui appuie ouvertement le candidat libéral dans son comté.

Une telle attitude lui a attiré les foudres d'Ed Schreyer qui vient de déclarer que M. Borowski, après une telle "trahison", ne pourra jamais réintégrer son cabinet. Il y a déjà près d'un an, Joe Borowski avait démissionné du cabinet Schreyer pour protster contre la politique du gouvernement en ce qui a trait à la réglementation de l'avortement et de la censure cinématographique.

Frank Hanley candidat "plus libéral" dans St-Henri

par Georges LAMON

Après deux ans de retraite et de tranquillité, l'incorrigible Frank Hanley a décidé de sortir de l'ombre pour se lancer dans la campagne électorale fédérale comme "libéral" dans le comté de Saint-Henri.

L'ancien conseiller municipal de Montréal-Sainte-Anne a précisé hier, qu'il ne se présentait pas comme un "libéral indépendant" mais bien comme le candidat libéral, puisque, en fait, il contestait le choix de M. Gérard Loiselle, député sortant qui avait été choisi par une "petite clique" de libéraux.

D'ailleurs, il soutient avec force être "plus libéral" que le candidat "officiel" libéral, Gérard Loiselle.

Mandaté par "son peuple"

Celui qui se présente comme un libéral convaincu a par ailleurs, dénoncé la "petite clique libérale" de Gérard Loiselle qu'il fallait abattre.

A son avis, l'organisation libérale qui a choisi le candidat Loiselle ne représente en définitive qu'un "groupe de parents et d'amis" du député sortant.

M. Hanley veut surtout éviter d'être un député "back-bencher" à Ottawa.

"Mon intention est d'être plus libéral dans les avantages auxquels ont droit les personnes âgées, dit-il. Je veux être plus libéral, insiste-t-il pour les miens (les pauvres de son comté) et moins libéral pour l'aide à l'étranger."

L'ancien député de Sainte-Anne à l'Assemblée Nationale du Québec prétend que c'est "son peuple" qui lui a donné ce mandat de le représenter à Ottawa.

M. Hanley, qui dit être "la voix des électeurs de Saint-Henri", affirme que les "supporteurs" libéraux, comme d'ailleurs les conservateurs, et les ouvriers l'appuient dans sa campagne.

Des explications à demander

S'il est élu il envisage d'appuyer le gouvernement Trudeau (si ce dernier est réélu, bien sûr), fidèle au mandat que ses commettants lui ont donné.

"J'appuierai le gouvernement Trudeau, a-t-il lancé, mais j'ai aussi d'autres suggestions à faire. Je ne serai pas un député back-bencher."

Veut-il jouer le rôle qu'avait tenu le député indépendant J. A. Mongrain, de Trois-Rivières? Le libéral Hanley veut apporter davantage à la classe moyenne qui, est, estime-t-il, surtaxée, proportionnellement à la classe des nantis.

S'il est élu, "Frank", comme on l'appelle communément dans son quartier, veut remettre à flot une marine marchande canadienne, dont l'absence, dit-il, "nous prive d'une énorme industrie".

Il exigera de plus, l'érection d'une clôture le long du canal Lachine, endroit où "des dizaines d'enfants ont trouvé la mort".

De plus, il se demande pour quelle raison le gouvernement fédéral n'octroie pas de subventions à la Commission de transport de la Communauté urbaine de Montréal de manière à réduire le tarif pour les personnes âgées.

Il ira aussi à Ottawa pour avoir une réponse au refus d'accorder des subventions à l'Armée du Salut.

Bref, M. Hanley sera libéral pour "tout ce qui pourra soulager la misère humaine".

A ♥

20 YEARS IN QUEBEC · ACIER RUSCO STEEL · 20 ANS AU QUEBEC

FENÊTRES — PORTES PAREMENT D'ACIER RUSCO

"L'AS DES AS" pour plus de 40,000 propriétaires montréalais

Rusco Home Specialties (1962) INC.

9095 boul. Saint-Laurent
Montreal 381-2511

♥ A

140 victimes du feu au Québec en 1971

Les incendies ont causé la mort de 140 personnes et des pertes matérielles de $69 millions, au Québec, en 1971.

Ces chiffres ont été émis par le ministère des Affaires municipales à l'occasion de la Semaine de prévention des incendies qui a débuté dimanche, 508 personnes ont. de plus, subi des blessures au cours d'incendies.

Le bilan de 1970 rapportait 135 morts, 519 blessés et des pertes matérielles de l'ordre de $60 millions.

Les pertes mentionnées ne tiennent pas compte des millions de dollars dont ont été privés l'industrie et les travailleurs par suite de retards dans la production, sans compter les pertes permanentes lorsque les industries ou commerces touchés par un incendie profitent de l'arrêt de leurs activités pour s'établir ailleurs ou pour tout simplement fermer leurs portes.

Principales causes

Les articles de fumeurs demeurent responsables du plus grand nombre de désastres causés par le feu. La cigarette que l'on jette au hasard, ou qui tombe des doigts du fumeur endormi, a provoqué 46.9 pour cent des incendies survenus au Québec en 1971.

Outre les articles de fumeurs, les autres principales causes sont, dans l'ordre: l'électricité, 15.1 pour cent; les appareils de cuisson, 12.5 pour cent; les installations de chauffage, 6.46 pour cent.

3 à 7 pouces de neige sur l'Alberta

par la Presse Canadienne

Une violente tempête de neige s'est abattue sur l'ouest de l'Alberta et plus précisément sur les versants des Rocheuses, hier, prenant par surprise des centaines de voyageurs qui profitaient du long congé de l'Action de grâces.

La neige, accompagnée de bourrasques, s'est d'abord dirigée vers le nord-ouest de la province en début de journée et ensuite vers le sud. Les régions de Grande-Prairie, de Jasper, d'Edson et de Banff ont ainsi reçu de trois à sept pouces de neige.

Comme on peut s'y attendre, cette tempête a provoqué des problèmes de circulation parfois assez aigus. L'autoroute qui relie Banff à Jasper a été fermée; sur la Transcanadienne, la visibilité était réduite à zéro.

Pendant ce temps, les rues de Calgary ont été transformées en patinoires par le blizzard. On prévoyait des températures de 10 à 20 degrés au-dessus de zéro dans les régions du nord de la province.

Pourtant, hier matin, les régions de Lethbridge et de Medicine Hat avaient connu une belle température de 70 degrés; mais à minuit, ce même jour, les thermomètres de Medicine Hat indiquaient 31 degrés.

Simpsons 100

1972 ANNÉE CENTENNALE



Petits enfants... "Winnie-The-Pooh"

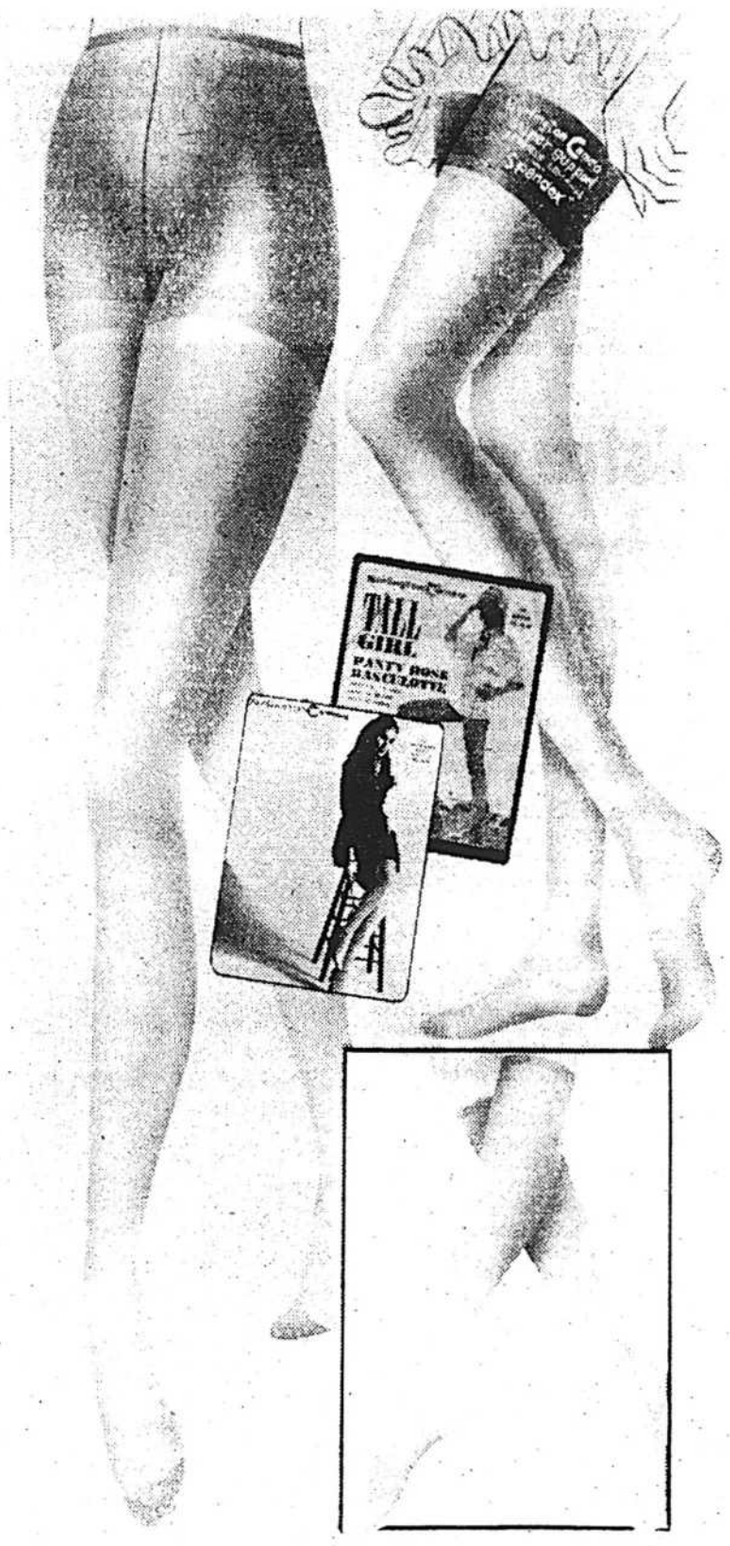
vous attend chez Simpsons avec un tas de surprises agréables.

Où se trouve "Winnie-The-Pooh"?

...il se trouve dans l'Arbre a Miel au rayon des vetements pour enfants au magasin Simpsons, en ville, Fairview et Anjou... Il n'est pas seul ...il a ses amis qui dansent avec lui, distribuent des ballons et des livres a colorier pour le concours de coloriage de "Winnie-The-Pooh"

VOICI LES HEURES D'ATTRACTIONS

Jeudi 12 octobre de 16 h a 20 h. Aux Galeries d'Anjou. Vendredi 13 octobre de 16h à 10h. en ville. Samedi 14 octobre de 10 h a 14 h. a Fairview.



Rabais 10% à 50% bas et bas-culottes "Burlington Cameo"

Cette offre speciale est valable jusqu'au 21 octobre

Bas-culotte
No 444 Modele bikini avec pointes rentorcees et talons invisibles. "Sunspice", "Burnt Ember" (tan), "Vicuna" (beige moyen), "Crystal beige" (beige clair), noir, gris, marine, "Cordovan", (brun fonce) — *Reg. 2.50* **$2**

No 430 Modele regulier avec culotte et pointes rentorcees, talons invisibles, "Burnt Ember" (tan), "Sunspice", "Vicuna", (beige moyen "Crystal beige" (beige clair), "Macaroon" (taupe), "Café Royale" (brun moyen), gris. — *Reg. $2* **$1.50**

Tailles pour no 444 et no 430

PETITE	4'10" à 5'2" (90 à 110 lb)
MOYENNE	5'2" à 5'4" (110 à 120 lb)
GRANDE	5'4" à 5'6" (120 à 135 lb)
TRÈS GRANDE	5'6" et plus (135 à 150 lb)

No 600 Modele regulier pour taille elancee avec culotte et pointe rentorcees, talons invisibles, "Burnt Ember", "Sunspice", "Vicuna", "Macaroon", "Café Royale", 1 taille pour 5'8" à 6' (hanches jusqu'a 48") 145 a 180 lb — *Reg. $2* **$1.50**

No 900 Modele pour taille forte. Culotte et pointes rentorcees, talons invisibles, "Burnt Ember", "Caress" (beige foncé), "Vicuna", "Fawn" 1 taille pour 5'2" a 5'10" (hanches jusqu'a 54") 175 a 225 lb — *Reg. $2* **$1.50**

No 611 Modele diaphane avec pointes rentorcees, "Sunspice", "Vicuna", "Burnt Ember", "Crystal beige", "Almost black", gris flanelle, marine, "Cordovan", Tailles M.G. — *Reg. 1.50* **$1**

No 688 Modele entierement diaphane, "Burnt Ember", "Sunspice", "Vicuna", "Crystal beige", Tailles M et G — *Reg. 1.50* **$1**

Bas-culotte de soutien
No 540 Nylon et "Spandex", culotte et pointes rentorcees, talons invisibles, "Wild Honey", "Blush beige", "Caress", blanc, Tailles P.M.G.TG. — *Reg. $5* **$4.50**

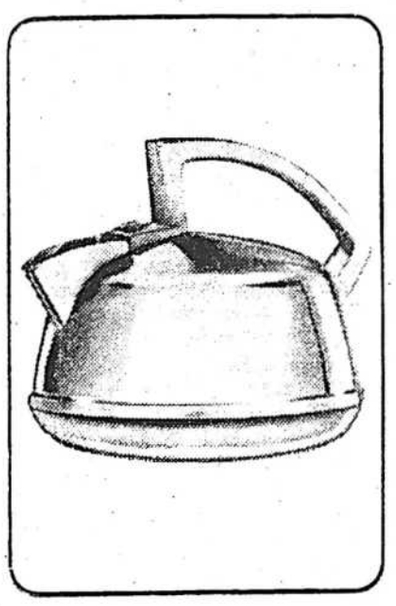
Bas de soutien
No 379 Nylon et "Spandex" avec talons et pointes rentorces, "Beige Glow", "Sandalwood" (taupe) Pointures 8½-9, 9½-10, 10½-11, 11½-12 — *Reg. 4.95* **$4.45**

Bas réguliers
No 157 Filet double avec pointes et talons rentorces et haut de jambes en "Banlon", "Sunspice", "Burnt Ember", "Café Royale", Pointures Moyenne: 9, 9½, 10, 10½, 11 — Grande: 9½, 10, 10½, 11. — *Reg. 1.50* **$1**

No 315 Modele longueur genou avec pointes rentorcees, talons invisibles, "Burnt Ember", "Sunspice", "Vicuna", "Crystal beige", noir, "Cordovan", marine, gris, blanc. Une pointure pour 8½-11 — *Reg. $1* **50c**

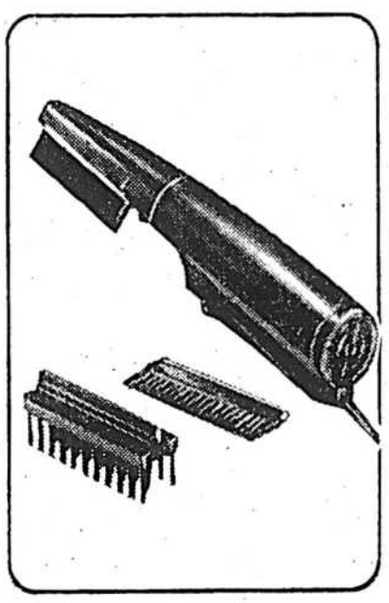
Rayon 707 au rez-de-chaussée. Aussi à Fairview et Anjou

***Venez en personne, écrivez ou composez* 842-7221**
Service téléphonique ouvert dès 8 h. 30



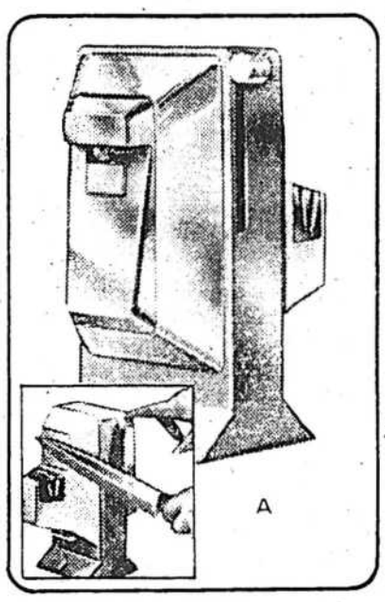
Bouilloire "Westinghouse"
Prix Simpsons **$11.95**

Bouilloire électrique en acier inoxydable avec cordon tenant. Base et poignée ton avocat. Capacité 2 pintes.



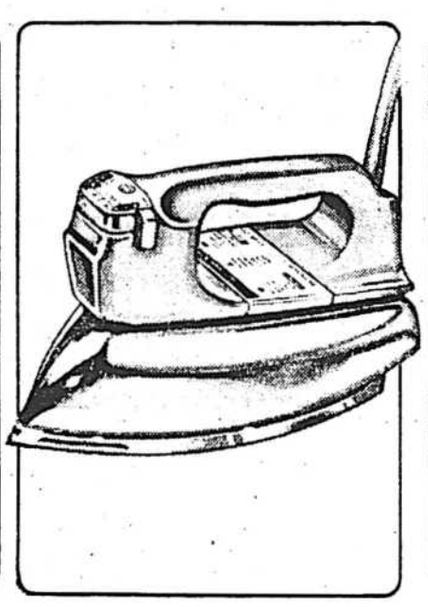
Ens. électrique "Westinghouse"
Prix Simpsons **$12.95**

Pour toute la famille un ensemble électrique comprenant 2 peignes et 1 brosse adaptables sur le même manche. Parfait pour rendre les cheveux plus droits ou les gonfler tout en les séchant. Elément 130 watts. Ton noir.



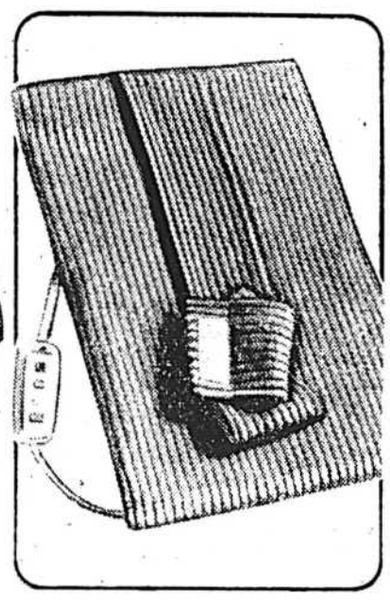
Ouvre-boîte "Westinghouse"
A **$24.95**

A. Modèle combine ouvre-boite aiguise-couteau. La lame enlève le couvercle proprement sans toucher le contenu de la boite. Choix de boîtier avocat, 2 tons blanc / or moisson / blanc.
B. (non représenté). Même modèle mais sans aiguise-couteau. *18.95*



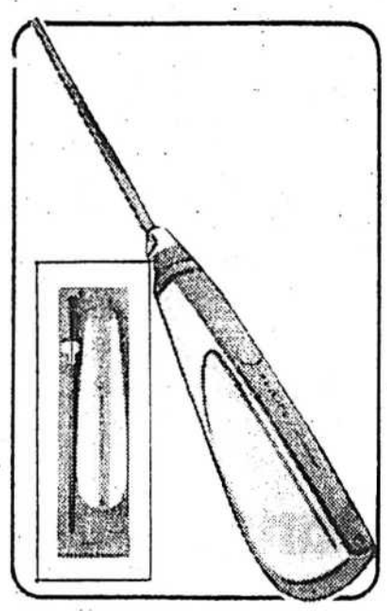
Fer à repasser "Westinghouse"
Prix Simpsons **$14.95**

Fer à repasser à sec ou à vapeur avec semelle à 21 orifices. Guide de tissus pour sélection de chaleur, contrôle simple et 2 positions pour tissus sans repassage. Poignée ton avocat.



Coussin chauffant
Prix Simpsons **$10.95**

De "Westinghouse" un attrayant coussin chauffant genre ceinture. Elément 55 watts, recouvrement satin matelassé. Contrôle bouton-poussoir 4 degrés de chaleur.



Grand couteau de "Philips"
Prix Simpsons **$24.99**

Couteau à découper électrique avec manche bien balancé et lames en acier inoxydable pour des coupes verticales ou horizontales parfaites. Interrupteur en retrait, cordon amovible. Complet avec plateau de rangement.

Rayon 755 au cinquième. Aussi à Fairview et Anjou

Venez en personne, écrivez ou composez* 842-7221 *Service téléphonique ouvert dès 8 h 30

ACHETEZ CHEZ SIMPSONS

En ville — 977 ouest, rue Ste-Catherine, Montreal 10
Fairview — 6790 Trans-Canada Highway, Pointe-Claire 730 Sortie 33 — route St-Jean (d'est ou d'ouest)
Anjou — 7895 boul. Les Galeries d'Anjou, Montreal 433

HEURES D'AFFAIRES SIMPSONS

Lundi, mardi et mercredi en ville de 9h à 17h30
Fairview et Anjou 9h30 à 18h
Jeudi et vendredi en ville: de 9h à 21h
Fairview et Anjou: 9h30 à 21h
Les 3 magasins ouverts samedi de 9h à 17h.

COMPOSEZ: 842-7221

Du lundi au mercredi 8h30 à 18h
Jeudi et vendredi 8h30 à 21h
Samedi 8h30 à 17h

Simpsons 100
1972 ANNÉE CENTENNALE

D'autres "Aubaines du siècle" spécialement pour vous!

SPÉCIAUX CENTENNAUX

En vente jusqu'au mardi 17 octobre (jusqu'à épuisement du stock)



Rabais 40% et plus! Choix de chaussettes de réputation nationale pour hommes

Une fois de plus Simpsons réussit à vous offrir un Spécial Centennal digne de ce nom! De concert avec les manufacturiers canadiens réputés "Harvey Woods" et "Vagden", Simpsons vous présente une sélection imposante de chaussettes de qualité supérieure à des prix exceptionnels.

"Harvey Woods" - 90% laine, 10% nylon

Chaussettes courtes en laine "Kroy" et nylon. Revers non-élasticisé. Se lavent et sèchent dans la machine. Tiennent bien en place. Fusain, noir, gris moyen, marine, brun foncé, vert moyen et or écossais. Point. 10½, 11, 11½, 12.

A Longueur cheville
Rég. 6 pai. $12
$1.35 *pai.*
Spécial Centennal Simpsons
6 *pai.* **$7**

"Harvey Woods" - semelles coussinées

55% laine "Kroy" et 45% nylon extensible, semelle moelleuse d'un confort sans pareil. Se lavent et sèchent dans la machine. Idéales pour les sport, la campagne. Tricot motif "Cailloux". Noir, blanc, marine, fusain, brun, vert, or, vin, bleu. Une pointure pour 10 à 12.

B Longueur cheville
Rég. 6 pai. 10.50
$1.25 *pai.*
6 *pai.* **$6**

"Vagden" - chaussettes tricot double

La chaussette la plus confortable que vous ayez jamais portée. Tricot double nylon non-électrostatique, traité "Acti-Fresh" pour fraîcheur. Noir, fusain, marine, brun, olive, bleu tonnerre, vin ou or. Une pointure pour 10 à 12.

C Longueur cheville haute *Rég. 6 pai. 10.50* **$1.25** *pai.* **6** *pai.* **$6**

D Longueur au genou *Rég. 6 pai. 13.50* **$1.50** *pai.* **6** *pai.* **$8**

"Vagden" - Chaussettes laine mixte

Laine "Kroy" pour chaleur et confort, nylon extensible pour un ajustement parfait. Se lavent et sèchent dans la machine. Noir, marine, gris moyen, brun, olive, vin. Une pointure pour 10 à 12.

E Longueur cheville *Rég. 6 pai. $9* **$1.00** *pai.* **6** *pai.* **$5**

F Longueur mi-mollet *Rég. 6 pai. 10,50* **$1.25** *pai.* **6** *pai.* **$6**

G Longueur au genou *Rég. 6 pai. $12* **$1.35** *pai.* **6** *pai.* **$7**



Rabais 1/3! Chemises modernes en tricot nylon de marque nationale pour hommes

A et B *Rég. 11.95*
7.89

C *Rég. 12.95*
8.59

Les acheteurs Simpsons ont travaillé durant plus d'un an à préparer ce merveilleux Spécial Centennal. Ensuite, grâce à un pouvoir d'achat exceptionnel et à la coopération d'un manufacturier canadien très en vue, ils ont réussi à vous offrir une autre "Aubaine du siècle". Le rabais de 1/3 est formidable... c'est pourquoi nous ne pouvons divulguer le nom du fabricant (vous reconnaîtrez immédiatement l'étiquette). Sa réputation s'étend d'un océan à l'autre pour l'élégance, la qualité de ses vêtements et sa main-d'oeuvre experte.

Simpsons vous offre des modèles essentiellement '73 en tricot 100% nylon "Textralized" de riche apparence. Sans souci d'entretien, ces chemises se lavent et sèchent dans la machine. C'est le moment d'en acheter plusieurs pour vous-même... pour offrir en cadeaux.

A. Col entièrement diminué avec glissière — Devant côtelé, poche de poitrine, Ivoire, marine, brun amande, bourgogne.

B. Col tailleur avec patte de boutonnage 4 boutons — Devant tissure jacquard motif torsadé. Poche de poitrine. Ton miel, marine, chocolat, bourgogne.

C. Col roulé qui plaît à tous — Motif torsadé devant. Ivoire, marine, brun amande, chocolat, tan miel.

Toutes ces chemises sont disponibles en tailles petite (34-36), moyenne (38-40), grande (42-44), très grande (46).

Rayon 713 au rez-de-chaussée. Aussi à Fairview et Anjou.

Venez en personne, écrivez ou composez* 842-7221 *Le service téléphonique est ouvert dès 8 h. 30

Achetez tout ce dont vous avez besoin en utilisant un compte Simpsons

À l'endos de cette page se trouvent d'autres bons achats Simpsons

Goût exquis/Prix modique
Les Vins Paarl
importés d'Afrique du Sud

la presse

MONTREAL,
MARDI, 10 OCTOBRE 1972
88e ANNEE - No 209

E

Les Pirates mènent 2-1

Sanguillen a eu le dessus sur Bench

par Pierre LADOUCEUR
envoyé spécial de LA PRESSE

CINCINNATI — Manny Sanguillen a toujours joué les deuxièmes violons à Johnny Bench chez les receveurs de la ligue Nationale. L'athlète originaire de Panama n'a jamais reçu le crédit qu'il méritait parce qu'il évolue dans le même circuit que Johnny Bench.

Sanguillen a toutefois démontré sa réelle valeur lors du match d'hier que les Pirates de Pittsburgh ont emporté par un score de 3 à 2 sur les Reds de Cincinnati. Sanguillen a en effet contribué à tous les points des Pirates, qui détiennent maintenant une priorité de deux victoires contre une pour les Reds dans cette série trois de cinq.

Sanguillen a sonné le réveil des Pirates à la cinquième manche lorsqu'il a cogné un circuit en solo contre Gary Nolan, le lanceur partant du Cincinnati. De fait, ce circuit de Sanguillen a été le seul point que les Pirates ont pu marquer contre Nolan. Ce dernier a quitté le match après six manches en raison d'un malaise au bras droit.

Sanguillen a également participé aux deux autres points des Pirates. Il a permis à Richie Hebner de passer au troisième but en sixième manche en cognant un simple. Hebner devait par la suite marquer le point égalisateur. Puis à la septième manche, il a produit le point de la victoire lorsqu'il a frappé dans un jeu optionnel.

"Sanguillen a vraiment fait la différence à l'attaque pour nous cet après-midi. Il a cogné un circuit, il y est allé d'un simple opportun pour placer Hebner en position de marquer. Finalement, il a produit le point de la victoire sur un roulant à l'avant-champ. Un gars plus lent aurait sûrement été pris dans un double jeu. Manny a toutefois évité le double-jeu et cela a fait la différence dans la rencontre," a expliqué Bill Virdon, le gérant des Pirates après le match.

Si Sanguillen a contribué à la victoire des siens, le jeune Rennie Stennett a également contribué à la victoire des Pirates. Il a produit le point égalisateur à l'aide d'un simple à l'avant-champ en sixième manche. De plus, il a empêché les Reds de prendre une avance de 3 à 0 à la quatrième manche lorsque son lancer précis au marbre a permis à Sanguillen de retirer Bench.

Nolan avait mal au bras

"Nolan m'a déclaré à la cinquième manche qu'il ne lançait pas avec aisance. Il s'est rendu au monticule à la septième, mais avant que la manche ne débute, il m'a signalé qu'il n'était plus en mesure de continuer," a noté Sparky Anderson après le match.

Borbon a tout d'abord atteint Hebner. Sanguillen a suivi avec un simple. Gene Alley s'est sacrifié pour avancer les coureurs. Clay Carroll a alors pris la relève de Borbon. Il a donné un but sur balles intentionnel à Vic Davalillo avant de voir Stennett frapper un simple à l'avant-champ.

"Je voulais tout simplement pousser la balle au champ opposé. J'ai frappé un coup bondissant par-dessus la tête de Tony Perez. Ma vitesse m'a valu ce coup sûr," a expliqué Stennett.

Stennett avait sauvé un point aux siens en quatrième manche. Bench était au troisième but après avoir claqué un triple. Après un retrait, Cesar Geronimo a frappé un long ballon le long de la ligne du champ gauche. Stennett a saisi ce ballon et son lancer a devancé Bench au marbre.

"Je ne croyais jamais qu'il serait en mesure de retirer Bench au marbre," a avoué Anderson dans son bureau après le match.

"Personnellement, je ne croyais pas que Bench tenterait de se rendre au marbre. Hebner m'a donné une mire parfaite et je n'avais qu'à le viser pour retirer Bench," s'est contenté de dire Stennett.

"Ce lancer de Stennett a été le jeu clé du match," s'est écrié Bill Virdon.

Joe Morgan avait encore fait des siennes à la troisième manche pour donner une avance de 2 à 0 aux siens. Darrel Chaney a amorcé cette manche avec un simple. Il est passé au deuxième but sur un roulant à l'avant-champ et il a marqué sur le simple de Morgan. Ce dernier a volé le deuxième but pour ensuite marquer sur le simple de Bobby Tolan.

"Joe Morgan connait une saison exceptionnelle et je crois qu'il se plait à jouer comme un démon contre nous, a déclaré Virdon. A tous les matches depuis le début de cette série, il a été à l'origine des attaques des Reds."

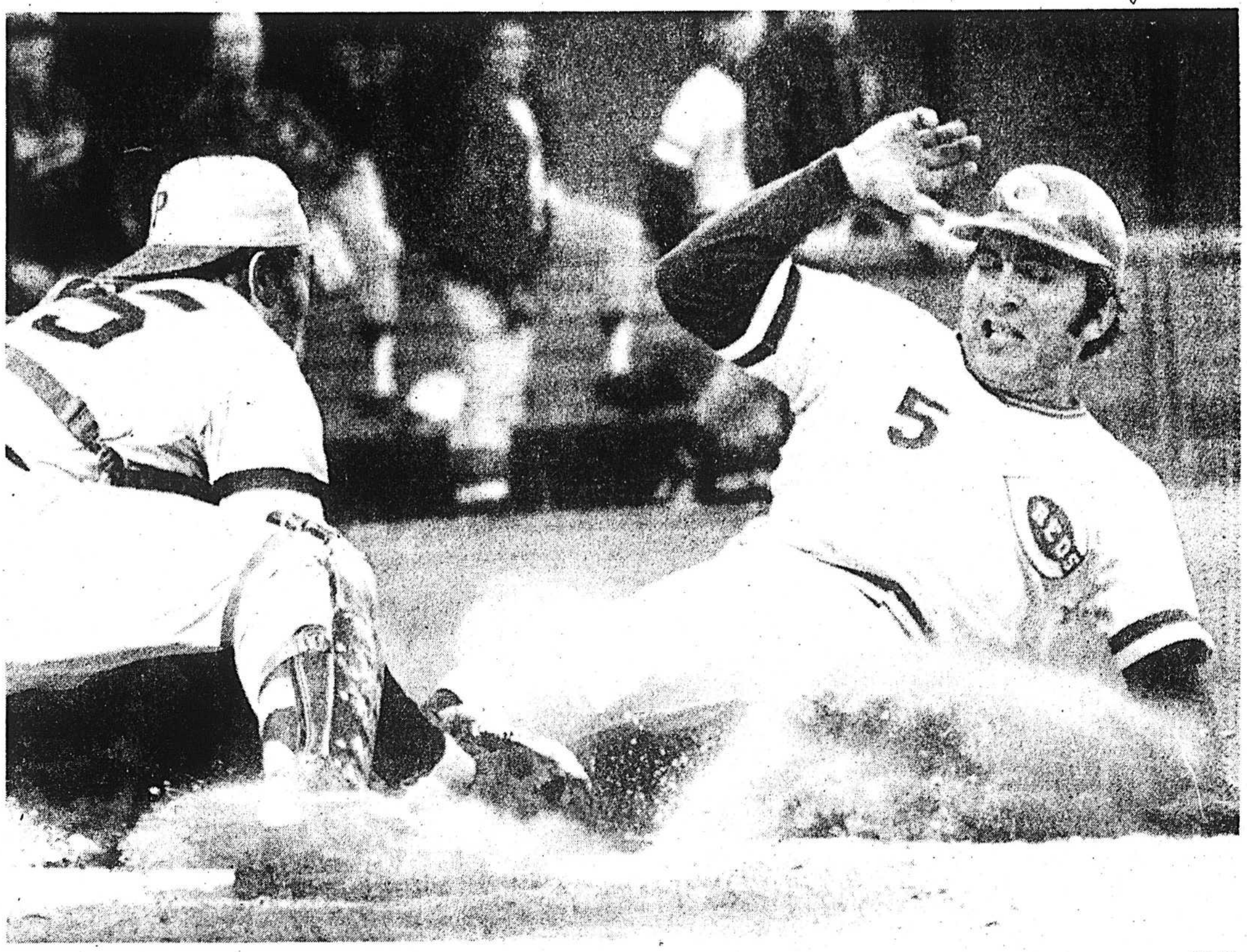


photo UPI

Bench mésestime la précision de Stennett et est retiré au marbre

Incroyable mais vrai! Scotty Bowman parle déjà de la course au championnat

par Yvon PEDNEAULT

Vous croyez peut-être que la course au championnat de la division "est" de la ligue Nationale prendra un aspect important d'ici deux mois.

Pas Scotty Bowman! Pour le pilote du Tricolore, la lutte est déjà engagée. "Le calendrier des matches est contres est importante. Les Rangers long. D'accord, chacune des rende New York devront maintenant gagner trois matches pour nous rejoindre. Même les Bruins de Boston accusent déjà un recul," disait Bowman après un autre long exercice du Canadien, hier matin, à l'auditorium de Verdun.

Bowman arborait son sourire du dimanche face à la performance des Kings de Los Angeles, dimanche soir, à Boston. Pourtant, la journée s'annonçait pour être des plus pénibles.

L'instructeur du Canadien est un homme imprévisible. Revenons à l'exercice d'hier matin. C'était congé pour les écoliers et plusieurs d'entre eux avaient envahi l'auditorium de Verdun. Les joueurs étaient sur la patinoire depuis un bon moment quand Bowman ordonna à ses équipiers de retraiter dans leur vestiaire.

La raison?

"Il est impossible de se concentrer lorsqu'il y a de nombreux spectateurs aux exercices. Nous reprendrons le travail quand les policiers auront expulsé tous les curieux," commente Bowman.

"Avant de protester la décision de Bowman, ajoute Floyd Curry, il serait bon que vous sachiez que des jeunes ont volé 18 bâtons, mais six ont été pris en flagrant délit."

Mais, heureusement, Bowman a retrouvé son sourire après l'ardeur au jeu déployée par ses hommes. "L'esprit d'équipe, messieurs, c'est la clé du succès. Quand vous gagnez, tout le monde est heureux."

Les Kings étaient bien préparés

De retour à son bureau au Forum, Bowman a parlé du match entre Los Angeles et Boston.

"J'ai écouté le reportage du match à la radio et les Kings semblaient bien préparés pour cette rencontre. Ce n'est pas la première fois que les joueurs du Los Angeles causent des ennuis aux Bruins à Boston. Si j'ai bonne mémoire, les Kings ont défait les Bruins 2-0 l'an dernier. Une surprise!"

Le pilote du Tricolore considère que la course au championnat groupera trois formations, peut-être une quatrième et il cite les Red Wings de Détroit. Mais, avec l'aide de comparaisons, il favorise son équipe.

"Les Bruins ont été ébranlés par le départ de Gerry Cheevers. Une équipe qui aspire au championnat doit nécessairement compter sur deux gardiens de calibre ou du moins, un jeune gardien talentueux."

"Les Rangers, par ailleurs, connaissent un médiocre début de saison qui pourrait avoir certaines conséquences. Si l'on jette un coup d'oeil sur l'alignement ces Rangers, on s'aperçoit que plus de 10 joueurs ont dépassé la trentaine. Par contre, nous avons une équipe relativement jeune. C'est un atout, j'en suis convaincu."

Bobby Orr : retour retardé de jour en jour

Les Maple Leafs de Toronto qui recevront le Canadien demain soir, ne semblent pas tellement inquiéter Bowman. "Je pense qu'à Toronto, cependant, l'on n'a pas perdu espoir de récupérer Bernard Parent. D'autre part, j'ai entendu dire que Parent serait intéressé à se joindre à nouveau aux Flyers de Philadelphie et qu'une transaction pourrait bien être bâclée. Toronto ne refuserait sûrement pas un gardien de la trempe de Doug Favell."

Bowman oriente à nouveau la conversation sur les Bruins. "Je parlais l'autre jour avec Toe Blake. Toe me disait que c'était la première fois qu'il voyait un joueur-étoile connaitre deux saisons aussi formidables que Orr. Je ne dis pas qu'il ne répétera pas son exploit cette année, mais comme le mentionnait Toe Blake, il est également sujet aux blessures. La preuve est là. Son retour au jeu est retardé de jour en jour."

"Un joueur ne fait pas une équipe, c'est prouvé, mais Bobby Orr joue un rôle tellement important dans le rouage des Bruins. C'est un super-athlète."

D'accord Scotty. Mais il reste encore 77 matches.

"Oui, 77 matches. Mais déjà nous avons pris les devants et un début de saison est toujours important, qu'on le veuille ou non."

Le faible Stennett a battu le lent Bench

envoyé spécial de LA PRESSE

CINCINNATI — Comment analyser un match tel que celui que les Pirates et les Reds se sont livré hier à Cincinnati! Les deux équipes auraient pu l'emporter. Le Pittsburgh s'est cependant montré un peu plus opportuniste et cela a fait la différence.

Dans le camp des Reds, on se questionnera longtemps sur le jeu au cours duquel Ronnie Stennett a retiré Johnny Bench à l'aide d'un lancer précis au marbre.

Etait-ce un lancer exceptionnel de Stennett?

Ou Bench était-il trop lent et qu'il n'aurait pas dû tenter de marquer sur ce jeu?

Il y a sûrement une parcelle de vérité dans ces deux hypothèses. Bench est lent, mais Stennett n'a jamais été reconnu pour la force de son bras. De plus, les Reds menaient par un score de 2 à 0.

Dans le camp des Reds, on aura longtemps en mémoire ce mal de bras de Gary Nolan. Par contre, le meilleur personnel de lanceurs de relève de la ligue Nationale aura été incapable de protéger une avance d'un point.

Les bons lanceurs freinent toujours les bons frappeurs

Il est d'autant plus difficile d'analyser un tel match puisque, si les frappeurs des Reds ont été impuissants, il faut surtout louer le travail de Dave Giusti et Bruce Kison.

Un bon lanceur arrête toujours un bon frappeur. C'est exactement ce qui s'est produit.

Finalement, les Pirates ont tiré profit de leur vitesse pour marquer leurs deux derniers points. La vitesse de Rennie Stennett lui a permis d'être sauf au premier but tandis que Manny Sanguellen a évité un double jeu et il a ainsi produit le point de la victoire.

Un bon lanceur peut freiner un bon frappeur, mais il a de la difficulté à contrer les efforts d'un bon coureur.

N'est-ce pas la vitesse de Joe Morgan qui a valu les deux points des Reds?

Appel à la bombe

OAKLAND (PA) — Un appel à la bombe a retardé d'environ une heure le départ de l'avion nolisé qui devait transporter les Athletics d'Oakland à Détroit, dimanche, à la suite de la victoire de 5-0 des Athletics contre les Tigers dans le deuxième match de la série éliminatoire pour le championnat de la Ligue américaine.

L'avion, un Boeing 707, et tous les bagages ont été minutieusement fouillés à l'aeroport international d'Oakland à la suite de cet appel téléphonique mais aucune bombe n'a été trouvée.

C'EST PARTI
1601
BOUL. ST-MARTIN (DUVERNAY)
VERS PONT PAPINEAU

Appréciez notre espace,
notre équipement technique
et notre façon
de vous servir.

BOURASSA PONTIAC BUICK

1601 Boul St-Martin, Duvernay, Laval . . .
une surprise.

Malgré sa victoire sur Calgary

Ottawa hanté par Hamilton

OTTAWA (PC) — L'atmosphère était loin de celle qui devrait régner dans le vestiaire d'une équipe gagnante du côté des Rough Riders d'Ottawa, après que ces derniers eurent remporté une victoire de 45-30 sur les Stampeders de Calgary.

L'équipe pensait au prochain match qu'elle disputera aux Tiger Cats de Hamilton. Hamilton et Ottawa se partagent le premier rang de la division Est de la ligue canadienne.

"Ils sont super-motivés... et nous devons éviter de succomber à leur meilleurs jeux si nous voulons les arrêter, disait le secondeur de ligne Jerry Campbell qui a réussi deux interceptions au cours du match.

"Chaque fois que nous jouons contre Hamilton, ils nous sortent des jeux comme la première interception que j'ai réussie."

Deux jeux plus tard, le quart du Ottawa, Rick Cassata complétait une passe de touché de 26 verges à Terry Wellesley.

"Nous jouons de mieux en mieux, a commenté l'instructeur Jack Gotta. "Cassata a démontré un peu plus de discipline aujourd'hui et ce Pete Rizzo m'a impressionné." Ce dernier, un joueur nouvellement arrivé des Steelers de Pittsburgh, a pris la place du demi Hugh McKinnis au premier quart.

"Il est rapide, spécialement pour trouver les trous dans la ligne et seconder les plaqués", a conlinué Gotta.

Il a cependant refusé de dire ce qu'il allait advenir de McKinnis. Les instructeurs se réuniront et prendront bientôt une décision.

Ottawa a gagné un total de 364 verges, dont 204 au sol et 160 dans les airs, en comparaison de 198, dont 40 au sol par les Stampeders.

Cassata et Paul Brothers ont complété 13 de leurs 2 passes tandis que Jerry Keling et Him Lindsey affichaient un bilan de 14-28.

La défaite laisse les Stampeders, les champions défendants de la coupe Grey, en quatrième place de la division Ouest.

Bell, héros de la victoire du Edmonton

Les Eskimos d'Edmonton, menés à l'attaque par les superbes courses de Roy Bell, ont compté trois touché à la première demie de leur match contre les Blue Bombers de Winnipeg, et ont remporté une victoire de 24-15. Ils rejoignaient ainsi les Bombers au premier rang de la division Ouest de la ligue canadienne de football.

Bell, George McGowan et Sam Scraber ont inscrit les majeurs des Eskimos, tandis que Dabe Cutler enregistrait un botté de placement de 30 verges en plus de trois convertis.

Trainant de l'arrière 24-1 à la fin du troisième quart, Winnipeg connaissait un regain dénergie avec des touchés de Mack Herron et Paul Williams. Don Jonas convertissait les deux majeurs et marquait un autre point sur une eentative ratée de botté de placement.

Sparky Anderson demeure optimiste

CINCINNATI (UPI) — Une note sur la porte du bureau du gérant Sparky Anderson, des Reds de Cincinnati, dit: "Souriez".

"C'est plutôt difficile de suivre le conseil, aujourd'hui, de dire Anderson, renfrogné mais non découragé, quelques instants après que les Reds eurent baissé pavillon 3-2 devant les Pirates de Pittsburgh. "Mais j'ai toujours prédit que nous aurions raison de sourire demain".

Le gérant des Reds, qui avait dit au début que la série irait à la limite de cinq matches, a indiqué que l'équipe avait raté l'occasion de l'emporter à la quatrième manche quand Johnny Bench, ayant atteint le troisième but sur un triple, n'avait pu venir croiser le marbre, alors qu'il n'y avait personne de retiré.

"Vous devez réussir à compter sur des jeux comme ceux-là. C'est là le jeu clé du match", a commenté Anderson.

Anderson a dit que le rapport des éclaireurs sur le voltigeur de gauche Rennie Stennett, dont le lancer parfait au receveur Manny Sanguillen avait retiré Bench, indiquait une "bras meilleur que la moyenne, mais qu'il manquait de précision. Mais il s'est montré opportuniste, sur ce lancer en tout cas," a laissé tomber Anderson.

Le voltigeur de gauche Pete Rose a réussi à lui seul trois des huits coups sûrs des Reds, dont un double à la première manche, et il ne devait pas compter lui non plus.

Eagleson n'a pas dit oui!

TORONTO (PC) — Alan Eagleson, directeur administratif de l'Association des joueurs de la Ligue nationale de hockey, a déclaré hier que les joueurs pourraient s'opposer à la présentation de trois matches hors-concours entre une équipe d'Union soviétique et des équipes de la ligue nationale.

Eagleson, faisant allusion à une dépêche datée de Boston et selon laquelle une équipe d'URSS affronterait les Bruins de Boston, les Rangers de New York et les Black Hawks de Chicago, a déclaré: "Rien n'indique jusqu'à présent que nous approuverons cette série de rencontres".

Les arrangements financiers devront également être ratifiés par les joueurs, a ajouté Eagleson.

Clay et ...l'ONU

PHILADELPHIE (AFP) — Après avoir annulé son combat prévu contre Al Jones à Johannesburg le 18 nov., Cassius Clay, avouant avoir cédé aux pressions de délégués afro-asiatiques des Nations unies, les a violemment critiqués et s'est juré, à l'avenir, de tenir ses engagements professionnels en Afrique du Sud si l'occasion s'offrait à nouveau.

Dans une déclaration faite dimanche à un journal de Philadelphie, Mohammed Ali explique que, vendredi, il a accepté de renoncer à son combat par sympathie pour ses frères africains et musulmans mais que, réflexion faite, il n'allait plus désormais sacrifier ses intérêts financiers pour les Noirs africains.

"Il y a 25 millions de Noirs aux Etats-Unis mais, à ma connaissance, il n'y a pas encore eu de réunion de ces délégués africains et asiatiques pour protester contre l'oppression des Noirs dans ce pays", s'indigne l'ancien champion du monde des poids lourds dans le "Philadelphia Enquirer".

"Pourquoi ces 32 délégués afro-asiatiques n'ont-ils pas enquêté sur la tuerie de 31 détenus noirs de la prison d'Attica l'année dernière?", demande-t-il ensuite avant d'ajouter: "Les Noirs américains ont besoin de l'aide des Nations unies autant que les Noirs africains mais, jusqu'à maintenant le bloc asiatique n'a pas levé la voix pour nous".

"Les Nations unies m'ont demandé de sacrifier mes intérêts financiers au nom des Noirs africains. Je suis un simple petit boxeur noir qui essaie de gagner sa vie. Les Blancs américains réalisent des millions sur l'or et les diamants des mines sud-africaines et personne n'en fait d'histoires", remarque Cassius Clay.

Campaneris suspendu

CINCINNATI (UPI) — Le président de la ligue Américaine, Joe Cronin, a annoncé hier qu'il avait condamné le joueur Bert Campaneris, des Athlétiques d'Oakland, à une amende de $500 et qu'il le suspendrait pour la durée de la présente série contre les Tigers de Détroit. Campaneris sera éligible pour la série Mondiale, si les Athlétiques l'emportent dans la série trois de cinq qu'ils dominent présentement par 2-0.

En contrepartie, le direction des Athlétiques avait laissé savoir avant même l'annonce du président de la ligue, que Campaneris, blessé à la cheville par un lancer du lanceur Lerrin La Grow, n'était pas en mesure de jouer. On se souvient que Campaneris avait lancé son bâton en direction de La Grow après avoir été atteint par un lancer.

Campaneris est retourné à Oakland, où il subira certains traitements. Le gérant Dick Williams a dit que Campaneris marchait à l'aide d'une béquille et qu'il avait la cheville enflée.

Campaneris, champion voleur de buts de la ligue Américaine, avait cogné trois simples, compté deux buts et volé deux buts avant d'être expulsé du jeu à la septième manche.



photo René Picard, LA PRESSE

Une profusion de buts a créé l'enthousiasme chez le Laval

Mieux entraîné, le National a écrasé le Sherbrooke

par Guy ROBILLARD

Les instructeurs du National de Laval et des Castors de Sherbrooke, qui s'affrontaient hier à Laval, n'avaient pas besoin de la série Canada-URSS pour réaliser l'importance du conditionnement physique chez une équipe de hockey.

A l'issue de la victoire décisive de 9-4 du National, devant 2,512 spectateurs enthousiastes, Jean Rougeau et Ghislain Delage ont en effet tous deux affirmé être depuis toujours des adeptes d'un conditionnement physique de calibre pour les joueurs de hockey. Mais le problème est que tous deux n'ont pas eu l'occasion d'appliquer leur théorie de la même façon jusqu'ici.

Maitre incontesté de son équipe, Rougeau a soumis ses jeunes joueurs à des règlements presque militaires et un entrainement rigoureux depuis le tout début de la saison et les résultats positifs de cette politique se sont fait sentir hier alors que le National a amélioré son train à mesure que le match progressait, malgré qu'ils avaient joué à Trois-Rivières la veille.

Delage, de son côté, n'est avec les Castors que depuis à peine plus d'une semaine et il n'a pas craint d'affirmer que ses joueurs sont loin d'être en bonne condition physique.

Aussi, hier, ils ont gaspillé une avance de 2-0, largement méritée en première période, pour faiblir par la suite et s'écrouler littéralement à la dernière reprise alors que leurs adversaires ont marqué cinq buts sans réplique après que Sylvain Parent, des Castors, eut marqué le premier but de la période.

En plus de Parent, Wes Wiseman, Renaud Perron et Dave Dussault, le meilleur des siens hier, ont déjoué la vigilance de Normand Lapointe pour les Castors.

Le capitaine Marcel Lapierre, du National, a été la vedette de son équipe et de la rencontre en obtenant deux buts et deux passes en plus de se faire voler un tour du chapeau à deux reprises à la fin de la troisième période, arrêté par le bras du gardien Mario Lessard de la même façon à chaque occasion, alors qu'il se trouvait seul devant le but. Lessard venait de remplacer Réjean Lemelin après le huitième but des vainqueurs. "non pas que je n'étais pas satisfait de Lemelin, a expliqué Delage après la rencontre, mais je voulais donner du travail à Lessard en vue des matches à venir". Effectivement, Lemelin n'a été pour rien dans la dégelée des siens, complètement délaissé par une défensive pourrie que Delage a reconnue être la grosse faiblesse de son équipe.

Outre Lapierre, Denis Martel, Gilles Therrien, Jean Trottier, son premier but dans la ligue Majeure du Québec, André Perreault, Mike Haramis, Robert Sirois et Marcel Dumais ont compté pour le National.

Le National joue mieux moins rudement

Quatre de ces buts ont été réussis avec l'avantage numérique, tandis que celui de Dumais était réalisé pendant que son équipe jouait à court d'un homme.

Le match a été assez rude comme presque toutes les rencontres junior alors que la moindre mêlée résultait presque automatiquement en échauffourée.

La première période, surtout, a été ponctuée de rudes mises en échec pas toujours légales et le National a semblé se ressaisir justement quand ils ont décidé de jouer au hockey et d'abandonner la rudesse, aidé par la force des choses quand le bagarreur Michel Calvé a dû quitter le match à la suite d'une bataille, blessé au bras.

Rougeau a expliqué ce fait en disant qu'il connaissait bien Delage, qu'il estime comme un excellent instructeur. Selon le lutteur professionnel, Delage, et c'est connu, tente d'intimider l'adversaire au début d'un match et c'est pourquoi la première période a pu sembler plus rude. Mais comme les joueurs du National ont refusé de s'en laisser imposer, le jeu est par la suite devenu plus scientifique... et plus intéressant.

Bob Murdoch cédera sa place à Henri Richard

"C'est ça le métier de gardien de but." Wayne Thomas venait de quitter la clinique du Forum, l'oreille droite passablement tuméfiée.

"C'était un excellent lancer," ajoutait Thomas. Un excellent lancer, il faudrait dire, un tir foudroyant d'Yvan Cournoyer qui a atteint le jeune gardien à l'oreille.

Thomas n'a pas été le seul blessé de l'exercice d'hier matin. Frank Mahovlich a été atteint à la jambe droite par le bâton de Serge Savard.

"Tu m'as frappé comme un bûcheron," a dit Mahovlich à Savard dans un français étonnant... tout en souriant. "Non, rien de sérieux," d'ajouter l'ailier gauche.

Un seul joueur manquait à l'appel, hier, c'est-à-dire la recrue Murray Wilson. "Il est incommodé par une blessure à l'aine et les médecins lui ont conseillé de prendre deux journées de congé. Il sera de retour demain (aujourd'hui)", affirme Bowman.

Wilson ne participera pas au match de demain à Toronto et il est permis de se demander s'il endossera l'uniforme du Canadien une seule fois avant d'être cédé aux Voyageurs de la Nouvelle-Ecosse.

"D'ici quelques jours, nous céderons trois joueurs aux Voyageurs, c'est-à-dire Wilson, et probablement Steve Shutt et Larry Robinson," poursuit l'instructeur du Canadien.

Le retour au jeu du centre Henri Richard forcera Bowman à apporter quelques modifications à son alignement pour le match à Toronto.

"J'ai l'intention de former quatre lignes d'attaque. Parfois au début de la saison, c'est une stratégie qui porte fruits."

Hier matin, Frank Mahovlich a formé un trio avec Pete Mahovlich et Claude Larose; Chuck Lefley a joué en compagnie de Jacques Lemaire et Yvan Cournoyer; Richard était flanqué de Chuck Arnason et Steve Shutt et enfin, le trio de Réjean Houle, Marc Tardif et Guy Lafleur est demeuré intact.

Bowman aura recours à seulement cinq défenseurs par suite de la rentrée de Richard. C'est donc dire que Bob Murdoch assistera à la rencontre de la galerie de la presse.

Ken Dryden sera devant le filet, mais vous pouvez parier sur les chances de Michel Plasse pour le match de jeudi soir au Forum contre les Flames d'Atlanta, si naturellement le Canadien l'emporte à Toronto.

Le hockey n'est pas à l'abri

PHILADELPHIE (UPI) — Un juge fédéral américain, après avoir écouté la dispute entourant la signature de joueurs de la ligue Nationale avec des équipes de l'Association mondiale, a déclaré qu'il allait démontrer que le hockey n'était pas à l'abri des lois anti-monopole.

Le juge A. Léon Higginbotham a dit que la clause de réserve de la ligue Nationale permettait à une équipe de détenir perpétuellement le contrat d'un joueur et empêchait le joueur de negocier avec des équipes extérieures à la ligue.

L'avocat de John McKenzie, Harold E. Kohn, a déclaré que le baseball utilisait la clause de réserve dans ses contrats. Il a fait remanquer que la cour suprême des Etats-Unis avait décidé que la clause de réserve allait contre les lois anti-monopole, mais qu'elle avait fait une exception pour ce sport.

C'est alors que le juge Higginbotham a dit: "Vous pouvez être assuré que je démontrerai que le hockey n'est pas à l'abri.

"Combien de temps ai-je pour rendre une décision? Quand sera disputé le premier match?"

On lui a dit que les Blazers jouaient leur premier match jeudi. Edwin Rome, un des avocats de la ligue Nationale, a dit que le commentaire du juge Higginbotham n'affecterait pas les poursuites contre McKenzie et que les Bruins considéraient le contrat qui unit les deux parties comme v[illegible]de.

L'opinion de Jean-Marc Desjardins

Les Alouettes et leur drôle d'esprit d'équipe

Les lendemains de matches, la tradition veut que l'on analyse les différents aspects qui ont déterminé l'issue de la rencontre. Comme au football canadien, le calendrier régulier comporte 14 matches par saison, chacune des confrontations prend généralement des allures de drame et aussi, à cause de la nature même du jeu bien particulier qu'est le football, chaque erreur individuelle, chaque gaffe, est analysée à la loupe par le personnel instructeur.

Les lendemains de matches sont consacrés au visionnement des films de la veille. Pour les journalistes, c'est l'occasion de commenter la performance.

Si vous voulez, aujourd'hui, nous oublierons quelque peu l'amère défaite subie par les Alouettes dimanche à Toronto. Il serait d'ailleurs inutile de la décortiquer, de l'analyser sous tous les angles, les erreurs mentales et les maladresses ayant écarté toute logique possible. Ce serait l'énumération des "si...".

Le problème, pas où l'on pense

Et pourtant ces erreurs et ces gaffes font partie intégrante d'un match de football. La maladie des Alouettes est de les collectionner comme s'il s'agissait de pierres précieuses.

Pour arriver à connaître le pourquoi de tant d'incohésion, de mésentente et subséquemment d'insuccès, il faut gratter un peu plus en profondeur le vernis qu'appliquent les instructeurs et les gérants généraux pour masquer le véritable problème. Et ce problème se situe justement au niveau de ces mêmes dirigeants et non sur le terrain, chez les athlètes.

Le Commissaire de la Ligue canadienne de football, Jake Gaudar, affirmait récemment que ce qui l'impressionnait chez Leo Cahill, le pilote des Argonauts de Toronto, c'était la foi qu'il avait en son personnel, le calme qu'il gardait devant les défaites et le sens de la stabilité dont il faisait preuve.

Voici un extrait de cette déclaration.

Sens de la stabilité

"Le facteur le plus important à maintenir sur une équipe de football, disait-il, est le sens de la stabilité. Je crois que les amateurs supporteront une ligue équilibrée, donc compétitive. Le problème dans la conférence de l'Est a été dans les années '60, le déséquilibre causé par les équipes de Toronto et de Montréal. Depuis ce temps, je me suis aperçu que Cahill n'a pas été pris de panique et n'a pas entrepris des changements majeurs de personnel. Ces changements constants sont très mauvais et quiconque ayant une connaissance du football vous dira qu'au moins les deux tiers de votre équipe doivent être constitués de vétérans expérimentés si vous voulez connaitre du succès."

Ces commentaires de Gaudaur au sujet de Cahill (et indirectement de la direction des Alouettes...) ont été faits en 1968 et repris tout récemment à l'occasion des rumeurs du congédiement de l'instructeur torontois. Lorsqu'on a rappelé à Gaudaur la teneur de ses propos, il n'a pas voulu en changer un iota.

Une équipe qui n'en est pas une

Evidemment, vous direz qu'il n'est pas nécessaire d'être commissaire pour déclarer que le secret d'une bonne équipe est sa stabilité au niveau du personnel. Des joueurs qui ne se connaissent à peu près pas, qui vivent toujours dans l'appréhension d'être retranchés à cause d'une erreur, qui voient leurs coéquipiers échangés, retranchés ou simplement congédiés, ne peuvent se serrer les coudes lorsque vient le moment de l'effort. Ils éprouvent de plus en plus de difficulté à se dire qu'ils sont fiers d'appartenir à cette équipe... qui n'en est pas une.

Et pourtant J. I. Albrecht vous dira que rien ne vaut cette tension constante, cette épée maintenue au-dessus de la tête des joueurs. Le gérant général des Alouettes ajoutera aussi qu'il est toujours prêt à remplacer un joueur par un autre plus talentueux, plus fort.

Imaginez alors la tension qui repose sur les épaules des joueurs. En moins de deux ans, il ne reste plus que 13 des 34 joueurs qui ont remporté la coupe Grey en 1970...

Faut croire, que la direction des Alouettes possède une autre définition de l'expression "esprit d'équipe".

THÉâTRE

Et nous autres, je clapions des mains

"La Sagouine" d'Antonine Maillet. Mise en scène d'Eugène Gallant. Régie de Francis Pelletier; éclairages d'Yves Pelletier et costumes de Rita Scalabrini. Avec Viola Léger. Production du Centre provincial de diffusion de la culture. A l'affiche au Théâtre du Rideau Vert.

par Martial DASSYLVA

Avis à toutes les personnes qui aimeraient découvrir un auteur de théâtre très doué, rencontrer un personnage de théâtre absolument extraordinaire, voir à l'oeuvre une comédienne exceptionnelle, bref, passer une soirée exaltante dont elles se souviendront longtemps. Si tel est le cas, l'endroit où se rendre l'un des trois prochains lundis d'octobre est le Théâtre du Rideau Vert où l'héroïne d'Antonine Maillet, "La Sagouine" vous attend dans sa petite robe jaune, ses sabots blancs, sa longue veste et ses bas mauves, et sa coiffe à l'ancienne.

Rarement aura-t-on pu voir au théâtre un personnage s'imposer avec autant de force que cette Acadienne de soixante-douze ans, fille et femme de pêcheur, femme à matelots et femme de ménage.

Elle vient vers le spectateur avec sa moppe, son seau et son bréyant (torchon) et jaspine, jaspine, avec de temps en temps de petits éclairs dans les yeux ou encore de petits sourires au coin des lèvres comme en ont les paysans. Tout y passe, depuis les chamailleries de voisin jusqu'aux querelles de ménage. Et tout est prétexte à la Sagouine pour nous livrer ses jongleries, et ses réflexions sur les choses, les gens, les institutions, la vie, etc. Elle se perd parfois en ragots de village, mais elle finit toujours par retomber sur ses pieds.

La Sagouine n'est pas belle, mais elle est fine, de cette finesse que ne donnent ni les diplômes ni les bonnes manières.

Elle sait à peine lire et écrire, mais elle a beaucoup observé. C'est un être en santé. Entendez par là un être qui a su réconcilier jusqu'à un certain point les contradictions de son existence et qui a acquis de la sorte la sérénité nécessaire à son épanouissement. Ce qui ne lui interdit pas, du reste, de se poser et de poser des questions dangereusement pertinentes sur l'au-delà.

Rendue au bout de son âge, la Sagouine nous découvre son âme et se livre à une espèce de bilan. Est-il besoin de préciser que ce bilan provoque des éclats de rire à tout bout champ. Car le vocabulaire de l'héroïne d'Antonine Maillet coule de source vive et est l'un des plus succulents que l'on puisse imaginer. Sa grammaire et sa syntaxe aussi. Elle a l'accent et les intonations les plus authentiques de l'Acadie. Et considérée sous cet angle, "La Sagouine" est sûrement un jalon capital dans la perception d'une culture rejoignant celle décryptée par Pierre Perreault et Gilles Vigneault.

On n'en finirait pas de citer les formules absolument remarquables de la Sagouine qui dit être sortie du confessionnal "blanc comme un drap" et qui, au cours d'une discussion avec son mari Gapi sur le temps lance tout net: "Le temps, je pouvons pas l'arrêter. Mais je peux bien le regarder passer".

Et cette verdeur, cette vitalité, cette hardiesse et cette chaleur du langage de la Sagouine cache bien d'autre chose. Sous ses dehors innocents, et mine de rien, la Sagouine est une incorrigible frondeuse, et la critique du système qui en découle est, par moments, tout simplement féroce. Dans un monologue comme "Le recencement", c'est sur la nationalité acadienne qu'elle insiste: plusieurs autres monologues portent sur l'Eglise, la religion, les curés et le Bon Dieu et chaque fois la Sagouine semble prendre un malin plaisir à trouver le défaut de la cuirasse.

La Sagouine serait-elle athée ou anti-cléricale? Absolument pas. Seulement son expérience passée, doublée d'une rouerie paysanne toujours latente, l'a rendue prudente et l'a prévenue contre certains engouements irréfléchis et certaines évidences. Et ses relations avec "le Bon Dieu" s'apparentent à celles du Don Camillo de Guereschi.



Viola Léger dans "La Sagouine": un tour de force.

On devrait pousser encore plus loin l'analyse de "La Sagouine" et examiner en particulier les composantes mythiques ou sociologiques du personnage, vérifier sa valeur exemplaire ou symbolique par rapport au destin de l'Acadie.

Pour l'instant, ce qui précède est assez explicite pour faire comprendre la haute considération que méritent et l'oeuvre et le spectacle. D'autant plus que si la mise en scène d'Eugène Gallant y gagnerait parfois à être plus rapide, elle reste presque toujours sobre, astucieuse et intelligente.

Finalement la présence de Viola Léger (prononcez à l'acadienne Légère) dans le rôle de La Sagouine est tout simplement renversante. La composition qu'elle propose est remarquable à tous égards et c'est un de ces tours de force devant lesquels, pour employer une expression que la Sagouine utilise dans son monologue sur "les bancs d'église": "Et nous autres, je clapions des mains et je huchions: "Fesse..."

RADIO FM

15:00 **CBF FESTIVAL DU MONDE**
Concert de l'Académie hongroise de musique. Symphonie no 14 **Chostakovitch:** "Immaginarie" no 1 **Sary**, et Trois danses du "Tricorne" **"Falla:** Erika Szöklay, soprano, et orch. symph. de la Société philh. de Gyor, dir. Janos Sandor. Animateur: André Hebert.

17:30 **CBF JAZZ ET BLUES**
"Second Line" **Ellington:** Duke Ellington, — "Charleston Rag" **Blake:** Eubie Blake, — "I Got It Bad and That Ain't Good" **Ellington:** Ben Webster — "Brand New Key" **Fogerty:** "Rock, Hendrix" — "Sweet Georgia Brown" **Pinkard:** Willie "The Lion" Smith. Animateurs: Gilles Moreau et Gilles Archambault

18:00 **CBF PRELUDE AU SOIR**
Sonate en la **Schubert:** Josef Suk, violon et Jan Panenka, piano.

19:00 **CBF HOMMAGE A ERNEST ANSERMET**
Symphonie en trois mouv.: Symphonie en do (1er mouv.) no 2 **Stravinsky:** "Suite lyrique" (2e mouv.) **Berg:** Symphonie (finale) **Dutilleux:** "Per humanitatem et paccem" **Lutoslawski:** orch. de la Suisse romande, dir. Ansermet.

20:30 **CBF CONCERT INTIME**
Sonate no 8 pour alto, flûte et continuo **Leclair:** Trio "Londrey" pour flûte, hautbois et contrebasse **Haydn** et Trio pour flûte, hautbois et clavecin **Jacob:** Ens. instrumental du Québec: Chantal Masson, alto; Barbara Todd, flute; Jacques Simard, hautbois; Ronald Saint-Pierre, contrebasse; Helmel Bruneau, clavecin.

21:00 **CBF DOCUMENTS**
"Le bon langage". Une émission de la Communauté radiophonique des programmes de langue française, réalisée en multiplex.

21:15 **CKVL CE SOIR A L'OPERA**
Manon Lescaut de Puccini: Renata Tebaldi, Mario Del Monaco, Fernando Corena et l'Orchestre et le Choeur de l'Académie Sainte-Cecile de Rome, dir. par Francesco Molinari-Pradelli.

22:00 **CBF LES PETITS ENSEMBLES**
Sextuor en do majeur J. C. F. **Bach:** Alfred Sous, hautbois; Gunter Kehr, violon, Gustav Neudecker et Waldemar Seel, cors; Reinhold Buhl, violoncelle; Martin Guttau, clavecin. — Quatuor en sol majeur, op. 5 **Haydn:** Quatuor Europa.

23:03 **CBF LES CHEFS-D'OEUVRE DE LA MUSIQUE**
"Hamlet", musique de scène **Chostakovitch:** orch. philh. de Moscou, dir. Rozhdestvensky. — Concerto pour violon **Sibelius:** David Oistrakh et orch. symph. de Moscou, dir. Rozhdestvensky.

23:30 **CKVL ORCHESTRES CELEBRES**
Ouverture de "Les créatures de Prometheus" (Beethoven); Symphonie "Jouet" (Mozart); Moto Perpetuo (Paganini); Danses hongroises nos 1, 17, 20, 21 (Brahms); Kikimora (Liadoff); La Moldau (Smetana); Kamarinskaya (Glinka). Toscanini dir. l'Orchestre symphonique de la NBC.

00:08 **CBF VIENNE LA NUIT**
La vie et l'oeuvre de J.S. Bach. Psaume 51: Ursula Buckel, soprano; Margit Conrad, contralto; choeur et orch. Bach de Mayence, dir. Diethard Hellman.

MERCREDI MATIN

10:30 **CBF LE MATIN DES MUSICIENS**
Mazurkas nos 1 à 4 **Chopin:** Alexandre Brailowsky. — Etudes et caprices pour violon **Wieniawski:** Steven Staryk. — Sonate no 12 pour viole d'amour et guitare **Hracek:** Karl Stumpf, Milan Zelenka et orch. de chambre de Prague, dir. Jindrich Rohan.

11:03 **CBF LES CHEFS-D'OEUVRE DE LA MUSIQUE**
"Hamlet", musique de scène **Chostakovitch:** orch. philh. de Londres, dir. Goossens. — "Sicilienne" **Bach:** Leon Goossens, hautbois et Gerald Moore, piano. — Concerto en ré pour trompette **Molter:** Maurice Andre et orch. de chambre Jean-François-Paillard. — Prelude et fugue en si bemol majeur **Mendelssohn:** Annie d'Arco, piano. — Sonate no 7 en ré mineur **Beethoven:** Stephanie Sébastien, piano.

12:00 **CKVL FESTIVAL DES ORCHESTRES**
Reminescences avec les orchestres de Artie Shaw, Sydney Thompson, Billy Vaughn, Lawrence Welk et plusieurs autres.

13:00 **CBF CONTREPOINT**
"Les Saisons: l'automne" **Vivaldi:** les Solistes de St-Marc, dir. Gianni De Luca (version jazz: arrang. et dir.: Raymond Fol). — "Les Saisons: l'hiver" **Vivaldi:** les Solistes de St-Marc, dir. Gianni De Luca (version jazz, arrang. et dir.: Raymond Fol).

13:03 **CBM AFTERNOON CONCERT**
Oeuvres de: Myslivcek, Beethoven et Shostakovich.

14:00 **CBF AIRS D'OPERA**
Extr. de "La Force du destin" **Verdi:** Lrontyne Price, Richard Tucker, Shirley Verrett, Robert Merrill, Ezio Flagello, Giorgio Tozzi et orch. de l'Opera italien, dir. Schippers. — Extr. d' "Aida" **Verdi:** orch. symph. de la Radio de Berlin, dir. Fricsay.

NOTA BENE: Le Bureau de surveillance du cinéma, organisme cree par le gouvernement du Québec, a approuve chacune des annonces de cinema paraissant dans nos pages, et conformement a la loi sur le cinema.

CINÉMAS UNIS
VEUILLEZ NOTER: Les jeunes gens qui désirent voir un spectacle classé "18 ANS ADULTES" doivent présenter leur carte d'assurance maladie du Québec comme preuve d'âge. Ceux qui ne résident pas au Québec doivent fournir une preuve semblable
Les MACHINES du DIABLE — THE LOSERS — Les CHAUDES AMOURS D'UNE mineure
CHATEAU 6956 ST. DENIS 271-4400 — VERSAILLES 7265 SHERBROOKE E. 352-4020 — 4e SEMAINE!
GEORGE PEPPARD MICHAEL SARRAZIN — REQUIEM POUR UN ESPION — "THE GROUNDSTAR CONSPIRACY" — 14 ANS
PAPINEAU PAPINEAUx MT ROYAL 521-6853 — GRANADA 4353 STE CATHERINE E 255-2428 — ARLEQUIN 1004 STE-CATHERINE E 288-2943 — LE MYSTÈRE ANDROMEDE
CHARLES BRONSON | URSULA ANDRESS | ALAIN DELON | TOSHIRO MIFUNE — SOLEIL ROUGE — COULEUR — PLUS "SIBÉRIE TERRE DE VIOLENCE" en couleur — POUR TOUS — Representation complete a 12.45, 4.15, 7.45 p.m.
ALOUETTE 318 STE-CATHERINE O 861-2807
WOODY ALLEN'S "Everything you always wanted to know about sex* * BUT WERE AFRAID TO ASK" — 18ANS — United Artists
4e SEMAINE — YORK 1487 STE-CATHERINE O. 937-8978 — Horaire: 1.50, 3.45, 5.35, 7.30, 9.30 p.m.
GAGNANT DE LA RÉCOMPENSE DU JURY DE FESTIVAL DU FILM 1972 À CANNES. Seule production américaine à remporter ce prix.
UNE PRODUCTION GEORGE ROY HILL-PAUL MONASH — SLAUGHTERHOUSE -FIVE — MICHAEL SACKS - RON LEIBMAN - VALERIE PERRINE — TECHNICOLOR — POUR TOUS
Billy Pilgrim vit de temps en temps...
Cinéma de la PLACE VILLE-MARIE 866-2644 — Horaire: 12:45, 2:50, 4:55, 7:05, 9:15 p.m.
PARAMOUNT PICTURES — The Godfather — 1a ANS
LAISSEZ-PASSER ET CARTE DE L'ÂGE D'OR NON ACCEPTÉS
CINEMA WESTMOUNT 5038 SHERB. O. ET AVE. GREY 486-7395 — FAIRVIEW TRANS CAN. S. 33 697-8095 — CINEMA LAVAL CENTRE D'ACHATS LAVAL 688-8200 — GREENFIELD PARK PLACE GREENFIELD PARK 671-6129
WESTMOUNT Les jeudi à 1.30, 5.00, 8.30 p.m. FAIRVIEW LAVAL GREENFIELD mardi au vendredi à 8.30 p.m.
un couple terrible et formidable — POUR TOUS — 6e SEM. — DANIEL JOBERT - JEAN YANNE — NOUS NE VIEILLIRONS PAS ENSEMBLE — COULEURS
72 FESTIVAL DE CANNES — UN CINEMA DU REGARD"... qui crée sa propre image et l'enregistre! prix d'interprétation masculine
CINÉMA DE PARIS 861-2996 — FLEUR DE LYS 288-3303
une série de trois films — Moins de 14 ans $1.00 — POUR TOUS — ROMY SCHNEIDER — Après MIRAGE DE LA VIE, LOVE STORY, ROMEO ET JULIETTE, des films qui vous ont fait comprendre et apprécier la beauté d'une grande romance - VOICI... — IMPERATRICE SISSI — COULEURS — 8e SEM. — COMPLÉMENT DE PROGRAMME FIANCAILLES A L'ITALIENNE
JEAN-TALON 725-7000 — MAISONNEUVE 525-2174
Deux fugitifs et un lion "ange gardien" PERDUS DANS UNE REGION INEXPLOREE — WALT DISNEY productions — NAPOLEON and SAMANTHA — TECHNICOLOR — PLUS Scandalous JOHN — POUR TOUS — Horaire 1.00, 3.50, 6.40, 8.10 p.m.
DORVAL 260 AVE DORVAL 631-9977 — KENT 6100 SHERBROOKE O 489-9707 — SAVOY 4470 WELLINGTON 769-7372 — CINÉPARC DOLLARD TRANS CANADIENNE S. 35 684-8442
AVIS Ce film ne sera présenté nulle part ailleurs à Montréal — 18 ANS Adultes — COMPLÉMENT DE PROGRAMME — JOSÉPHINE CHAPLIN MAURICE RONET AVEC LA PARTICIPATION DE KATHERINE MOUSSEAU — CONFESSION D'UNE FOLLE D'AMOUR — EN COULEURS — L'ODEUR DES FAUVES
CANADIEN 523-5180 — PLAZA 274-6155
Un poseur qui se propose de surprendre l'homme! — Super Fly — 18 ANS — Horaire 10.45, 12.55, 3.05, 5.15, 7.25, 9.40 p.m.
LOEW'S 954 STE-CATHERINE O. 866-5851
COMME SUR DES ROULETTES — RAQUEL WELCH — KANSAS CITY BOMBER — METROCOLOR — 14 ANS — Horaire 1.05, 3.10, 5.15, 7.20, 9.25 p.m.
PALACE 698 STE-CATHERINE O. 866-6991
DE RETOUR! — LEE VAN CLEEF — "RETURN of SABATA" — TECHNICOLOR — POUR TOUS — Horaire 12.35, 2.50, 5.05, 7.15, 9.30 p.m.
CAPITOL 890 STE-CATHERINE O. 866-6828
LA PLUS BELLE OEUVRE DE CHAPLIN — Charlie Chaplin in "CITY LIGHTS" — POUR TOUS — Horaire 12.30, 2.00, 3.30, 5.00, 6.35, 8.05 p.m.
Le Petit Cinema PLACE VILLE-MARIE 866-2644
Une tourmente de plaisirs. Une avalanche de prouesses! — the SNOW BUNNIES — Couleur — 18 ANS — Representation complete a 1.15, 2.55, 4.55, 6.15, 7.55, 9.35 p.m.
BONAVENTURE PLACE BONAVENTURE 861-2725
"Un film exceptionnel" — N.Y. Magazine — Deliverance — JON VOIGHT - BURT REYNOLDS — TECHNICOLOR — LAISSEZ-PASSER non accepte — 18 ANS — Horaire 12.55, 2.55, 5.00, 7.05, 9.20 p.m.
AVENUE 1224 AVE GREENE 937-2747
FESTIVAL BOGART — "CASABLANCA" avec INGRID BERGMAN — plus "DARK PASSAGE" — Une série de films durant 6 semaines — POUR TOUS — CASABLANCA 2.40, 6.15, 9.55 p.m. DARK PASSAGE 12.50, 4.25, 8.05 p.m. 13 au 19 mai MALTESE FALCON & BLACK LEGION
VAN HORNE 6150 COTES-DES-NEIGES 731-8243
BARBRA STREISAND OMAR SHARIF — FUNNY GIRL — TECHNICOLOR — POUR TOUS — (CINÉMA 1) Horaire 1.00, 3.40, 6.20, 9.00 p.m.
COTE DES NEIGES PLAZA COTES-DES-NEIGES 735-5527
ORGIAQUE! — 18ANS Adultes — A CLOCK WORK BLUE — EASTMANCOLOR — UN CAUCHEMAR DE TERREUR ET TORTURES — PLUS — EN COULEURS — JEKYLL & HYDE PORTFOLIO — EROS — Representation complete a 1.00, 3.50, 6.40, 8.10 p.m. — 55 STE CATHERINE E 288-5513 St LAURENT
Cinémas ODEON
FESTIVAL SERGIO LEONE
POUR TOUS — "IL ETAIT UNE FOIS... LA RÉVOLUTION" — EN COULEURS — CE SOIR 8:00 — MERCIER STE-CATHERINE PIE-IX 255-6224
Renoir — 10e MOIS — 14 ANS — "IL ETAIT UNE FOIS DANS L'OUEST" — EN COULEURS — CE SOIR: 8:00
McLaren — CLINT EASTWOOD — "POUR UNE POIGNEE DE DOLLARS" — 14 ANS — EN COULEURS — le DAUPHIN BEAUBIEN PRÉS D'IBERVILLE 721-6060 — CE SOIR: 7:30 - 9:30
LE CLASSIQUE DU GENRE... — 14 ANS — "le bon, la brute, et le truand" — en couleurs — VILLERAY ST-DENIS JARRY 388-5577 — CE SOIR: 8:00
HARRY L'IMPLACABLE: pas besoin de lui confier le dossier d'une affaire de meurtre... il suffit de le lâcher! — 14 ANS — CLINT EASTWOOD — "l'inspecteur Harry" — EN COULEURS — 2e GRAND FILM: "ZEPPELIN LZ 36" — BERRI ST-DENIS, STE-CATHERINE 878-2424 — VERDUN 3841 WELLINGTON 768-2092
"LA FILIERE FRANÇAISE" — VERSION FRANÇAISE DU FILM — FRENCH CONNECTION — 14 ANS — 2 FILMS EN COULEURS — SUPPLÉMENT DE PROGRAMME — JEAN YANNE "LE SAUT DE L'ANGE" — CHAMPLAIN STE-CATHERINE PAPINEAU 524-1685 — AUSSI CAPITOL ST-JEAN
3 e MOIS — un Violon sur le Toit — POUR TOUS — en couleurs — CREMAZIE ST-DENIS CREMAZIE 388-4210 — MERCREDI 2:00 - 8:00 LUN. MAR. JEU. VEN.: A 8:00 SEULEMENT
LE GRAND MAÎTRE DU SUSPENSE — ALFRED HITCHCOCK — 14 ANS — ATWATER 1 ALEXIS NIHON PLAZA 935-4245 — "FRENZY" — EN COULEURS — 12:50 - 3:00 - 5:10 - 7:20 - 9:30
EN EXCLUSIVITÉ À MONTRÉAL — AU CINÉMA RIVOLI — coin St-Denis et Bélanger, 277-4129 — 14 ANS
les colombes — un film de jean-claude lord — jean besré · lise thouin · jean duceppe — manda · paul berval · jean coutu — gaetane létourneau · diane guérin · willie lamothe — francoise hardy musique de michel conte
GREENFIELD PARK PL. GREENFIELD PARK — LAVAL CENTRE D'ACHATS LAVAL — MASKA ST-HYACINTHE — PALACE GRANBY — REX ST-JEROME — VENUS JOLIETTE — DRUMMOND DRUMMONDVILLE
RIVOLI, 12.40, 2.45, 5.00, 7.15, 9.20 p.m. GREENFIELD, semaine 7.15 & 9.20 p.m., Samedi 5.00, 7.15, 9.20, dim. & lun. 12.40, 2.45, 5.00, 7.15, 9.20 p.m. LAVAL, semaine 7.15 & 9.20, Samedi, dimanche & lundi a 12.40, 2.45, 5.00, 7.15, 9.20 p.m.
LE MEILLEUR DIVERTISSEMENT DE L'ANNEE! — 14 ANS — **** "Lisa Minnelli est plus que sensationnelle" - N.Y. Daily News — "Une vedette est née!" - Newsweek Mag. — CABARET Adieu Berlin — Liza Minnelli, Michael York, Helmut Griem — V.Française de 'CABARET' COULEUR — CABARET 12.00, 2.20, 4.45, 7.05, 9.30 Der. Rep. Comp 9.30 — IMPERIAL 1430 BLEURY 288-7102
6e sem — 5 EXPERIENCES SEXUELLES! — 18ANS Adultes — Brigitte 21 ans, Helene 20 ans, Regine 17 ans, Elianne 16 ans, Corine 15 ans — couleur — JEUNES FILLES chez le GYNECOLOGUE — 2e FILM — L'AMOUR PAR LA PORTE DE SERVICE — couleur — DIM-VEN / JEUNES 12.45, 3.40, 6.35, 9.30 — AMOUR 2.10, 5.05, 8.00 Der./Rep./Comp 8.00 — DIM-VEN/JEUNES 10.00, 12.55, 3.55, 7.00, 10.00 — AMOUR 11.25, 2.25, 5.25, 8.30 — Midi-Minuit 4462 ST-DENIS 842-8264 — PIGALLE 912 o. STE-CATH. 866-2774
"T'nez-vous bien les p'tites meres... On est chasseurs, nous autres!" — POUR TOUS — LE TEMPS D'UNE CHASSE — COULEUR — Selection Officielle FESTIVAL de VENISE – 1972 – Section Critique — 12.55, 3.00, 5.15, 7.30, 9.45, Der.Rep.Comp 9.20 — PARISIEN 480 Ouest Ste CATH 861-2697
HENRY MILLER'S "Quiet days in Clichy" — Suns 6.00, 8.00 — 10.00 Dimanche — 12.30, 2.00, 4.00, 6.00, 8.00 — Festival series: mardi 12.00, 2.00, 4.00, 6.00, 8.00, 10.00 — 489-5559 — FESTIVAL 525-8600
3e SEM. — 18 ANS Adultes — "Fritz est un dessin animé bourré de sexe, de violence, de drogues et de toutes les contestations vis-à-vis de tout!" - THE INDEPENDENT FILM JOURNAL — Couleur — Distribue par Cinemation Industries — FRITZ the CAT — 1.00, 3.05, 5.10, 7.15, 9.20 TEL: 878-1451 — VENDOME THE PLACE VICTORIA CINEMA

HORAIRES

CINÉma

ALOUETTE: "Le Soleil rouge": 14:15; 17:50; 21:30. "Sibérie Terre de Violence": 12:45; 16:15; 19:50.

ANJOU: "Les cinglés du camping": 14:30; 18:10; 22:00. "Un aller simple": 12:30; 16:00; 19:50.

ARLEQUIN: "Requiem pour un espion": 12:55; 17:00; 21:15. "Mystère d'Andromède": 14:45; 19:00.

ATWATER (cinéma 1): "Frenzy". En sem. 12:50; 15:00; 17:10; 19:20; 21:30.

ATWATER (cinéma 2): "Duck You Sucker": 12:00; 15:00; 18:00; 21:00.

AVENUE: "Delivrance": 12:55; 14:55; 17:00; 19:05; 21:20.

BERRI: "L'inspecteur Harry": 14:30; 18:30; 22:00. "Zeppelin 1-36": 12:30; 16:20; 20:00.

BIJOU: "Une prostituée au service du public": 12:30; 15:43; 18:36; 21:49. "Sans pudeur": 14:03; 17:16; 20:29.

BONAVENTURE: "The Snow Bunnies": 13:15; 14:55; 16:35; 18:10; 19:55; 21:35.

CANADIEN: "Confession d'une folle d'amour": 12:30; 15:35; 18:45; 21:50. "L'odeur des fauves": 14:05; 17:10; 20:20.

CAPITOL: "Returns of Sabata": 12:35; 14:50; 17:05; 19:15; 21:30.

CHAMPLAIN: "La filière française": 14:30; 18:25; 22:15. "Le saut de l'ange": 12:40; 16:30; 20:20.

CHATEAU: "Les machines du diable": 14:35; 17:55; 21:25. "Chaudes amours d'une mineure": 13:00; 16:15; 19:40.

CHEVALIER: "Et du fils": 12:10; 15:32; 18:34; 21:56. "Du samedi au lundi": 13:34, 16:56, 20:18.

CINEMA CINQ: "Quiet Days in Clichy": 18:00, 20:00, 22:00.

CINEMA DE PARIS: "Nous ne vieillirons pas ensemble": 12:00; 14:00; 16:00; 18:00; 20:00; 22:00.

CINEMA DU VIEUX MONTREAL: Studio A: "La Salamandre": 19:30; 21:30.
Studio B: "Jimi Hendrix plays Berkeley": 19:30; 21:30.

CINE-PARTICIPATION: "Evolution": "Les premiers jours de la vie." "Paper Boy". "Survivre": 20:00.

COMMODORE: "Ta femme, cette inconnue". "Ton mari, cet inconnu". "La vierge et le gitan".

COTE-DES-NEIGES (cinema 1): "Funny Girl": 13:00; 15:40; 18:20; 21:00.
(Cinema 2): "Butterflies are Free": 13:00; 15:00; 17:00; 19:00; 21:00.

CREMAZIE: "Un violon sur le toit".

DAUPHIN: Salle Renoir: "Il était une fois dans l'Ouest": 14:00; 17:00; 20:00
Salle McLaren: "Pour une poignée de dollars": 13:30; 15:30; 17:30; 19:30, 21:30.

ELECTRA: "Les hôtesses de l'air"; "Les abeilles diligentes du bouc joyeux".

ELYSEE: Salle Resnais: "Les malheurs d'Alfred": 19:30; 21:30.
Salle Eisenstein: "La vieille fille": 19:30; 21:30.

EROS: "Clockwork Blue": 13:00; 15:50; 18:40; 21:30. "Jekill & Hyde Portfolio": 12:25; 17:15; 20:10.

EVE: "Affairs of Aphrodite": 10:00, 12:55, 15:50, 18:45, 21:40. "Who kill Cock Robbin": 11:20, 14:15, 17:10, 20:05.

FESTIVAL: "Quiet Days in Clichy": 12:00; 14:00; 16:00; 20:00; 22:00.

FLEUR DE LYS: "Nous ne vieillirons pas ensemble": 12:00, 14:00, 16:00, 18:00; 20:00; 22:00.

GRANADA: "Requiem pour un espion". "Mystere d'Andromede"

GREENFIELD PARK (cinéma 1): "Les colombes": 12:40; 14:45; 17:00; 19:15; 21:30.

GREENFIELD PARK (cinéma 2): "The Godfather": 13:30; 17:00; 20:30

IMPERIAL: "Cabaret": 12:10; 14:30; 16:55; 19:15; 21:40.

JEAN-TALON: "Impératrice Sissi": 18:10; 21:50. "Fiançailles à l'italienne": 20:05.

KENT: "Napoleon & Samantha": 14:25; 18:00; 21:30. "Scandalous John": 12:30; 16:05; 19:35.

LaSCALA: "Les cinglés du camping": 14:45; 18:20; 21:45. "Un beau monstre": 12:30; 16:15; 20:00.

LAVAL (cinema 1): "Les colombes": 19:15; 21:30.

LAVAL (cinema 2): "The Godfather": 13:30; 17:00; 20:30.

LOEW'S: "Superfly": 10:45; 12:55; 15:05; 17:15; 19:25; 21:40.

LONGUEUIL: "Les hôtesses de l'air". "Les abeilles diligentes du bouc joyeux".

LUCERNE: "The Organisation"; "The Lawman": 18:10.

MAISONNEUVE: "Impératrice Sissi": 18:10; 21:50. "Fiançailles à l'italienne": 20:05.

MERCIER: "Il était une fois la révolution": 14:00; 17:00; 20:00.

MIDI-MINUIT: "Jeunes filles chez le gynécologue": 12:45; 15:40; 18:45; 21:30. "L'amour par la porte de service": 14:10; 17:05; 20:00.

MONKLAND: "Love Machine": 13:00; 16:30; 20:15. "X, Y & Zee": 14:50, 18:25; 22:10.

OUTREMONT: "Pierre et Paul": 19:00. "Leo the Last": 21:30.

PALACE: "Kansas City Bomber": 13:05; 15:10; 17:15; 21:20; 21:25.

PAPINEAU: "Requiem pour un espion": 13:00; 17:10; 21:20. "Mystère d'Andromède": 14:45; 18:00.

PARC: "Les hôtesses de l'air": 18:45, 21:50. "Les abeilles diligentes du bouc joyeux." 20:15.

PARISIEN: "Le temps d'une chasse": 12:55; 15:00; 17:15; 19:30; 21:45.

PICCADILY: "Dark side of tomorrow": 12:00; 17:45. "Love and marriage": 13:30; 19:15. "Shame, shame": 15:00; 20:45. "Come back Peter": 16:25; 22:05.

PIERROT: "La maudite galette": 17:07; 19:23; 21:39.

PIGALLE: "Jeunes filles chez le gynécologue": 10:00; 12:55; 15:55; 19:00; 22:00. "L'amour par la porte de service": 11:25; 14:25; 17:25; 20:30.

PLACE DU CANADA: "Fiddler on the Roof".

PLACE VILLE-MARIE: "Slaughter House Five": 12:45; 14:50; 16:55; 19:05; 21:00.

PLACE VILLE-MARIE (petit cinéma): "City Lights": 12:30; 14.00; 15:30, 17:00; 18:35; 20:05.

PLAZA: "Confession d'une folle d'amour": 12:30; 15:35; 18:45; 21:50. "L'odeur des fauves": 14:05; 17:10; 20:20.

PUSSYCAT: "Animal Love": 13:25, 16:20; 19:10; 22:00. "Sex Family Robinson on the Farm": 12:00; 14:50; 17:45; 20:35.

REGAL: "Ta femme, cette inconnue". "Ton mari, cet inconnu". "La vierge et le gitan".

REX: "La caravane de feu": 17:50 "La polka des marins": 19:45. "Le secret de la planète des singes": 21:35.

RITZ: "Tiens-toi bien apres les oreilles à papa". "Sale temps pour les mouches": 18:00.

RIVOLI: "Les colombes": 12:40; 14:45; 17:00; 19:15; 21:30.

SAINT-DENIS: "Fille, à toi de crever": 12:40, 16:20, 20:00. "Des roses blanches pour ma soeur noire": 14:24, 18:04, 21:44.

SALLE HERMES: "Highway Queen": 6:05; 9:45. "Suburban Wives". Sam.: 8:00.

SAVOY: "Napoléon & Samantha": 14:40; 18:15; 21:40. "Scandalous John": 12:30; 16:15; 19:45.

SEVILLE: "Billy Jack": 13:05; 15:10; 17:10; 19:20; 21:30.

SNOWDON: "Where does it hurt": 13:30; 15:25; 17:25; 19:20; 21:20.

VAN HORNE: "Casablanca": 14:40; 18:15; 21:55. "Dark Passage": 12:50; 16:25; 20:05.

VENDOME: "Fritz the Cat": 13:00; 15:05; 17:10; 21:20.

VERDI: "Le chagrin et la pitié": Tous les soirs à 19:00.

VERDUN: "Inspecteur Harry": "Zeppelin LZ-36".

VERSAILLES: Salle rouge: "Les machines du diable": 14:45, 18:05; 21:25. "d'une mineure": 13:05; 16:25, 19:45.
Salle bleue: "Les hôtesses de l'air". "Abeilles diligentes du bouc joyeux".

VIAU: "Joe, c'est aussi l'Amérique". "Toute la ville est coupable". "Le renard".

VIDEOGRAPHE: "A la mierda los patrones": 20:00.

VILLERAY: "Le bon, la brute et le fruand": 14:00, 17:00 20:00.

WESTMOUNT: "The Godfather": 13:30, 17:00; 20:30.

WESTMOUNT SQUARE: "Steptoe & Son": 13:20, 15:20, 17:20; 19:20; 21:25.

YORK: "Everything you always wanted to know about sex but were too afraid to ask": 13:50, 15:45; 17:35; 19:30; 21:30.

CINÉ-PARCS

CINE-PARC ST-MATHIEU: "Toklat". "Secondes en enfer".

CINE-PARC CHATEAUGUAY: "Camelot". "Le tigre du ciel".

CINE-PARC VAUDREUIL: "Elvis show". "Jo".

CINE-PARC BOUCHERVILLE: "La maison de campagne". "Le désir". "Il y a un homme dans le lit de maman".

FORUM: Orchestre Symphonique de Montréal. Chef invité: Antonio de Almeida. Soliste: Martina Arroyo, soprano. Programme: airs d'Il Trovatore", "La orza del destino" et "Un Ballo in maschera" (Verdi) et "Madame Butterfly" (Puccini) et "Adieu d'Andromaque" (Barber), et Symphonie no 3, avec orgue (St-Saens): 20 h. 30.

THÉâTRE

THEATRE RIDEAU VERT (4664, St-Denis) — "La Sagouine" d'Antonine Maillet : 20 h.

PLACE DES ARTS (Salle Port-Royal) "A toi pour toujours, ta Marie-Lou" de Michel Tremblay: 20 h. 30.

LA POUDRIERE (Ile Ste-Hélène) — "Jeu, set et match" ("Sleuth") d'Anthony Schaffer: 20 h. 30.

THEATRE DE QUAT'SOUS (100 est, av. des Pins) — "Le Locataire" ("Entertaining Mr. Sloane") de Joe Orton: 20 h. 30.

THEATRE D'AUJOURD'HUI (1297, rue Papineau) — "Les tourtereaux ou la vieillesse frappe à l'aube", de Jean-Claude Germain: 20 h. 30.

CENTRE PAUL-SAUVE — Spectacle musical "From Israel With Love": 20:30.

VARIÉTÉS

LE PATRIOTE (1474 est, Ste-Catherine) — Jean-Pierre Ferland: 21:00.

LE PATRIOTE A CLEMENCE (1474, Ste-Catherine) — "Ni professeur, ni gorille": 20:00.

PLANETARIUM DOW (1,000 ouest, St-Jacques) — "A l'écoute de l'univers".

ESQUIRE SHOW BAR (1224, Stanley) — Stan Getz.

CHATEAU CHAMPLAIN (Caf-Conc') — "Revue d'automne", avec Conchita Bautista, Gally Gally, le duo Milik et les Agostinos.

CHANGEMENTS

La liste ci-dessous ne comprend que les changements à l'horaire décidés par les stations emettrices depuis la parution du dernier Télé-Presse.

tele presse
au jour le jour
TV

CE SOIR

20:30 10 13 Symphorien
Symphorien a des "problemes de sexe et de coeur". En dépit de ses faiblesses, de ses longueurs et de ses répétitions, "Symphorien" est devenu la meilleure série comique de notre télévision francophone. Faut dire qu'il n'y en a pas des centaines... Bon divertissement à l'occasion.

21:00 CBF-FM — Documents: Le bon langage
On se moque volontiers d'Etiemble. Et du bon langage. Quand on ne connait ni l'un ni l'autre. Mais cette émission hautement stimulante de la Communauté radiophonique des programmes de langue française devrait en faire réfléchir quelques-uns...

21:00 10 Vedettes vérité
Jacques Matti, qu'on aime ou qu'on n'aime pas, a parfois des invités qui ont quelque chose à dire. Tex Lecor devrait être l'un de ceux-là.

21:30 2 7 9 11 13 Témoignages
Deuxième épisode de cette nouvelle série. Le premier était assez intéressant, quoique excessivement mélodramatique. Ce soir, "Le Monstre" raconte la pénible histoire de cet homme qui s'accuse d'avoir assassiné sa femme par amour — parce que sa nymphomanie la rendait malheureuse... Avec François Périer, comédien de classe.

22:00 4 5 6 Election Report
Si vous voulez savoir où en est la campagne électorale en Colombie-Britannique...

23:45 6 Les Montréalais
Deuxième d'une nouvelle série "bilingue" qui prétend refléter "le milieu québécois, tant français qu'anglais, et plus particulièrement le milieu montréalais". — Plusieurs vedettes francophones, comme Clémence Desrochers, Jean-Guy Moreau, Louise Forestier, Robert Charlebois, et Yvon Deschamps, doivent y apporter leur concours.

MERCREDI MATIN

9:00 CKLM — Lise Payette et Hervé Bazin
Lise Payette, le saviez-vous? anime aussi une émission — du même genre que "Appelez-moi Lise" — a CKLM le matin. Elle reçoit aujourd'hui le grand romancier français Hervé Bazin.

13:35 2 7 9 11 13 Femme d'aujourd'hui
On parle précisément aujourd'hui des effets de la dénatalité sur l'évolution de l'enseignement au Québec. Un sujet bien actuel.

CHANGEMENTS

Nos animateurs au 2 s'amusent et nous détendent



Appelez-moi Lise
Vous la connaissez bien, c'est Lise Payette, la femme qui sait faire "avouer" à ses invités leurs grands et petits secrets. Elle nous présente les personnalités de l'heure les plus controversées, les plus insolites, les plus amusantes. Lise Payette est assistée par Jacques Fauteux et l'ensemble de François Cousineau.

Du lundi au vendredi à 23h00

on regarde le 2

RC-TV-72-421

LOUEZ un PIANO pour une chanson chez Ed Archambault INC.
Profitez de notre plan familial de location pre-achat, pendant 6 mois.
Venez ou téléphonez
849-6201
500-est, Ste-Catherine, angle Berri

ciné-parcs

3 FILMS EN COULEUR! POUR TOUS
1 LA MAISON DE CAMPAGNE
2 le DÉSIR
3 Il y a un homme dans le lit de maman (Doris Day)
CINE-PARC BOUCHERVILLE
V.F.: "WITH SIX YOU GET EGGROLL"
OUVERT 8:30 COMMENCE 8:48
automoute 20 est, sortie 58 655-5515
CHAUFFERETTE ELECTRIQUE

OUVERT TOUS LES SOIRS A 6 P.M.
MON ONCLE ANTOINE Jean Duceppe
MAX ET LES FERRAILLEURS MICHEL PICCOLI
avec Ovila Légaré Réjean Lefrançois,
Et du fils
le Maurice RONET dernier saut
POUR TOUS
CINÉ-PARC 627-4747
ST-EUSTACHE
861-6565 625-1432

LES FILMS COMMENCENT AU CREPUSCULE
UN MONDE FOU, FOU, FOU
TEL: CINÉ-PARC 467 MONT ST-HILAIRE 3209 TRANS-CANADIENNE-SORTIE 70 CÔTÉ NORD
2 films en couleurs
GEORGE KENNEDY JAMES WHITMORE
LES COLTS DES 7 MERCENAIRES
3 HEURES de FOU RIRE CONTINUEL!
POUR TOUS
ENFANT (MOINS DE 14 ans) GRATUIT

CINÉ-PARC ST. MATHIEU
INF 366 7602 GER 643 8730 OUVERT ROUTE 9-15 SUD, SORTIE 24
Programme du 6 au 12 octobre inclusivement.
POUR TOUS
VERSION FRANÇAISE
LA POIGNANTE SAGA D'UN VIEUX MONARQUE GRINCHEUX EN CONFLIT AVEC L'HOMME!
Toklat
un sanglant reglement
PLUS 7 de comptes!
SECONDES EN ENFER
Leon Ames
JASON ROBARDS · JAMES GARNER
LE PROGRAMME DEBUTE AU CREPUSCULE.
ENFANTS MOINS DE 14 ANS ENTREE GRATUITE

CINÉMAS FRANCE FILM
14 ANS
un Amour humain face à un Monde de préjugés...
des Roses Blanches pour ma sœur Noire
EN COULEUR
aussi: Second film au programme
distribution CINE-AGENCE DU QUEBEC Inc.
1594, ST-DENIS 849-4211
st-denis
METRO ST-DENIS-DEMONTIGNY

POUR TOUS
Et du fils de Raymond Garceau
avec Ovila Légaré Réjean Lefrançois, Jacques Godin
EN COULEUR Maruska Stankova et Andrée Boucher
aussi «Du samedi au lundi»
1590, ST-DENIS 845-3222
pierrot
METRO ST-DENIS-DEMONTIGNY

COULEURS
LA MAUDITE GALETTE de Denys Arcand
14 ANS
Luce Guilbault · Marcel Sabourin · Rene Caron
2e FILM EN COULEUR
1590, ST-DENIS 845-3222
chevalier
METRO ST-DENIS-DEMONTIGNY

18 ANS Adultes
UNE PROSTITUEE AU SERVICE DU PUBLIC ET EN REGLE AVEC LA LOI
SANS PUDEUR
COULEUR
5030, PAPINEAU 527-9131
bijou
METRO BERRI-BOUL. ST-JOSEPH-AUTOBUS 27

DISTRICTS ÉLECTORAUX DE DUPLESSIS ET DE GATINEAU

AVIS

AUX COMMISSIONS SCOLAIRES AUX EMPLOYEURS ET AUX INSTITUTIONS D'ENSEIGNEMENT

Le jour du scrutin est jour de congé dans les écoles sous la direction d'une commission scolaire locale ou régionale dans un district électoral où un scrutin est tenu (article 186).

Tout employeur doit, le jour du scrutin, accorder à chaque électeur à son emploi la période de congé nécessaire pour que celui-ci ait, pendant les heures d'ouverture des bureaux de scrutin, au moins quatre heures consécutives pour voter, sans tenir compte du temps normalement accordé pour le repas du midi. l'employeur ne doit faire aucune déduction du salaire de cet électeur ni lui imposer aucune peine par suite de son absence durant cette période de congé (article 262-1).

Toute institution d'enseignement doit, le jour du scrutin, donner congé aux étudiants qui sont électeurs (article 262-2a).

QUÉBEC

PUBLIÉ PAR LE PRÉSIDENT GÉNÉRAL DES ÉLECTIONS DU QUÉBEC

PETITES ANNONCES
874-7111
UTILISEZ
CHARGEX

la presse

MONTREAL,
MARDI, 10 OCTOBRE 1972
88e ANNEE - No 209



téléphoto UPI

Mme Sargent Shriver est inquiète

Habituée d'être de l'équipe gagnante dans les élections américaines, Mme Eunice Kennedy Shriver paraît découragée du peu de succès qu'elle remporte dans ses efforts pour aider son mari, M. Sargent Shriver, candidat démocrate à la vice-présidence des Etats-Unis. Au cours d'une conférence de presse donnée, hier, à sa résidence temporaire de Rockville, au Maryland, Mme Shriver s'est exclamée, avec un dépit évident : "Les gens n'écoutent pas ce que nous avons à leur dire. Je ne sais pas pourquoi ils agissent ainsi. Personne ne semble s'intéresser à nous!"

Le "sprint" final pour la paix au Vietnam?

Kissinger voit Schumann et s'entretient avec Le Duc Tho

PARIS (AFP, UPI, Reuter) — Avant d'entreprendre une troisième journée consécutive d'entretiens avec Le Duc Tho et Xuan Thuy, M. Henry Kissinger, principal conseiller présidentiel de politique étrangère, s'est entretenu ce matin avec le ministre français des Affaires étrangères, M. Maurice Schumann. A l'issue de cette rencontre qui a porté sur le Vietnam, M. Schumann s'est rendu au Palais de l'Elysée pour faire rapport au président Pompidou et M. Kissinger est allé rejoindre ses deux interlocuteurs nord-vietnamiens.

Les trois entretiens d'affilée entre l'émissaire spécial du président Nixon et les principaux négociateurs du gouvernement de Hanoi constituent un précédent et ont fait naître un flot de spéculations dont la plus optimiste est que la Conférence de Paris a atteint une phase cruciale dont la paix pourrait sortir avant la fin de l'année.

Pour la première fois dans la longue histoire tourmentée de ces négociations publiques et secrètes, tant de fois interrompues et reprises, M. Henry Kissinger et M. Le Duc Tho vont avoir discuté trois jours de suite.

En effet, la Maison Blanche a définitivement confirmé hier après-midi que M. Kissinger demeurerait à Paris jusqu'à aujourd'hui pour un troisième entretien avec M. Le Duc Tho.

M. Ronald Ziegler, porte-parole de la Maison Blanche, a précisé que M. Kissinger était entré à plusieurs reprises en communication avec le président depuis le début de ses conversations avec le représentant du Nord-Vietnam dans la journée de dimanche.

"Apparemment, ils ont quelque chose à se dire", a affirmé M. Ziegler aux journalistes qui le pressaient de questions. Mais il n'a pas voulu en dire davantage. Il s'est refusé au moindre commentaire sur les multiples spéculations annonçant soit un cessez-le-feu imminent, soit un accord sur la constitution d'un gouvernement tripartite de transmission au Sud-Vietnam, soit le retrait du président Thieu ou tout cela ensemble.

La dernière en date des spéculations vient de la chaine de radio-télévision CBS. Son correspondant à la Maison Blanche suggère que les Nord Vietnamiens ont accepté un sursis pour le départ de Thieu qui ne se ferait que quelques mois après un règlement militaire comportant l'arrêt des combats, l'arrêt des bombardements américains sur le nord, le retrait complet des troupes américaines et la libération des prisonniers.

La coïncidence entre l'intensification des négociations et l'imminence des élections présidentielles américaines ne suffit plus à écarter la possibilité que l'on soit réellement parvenu au seuil d'un règlement. Les Nord-Vietnamiens ne feraient certes pas le jeu électoral de M. Nixon en multipliant les entretiens avec M. Kissinger si les négociations ne portaient pas enfin sur les éléments concrets d'une formule d'accord.

A supposer que tout dépende maintenant du départ du président Thieu — dont les Nord-Vietnamiens font la condition essentielle d'un règlement — il est permis de penser que cela interviendra après les élections américaines plutôt qu'avant.

Le président Nixon est suffisamment assuré de l'appui de l'opinion publique américaine pour n'avoir pas besoin de "bacler" les négociations afin de terminer la guerre avant les élections. Outre que l'abandon n'est pas dans sa nature, il risquerait de perdre le soutien de l'extrême-droite belliqueuse.

Paradoxalement, il aura les mains plus libres pour "liquider" la question vietnamienne après les élections lorsqu'il confrontera les Nord-Vietnamiens avec la certitude d'un nouveau mandat de quatre ans.

Dans son entourage on continue à se déclarer confiant que la guerre du Vietnam ne sera plus un problème pour le second mandat qui commence le 21 janvier prochain.

McGovern et Kennedy voient une manoeuvre électorale de Nixon dans les négociations à Paris

WASHINGTON (Reuter, UPI) — Devant l'annonce des déclarations de la Maison Blanche confirmant la teneur de négociations intensives entre MM. Kissinger et le Duc Tho, à Paris, les sénateurs George McGovern et Edward Kennedy ont clairement mis en doute la sincérité de l'administration républicaine en mettant en parallèle le désir subit de M. Nixon de terminer la guerre au Vietnam et la date rapprochée des élections.

En effet, au cours d'une réunion électorale à Détroit, le candidat démocrate a déclaré : "J'espère que ces rumeurs sont fondées. Mais franchement, j'ai bien peur que ce ne soit que de l'électoralisme." A titre de preuve, le sénateur McGovern a énoncé une liste de déclarations optimistes de l'administration de M. Nixon en regard de l'intensification de la guerre au Vietnam.

Quant au sénateur Kennedy, il s'étonne de la facilité avec laquelle M. Nixon peut résoudre les problèmes du Vietnam, quelques jours avant les élections. "Pourquoi la paix, s'est exclamé Kennedy, est-elle soudainement possible ? Pourquoi cette activité fébrile, maintenant, alors que rien n'a été fait pendant quatre ans?"

Ainsi, dans la mesure où la nouvelle initiative diplomatique de la Maison Blanche semble confirmer l'existence d'une négociation concrète entre Washington et Hanoi, la rencontre de Paris est susceptible d'éclipser aux yeux de l'électorat américain la première causerie télévisée que doit faire, ce soir, le sénateur George McGovern pour exposer en détail son plan de paix au Vietnam.

Par ailleurs, il semble que le président Nixon, en dépit de sa faible majorité au Sénat et à la Chambre des représentants, a décidé d'axer toute la fin de sa campagne sur certains Etats-clés en vue de remporter une victoire populaire décisive sur McGovern, plutôt que d'apporter son appui aux candidats républicains du Congrès.

Une enquête publiée hier par le Washington Post relève que la minorité catholique des Etats-Unis évaluée à environ 45 millions de personnes et qui, traditionnellement était acquise au parti démocrate, aurait basculé de moitié en 1972 dans le camp du président Nixon.

Cette minorité vitale — puisqu'elle avait apporté en 1960 un appoint de près de 10,000,000 de voix à John F. Kennedy — a été notamment séduite, selon l'enquête citée, par la politique du gouvernement actuel à l'égard du Vietnam et trouve que M. Nixon est mieux équipé que son rival pour négocier sur les problèmes de la guerre et de la paix.

C'est donc avec ce lourd handicap que le petit groupe de croisés conduits par le sénateur McGovern s'est embarqué à nouveau hier pour une tournée marathon des grands Etats clés : New York, Michigan, Illinois et Massachusetts en début de semaine, puis à nouveau la côte du Pacifique où se jouera la partie décisive autour des 45 voix au collège électoral de la Californie, et enfin le Texas où une partie des électeurs démocrates semblent déjà avoir opté pour Richard Nixon.

Cette nouvelle tournée parviendra-t-elle à élever le débat entre démocrates et républicains au niveau des véritables problèmes, ou bien confirmera-t-elle la tendance récemment notée de recourir de plus en plus aux accusations et aux attaques personnelles ?

C'est la question que se posent de nombreux observateurs à moins d'un mois du scrutin.

La campagne électorale la plus sale depuis des années aux Etats-Unis

WASHINGTON (AFP, Reuter) — La campagne électorale présidentielle de 1972 "sera la plus sale de celles des récentes années", affirme le comité pour les pratiques équitables pendant les campagnes électorales.

Le comité est une organisation privée, non partisane, chargée de recevoir les plaintes au sujet des violations du code des pratiques électorales équitables adopté il y a une vingtaine d'années.

Dans une déclaration publiée hier, le comité déclare qu'il a reçu plus de plaintes contre des pratiques électorales répréhensibles pendant les cinq premières semaines de la campagne de 1972 que pendant toute période comparable depuis sa fondation.

Les dirigeants parlementaires républicains ont annoncé, hier, qu'ils ont adressé une lettre à ce comité pour lui demander d'enquêter sur les "calomnies, les insinuations et les médisances proférées chaque jour par le sénateur McGovern, candidat démocrate à la présidence, et M. Sargent Shriver, candidat démocrate à la vice-présidence, et qui sont "un affront à tous les Américains et une honte pour la vie politique".

Le "Washington Post" révèle, aujourd'hui, que des agents du FBI ont découvert la preuve que l'infraction et l'installation de tables d'écoute aux quartiers généraux du Parti démocrate, à Washington, en juin dernier, faisaient partie d'une vaste campagne d'espionnage et de sabotage politiques afin d'assumer la réélection du président Richard Nixon.

Le journal souligne également que plusieurs dirigeants du comité de réélection du président Nixon avaient systématiquement saboté la campagne électorale de candidats démocrates au moment des élections primaires.

Ce quotidien cite particulièrement le cas de M. Ken Clawson, un de ses reporters, aujourd'hui directeur adjoint des communications à la Maison Blanche. Selon le "Post", M. Clawson aurait reconnu avoir écrit une lettre sous un faux nom au quotidien "Manchester Union Leader", dans le New Hampshire, accusant le sénateur Edmund Muskie d'avoir dénigré des Américains d'ascendance canadienne-française.

D'après cette lettre, M. Muskie, qui était alors candidat à la désignation du Parti démocrate pour la présidence, avait permis à un de ses adjoints de qualifier cette minorité du nom péjoratif de "Canucks" sans lui faire de remontrance au cours d'une tournée électorale en Floride.

L'Afrique du Sud accusée de mener une campagne de terreur

GENEVE (PA) — Un dirigeant nationaliste de l'Afrique du Sud-Ouest, vient d'accuser le gouvernement de l'Afrique du Sud de mener une campagne de terreur, par l'emprisonnement et la torture, depuis la visite du secrétaire général de l'ONU, en mars dernier.

Dans une lettre, en effet, au secrétaire général de l'ONU, M. Kurt Waldheim, publiée par le Conseil Mondial des Eglises, M. Sam Nujoma, déclare : "Les cas de torture, de disparitions, de détentions, d'assassinats, dans des prisons pleines à craquer et dans des camps de concentration, ne se comptent plus et sont à l'ordre du jour à travers le Namibia. La majorité des dirigeants de l'Organisation pour le peuple de l'Afrique du Sud-Ouest, précise-t-il à Waldheim, qui vous ont remis des pétitions, se trouve actuellement, en prison, et soumise à des "interrogatoires intensifs".

Rappelons que l'Afrique du Sud-Ouest était un territoire allemand jusqu'à la fin de la Première guerre mondiale, date à laquelle elle fut confiée, par mandat de la Ligue des Nations, au gouvernement de l'Afrique du Sud. Jusqu'en mars dernier, le gouvernement de l'Afrique du Sud a systématiquement refusé de répondre aux objurgations de l'ONU de mettre fin à ce mandat. Mais après la visite de M. Waldheim, en mars, le gouvernement de Prétoria a accepté de recevoir un représentant de l'ONU qui s'occuperait tout particulièrement de ce territoire.

Tsiranana crie à la dictature militaire

PARIS (AFP) — Commentant les résultats du référendum qui a consacré sa défaite, l'ancien président de la République malgache, M. Philibert Tsiranana, vient de déclarer: "Cette loi référendaire donne la dictature à l'Armée, donc c'est injuste" et prédit que la guerre civile menace. L'ancien président n'a rien voulu élaborer sur le rôle politique qu'il entendait encore jouer.

Par ailleurs, le général Gabriel Ramanantsoa, le grand vainqueur, doit subir maintenant l'épreuve de vérité. Deux préoccupations particulières l'attendent: La rentrée scolaire et la situation économique que certains experts n'hésitent pas à qualifier de "catastrophique".

Un autre dirigeant de l'IRA arrêté à Belfast

BELFAST (PA, UPI, AFP) — Un terroriste a abattu de 11 balles dans le dos un milicien supplétif du régiment pour la défense de l'Ulster (UDR). La victime, John Roddy était un catholique et père de huit enfants. Il a été tué sous les yeux de sa femme et de deux de ses enfants à qui il disait au revoir sur le pas de sa porte avant de se rendre à son travail. La tragédie s'est déroulée ce matin dans la ville frontalière de Newry. Le "tueur" a commis son crime alors qu'il s'étaait dissimulé derrière un buisson dans un parc attenant.

Quelques heures auparavant, à Belfast, une patrouille de l'armée britannique a capturé le chef d'état-major du premier bataillon de la brigade de l'IRA affectée aux opérations dans la capitale de l'Irlande du Nord. Il s'agit de Cornelius McHugh qui a été appréhendé dans une maison du quartier catholique d'Andersonstown après avoir été repéré à la jumelle par une patrouille militaire.

D'autre part, deux jeunes gens de 17 et 21 ans, qui avaient reconnu appartenir à l'IRA provisoire, ont été condamnés à douze ans de prison par un tribunal de Belfast pour avoir été trouvés en possession de cent kilos d'explosifs dissimulés dans une voiture.

Par ailleurs, une bombe déposée par trois hommes masqués et armés a causé, hier, d'importants dégâts à un bâtiment administratif de Strabane, près de la frontière occidentale de l'Ulster avec la République irlandaise. Les trois hommes avaient averti, en déposant la charge de 65 livres, que celle-ci exploserait dans les cinq minutes. Le quartier a été évacué avant que la bombe n'explose, exactement cinq minutes après avoir été déposée.

En dehors de Londonderry et Belfast, Strabane est la ville d'Irlande du Nord où les attentats à la bombe sont les plus nombreux depuis trois ans. Elle est située à moins d'un mille seulement de la frontière avec la République irlandaise.

L'armée signale que six coups de feu ont été tirés hier matin sur un véhicule militaire, près de Londonderry. Il n'y a pas eu de blessé, et les soldats n'ont pas riposté.

Par ailleurs, M. Robert Simpson, ancien ministre des Relations communautaires, a démissionné du Parti unioniste, qui fut au pouvoir pendant 50 ans jusqu'à ce que la Grande-Bretagne prenne en charge l'administration directe de l'Irlande du Nord, en mars dernier.

Mao Tsé-toung aurait choisi, pour lui succéder, le journaliste Yao Wen Yuan

NEW YORK (AFP) — M. Chou En-lai, premier ministre de Chine populaire, a laissé entendre dimanche que si Mao Tsé-Toung et lui-même venaient à disparaître, leur succession serait probablement assurée par M. Yao Wen Yuan, membre du politburo et un des deux secrétaires de l'aile radicale du parti communiste à Changaï.

Au cours d'une longue discussion à bâtons rompus avec 20 éditeurs de journaux américains, actuellement en tournée en Chine et dont les comptes rendus ont été publiés hier dans plusieurs quotidiens aux Etats-Unis, M. Chou En-lai a mentionné le nom de M. Yao Wen Yuan à plusieurs reprises.

M. Yao Wen Yuan, journaliste connu en Chine, avait été à la pointe de la révolution culturelle. Ses éditoriaux dans un journal de Changhaï avaient, à l'époque, contribué à écarter du pouvoir M. Lui Shao Chi considéré alors comme successeur attitré de Mao Tsé-toung.

Pendant la révolution culturelle M. Yao Wen Yuan avait étroitement collaboré avec Mme Chiang Ching, la femme de Mao Tsé-toung et selon certaines rumeurs démenties en Chine, il aurait épousé la fille de Mao Tsé-toung et de Chiang Ching.

Interrogé au sujet de M. Yao Wen Yuan, M. Chou En-lai s'est contenté de reprendre que des jeunes devront éventuellement diriger la Chine, que le pays avait des cadres expérimentés et que M. Yao Wen Yuan avait "plus de trente ans". Il serait, en fait, âgé de 43 ans.

Au sujet de Taïwan, M. Chou En-laï a déclaré que son retour au sein de la Chine populaire pourrait se faire graduellement. Les capitalistes de l'île, a-t-il ajouté, seraient indemnisés pour leurs investissements tout comme les capitalistes en Chine avaient reçu une compensation pour leurs pertes au moment de l'accession au pouvoir de Mao Tsé-toung.

La Chine, a indiqué le premier ministre, continuera à favoriser les bicyclettes et les transports en commun et limitera la circulation automobile pour éviter d'avoir à faire face aux embouteillages et à la pollution.

Bien que la Chine cherche à s'industrialiser elle continuera à ne dépendre que d'elle-même, a souligné M. Chou En-laï. Elle ne souhaite pas s'associer à la General Motors à Ford ou à n'importe qui pour l'importation de capitaux et de technologie qui seraient utilisés pour l'exploitation de la main-d'oeuvre chinoise à bon marché. Des essais de ce genre avec l'Union soviétique avaient dans le passé démontré que c'était là le chemin du colonialisme, a-t-il affirmé.

Enfin, le premier ministre s'est déclaré satisfait de l'accroissement des rapports entre les Etats-Unis et la Chine depuis la visite du président Richard Nixon à Pékin au mois de février. Il a dit que Mao Tsé-toung étudiait l'anglais et qu'il parcourait des traductions dans cette langue de ses poèmes et autres oeuvres mais qu'il ne pensait pas pour l'instant effectuer une visite aux Etats-Unis.

PETITES ANNONCES
874-7111
UTILISEZ
CHARGEX

la presse

MONTREAL,
MARDI, 10 OCTOBRE 1972
88e ANNEE — No 209



téléphoto UPI

Mme Sargent Shriver est inquiète

Habituée d'être de l'équipe gagnante dans les élections américaines, Mme Eunice Kennedy Shriver paraît découragée du peu de succès qu'elle remporte dans ses efforts pour aider son mari, M. Sargent Shriver, candidat démocrate à la vice-présidence des Etats-Unis. Au cours d'une conférence de presse donnée, hier, à sa résidence temporaire de Rockville, au Maryland, Mme Shriver s'est exclamée, avec un dépit évident : "Les gens n'écoutent pas ce que nous avons à leur dire. Je ne sais pas pourquoi ils agissent ainsi. Personne ne semble s'intéresser à nous!"

Le "sprint" final pour la paix au Vietnam?

Kissinger voit Schumann et s'entretient avec Le Duc Tho

PARIS, (AFP, UPI, Reuter) — Avant d'entreprendre une troisième journée consécutive d'entretiens avec Le Duc Tho et Xuan Thuy, M. Henry Kissinger, principal conseiller présidentiel de politique étrangère, s'est entretenu ce matin avec le ministre français des Affaires étrangères, M. Maurice Schumann. A l'issue de cette rencontre qui a porté sur le Vietnam, M. Schumann s'est rendu au Palais de l'Elysée pour faire rapport au président Pompidou et M. Kissinger est allé rejoindre ses deux interlocuteurs nord-vietnamiens.

Les trois entretiens d'affilée entre l'émissaire spécial du président Nixon et les principaux négociateurs du gouvernement de Hanoi constituent un précédent et ont fait naître un flot de spéculations dont la plus optimiste est que la Conférence de Paris a atteint une phase cruciale dont la paix pourrait sortir avant la fin de l'année.

Pour la première fois dans la longue histoire tourmentée de ces négociations publiques et secrètes, tant de fois interrompues et reprises, M. Henry Kissinger et M. Le Duc Tho vont avoir discuté trois jours de suite.

En effet, la Maison Blanche a définitivement confirmé hier après-midi que M. Kissinger demeurerait à Paris jusqu'à aujourd'hui pour un troisième entretien avec M. Le Duc Tho.

M. Ronald Ziegler, porte-parole de la Maison Blanche, a précisé que M. Kissinger était entré à plusieurs reprises en communication avec le président depuis le début de ses conversations avec le représentant du Nord-Vietnam dans la journée de dimanche.

"Apparemment, ils ont quelque chose à se dire", a affirmé M. Ziegler aux journalistes qui le pressaient de questions. Mais il n'a pas voulu en dire davantage. Il s'est refusé au moindre commentaire sur les multiples spéculations annonçant soit un cessez-le-feu imminent, soit un accord sur la constitution d'un gouvernement tripartite de transmission au Sud-Vietnam, soit le retrait du président Thieu ou tout cela ensemble.

La dernière en date des spéculations vient de la chaine de radio-télévision CBS. Son correspondant à la Maison Blanche suggère que les Nord Vietnamiens ont accepté un sursis pour le départ de Thieu qui ne se ferait que quelques mois après un règlement militaire comportant l'arrêt des combats, l'arrêt des bombardements américains sur le nord, le retrait complet des troupes américaines et la libération des prisonniers.

La coïncidence entre l'intensification des négociations et l'imminence des élections présidentielles américaines ne suffit plus à écarter la possibilité que l'on soit réellement parvenu au seuil d'un règlement. Les Nord-Vietnamiens ne feraient certes pas le jeu électoral de M. Nixon en multipliant les entretiens avec M. Kissinger si les négociations ne portaient pas enfin sur les éléments concrets d'une formule d'accord.

A supposer que tout dépende maintenant du départ du président Thieu — dont les Nord-Vietnamiens font la condition essentielle d'un règlement — il est permis de penser que cela interviendra après les élections américaines plutôt qu'avant.

Le président Nixon est suffisamment assuré de l'appui de l'opinion publique américaine pour n'avoir pas besoin de "bacler" les négociations afin de terminer la guerre avant les élections. Outre que l'abandon n'est pas dans sa nature, il risquerait de perdre le soutien de l'extrême-droite belliqueuse.

Paradoxalement, il aura les mains plus libres pour "liquider" la question vietnamienne après les élections lorsqu'il confrontera les Nord-Vietnamiens avec la certitude d'un nouveau mandat de quatre ans.

Dans son entourage on continue à se déclarer confiant que la guerre du Vietnam ne sera plus un problème pour le second mandat qui commence le 21 janvier prochain.

McGovern et Kennedy voient une manoeuvre électorale de Nixon dans les négociations à Paris

WASHINGTON (Reuter, UPI) — Devant l'annonce des déclarations de la Maison Blanche confirmant la teneur de négociations intensives entre MM. Kissinger et le Duc Tho, à Paris, les sénateurs George McGovern et Edward Kennedy ont clairement mis en doute la sincérité de l'administration républicaine en mettant en parallèle le désir subit de M. Nixon de terminer la guerre au Vietnam et la date rapprochée des élections.

En effet, au cours d'une réunion électorale à Détroit, le candidat démocrate a déclaré : "J'espère que ces rumeurs sont fondées. Mais franchement, j'ai bien peur que ce ne soit que de l'électoralisme." A titre de preuve, le sénateur McGovern a énoncé une liste de déclarations optimistes de l'administration de M. Nixon en regard de l'intensification de la guerre au Vietnam.

Quant au sénateur Kennedy, il s'étonne de la facilité avec laquelle M. Nixon peut résoudre les problèmes du Vietnam, quelques jours avant les élections. "Pourquoi la paix, s'est exclamé Kennedy, est-elle soudainement possible ? Pourquoi cette activité fébrile, maintenant, alors que rien n'a été fait pendant quatre ans?"

Ainsi, dans la mesure où la nouvelle initiative diplomatique de la Maison Blanche semble confirmer l'existence d'une négociation concrète entre Washington et Hanoi, la rencontre de Paris est susceptible d'éclipser aux yeux de l'électorat américain la première causerie télévisée que doit faire, ce soir, le sénateur George McGovern pour exposer en détail son plan de paix au Vietnam.

Par ailleurs, il semble que le président Nixon, en dépit de sa faible majorité au Sénat et à la Chambre des représentants, a décidé d'axer toute la fin de sa campagne sur certains Etats-clés en vue de remporter une victoire populaire décisive sur McGovern, plutôt que d'apporter son appui aux candidats républicains du Congrès.

Une enquête publiée hier par le Washington Post relève que la minorité catholique des Etats-Unis évaluée à environ 45 millions de personnes et qui, traditionnellement était acquise au parti démocrate, aurait basculé de moitié en 1972 dans le camp du président Nixon.

Cette minorité vitale — puisqu'elle avait apporté en 1960 un appoint de près de 10,000,000 de voix à John F. Kennedy — a été notamment séduite, selon l'enquête citée, par la politique du gouvernement actuel à l'égard du Vietnam et trouve que M. Nixon est mieux équipé que son rival pour négocier sur les problèmes de la guerre et de la paix.

C'est donc avec ce lourd handicap que le petit groupe de croisés conduits par le sénateur McGovern s'est embarqué à nouveau hier pour une tournée marathon des grands Etats clés : New York, Michigan, Illinois et Massachusetts en début de semaine, puis à nouveau la côte du Pacifique où se jouera la partie décisive autour des 45 voix au collège électoral de la Californie, et enfin le Texas où une partie des électeurs démocrates semblent déjà avoir opté pour Richard Nixon.

Cette nouvelle tournée parviendra-t-elle à élever le débat entre démocrates et républicains au niveau des véritables problèmes, ou bien confirmera-t-elle la tendance récemment notée de recourir de plus en plus aux accusations et aux attaques personnelles ?

C'est la question que se posent de nombreux observateurs à moins d'un mois du scrutin.

La campagne électorale la plus sale depuis des années aux Etats-Unis

WASHINGTON (AFP, Reuter) — La campagne électorale présidentielle de 1972 "sera la plus sale de celles des récentes années", affirme le comité pour les pratiques équitables pendant les campagnes électorales.

Le comité est une organisation privée, non partisane, chargée de recevoir les plaintes au sujet des violations du code des pratiques électorales équitables adopté il y a une vingtaine d'années.

Dans une déclaration publiée hier, le comité déclare qu'il a reçu plus de plaintes contre des pratiques électorales répréhensibles pendant les cinq premières semaines de la campagne de 1972 que pendant toute période comparable depuis sa fondation.

Les dirigeants parlementaires républicains ont annoncé, hier, qu'ils ont adressé une lettre à ce comité pour lui demander d'enquêter sur les "calomnies, les insinuations et les médisances proférées chaque jour par le sénateur McGovern, candidat démocrate à la présidence, et M. Sargent Shriver, candidat démocrate à la vice-présidence, et qui sont "un affront à tous les Américains et une honte pour la vie politique".

Le "Washington Post" révèle, aujourd'hui, que des agents du FBI ont découvert la preuve que l'infraction et l'installation de tables d'écoute aux quartiers généraux du Parti démocrate, à Washington, en juin dernier, faisaient partie d'une vaste campagne d'espionnage et de sabotage politiques afin d'assumer la réélection du président Richard Nixon.

Le journal souligne également que plusieurs dirigeants du comité de réélection du président Nixon avaient systématiquement saboté la campagne électorale de candidats démocrates au moment des élections primaires.

Ce quotidien cite particulièrement le cas de M. Ken Clawson, un de ses reporters, aujourd'hui directeur adjoint des communications à la Maison Blanche. Selon le "Post", M. Clawson aurait reconnu avoir écrit une lettre sous un faux nom au quotidien "Manchester Union Leader", dans le New Hampshire, accusant le sénateur Edmund Muskie d'avoir dénigré des Américains d'ascendance canadienne-française.

D'après cette lettre, M. Muskie, qui était alors candidat à la désignation du Parti démocrate pour la présidence, avait permis à un de ses adjoints de qualifier cette minorité du nom péjoratif de "Canucks" sans lui faire de remontrance au cours d'une tournée électorale en Floride.

L'Afrique du Sud accusée de mener une campagne de terreur

GENEVE (PA) — Un dirigeant nationaliste de l'Afrique du Sud-Ouest, vient d'accuser le gouvernement de l'Afrique du Sud de mener une campagne de terreur, par l'emprisonnement et la torture, depuis la visite du secrétaire général de l'ONU, en mars dernier.

Dans une lettre, en effet, au secrétaire général de l'ONU, M. Kurt Waldheim, publiée par le Conseil Mondial des Eglises, M. Sam Nujoma, déclare : "Les cas de torture, de disparitions, de détentions, d'assassinats, dans des prisons pleines à craquer et dans des camps de concentration, ne se comptent plus et sont à l'ordre du jour à travers le Namibia. La majorité des dirigeants de l'Organisation pour le peuple de l'Afrique du Sud-Ouest, précise-t-il à Waldheim, qui vous ont remis des pétitions, se trouve actuellement, en prison, et soumise à des "interrogatoires intensifs".

Rappelons que l'Afrique du Sud-Ouest était un territoire allemand jusqu'à la fin de la Première guerre mondiale, date à laquelle elle fut confiée, par mandat de la Ligue des Nations, au gouvernement de l'Afrique du Sud. Jusqu'en mars dernier, le gouvernement de l'Afrique du Sud a systématiquement refusé de répondre aux objurgations de l'ONU de mettre fin à ce mandat. Mais après la visite de M. Waldheim, en mars, le gouvernement de Prétoria a accepté de recevoir un représentant de l'ONU qui s'occuperait tout particulièrement de ce territoire.

Tsiranana crie à la dictature militaire

PARIS, (AFP) — Commentant les résultats du référendum qui a consacré sa défaite, l'ancien président de la République malgache, M. Philibert Tsiranana, vient de déclarer: "Cette loi référendaire donne la dictature à l'Armée, donc c'est injuste" et prédit que la guerre civile menace. L'ancien président n'a rien voulu élaborer sur le rôle politique qu'il entendait encore jouer.

Par ailleurs, le général Gabriel Ramanantsoa, le grand vainqueur, doit subir maintenant l'épreuve de vérité. Deux préoccupations particulières l'attendent: La rentrée scolaire et la situation économique que certains experts n'hésitent pas à qualifier de "catastrophique".

Un autre dirigeant de l'IRA arrêté à Belfast

BELFAST, (PA, UPI, AFP) — Un terroriste a abattu de 11 balles dans le dos un milicien supplétif du régiment pour la défense de l'Ulster (UDR). La victime, John Roddy était un catholique et père de huit enfants. Il a été tué sous les yeux de sa femme et de deux de ses enfants à qui il disait au revoir sur le pas de sa porte avant de se rendre à son travail. La tragédie s'est déroulée ce matin dans la ville frontalière de Newry. Le "tueur" a commis son crime alors qu'il s'étaait dissimulé derrière un buisson dans un parc attenant.

Quelques heures auparavant, à Belfast, une patrouille de l'armée britannique a capturé le chef d'état-major du premier bataillon de la brigade de l'IRA affectée aux opérations dans la capitale de l'Irlande du Nord. Il s'agit de Cornelius McHugh qui a été appréhendé dans une maison du quartier catholique d'Andersonstown après avoir été repéré à la jumelle par une patrouille militaire.

D'autre part, deux jeunes gens de 17 et 21 ans, qui avaient reconnu appartenir à l'IRA provisoire, ont été condamnés à douze ans de prison par un tribunal de Belfast pour avoir été trouvés en possession de cent kilos d'explosifs dissimulés dans une voiture.

Par ailleurs, une bombe déposée par trois hommes masqués et armés a causé, hier, d'importants dégâts à un bâtiment administratif de Strabane, près de la frontière occidentale de l'Ulster avec la République irlandaise. Les trois hommes avaient averti, en déposant la charge de 65 livres, que celle-ci exploserait dans les cinq minutes. Le quartier a été évacué avant que la bombe n'explose, exactement cinq minutes après avoir été déposée.

En dehors de Londonderry et Belfast, Strabane est la ville d'Irlande du Nord où les attentats à la bombe sont les plus nombreux depuis trois ans. Elle est située à moins d'un mille seulement de la frontière avec la République irlandaise.

L'armée signale que six coups de feu ont été tirés hier matin sur un véhicule militaire, près de Londonderry. Il n'y a pas eu de blessé, et les soldats n'ont pas riposté.

Par ailleurs, M. Robert Simpson, ancien ministre des Relations communautaires, a démissionné du Parti unioniste, qui fut au pouvoir pendant 50 ans jusqu'à ce que la Grande-Bretagne prenne en charge l'administration directe de l'Irlande du Nord, en mars dernier.

Mao Tsé-toung aurait choisi, pour lui succéder, le journaliste Yao Wen Yuan

NEW YORK (AFP) — M. Chou En-lai, premier ministre de Chine populaire, a laissé entendre dimanche que si Mao Tsé-Toung et lui-même venaient à disparaître, leur succession serait probablement assurée par M. Yao Wen Yuan, membre du politburo et un des deux secrétaires de l'aile radicale du parti communiste à Changaï.

Au cours d'une longue discussion à bâtons rompus avec 20 éditeurs de journaux américains, actuellement en tournée en Chine et dont les comptes rendus ont été publiés hier dans plusieurs quotidiens aux Etats-Unis, M. Chou En-lai a mentionné le nom de M. Yao Wen Yuan à plusieurs reprises.

M. Yao Wen Yuan, journaliste connu en Chine, avait été à la pointe de la révolution culturelle. Ses éditoriaux dans un journal de Changhaï avaient, à l'époque, contribué à écarter du pouvoir M. Lui Shao Chi considéré alors comme successeur attitré de Mao Tsé-toung.

Pendant la révolution culturelle M. Yao Wen Yuan avait étroitement collaboré avec Mme Chiang Ching, la femme de Mao Tsé-toung et selon certaines rumeurs démenties en Chine, il aurait épousé la fille de Mao Tsé-toung et de Chiang Ching.

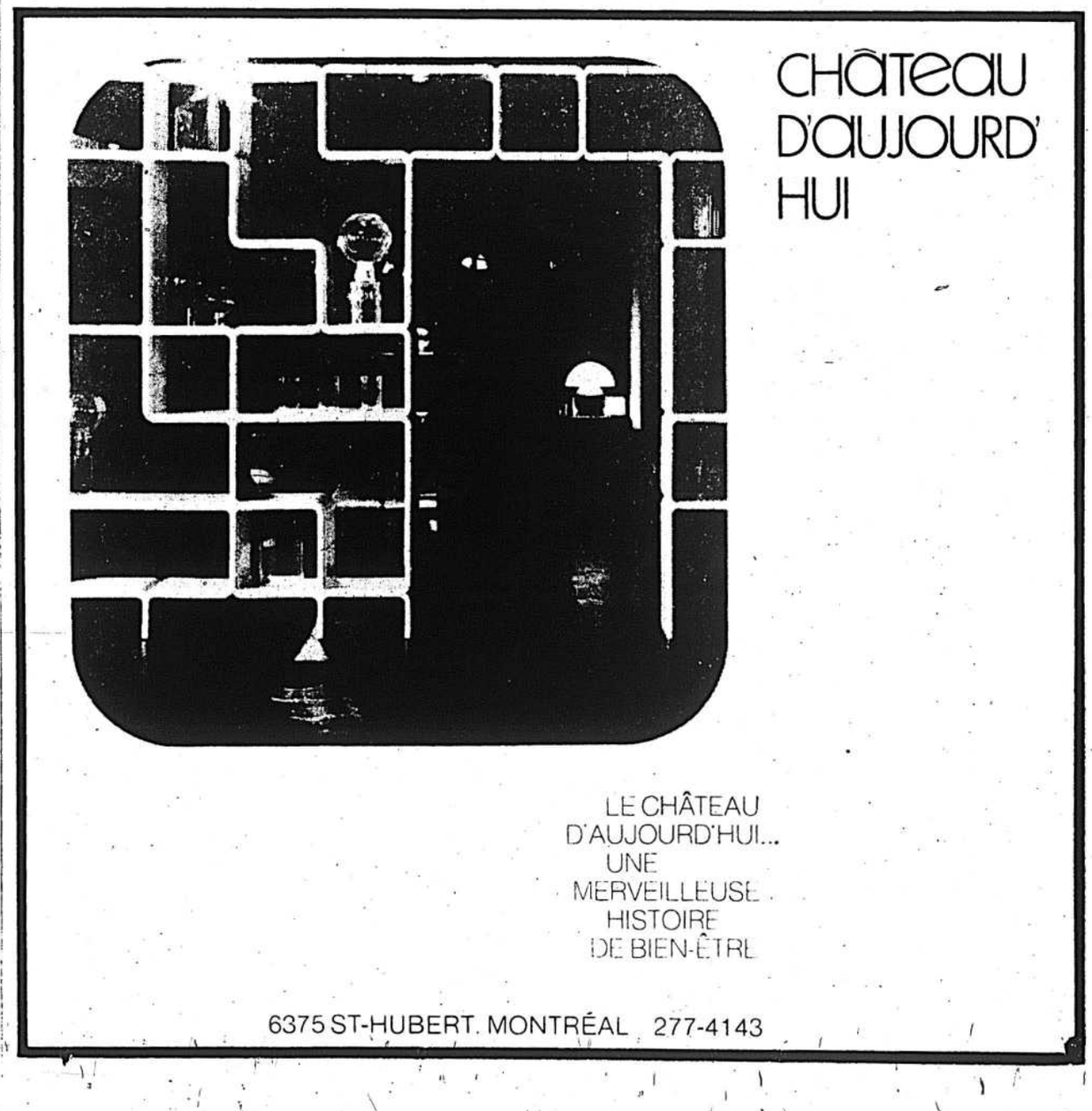
Interrogé au sujet de M. Yao Wen Yuan, M. Chou En-lai s'est contenté de reprendre que des jeunes devront éventuellement diriger la Chine, que le pays avait des cadres expérimentés et que M. Yao Wen Yuan avait "plus de trente ans". Il serait, en fait, âgé de 43 ans.

Au sujet de Taïwan, M. Chou En-lai a déclaré que son retour au sein de la Chine populaire pourrait se faire graduellement. Les capitalistes de l'île, a-t-il ajouté, seraient indemnisés pour leurs investissements tout comme les capitalistes en Chine avaient reçu une compensation pour leurs pertes au moment de l'accession au pouvoir de Mao Tsé-toung.

La Chine, a indiqué le premier ministre, continuera à favoriser les bicyclettes et les transports en commun et limitera la circulation automobile pour éviter d'avoir à faire face aux embouteillages et à la pollution.

Bien que la Chine cherche à s'industrialiser elle continuera à ne dépendre que d'elle-même, a souligné M. Chou En-laï. Elle ne souhaite pas s'associer à la General Motors à Ford ou à n'importe qui pour l'importation de capitaux et de technologie qui seraient utilisés pour l'exploitation de la main-d'oeuvre chinoise à bon marché. Des essais de ce genre avec l'Union soviétique avaient dans le passé démontré que c'était là le chemin du colonialisme, a-t-il affirmé.

Enfin, le premier ministre s'est déclaré satisfait de l'accroissement des rapports entre les Etats-Unis et la Chine depuis la visite du président Richard Nixon à Pékin au mois de février. Il a dit que Mao Tsé-toung étudiait l'anglais et qu'il parcourait des traductions dans cette langue de ses poèmes et autres oeuvres mais qu'il ne pensait pas pour l'instant effectuer une visite aux Etats-Unis.



Le boom éducationnel des années 60 est terminé

par Derek HODGSON
de la Presse canadienne

Le boom éducationnel des années '60 ne semble plus dans les années '70 qu'un murmure imperceptible, et les chiffres d'inscription dans les universités canadiennes sont beaucoup moins impressionnants.

Ceci est peut-être une bonne nouvelle pour les aspirants étudiants, mais c'est peut-être une mauvaise nouvelle pour les professeurs.

Dans la plupart des régions, l'étudiant qui a les qualifications de base et l'argent nécessaire peut être assuré d'entrer dans une université.

Un relevé transcanadien effectué par la Presse canadienne a démontré que la plupart des universtés semblent maintenir leur niveau d'inscriptions, et la situation, dans tous les campus, semble aussi fraiche que le temps d'automne.

La seule note légèrement discordante est venue du côté des enseignants. En effet, l'Association canadienne des professeurs d'université prévoit que certains d'entre eux ne verront pas leur contrat renouvelé, parce que certaines écoles n'ont pas eu les chiffres d'inscription prévus, et par conséquent n'auront pas les revenus espérés.

M. Donald Savage, directeur de l'association, a déclaré qu'il ne prévoit pas que beaucoup de professeurs seront remerciés, mais il a ajouté que cela pourrait devenir général si le gouvernement ne décide pas de mettre l'enseignement supérieur à la disposition des enfants pauvres et des étudiants plus âgés.

L'association a émis une série de directives aux universités qui doivent remercier des professeurs. "Toute politique de réduction du personnel doit être effectuée de façon rationnelle et constitutionnelle, et non pas de façon individuelle", a déclaré M. Savage.

Plusieurs grandes universités ont laissé entendre que les statistiques définitives d'inscription ne seraient pas disponibles avant le mois de décembre.

A l'université McGill de Montréal, les dirigeants prévoyaient qu'environ 15,000 étudiants seraient acceptés. L'université Laval, de Québec, a signalé 13,695 inscriptions, soit un peu moins que l'an dernier. L'Université de Montréal et l'Université du Québec ont signalé toutes deux une hausse dans le nombre des inscriptions. Montréal a accepté environ 20,000 étudiants, soit six pour cent de plus que l'an dernier, et Québec, 11,800, soit 1,000 de plus que l'an dernier.

Le nombre des inscriptions à Sir George Williams, à Montréal, a diminué, en raison de l'abandon du programme pré-universitaire. Le nombre est cette année de 15,560, alors qu'il était de 17,441 l'an dernier.

A l'Université de Toronto, la plus grande au Canada, on prévoit des inscriptions au nombre de 40,000 cette année.



LA FIAT 128 C'EST TOUT UN CADEAU

Dès sa sortie d'usine, la Fiat 128 est déjà dotée de nombreuses caractéristiques généralement offertes en option sur la plupart des autres voitures. Tout ce que vous voyez ici, fait partie de l'équipement standard d'une Fiat 128, quel que soit le modèle que vous choisissiez... sedan 2 portes, sedan 4 portes ou station wagon 3 portes. Et le tout ne vous coûte que $2250* (sedan 2 portes). Des cadeaux comme ça, on en trouve rarement.

1. Le réservoir à essence. C'est là, d'habitude, où va tout l'argent. Mais pas quand on conduit une Fiat 128: celle-ci parcourt plus de 30 milles au gallon.

2. Le coffre à bagages contient 13 pieds cubes d'espace *utilisables* (la roue de secours est logée à l'avant, dans le compartiment moteur).

3. A l'extérieur, la 128 est plus courte qu'une VW Beetle, soit dix pouces de moins. A l'intérieur, elle est cependant plus spacieuse qu'une Oldsmobile Cutlass.



4. Bien entendu, il y a un dégivreur électrique à la vitre arrière.

5. Direction à crémaillère – le genre de direction précise qu'on trouve normalement sur des voitures telles que Ferrari, Porsche, Jaguar, etc.

6. Jusqu'aux pneus à carcasse radiale qui sont inclus dans l'équipement standard. Après tout, c'est logique: quand on a une voiture qui tient si bien la route, on devrait avoir des pneus qui peuvent en faire autant.

7. Freins à disque autoréglеurs sur les roues avant, pour stopper avec plus d'assurance et plus de sécurité. Les freins à tambour sur les roues arrière, sont munis d'un correcteur assurant un freinage efficace et bien réparti sur les quatre roues... quelle que soit la vitesse, quelle que soit la charge.

8. Traction avant – elle procure une meilleure tenue de route, surtout quand on roule sur neige et sur glace, car le poids du moteur se trouve au-dessus des roues motrices: si la Fiat 128 a remporté la victoire au Rallye International d'Hiver Canadien ces deux dernières années, c'est dû en partie à cette traction avant dont elle est dotée. Ajoutons que la traction avant élimine la nécessité d'une bosse sur le plancher, ce qui donne plus de place aux jambes.

9. Le moteur – 1116 cm³, à cames en tête, 4 cylindres, et fabriqué par le géant des constructeurs de petits moteurs de haute performance... Fiat. Il est placé transversalement pour permettre à la puissance d'être en ligne directe avec les roues, et aussi pour gagner de la place: dans la Fiat 128, 80% du volume de la voiture sont réservés aux passagers et aux bagages, contre 20% seulement à la mécanique.

FIAT
La voiture la plus vendue en Europe.

*Prix de vente suggéré, port d'entrée, Halifax, Toronto, Montréal et Vancouver. Taxes locales et frais de préparation du concessionnaire, le cas échéant, en sus.

ESSAYEZ UNE FIAT CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE FIAT ET VOUS POUVEZ GAGNER UN DES 1,000 PRIX DE $5.00... OU UN VOYAGE À ROME. POUR DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS, VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE FIAT

Chambly
FORT CHAMBLY AUTOMOBILES INC.
2575, rue Bourgogne
(514) 658-6623-4

Montreal
BIARRITZ AUTOMOBILE LTÉE
10825, Racette
(514) 323-1900

Montreal
EUGÈNE CARRIE AUTOMOBILE LTÉE
2107 ouest, Ste-Catherine
(514) 937-3991

Cap de la Madeleine
M. PEPIN AUTOMOBILE INC.
571, boul. St-Louis,
St-Louis-de-France
(819) 375-3917

Lac des Ecorces
B.G. SPORT ENRG.
Rte 11
(819) 585-2424

Loretteville
GARAGE A. LEGARÉ
47, boul. Valcartier
(418) 842-1971

Rimouski
GARAGE FERNAND ROUSSEAU ENRG.
468, LaSalle
(418) 724-2375

ST-HUBERT
GARAGE DANIEL FETTU LTÉE
4855, boul. Wilfrid Laurier
(514) 676-3068 9011

Ottawa
CARLING MOTORS LTD.
845, avenue Carling
(613) 236-7191

Chomedey
REIMERS AUTOMOBILE INC.
510, boul. Labelle, Laval
(514) 688-4321

Montreal
LUCIANI AUTOMOBILE INC.
9171, boul. St-Michel
(514) 381-3015

Chicoutimi
CENTRE-VILLE AUTO ENRG.
234 est, Racine
(418) 543-2670

Magog
ADÉLARD PINCINCE AUTO ENRG.
R.R. #5
(819) 843-5822

Sherbrooke
LES AUTOMOBILES CARRIER INC.
2835 ouest, rue King
(819) 562-2163

Shawinigan
GARAGE A. MARCOUILLER ENRG.
1022, boul. Des Hetres
(819) 539-4404

Ottawa
PERFORMANCE MOTORS REG'D.
1112, Ruby, Cyrville
(613) 745-2271-2241-2361

Lachine
NINTH AVE. MOTOR SALES
895, St-Louis
(514) 637-2385

Montreal
LATREILLE AUTOMOBILES LTD.
4184, St-André
(514) 522-2121

St-Eustache
PELLERIN AUTO LTÉE
823, boul. Sauvé
(514) 127-1212

Joliette
GARAGE MICHEL BROUSSEAU
29, Bousquet
(514) 756-8818

Kirkland
KIRKLAND AUTO MOBILE LTD.
3050 chemin St-Charles
(514) 695-8335

Mistassini
GARAGE ST-GERMAIN & FILS ENRG.
95, boul. Dequen
(418) 276-2983

Ste-Agathe-des-Monts
GARAGE G. FRANKE
180, rue Principale
(819) 326-4773

Quebec
SOVEA AUTO LTÉE
1792, boul. Hamel, Rte no 2
(418) 681-0011

Longueuil
GASTON ALLARD AUTO ENRG
2039, chemin Chambly
(514) 674-8734

Montreal
GAREAU MOTOR SALES, INC.
10175, avenue Papineau
(514) 381-3987-8

St-Jean
GARAGE LEHOUX ET SIMARD
271, chemin Richelieu
(514) 347-6555

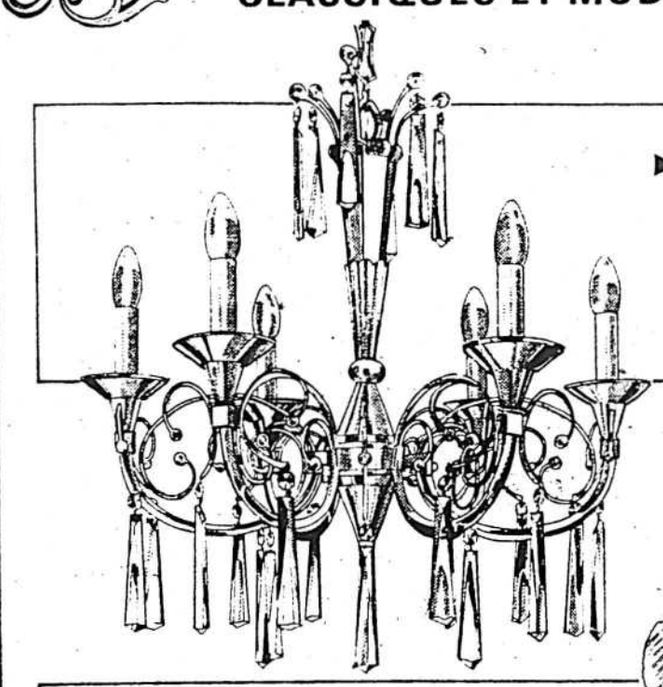
Plessisville
MAURICE CÔTÉ AUTO INC.
637, St-Louis
(819) 362-3735

St-Henri de Lévis
PAUL ROBERGE AUTOS ENRG.
103, rue Commerciale
(418) 882-2131-2295

Cornwall
ROSEMONT EUROPEAN MOTOR SALES LTD.
1405, avenue Rosemont
(613) 937-6210

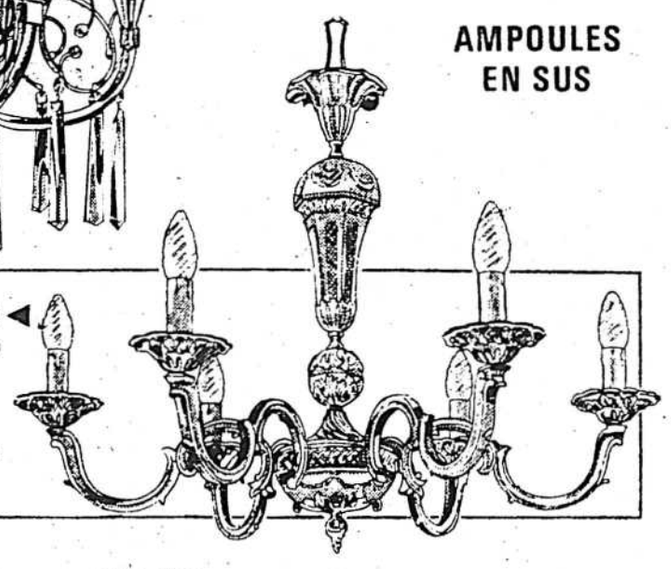
*Les gagnants éventuels doivent repondre correctement à une question d'aptitude et etre qualifies selon les regles du concours.

Luminaires de grand luxe
CLASSIQUES ET MODERNES À LA FOIS

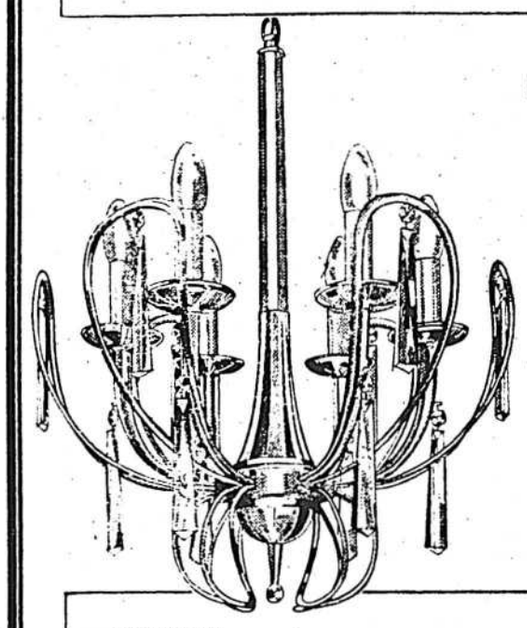


▶ no 57200 68
Élégant plafonnier. Argent et laiton. Six ampoules. Diamètre 25", hauteur 27" plus la chaîne.
Prix de liste $571.50
PRIX LDG $285.75

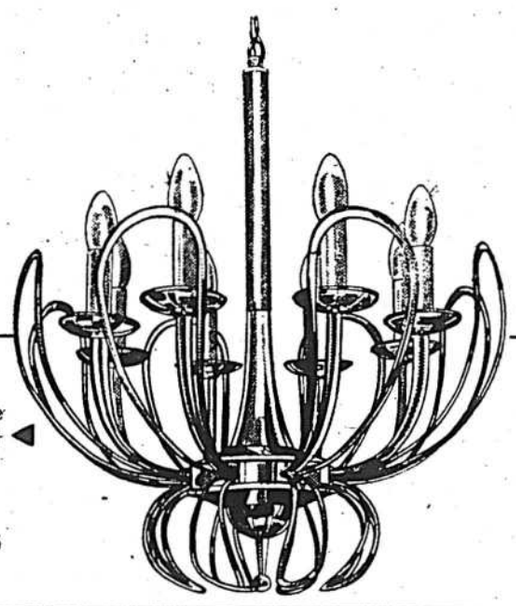
AMPOULES EN SUS



◀ no 5140/68
Magnifique chandelier en laiton fondu au fini bronze. Six ampoules.
Diamètre 28½". Longueur 21" plus la chaîne.
Prix de liste $288.00
Prix LDG $144.00



▶ no 57600/68
Modèle à six ampoules, identique au no 57500/58 sauf avec monture fini argent ornée de prismes de cristal. Diamètre 19", longueur 27".
Prix de liste $360.58
PRIX LDG $180.25



no ~~57~~500/58
Ce lustre sobre et moderne présente un alliage d'argent et de laiton. Même modèle que l'illustration, mais à cinq branches. Diamètre 17½", longueur 27" plus la chaîne.
Prix de liste $205.50
PRIX LDG $102.75

NOUS VOUS INVITONS À VISITER NOS SALLES DE MONTRE. VOUS Y TROUVEREZ DES IDÉES LUMINEUSES POUR AGRÉMENTER LE DÉCOR DE VOTRE FOYER.

Bienvenue!

LE PLUS GRAND CENTRE D'ÉCLAIRAGE AU CANADA

LDG INC.

2955 est, rue Bélanger, Montréal 728-9241

HEURES D'OUVERTURE:
Du lundi au mercredi: de 8:30 a.m. à 5:30 p.m.
Jeudi et vendredi: de 8:30 a.m. à 9:00 p.m.
Samedi: de 8:30 a.m. à 5:00 p.m.
STATIONNEMENT GRATUIT À L'ARRIÈRE

Les accidents ont fait 34 morts au Québec, durant le week-end

Une fois de plus, le long week-end de l'Action de grâces a été marqué de nombreuses morts accidentelles.

Trente-quatre personnes ont perdu la vie au Québec, dont 28 dans des tragédies de la route.

Une personne a succombé à ses blessures après que sa tente eut pris feu. Deux adolescents se sont noyés dans le Saint-Laurent au cours d'une partie de chasse au canard tandis qu'un homme a été broyé par un train et un autre par un tracteur.

Voici la liste des victimes dont l'identité n'a pas encore été publiée:

Jean-Baptiste Ravary, 49 ans, du 45 Duquette, à Sainte-Thérèse, dans le comté de Terrebonne, a été tué, dimanche, lorsque son automobile a dérapé après qu'il eut perdu le contrôle sur l'autoroute des Laurentides, à la hauteur de Saint-Janvier.

Wayne Chamberlin, 30 ans, de Shawville, dans le comté de Pontiac, a été tué dans une collision frontale survenue à minuit, dimanche soir, à trois milles au sud de Maniwaki, dans le comté de Gatineau.

J. G. William Bath, du 38 Baesades, à Toronto, a péri, dimanche, quand il a été happé par une automobile à Saint-Apollinaire, sur la route 20. L'accident s'est produit à 19h 30.

D'autre part, **Marie-Ange Théberge,** 57 ans, de la route rurale 1, à East Angus, dans le comté de Compton, a succombé à ses blessures, hier, vers 19h, après avoir été heurtée par une moto-cyclette près de sa demeure.

Noyades

Guy Moreau, 18 ans, et **Yves Labrie,** 20 ans, de Trois-Rivières, se sont noyés samedi soir, dans les eaux du Saint-Laurent près du Cap-de-la-Madeleine, au cours d'une partie de chasse au canard. L'embarcation a été retrouvée sur les bords du fleuve à Sainte-Marthe, dans le comté de Champlain.

Victime d'incendie

Mme Georges Clavel, 25 ans, de Mont-Laurier, a succombé à ses blessures, samedi soir, après que la tente dans laquelle elle dormait a pris feu dans le parc de La Vérendrye, à environ 65 milles au nord de Hull. Les causes de la tragédie n'ont pas été déterminées.

L'attitude "attentiste" des Eglises équivaut à une sorte de complicité

D'après la Presse Canadienne

QUEBEC — L'attitude "attentiste" des Eglises chrétiennes face à des conflits comme la guerre du Vietnam équivaut à une sorte de complicité, selon une assemblée internationale de chrétien qui s'est terminée hier à Cap-Rouge, près de Québec, et à laquelle ont pris part des représentants du clergé et du laïcat d'une vingtaine de pays.

Dans son communiqué final, l'Assemblée internationale des chrétiens solidaires des peuples du Vietnam, du Laos et du Cambodge lance un appel "à toutes les Eglises de quitter une attitude trop souvent attentiste et ambiguë et d'exprimer publiquement et activement leur soutien à ces peuples qui réclament la justice et l'indépendance de leur pays."

L'absence de prise de position de la part des Eglises équivaut, selon cette assemblée, à donner un appui tacite à des politiques qui mènent à l'humiliation, à la torture et au massacre d'hommes et de femmes qui luttent pour la justice.

Absence remarquée de l'épiscopat canadien

Les 300 délégués à l'Assemblée internationale des Chrétiens solidaires des peuples du Vietnam, du Laos et du Cambodge étaient protestants et catholiques. Quelques bouddhistes s'étaient joints à eux. Les participants venaient de 20 pays dont la France, le Brésil, l'Espagne, l'Italie, le Cambodge, le Nord-Vietnam, le Sud-Vietnam, les Pays-Bas, la Pologne, le Canada et les Etats-Unis.

L'absence de l'épiscopat canadien et québécois à l'assemblée de Cap-Rouge n'est pas passée inaperçue. Elle a provoqué la gêne des uns et l'indignation des autres.

Samedi matin, Mgr Hubert de Saint-Jérôme et Mgr Bélanger de Valleyfield sont cependant arrivée à l'assemblée comme prévu. Ils étaient en costume laïc et cette tenue a été interprétée par de nombreux délégués comme une volonté de passer inaperçus. Cette impression a été renforcée par leur refus d'accorder des entrevues aux journalistes présents et de se laisser photographier avec les délégués nord-vietnamiens. Samedi soir, retenus par d'autres engagements, ils quittaient l'assemblée sans être intervenu publiquement.

Les délégués ont déploré l'attitude du cardinal Maurice Roy, archevêque de Québec et primat de l'Eglise canadienne. Les organisateurs comptaient sur sa présence du fait qu'il est président de la commission pontificale Justice et Paix et du fait que c'est à lui que Paul VI a envoyé sa dernière lettre sur la justice. C'est d'ailleurs pour cette raison, entre autres, que Québec avait été choisi comme lieu de l'assemblée. Le comité canadien d'organisation a révélé que le cardinal était à Rome en fin de semaine mais qu'il avait par ailleurs refusé d'envoyer un représentant officiel.

Un évêque québecois, Mgr Charbonneau de Hull, s'était fait officiellement représenter à l'assemblée. Selon la Presse Canadienne, ce représentant a reçu un coup de téléphone du nonce l'invitant à la prudence et lui indiquant qu'il avait reçu d'évêques sud-vietnamiens un télégramme demandant à la hiérarchie canadienne de ne pas intervenir à l'assemblée.

D'autre part, la délégation catholique du Nord-Vietnam a demandé à être reçue par le nonce au cours de son séjour au Canada. Celui-ci leur a fait savoir qu'il ne les recevrait pas parce qu'il avait des doutes sur leur représentativité.

Les délégués ont aussi souligné le fait que l'attitude de la hiérarchie catholique du pays contrastait avec celles des autres Eglises chrétiennes qui ont envoyé des délégués officiels, dont un évêque anglican, et qui ont versé des sommes importantes pour le financement, ce que n'a pas fait l'épiscopat canadien. Il faut noter toutefois que l'organisme a reçu une subvention de Développement et Paix, un organisme catholique du Canada.

La tour Eiffel devrait être démolie

PARIS (Reuter) — La France pourrait être amenée à décider d'abattre la tour Eiffel, indique un rapport technique secret publié lundi à Paris, qui précise que le célèbre monument est très endommagé par la corrosion.

Le responsable administratif de la tour, M. André Garroux, a démenti que l'on doive démanteler la "demoiselle de fer", âgée de 93 ans, et a précisé qu'il n'existait aucun rapport technique dans ce sens.

Le dossier, publié dans le quotidien le Monde et l'hebdomadaire l'Express, indique que les coûts des réparations seraient deux fois plus coûteux que le démantèlement de la tour.

Les techniciens ont découvert que les 16 couches de peinture superposées au cours des ans dissimulaient la corrosion du métal, indique ce dossier.

M. Garoux a déclare que le programme de surveillance avait révélé que la tour Eiffel était en bonne condition.

Il a ajouté que la tour durerait encore au moins cent ans, si les travaux de conservation étaient continues.

En dépit du coût des travaux, la démolition de l'ouvrage coûterait très cher à la ville de Paris, sans compter les pertes dues à la disparition du monument, qui a rapporté en 1971 15,600,000 francs laissés par les touristes venus du monde entier.

921 Bateaux-Moteurs Yacht



CANOTS petits moteurs, yacht Johnson 40, 8356 S-Laurent, 384-3215, 384-3582.

CHARPENTE-ABRI tarpaulin, couvrant hiver yacht, 32', bas prix, 844-1852.

CRUISER 41', Shepherd, très luxueux, 400 heures de marche équipement exceptionnel, tel pilote automatique, air climatisé, ice maker, etc. 1-514-737-4117.

ENTREPOSEUR de bateaux, en dedans pour 12' à 24', dehors jusqu'à 30', prix raisonnable, appelez Ile Perrot Marina, 453-4052.

MOTEUR Johnson 10 forces, chaloupe, transformé en yacht, pratiquement neuf, valeur $900, laisserait $600, 487-3484.

925 Motocyclettes Scooters



HONDA 750, 1971, très bon état, prix à discuter, 489-7470.

KAWASAKI 1972, moteur 350, bas millage, $550, 389-4181.

927 Remorques Roulottes



MAURICE GAREAU INC. MONTREAL
8595, BOUL. HENRI-BOURASSA EST
MAISONS MOBILES
47 pieds x 12 à 63 pieds x 12. Livraison immédiate. Financement bancaire sur les lieux.
ROULOTTES DE VOYAGE 1973
Quelques modèles en démonstration. Avons plusieurs modèles usagés en vente. LOCATION MOTOR-HOME, 24 PIEDS, $195 PAR SEMAINE.
Ouvert de 9 à 6 heures du lundi au vendredi le samedi jusqu'à midi.
321-7933

ROULOTTES USAGEES EN VENTE
Shamrock 19', 1969, Corsair 15', 1968, Elite 22', 1971.
Roulottes metropolitaines
9130 Langelier
324-5415
Ouvert le soir et fin de semaine.

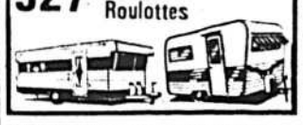
ACCESSOIRES, pièces, tout pour construction, réparations générales. Belco, 677-7601, 655-1904.

ALCO tentes-roulottes, toit mou et toit rigide, légèrement usagées, aucune offre raisonnable refusée. Alco Sport, 4820, Jean-Talon est, 725-6444.

A LIQUIDER, tentes-roulottes usagées, 8266 St-Laurent, 384-1315, 384-3582.

AUTOBUS Camper, 30', cuisine, porte, réfrigérateur, 4 lits simples, 1 lit double, toilette, mécanique A-1, demandons $3,000, 522-5233.

927 Remorques Roulottes



DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER Alco, remorque de moto-neige, doubles, $149.95, trailers à bagages $159.95, (725-6444)

GRAND SPECIAL MONTCALM 27', 1972 581-6670

ROULOTTE presque neuve, Dauphine 1971, 26', hiverisée, cabane ski incluse, comptant 331-2765.

ROULOTTE Citation, 24', très propre, tout équipée, $4,000, 352-5926.

ROULOTTE Glendette, 22' équipement complet, prix à discuter, 622-4039.

SUPER VAN CAMPER moteur neuf, carabine 303, automatique, 10735, Bruchési.

TENTES roulottes, tout équipées, $695. Toit rigide, équipée, $995, 255-8881.

UNIK
Roulottes de voyage, roulottes motorisées, à des prix exceptionnels, 3150, Henri-Bourassa est, 387-8152, Ste-Thérèse, 435-1863.

VENTE D'ECOULEMENT
Roulottes Satellite, Tentes Roulottes Lionel, Route 65, Ste-Anne Des Plaines, 435-3772.

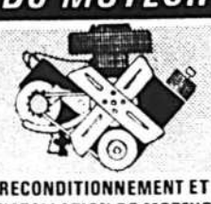
Soyez modernes
Allez droit au but
SIGNALEZ
87-47-111
pour tout achat, vente, location, prêts, etc.

êtes-vous observateur?
SOLUTION

1) Rebord de chapeau du cow-boy de gauche modifié.
2) Sa manche de chemise droite modifiée
3) Poche de poitrine de sa chemise complétée.
4) Chaînette de son colt plus longue
5) Favori du cow-boy de droite non indiqué sur l'oreille.
6) Sous son col, un bout de foulard en plus
7) Dans son dos, une cible de la chemise abaissée.
8) Etui de son colt plus long en bas.

929 Réparations d'autos camions

L'ATELIER DU MOTEUR



RECONDITIONNEMENT ET INSTALLATION DE MOTEURS POUR AUTOS ET CAMIONS
OUVERT DE 8 H A.M. à 8 H P.M.
5656, BOUL. INDUSTRIEL
321-6420

931 Accessoires d'autos camions

UN MOTEUR gaz inter, 461 V-8, presque complet, 6,000 milles, un moteur gaz rég. V-235, V-8, complet, transmission Fuller 8 vitesses, 352-7730.

932 Autos-Camions à louer

HOMME experimenté, camion panel, cherche travail, compagnie manufacture, soir 288-4970.

936 Camions à vendre

CENTRE DE CAMIONS CHRYSLER
Nous achetons et vendons des camions usagés. Renseignez-vous sur notre plan en consignation qui vous aidera à vendre votre camion usagé.
10,955 CHEMIN COTE-DE-LIESSE
TEL.: 636-4545

CENTRE DE CAMIONS GMC
Grande sélection de camions neufs et usagés
342-1680 CAMIONS NEUFS
342-2010 CAMIONS USAGES
5825, CH. COTE-DE-LIESSE

6 CAMIONS citernes 1963 à 1970 Towing International 1962, 321-2819.

CAMION International 10 roues, fabriqué de façon à mouvoir loader et bulldozer, capacité jusqu'à 18 tonnes, 769-8286.

CHEVROLET, 1965, 2 tonnes, White 1963, 5 tonnes, 352-4410.

DODGE, 3 tonnes, 1965, V-8, Fourgon, "Fruehauf" 18', bonne condition, propre, Jos Olivier Ltée, 381-5681, 8 am à 6 pm.

ECONOLINE, Fargo, 68, automatique, peinture neuve, pneus neufs, 672-1748, 672-8357.

ECONOLINE 1967, vitrée, 6, standard, bon mécanisme, $875, 722-5529 marchand.

FORD 1971 automatique, 8 cylindres, 22,000 milles, très bonne condition, 272-0732, après 6h p.m.

FORD 70, 3/4 TONNE, $1900, 669-6469.

FORD 70, 3/4 TONNE, $1200, 663-6798.

FORD F-100 pick-up ½ tonne 1968, 360 feu, 240 po. cu., neuf, pneus neufs, Carosserie en excellent état. Seulement 52,000 milles. Marchand 364-1121.

FORD Econoline, Chateau Club Wagon, tout luxe, equipée, 35,000 milles, visible 9334 Lajeunesse, 341-4420, jour.

INTERNATIONAL 1971, 50,000 livres, diesel, dompeuse, vitesses 5x4, $17,000, 679-5640.

JEEP WILLYS, 71 CJ 5-V 6-4, WD, 12,000 milles, au telephone 514-568-2004, Pierreville, Comté Yamaska.

PARTICULIER camion pick-up 1 tonne, Dodge 1969, propre, 667-2356.

PICK UP International, 1966, V 8, 4 vitesses, condition A-1, $650, 661-8297.

PICK-UP Chevrolet 1970, 676-2781.

TRAVEL-ALL, International, 1972, demonstrateur, 17,000 milles, tout equipé, $4,300, 679-5640.

938 Autos-Camions demandes

DU COMPTANT
POUR VOTRE VOITURE ACTUELLE NOUS EN FERONS UNE EVALUATION A LA PORTE DE VOTRE DOMICILE
APPELER STEVE 935-7401

ACHETERAIS autos accidentées, pertes totales, 1966 à 1972, 351-5630.

ACHETERAIS autos particulier 1964 à 1972, paierais comptant, M. Bourget, 522-7496.

ACHETERAIS auto '65 à '71, de particulier, payée comptant, 381-0737.

AUTOS, camions, toutes sortes de matériaux, demandés pour la casse, 101-71, Pelletier, Montréal-Nord, 321-4820.

Nos téléphonistes vous aideront à rédiger une annonce PROFITABLE
COMPOSEZ
87-47-111

Mécanicien de machines DISTRIBUTRICES
(Selling machine mechanic)
Telephonez pour une entrevue
KAY SILVER INC.
273-8841

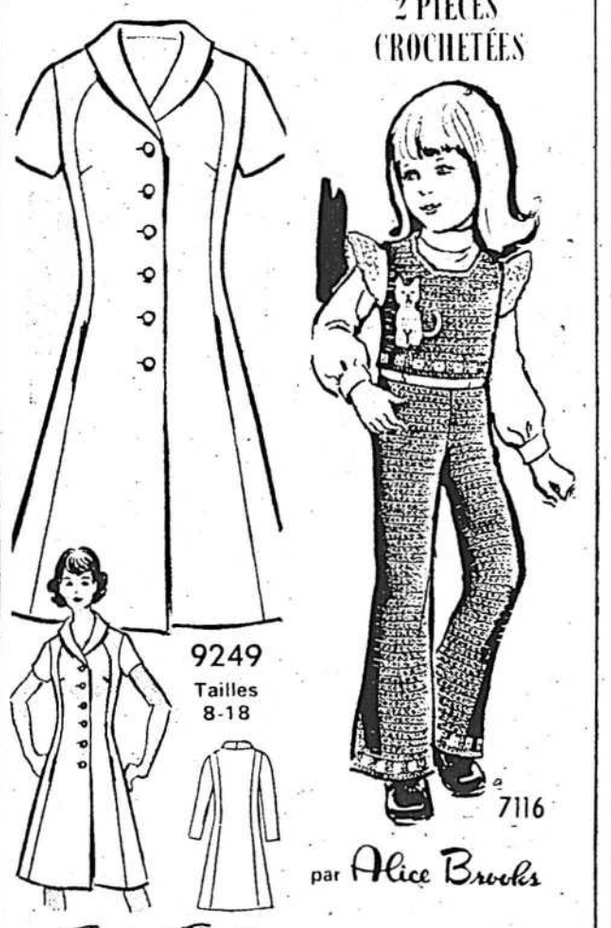
A VENDRE
BONNE AFFAIRE DANS L'IMPRIMERIE
Compagnie spécialisée avant d'excellents antécédents de progression. Revenus de 20% sur capital investi. Une occasion pour importante compagnie d'étendre et de diversifier ses opérations ou pour tout particulier d'effectuer excellent placement. Nos ventes excedent les $500,000 annuellement
CASE 4502, LA PRESSE

MUSIQUE
Vous cherchez un instrument de musique à bon prix? Alors consultez la rubrique 511 des petites annonces de la presse

la presse
RECEVEZ LA PRESSE CHEZ VOUS
BEAU TEMPS.
MAUVAIS TEMPS
la presse

RUBRIQUE 940
AUTOS À VENDRE
Voir à la suite des pages sportives
LE CENTRE D'ACHATS DE L'AUTO
PAGE E 6 à E 10
Tous les mardis, la rubrique des petites annonces AUTOS À VENDRE fait partie du Centre d'achats de l'auto, dans le cahier sports. C'est un véritable salon de l'auto neuve et usagée

La mode du jour
UN ATOUT DE PLUS
2 PIÈCES CROCHETÉES



par Marian Martin

Et voila votre meilleur atout pour l'automne, cette robe grande allure modèle manteau de style princesse ornée de ravissantes coutures aux lignes courbes sur le buste. Un atout de plus pour toute garde-robe — tout indique pour les tissus mélanges.
Modèle imprimé 9249: NOUVELLES tailles demoiselles 8, 10, 12, 14, 16, 18. La taille 12 (buste 34) requiert 2 - verges de tissu de 60 pouces de largeur.

Utilisez les éclatantes couleurs d'affiches pour réaliser ce confortable ensemble.
Le dessus à manches évasées ainsi que le pantalon en font le confortable et pratique 2-pièces tout indique pour nos filles. Exécuté principalement au crochet simple — ainsi que le chaton. En laine peignée. Modèle 7116: tailles 4, 6, 8, 10 comprise.

par Alice Brooks

SOIXANTE QUINZE CENTS (.75) en monnaie (pas de timbres, s.v.p.) pour chaque patron et quinze cents (.15) par patron pour courrier de première classe et manutention spéciale. Ne pas tarder de réclamation avant 15 jours. LA PRESSE n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de mentionner son nom et son adresse. TOUTE ADRESSE DOIT COMPORTER LE NUMÉRO DE LA ZONE POSTALE. Ces patrons avec la traduction des principaux termes en français, ne sont pas échangeables. Ecrire à Marian Martin, Service des Patrons LA PRESSE, 60 ouest, rue Front, Toronto 1, Ontario.
Ils ne sont pas en vente à nos bureaux. On ne peut s'y procurer non plus ni catalogue ni cahier de mode.

SOIXANTE-QUINZE CENTS (.75) en monnaie (pas de timbres, s.v.p.) pour chaque patron et quinze cents (.15) par patron pour courrier de première classe et manutention spéciale. Ne pas tarder de réclamation avant 15 jours. LA PRESSE n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de mentionner son nom et son adresse. TOUTE ADRESSE DOIT COMPORTER LE NUMÉRO DE LA ZONE POSTALE. Ces patrons avec la traduction des principaux termes en français, ne sont pas échangeables. Ecrire à Alice Brooks, Service des Patrons LA PRESSE, 60 ouest, rue Front, Toronto 1, Ontario.
Ils ne sont pas en vente à nos bureaux. On ne peut s'y procurer non plus ni catalogue ni cahier de mode.

CORPORATION DE L'HOPITAL ST-LUC
APPEL D'OFFRES
La Corporation de l'Hopital St-Luc recevra jusqu'au 20 octobre 1972, 15 heures h.n.e. des soumissions pour les travaux de transformations d'une salle en unité coronarienne. Les soumissions sous enveloppes cachetées pour la fourniture et l'installation de plans et autres plomberie, ventilation, électricité, devront parvenir à La Corporation de l'Hopital St-Luc, 1058, rue St-Denis, Montréal, Conformément au Docteur J. P. Laplante, directeur général avec la mention UNITE CORONARIENNE. Les plans et devis sont disponibles au bureau de Barry Pelletier Lemoine Fortier et Associés, 427 Rue Papineau, suite 300, Montréal 127. Une somme de $20.00 sera requise en argent ou en chèque certifié pour l'obtention des plans et devis. Cette somme sera remise sur réception des plans et devis en bon état, dans les 15 jours suivants l'ouverture des soumissions. La Corporation de l'Hopital St-Luc ne s'engage à accepter ni la plus basse ni quelque soumission que ce soit.
Docteur J. P. Laplante
Directeur général

Hydro-Québec
APPEL D'OFFRES
GPE-72-10358
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
mardi 31 octobre 1972
Chemin Tourvilles,
Drummondville, P.Q.
FOURNITURE DE DEUX (2) TRANSFORMATEURS 120 KV, 500 KVA
Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. a l'endroit suivant:
Direction des Contrats
Bureau no. 809
HYDRO-QUÉBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 128, Qué.
Canada
Un dépôt de soumission au montant de SIX MILLE DOLLARS ($6,000.) chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous conditions doit accompagner la soumission.
Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.
L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.
Les co-secrétaires
B. LACASSE - W.E. JOHNSON
Montréal, le 26 septembre 1972.

Hydro-Québec
APPEL D'OFFRES
GPE-72-10343
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
le mardi 24 octobre 1972
FOURNITURE D'APPAREILLAGE DE TÉLÉSURVEILLANCE POUR LA LIAISON HERTZIENNE ENTRE MATAGAMI ET FORT GEORGE (BAIE JAMES)
Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de $25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. a l'endroit suivant:
Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUÉBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 128, Que.
Canada
Un dépôt de soumission au montant de TROIS MILLE DOLLARS ($3,000), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec, remboursable sous condition, doit accompagner la soumission.
Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Canada et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.
L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.
Les cosecrétaires
B. LACASSE - W.E. JOHNSON
Montréal, le 2 octobre 1972

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION
MUNICIPALITÉ DE NOTRE-DAME D'HÉBERTVILLE
AVIS D'APPEL D'OFFRES
PROPOSITION DE DEVELOPPEMENT POUR LA CONSTRUCTION DE DIX (10) LOGEMENTS A NOTRE-DAME D'HEBERTVILLE
Des propositions cachetées et identifiées "Proposition de développement pour la construction de logement a Hebertville" adressées a M. Guy Gagnon, coordonnateur, Hôtel de Ville Hebertville, Cte Lac St-Jean Est, seront reçues en trois (3) exemplaires jusqu'a 19.30 hres, le 15 nov. 1972, ou elles seront ouvertes en présence de tous les intéressés.
Tous promoteurs et entrepreneurs qualifiés, ayant leur principale place d'affaires au Québec, sont invités a soumissionner.
Les dossiers de demande de proposition peuvent être obtenus en s'adressant a l'Office Municipal d'Habitation d'Hebertville, au soin de M. Guy Gagnon, coordonnateur, Hotel de Ville d'Hebertville, Cte Lac St-Jean Est.
Un chèque certifié, au montant de $25.00 fait a l'ordre de: Office Municipal d'Habitation d'Hebertville et non remboursable, est exigé pour l'obtention du dossier de demande de propositions.
Un dépôt de soumission remboursable, égal a autant de fois $1,000.00 qu'il y a de logements proposés, valable pour quatre-vingt-dix (90) jours à partir de la date de l'ouverture, devra accompagner la soumission. Le dépôt sera sous l'une des formes suivantes: chèque visé par une banque a charte canadienne ou une caisse populaire, à l'ordre du propriétaire; un cautionnement émis par une compagnie autorisée à se porter caution judiciaire au nom du promoteur et au bénéfice du PROPRIETAIRE.
Le PROMOTEUR retenu ainsi que tous ses sous-contracteurs et fournisseurs de materiaux seront requis de consentir des cessions de priorité d'hypothèque en faveur du prêteur la SOCIETE D'HABITATION DU QUEBEC.
Tout renseignement supplémentaire peut être obtenu en s'adressant au soussigné, coordonnateur du projet.
Les propositions seront jugées selon les critères donnés au dossier de demande de propositions, et le PROPRIETAIRE ne s'engage pas a accepter la proposition offrant la plus basse soumission ni aucune des propositions reçues.
M. Guy Gagnon
coordonnateur municipal
tel: (418) 344-1302
Hebertville
le 10 octobre 1972
SOCIÉTÉ D'HABITATION DU QUÉBEC

SOUTH SHORE PROTESTANT REGIONAL SCHOOL BOARD
APPEL D'OFFRES NO 5
The South Shore Protestant Regional Board recevra jusqu'à 2:00 P.M. (heure normale de l'Est) le 25 octobre 1972 des offres sous enveloppes scellées pour **la fourniture de Schedule 39 — Audio Visual Equipment.**
Chaque soumissionnaire remettra son offre sur le "Bordereau de soumission" préparé à cette fin par la commission scolaire auquel il joindra un bon de garantie ou un chèque de garantie équivalant à au moins 5% du montant total de son offre. Ce chèque visé sera fait à l'ordre de la commission scolaire, et tiré sur une banque canadienne ou une caisse populaire Desjardins. L'offre sera remise dans l'enveloppe fournie à cette fin par la commission scolaire South Shore Protestant Regional School Board.
Les soumissionnaires pourront se procurer plans, devis, cahiers de charges et autres documents à compter du 10 octobre 1972 auprès de l'acheteur de la commission scolaire, Monsieur H. Quesnel, Edifice Soucie, 6, boul. Desaulniers, St-Lambert, Québec.
Les soumissionnaires sont invités à l'ouverture des offres en public, qui aura lieu à 2:00 p.m. (heure normale de l'Est) le 25 octobre 1972.
La commission scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des offres reçues et ouvertes, elle se réserve également le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.
Le 5 octobre 1972
S. A. POWELL,
Secretary General.

LA COMMISSION DES ÉCOLES CATHOLIQUES DE MONTRÉAL
DEMANDE DE SOUMISSIONS
No 2644-P
La Commission des Ecoles Catholiques de Montréal recevra jusqu'à quatorze heures (heure de Montréal) le 17 octobre 1972, des soumissions sous enveloppes scellées, pour la RÉFECTION DE MAÇONNERIE AUX ÉCOLES STELLA MARIE ET STE ODILE
Les soumissions doivent être faites sur les formulaires officiels fournis par la Commission et doivent être accompagnées d'un chèque de garantie équivalant à au moins dix pour cent (10%) du montant total de la soumission. Ce chèque doit être libellé à l'ordre de la Commission des Ecoles Catholiques de Montréal et doit être tiré par une banque canadienne ou une Caisse Populaire Desjardins.
Les soumissionnaires pourront se procurer les plans et les formulaires de soumission à compter de neuf heures de l'avant-midi le 11 octobre 1972, au bureau du
Directeur du Bureau des Achats,
Pièce A 305
Centre administratif
3700 est, rue Rachel
Montréal 406
Les soumissions doivent parvenir à l'endroit susmentionné avant midi, heure de Montréal, le jour indiqué ci-dessus.
La Commission ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.
Le secrétaire
SYLVIO de GRANDMONT

Marcelle Ségal: vingt-cinq ans de sagesse partagée

par Madeleine DUBUC

Marcelle Ségal était hier parmi nous. Courriériste du Coeur au magazine français "Elle" depuis 25 ans, il doit certainement se trouver des centaines de Canadiennes (et même de Canadiens) de tous âges qui lui ont un jour écrit pour lui raconter leurs problèmes et espérer recevoir une réponse typique : imprévisible, humoristique et sagement souriante.

Mais, que les lecteurs de Marcelle Ségal se rassurent. S'ils ne l'ont pas rencontrée ailleurs qu'à la télévision, c'est tout simplement qu'elle est venue en Amérique prendre des vacances, voir tomber de la neige en octobre, causer avec son amie Lise Payette et regarder nos villes, sans buts ni plans précis.

"D'ailleurs, à mon âge, dit-elle, on ne fait plus de plans précis. On commence ses phrases en disant "Si Dieu me prête vie..." Mais, l'Amérique, je m'en voulais de ne pas la connaitre. Maintenant, je suis contente. J'ai vu New York, Boston, Québec, Montréal, et demain, je verrai Ottawa. Plus tard, quand toutes mes nouvelles impressions se seront décantées dans mon esprit, je parlerai plus facilement de ce que j'ai vu et des gens que j'ai rencontrés".

Marcelle Ségal ne sait peut-être pas jusqu'à quel point on suit, ici, son courrier hebdomadaire. Elle parle cependant avec affection des lettres qu'elle reçoit de toutes les parties du monde. A-t-elle le temps de répondre à toutes ces lettres ? "Non, dit-elle, et surtout parce que les mêmes problèmes se répètent souvent. J'essaie cependant de garder un équilibre : dans la vie, parfois on rit, parfois on pleure, c'est ça le miracle de l'existence. C'est la même chose dans mon courrier".

Et les lettres-pièges, les lettres-blagues, comment les détecte-t-elle ? "Quand on a fait ce métier pendant aussi longtemps que moi, dit-elle, et qu'on a lu et entendu tellement d'histoire vraies, cela devient facile de déceler celles qui ne le sont pas. Moi, on ne me fait pas facilement des blagues !"

Comment est-elle arrivée à une telle compréhension des problèmes humains pour pouvoir en parler avec une si douce ironie ? "Probablement parce que j'ai fait 36 métiers, 36 misères. J'ai eu une vie pas mal chahutée ! D'abord, la première guerre mondiale et la ruine de mes parents. Pour gagner ma vie à cette époque, j'ai travaillé dans la confection pour dames. J'ai épousé le "fils de la maison", j'ai eu une fille.

"Puis, un jour, j'ai perdu ma fille, j'ai divorcé. Je me suis trouvée sans un radis ! J'ai fait du porte à porte, du secrétariat. Pendant 9 ans, j'ai été employée de banque.

"A la guerre de 39, j'ai quitté Paris pour Lyon. J'ai trouvé un emploi dans un journal. Quand on a appris que j'étais d'origine juive, on m'a chassée. Je me suis cachée avec de faux papiers et j'ai "bricolé" pour tenir...

"A la libération, j'avais 50 ans. L'année suivante, la revue "Elle" commençait. On m'y a engagée pour faire le courrier du coeur et je n'ai jamais cessé de le faire depuis. 25 ans... vous savez, c'est tout un bail !"

Ces 25 années-là font probablement de Marcelle Ségal sinon la doyenne, du moins la plus endurante et la plus universellement lue de toutes les courriéristes du coeur. Par son sens de la vie, son sens de l'humour et son sens de... l'amour, elle fait rire les uns, encourage les autres, et fait parfois grincer les dents ! On ne lui en veut cependant pas. On l'écoute et on l'interroge, parce qu'elle a la Sagesse et qu'elle n'hésite pas à la partager.

L'an dernier, chez Grasset, on a demandé à Marcelle Ségal d'écrire un livre sur la solitude chez les femmes. "Je l'ai fait, dit-elle, même si le sujet était bien triste... On l'a intitulé "Moi aussi, j'ai été seule". Je n'aime pas ce titre. Ce n'est pas parce que je ne me suis jamais remariée que je suis une femme seule. D'ailleurs, tant qu'il y a des gens à aimer, à aider, et du travail à faire, on n'est jamais vraiment seule. Vous lirez mon livre, et vous comprendrez !"

Marcelle Ségal nous parlait entre une émission de télévision et un diner intime avec des amis. Dans quelques jours, elle rentrera en France, avec une nouvelle connaissance géographique et démographique de ce continent, où elle est surprise de trouver tant d'amis. Il faudra suivre son Courrier pour savoir ce qu'elle a rapporté de l'Amérique, puisque Dieu lui a "prêté vie" assez longtemps pour qu'on l'y accueille !



photo Rene Picard, LA PRESSE

Marcelle SEGAL
... en gros, j'ai fait toutes les bêtises.

Fischer demande $200,000 pour un nouveau match

RIO DE JANEIRO. (UPI) — Bobby Fischer a accepté de rencontrer en match amical (sans mettre en jeu son titre de champion du monde d'échecs), en mars ou avril prochain, le grand maître brésilien Henrique Mecking à Sao Paulo.

Le seul obstacle est le prix demandé par Fischer: 200,000 dollars. Mais Mecking espère que le champion du monde réduira ses exigences.

Le COJO aspire à son autonomie

par Guy PINARD

La répartition des responsabilités entre le Comité organisateur des Jeux olympiques de 1976, communément connu par le signe COJO, et la ville de Montréal est loin d'être précise dans l'opinion du grand public.

Même de grandes sociétés comme le réseau américain de télévision CBS confondent encore les deux organismes. Louis Chantigny, directeur de la Recherche et de l'Information, ne cesse jamais de répéter la même chose à longueur de journée, devant les demandes de renseignements (les unes sérieuses, les autres farfelues) qui lui parviennent.

Il faut dire qeu l'implication directe du maire Jean Drapeau dans l'obtention des Jeux olympiques, puis le rôle qu'il a joué depuis n'ont guère contribué à simplifier la question chez le profane.

"Le COJO, c'est une chose, et la ville de Montréal et son comité exécutif en sont une autre," souligne M. Chantigny, visiblement irrité par cette confusion.

"Et le COJO, incidemment se porte très bien merci," ajoute-t-il tout d'un trait, comme pour rappeler qu'il est bel et bien engagé par le COJO et non la ville de Montréal.

Ça bouge... subrepticement

M. Chantigny rejette à priori toute intention qu'on voudrait prêter au COJO de travailler en "catimini", reproche que l'on adresse au maire, avec raison plus souvent qu'autrement.

"Nous n'avons pas l'intention d'oeuvrer dans le secret. Nous désirons instaurer un climat de confiance chez le public, et nous entendons prendre tous les moyens pour atteindre ce but.

"Si présentement nous gardons le silence sur l'immense somme de travail que nous abattons quotidiennement, c'est tout simplement parce que l'organigramme n'est pas encore terminé. Et nous voulons le parfaire avant d'annoncer quoi que ce soit, pour éviter de commettre des bévues que nous regretterions par la suite," a souligné M. Chantigny.

Evidemment, cet état de chose donne prise à nombre de rumeurs. L'une d'elles voulait même que Pierre Charbonneau, coordinateur de la candidature de Montréal en 1969 et 1970, soit sur le point d'être relégué aux oubliettes. Ce que Louis Chantigny s'est empressé de démentir.

C'est la faute à l'organigramme!

"M. Charbonneau, a-t-il dit, ne peut plus occuper le poste de coordonnateur général, et ça me semble évident puisque le commissaire général Roger Rousseau a hérité de ces responsabilités. Mais M. Charbonneau occupera certes un poste au sein du comité organisateur. L'organigramme déterminera lequel. Même dans mon cas, il est possible que je n'occupe plus les mêmes fonctions avec le nouvel organigramme. Et ça ne veut pas dire que je suis en brouille avec M. Rousseau!"

M. Chantigny a souligné que le COJO a pris passablement de poil de la bête au cours des récentes semaines. D'abord, ses cadres sont passés de quatre à 13 employés permanents, avec l'addition (officiellement le 1er novembre) de Jacques Doyon, jusqu'à présent directeur administratif de la Confédération des sports du Québec.

L'ancien journaliste souligne avec grande satisfaction l'esprit de collégialité qui baigne le COJO. Les décisions sont prises en équipe, puis soumises au COJO pour acceptation. "Pour le moment, nous n'avons pas d'exécutif comme tel, mais nous en avons proposé un," a dit M. Chantigny, en parlant des difficultés de réunir tous les membres du COJO.

Quant au détachement complet du COJO de la ville de Montréal, ce n'est pas pour demain!

D'abord, le maire Drapeau fait partie du comité organisateur. Ensuite, le COJO est installé dans l'ancien palais de justice, propriété de la ville qui en prenait officiellement possession au début de la semaine, après avoir déboursé $1 et autres considérations (comme dans les échanges, au hockey, quand Sam Pollock est impliqué...).

Enfin, le COJO vit actuellement à même un prêt de $501,000 que lui a consenti la ville de Montréal pour une période de temps illimité.

Nouvelle tentative de renflouer le "Cité-de-Lévis"

MONTMAGNY. (PC) — Le traversier Cité-de-Lévis, échoué dans le bassin du port de Montmagny, n'a toujours pas bougé et tous les efforts déployés depuis une semaine pour le renflouer ont été vains.

Une dernière tentative de redressement doit être entreprise aujourd'hui à la faveur de la marée haute.

D'importants préparatifs ont été prévus pour assurer, cette fois, le succès de la manoeuvre, car le tonnage du navire deviendra impossible à tenter, avant un mois.

Les équipes de sauvetage ont percé, hier, la coque du Cité-de-Lévis pour y insérer de lourdes pièces métalliques. Ces pièces seront reliées à une barge afin de servir de point d'appui dans le redressement du navire à la marée montante.

Pour aider à la manoeuvre, une grue a creusé un chenal au côté opposé de l'inclinaison du navire. On espère que le bateau basculera dans cette tranchée et sera ainsi remis à flot, éliminant toutes possibilités de déversement de mazout.

naissances·décès·remerciements·in memoriam

Parents et amis peuvent rendre leurs derniers hommages dans les salons funéraires énumérés ici entre 13 h et 22 h

AUGER-L. (Charles-Edouard) — A Montréal, le 7 octobre 1972, à l'âge de 51 ans, est décédé M. Charles-Edouard L. Auger, époux de Madeleine Bourcier. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses filles, Lilianne, Lise, Lina; sa mère, Mme veuve Charles-Edouard L.-Auger; ses frères, Dr Désiré L. Auger, Antoine et Adrien. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alfred Dallaire Inc.
8328, rue St-Denis
à 8 h 45, pour se rendre à l'église St-Alphonse d'Youville, où le service sera célébré à 9 h, et de là au cimetière de St-Hélène de Bagot, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BASTIEN (Léopold) — A Montréal, le 9 octobre 1972, à l'âge de 69 ans, est décédé M. Léopold Bastien, époux de Simone Lemieux, père de Mme Jean-Paul Simard (Jacqueline), Mme Jean-Louis Beaudoin (Céline), Mme Reeves Byrd (Lorraine), Mme Claude Boulin (Rolande), Mme Gaétan Boucher (Raymonde), Jacques, époux de Rolande Martineau, 1 beau-frère, Jean-Louis Lemieux, 1 soeur, Sr Marie Réparatrice (Gilberte Bastien) et 16 petits-enfants. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
René Thériault Ltée
1120, rue Jean-Talon est
à 9 h 30, pour se rendre à l'église St-Sylvain, de St-Vincent-de-Paul, où le service sera célébré à 10 h, et de là au cimetière de Mont-Royal, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BEAUSOLEIL (Claude) — A Montréal, le 9 octobre 1972 à l'âge de 68 ans est décédé M. Claude Beausoleil, époux de feu Maria Lavoie, père de Mme veuve Ovila Lapointe (Thérèse), Jean-Paul, André. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira de la résidence funéraire
Magnus Poirier Inc;
6520, rue St-Denis,
à 8 h 45 pour se rendre à l'église St-Edouard, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture.

BEDARD (Victoire) — A LaSalle, le 9 octobre 1972, à l'âge de 90 ans, est décédée Mme J.-P. Bédard, née Victoire Lauzon, demeurant 16, 4e avenue, LaSalle. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltee.
7708, rue Centrale,
pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-Sacré-Coeur où le service sera célebré, et de là au cimetière de St-Rémi-de-Napierville, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BLAIS (Augustin) — A Montréal, le 9 octobre 1972 à l'âge de 72 ans est décédé M. Augustin Blais, époux de Rebecca Nantel; demeurant 6393 Louis-Hébert. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
T. Sansregret Ltée
4419, rue Beaubien est,
pour se rendre à l'église St-Marc, où le service sera célébré à 10 h, et de là au cimetière de Montebello, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BRIERE (Jean) — A Montréal, le 8 octobre 1972, à l'âge de 66 ans, est décédé M. Jean Brière, époux de Thérèse Cyr, demeurant 8849 Châteaubriand. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée.
745 est, rue Crémazie,
pour se rendre à l'église St-Alphonse, où le service sera célébré à 10 h, et de là au cimetière de St-Vincent-de-Paul, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BOURQUE (Pauline) — A Montréal, le 9 octobre 1972 à l'âge de 47 ans est décédée Mlle Pauline Bourque. Elle laisse sa mère, Antoinette Bourque, ses frères et soeurs, Jean-Paul, son épouse (Lauretta Desrochers); Jeannette (Mme Lionel Laprade), Roger, son épouse (Monique Bernier), Maurice, Pierrette (Mme Claude Gagné), son ami, Jacques Brault ainsi que plusieurs neveux et nieces. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alfred Dallaire Inc.
3254, rue Bellechasse,
à 9 h 45 pour se rendre à l'église St-Eugène, où le service sera celebré à 10 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BRUNET (Antoine) — A Montréal, le 8 octobre 1972, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Antoine Brunet, époux de feu Donalda Dubeau. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Société Cooperative de
Frais Funeraires
4848, rue Papineau
pour se rendre à l'église St-Robert-Bellarmin, où le service sera célébré à 11 h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CALCE (Bernedetto) — A Montréal, le 9 octobre 1972 à l'âge de 71 ans est décédé M. Bernedetto Calce, époux d'Antoinette Santangelo, père de Tony, Alfred et Paul. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
A. Savaria Ltée,
5001, rue Henri-Bourassa Est,
à 9 h 30 pour se rendre à l'église Notre-Dame de la Consolata, où le service sera celebré à 10 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CHENIER (Alphonsine) — A Montreal, le 9 octobre 1972, à l'âge de 82 ans, est décédée Mme veuve Jacques Damose Chenier, née Alphonsine Payant. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Jacques, Mme Gérard Bastien (Jacqueline), ainsi que ses petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Roland Bisson Enrg.,
130, boul. Henri-Bourassa est,
pour se rendre à l'église St-Louis-de-Montfort où le service sera celebré à 10 h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CLEMENT (Marcelle) — A Montreal, le 7 octobre 1972, est decedée Mme Bruno Clement, née Marcelle Cousineau, ex-professeur des Studios Morenoff, présentement à l'ecole Ste-Anne-Marie, mère de Sophie et Philippe. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Roland Bisson Enrg.
1415, rue Fleury,
pour se rendre à l'église St-Charles-Garnier, où le service sera célébré à 10 h, et de là au cimetiere de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CLEMENT (Pierre) — Accidentellement à Ste-Scholastique, le 8 octobre 1972 à l'âge de 25 ans est décédé M. Pierre Clément, fils d'Ernest Clément et de Simone Laurin, demeurant 2445 Orleans. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alfred Dallaire Inc.
4201, rue Hochelaga Est,
à 8 h 45 pour se rendre à l'église St-Jean-Baptiste-de-la-Salle, où le service sera célébré à 9 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

COTE (Paul A.) — A sa résidence le 9 octobre 1972, est décédé Paul A. Côté, époux de Shirley McRae, père de Lynn, Richard, et Raymond, fils de Regina Thaisen et de feu Edmour Côté. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
D. A. Collins,
992, boul. Metropolitaine, Pointe-Claire,
pour se rendre à l'église Corpus Christi, Senneville, Quebec, où le service sera célébré à 10 h.. Au lieu de fleurs des dons à l'Association des Retardés mentaux de Montreal seraient appreciés. Heures de visites de 7 h. à 10 h. p.m.

CREVIER (Blandine) — A Québec, le 9 octobre 1972, est decédée Blandine Boulanger, demeurant 672 Place Belvédère, Ste-Foy. Elle laisse dans le deuil son époux, Gérard Crevier, du ministère des Affaires sociales; ses fils, Michel, Luc et Pierre. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
J. R. Deslauriers Ltee
790, rue Ste-Croix
pour se rendre à l'église St-Laurent, où le service sera célébré à 10 h, et de la au cimetiere de St-Laurent, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DARSIGNY (Gisèle) — A Montreal, le 8 octobre 1972 à l'âge de 60 ans est décédée Mme veuve Georges Darsigny née Gisèle Morier. Demeurant rue Lajeunesse. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
J. Paul Marchand
4228, rue Papineau
pour se rendre à l'église Sacre-Coeur où le service sera célébré à 10 h 00 et de là au cimetiere de l'Est lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DENNENY (Patrick) — A Montreal le 7 octobre 1972, à l'âge de 62 ans, est décédé M. Patrick Denneny, époux de feu Irène Blanchard, demeurant 5021 Turcot. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée,
4505, rue Notre-Dame ouest,
pour se rendre à l'église Ste-Clothilde où le service sera célébré à 10 h, et de la au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DERY (J. Horace) — A Outremont, le 9 octobre 1972, est décédé M. J. Horace Dery, natif de Rivière-du-Loup. Il laisse dans le deuil sa soeur Mme veuve Blanche Bouchard, son frère Charles ainsi que de nombreux neveux et nieces. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alfred Dallaire Inc.
et J. S. Vallée Ltée
1111, rue Laurier ouest
à 9 h 45, pour se rendre à l'église St-Viateur, où le service sera célébré à 10 h, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DESNOYERS (Georges) — A Montreal, le 8 octobre 1972 à l'âge de 70 ans est décédé Georges Desnoyers epoux de Georgiana Trudeau. Demeurant rue Souligny. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Giguère et Tomasso Inc.
8989, rue Hochelaga
à 9 h 30 pour se rendre à l'église Saint-Victor où le service sera celebré à 10 h 00 et de là au cimetière de Verchères lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DUPUIS (Andrea) — A Montreal, le 8 octobre 1972 est decedée Andrea De Repentigny, épouse de feu Charles Edward Dupuis, mere de Hubert Montpetit, soeur de Mme L. D. Drouin. Les funerailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira de la maison funeraire
D. A. Collins,
5610, rue Sherbrooke ouest
pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Grace, où le service sera célébré à 10 h a.m., et de là au cimetière de Côte-des-Neiges.



DENTURITE VOUS LE RAJUSTE MAGNIFIQUEMENT

DENTURITE en plastique miracle rajuste les dentiers instables en quelques minutes, soulage les gencives endolories et dure des mois. Finis les problèmes quotidiens des poudres, pâtes et coussinets. DENTURITE s'enlève facilement pour être remplacé. Inspide et inodore. Garantie de remboursement.

DUPRE (Simone) — A Montréal, le 8 octobre 1972, à l'âge de 62 ans, est décédée Mme veuve Sylvio Dupré, née Simone Robert, mère de Jean-Marie Dupré. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée,
745, rue Crémazie est,
à 10 h. pour se rendre à la chapelle Dominique Savio où le service sera célébré à 10 h 30, et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DURIVAGES (Yvonne) — A Montréal, le 9 octobre 1972, à l'âge de 83 ans, est décédée Mme veuve Wilfrid Durivages, née Yvonne Guertin. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée,
6259, boul. Monk,
pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-Perpetuel-Secours où le service sera célébré à 10 h, et de là au cimetière de St-Edouard de Napierville où un libera sera chanté, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DUROCHER (Théophile) — A Montréal, le 7 octobre 1972 à l'âge de 84 ans est décédé M. Théophile Durocher, époux d'Eva Fortier. Il laisse dans le deuil ses fils Charlemagne, Maurice, Vianney, sa fille Fleur-Ange, son frère Ernest, ainsi que plusieurs petits-enfants. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alfred Dallaire Inc. et
J. S. Vallée Ltée,
2548, rue Beaubien est,
à 1 h 45 pour se rendre à l'église St-Marc, où le service sera célébré à 2 h et de là au cimetière de Charlemagne, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

FAUTEUX (Roger-Robert) — A Oshawa Ontario, le 3 octobre 1972 à l'âge de 42 ans est décédé M. Roger-Robert Fauteux. Il laisse dans le deuil son épouse née Gwenneth de Gled Hill, 2 fils Roger-Robert et Michel, de Montréal, sa mere Mme Henri Fauteux (Lea Cayen), 1 frère Gerard Fauteux, de Montreal, 4 soeurs: Mme Simone Guerrior, Mme Florent Gauthier (Thérèse), Mme Jean Campion (Renee) de Montreal, et Mme Paul-Yvon St-Yves (Denise), de Sorel. Les funerailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Noel Ltee.
416, rue McGill, Hawkesbury
à 10 h pour se rendre à l'église St-Alphonse de Liguori, ou le service sera celebré à 10 h 30 et de là au cimetiere paroissial, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

FLEURY (Jean-Baptiste) — A Montreal, le 8 octobre 1972, à l'âge de 76 ans, est décédé M. Jean-Baptiste Fleury, époux d'Adelcie De Blois. Il laisse dans le deuil ses fils Fernand et Yvon, ses filles Mme Raymond Morin (Gertrude), Mme Rolland Desrosiers (Marcelle), Mme Tom Hashforth (Françoise), Mme Eddy Evans (Denise). Les funérailles auront lieu mardi le 10 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltee.
3661 est, rue Jean-Talon,
à 1 h. 45 pour se rendre à l'église Ste-Bernadette où le service sera célébré à 2 h. et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

FOURNERIE (Esther) — A Montreal, le 8 octobre 1972 à l'âge de 82 ans 7 mois est decedee Mme Esther Adler, epouse de feu Jean Fournerie, mere de Leon, manufacturier, Sylvain, Armand, Joseph, manufacturier, Clemence (Mme Daniel Kochenburger), Jeanne (Mme Rosaire Daoust), Celine (Mme Adrien Raymond), Pauline (Mme veuve Lionel Letendre), Therese (Mme Jean-Paul Desrochers), ainsi que plusieurs petits et arrière-petits-enfants. Les funerailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alfred Dallaire Inc.,
7645, rue Henri-Bourassa est,
à 9 h 15 pour se rendre à l'église St-Louis-de-Montfort, Laval, ou le service sera celebré à 10 h et de là au cimetiere de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GELINAS (Angeline) — A Montreal, le 9 octobre 1972 à l'âge de 78 ans est décedée Mlle Angeline Gélinas, autrefois de Grand-Mère; elle laisse ses frères et soeurs, Cora (Mme Ernest Lacroix), Lucie, Lecel (son épouse Laurence Smith), et Philippes. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alfred Dallaire Inc et
J. S. Vallee Ltée,
2548, rue Beaubien
à 1 h 45 pour se rendre à l'église St-Marc, ou le service sera celebre à 2 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GIRARD (Leo-Paul) — A Montreal, le 9 octobre 1972, à l'âge de 45 ans, est décédé M. Léo-Paul Girard, époux de Françoise Patin, père de Michel, Bernard et Denise. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltee
400, rue Henri-Bourassa est
à 10 h 15, pour se rendre à l'église St-Christophe de Pont-Viau, ou le service sera célébré à 10 h 30, et de là au cimetiere de Parc du Souvenir, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GRENIER (Therese) — Accidentellement à Chomedey, le 7 octobre 1972 à l'âge de 70 ans est décédée Therese Grenier fille de feu Joseph Grenier et de Germaine Garneau. Demeurant au 1855 rue Alberi Murphy, Chomedey. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funebre partira de la résidence funéraire
F. Brisebois Inc.
1565, boul. Labelle, Chomedey
pour se rendre à l'eglise Saint-Martin ou le service sera célébré à 10 h 00 et de là au cimetiere du même endroit lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

HAMELIN (Jean-Paul) — A Montreal, le 10 octobre 1972, à l'âge de 53 ans, est décédé M. Jean-Paul Hamelin, comptable à la Chambre des notaires du Québec. Outre son epouse née Cécile Faubert, il laisse ses filles Ghyslaine (Mme Jacques Desjardins), Diane, Hélène (Mme Guy Boucher) et 2 petits-enfants, Robert et Maryse. Les funérailles auront lieu vendredi le 13 courant. Le convoi funebre partira des salons
Roland Bisson Enrg.
1415, rue Fleury est
à 10 h 15, pour se rendre à l'église St-Paul-de-la-Croix, où le service sera célébré à 11 h, et de la au cimetiere de Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

HIER (Nettie) — Subitement, vendredi le 6 octobre 1972, est décédée Nettie Hier, epouse de feu Jacob Hier, mère de Mme Hyman Yanotsky (Yetta) et Dr David Hier, soeur de Mme Minnie Hier, Mme Philip Goodin (Fanny), Jack, Abie, Eddie Sheffer, grand-mere de Ronald, Jo-Anne et Jeffrey Hier et Allen et Joan Yanotsky. Les funerailles ont eu lieu en la chapelle des salons Paperman and Sons dimanche le 8 octobre.

HUET (Alice) — A Brossard, le 8 octobre 1972 à l'âge de 72 ans est décédée Alice Fortin, épouse de Laurent Huet; elle laisse dans le deuil son fils Robert, epoux de Ginette Hébert. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alfred Dallaire Inc,
5805, rue Boileau, angle Lacordaire,
à 10 h 15 pour se rendre à l'église Marie-Reine des Coeurs, où le service sera célébré à 10 h 30 et de là au cimetière de Varennes, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

JETTE-BEAUDOIN (Annette) — A Ville St-Pierre, le 7 octobre 1972 à l'âge de 73 ans 11 mois est décédée Mme Annette Beaudoin-Jette (Vermette), épouse en premières noces de feu Rosario Beaudoin, en deuxièmes noces de feu Avila Jetté. Lui survivent, son fils Jean-Paul Beaudoin, sa bru Germaine, deux petits-enfants, Jean-Pierre et Ginette, deux arrière-petits-enfants, Josee et Martin ainsi que des neveux et nieces. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Raoul Bourgie Inc.
1750, rue Notre-Dame
(angle 18e av. Lachine)
pour se rendre à l'église St-Pierre-aux-Liens, ou le service sera célébré à 2 h et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LABERGE (Joseph) — A Montréal, le 8 octobre 1972 à l'âge de 64 ans est décédé M. Joseph Laberge époux de Helen Golden. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
A. Bazinet Inc.
1922, boul. Rosemont
à 9 h 45 pour se rendre à l'église Saint-Jean-Berchmans où le service sera célébré à 10 h 00 et de là au cimetière de l'Est lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LAMOUREUX (Elmour) — A Montréal, le 8 octobre 1972 à l'âge de 79 ans est décédé M. Elmour Lamoureux, époux d'Elodia Comtois, père de Germaine, Berthe (Mme Roger Bergeron), Jeanne, Paul et son épouse Réjeanne, Rita (Mme Arthur Boucher), Georgette (Mme Claude David), Roger et son épouse Thérèse, Réal et son épouse Gisèle, Roland et son épouse Jacqueline, Robert et son épouse Suzanne. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alfred Dallaire Inc,
4504, rue Ste-Catherine Est,
à 10 h 45 pour se rendre à l'église St-François d'Assise, où le service sera célébré à 11 h et de là au cimetière de Ste-Julie, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LAUZON (Antonio) — A. Terrebonne, le 8 octobre 1972, à l'âge de 74 ans, est décédé Antonio Lauzon, époux de Marie-Jeanne Leclerc, demeurant 3055 chemin Comtois, St-Louis-de-Terrebonne. Outre son épouse, ses fils: René, époux de Bernadette Laliberté, Jean-Paul, époux de Ginette Lauzon et Lucien, époux de Lucienne Lauzé; ses filles, Jeannine (Mme Eugène Lamontagne), Denise (Mme Charles David), Claire (Mme Yvon Bordeleau), Simone (Mme Paul-Yvon Belhumeur), Jacqueline (Mme Julien Vezeau), ses frères, Joseph, Leo, Lorenzo, Roger et 1 soeur Jeannette (Mme veuve Donat Gagnon), Mme veuve Bernard Lauzon, Mme veuve Hercule Lauzon et plusieurs petits-enfants. Les funérailles auront lieu mercredi le 11 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Jos Guay et Fils,
756, rue St-Louis, Terrebonne,
à 1 h. 30 pour se rendre à l'église de la desserte St-Jean-Baptiste, ou le service sera célébré à 2 h. et de la au cimetiere de Terrebonne, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LeBLANC (Clarisse) — A Montreal, le 9 octobre 1972, à l'âge de 63 ans, est decedee Mlle Clarisse LeBlanc, elle laisse dans le deuil ses soeurs: Corinne, de Montreal, Régine, d'Edmonton, Alberta, son frère, Leon, pharmacien, son epouse Alma Monbourquette, ainsi qu'un neveu et 2 nieces. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
J.-R. Deslauriers Ltee.
5650, chemin Cote-des-Neiges
pour se rendre à l'église Notre-Dame-des-Neiges, où le service sera célebre à 10 h, et de là au cimetiere de Côte-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEDOUX (Alfred) — A Montreal, le 9 octobre 1972 à l'âge de 85 ans est décédé M. Alfred Ledoux, époux de Florence Berryman, demeurant 3063 Lacordaire, pere d'un fils, Marcel, epoux de Thérèse Rivest. Il laisse dans le deuil deux petits-fils, Pierre et Claude. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alfred Dallaire Inc,
5805, rue Boileau, angle Lacordaire,
à 9 h 45 pour se rendre à l'église Notre-Dame-des-Victoires, ou le service sera celebre à 10 h et de la au cimetiere de l'Est, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEDUC (Henri) — Subitement à Montreal, à l'âge de 64 ans est decede Henri Leduc, fils de feu M. et Mme Pierre Leduc (pharmacien). Il laisse dans le deuil son fils Pierre, sa fille Helene (Mme McIntosh) de Victoria, ses soeurs Madeleine et Lucie, ses beaux-frères, Dr Jean Brault et Fred Farmer, de Trois-Rivieres, sa belle-soeur Mme Rene Leduc. Les funérailles auront lieu jeudi le 12 courant. Le convoi funèbre partira des salons
J. R. Deslauriers Ltee,
5650, chemin Cote-des-Neiges,
pour se rendre à l'église St-Pascal-Baylon, ou le service sera celebre à 10 h, et de là au cimetière de Cote-des-Neiges, lieu de la sepulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEROUX (Maximilienne) — A Valleyfield, le 8 octobre 1972, est decedee Mme veuve Josaphat Leroux, née Maximilienne Bissonnette, autrefois de Rivière Beaudette. Mère d'Yvonne (Mme Doris Proulx), Bertine (Mme Arthur Houle), Denise (Mme Guy Bourbonnais), Pauline (Mme Raymond Bourgoin) et feu Raymond-Guy. Les funérailles auront lieu mercredi apres-midi le 11 courant. Le convoi funebre partira des salons
Ernest Montpetit et Fils Inc.
315, rue Dalis, Valleyfield
pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Bellerive, où le service

Un homme se livre 4 ans après un meurtre passé inaperçu

La mort d'un ermite âgé de 83 ans qui avait été classée il y a quatre ans comme une mort de cause naturelle est devenue un meurtre, récemment, et la Sûreté du Québec a dû reprendre son enquête sur cette affaire.

En effet, le quartier général de Québec de la SQ révélait ce matin qu'un jeune homme de 20 ans s'est livré il y a une semaine, confessant être l'auteur du meurtre du vieillard.

M. Alphonse Lessard, qui vivait en ermite dans une maison retirée de Saint-Fabien-de-Panet, dans le comté de Montmagny, avait été trouvé sans vie dans son domicile le 5 mai 1968.

Une brève enquête avait alors amené les autorités à conclure qu'il s'agissait d'une mort naturelle et l'on n'avait pas cru bon devoir poursuivre l'enquête plus avant.

Mais voilà que la semaine dernière, poussé par le remords qui l'étreignait depuis quatre ans, un individu, qui n'était qu'un adolescent à l'époque, puisqu'il n'avait que 16 ans, se livrait à la SQ et confessait son geste.

L'identité du détenu n'a pas été divulguée pas plus que les détails entourant le crime. La police n'a pas fourni non plus le mobile de l'attentat.

L'enquête se poursuit actuellement et il est fort probable qu'une enquête du coroner sera tenue au cours des prochains jours à Montmagny.

Entre-temps, on devra réviser les statistiques de meurtres pour l'année 1968 en ajoutant celui de M. Alphonse Lessard.



téléphoto PC

Durelle mis K.O. par Marcotte

Le jeune Québécois Fernand Marcotte est devenu le premier boxeur à faire visiter le plancher au vétéran Joey Durelle et il l'a fait d'éclatante façon quand il a envoyé le Sorelois au tapis pour le compte hier soir à Québec, à 1:10 du premier round. Durelle remplaçait à pied levé le champion Reynald Cantin dans ce combat puisque ce dernier s'est fracturé une main au cours de son entraînement.

la presse

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMÉRIQUE

MONTREAL, MARDI, 10 OCTOBRE 1972, 88e ANNEE, No 209, 94 PAGES, 8 CAHIERS

METEO
Beau, quelques nuages.
Demain : beau et plus chaud.
Max. 50° Min. 30°
Pollution — Détails à la page A 6

DERNIERE EDITION 15¢

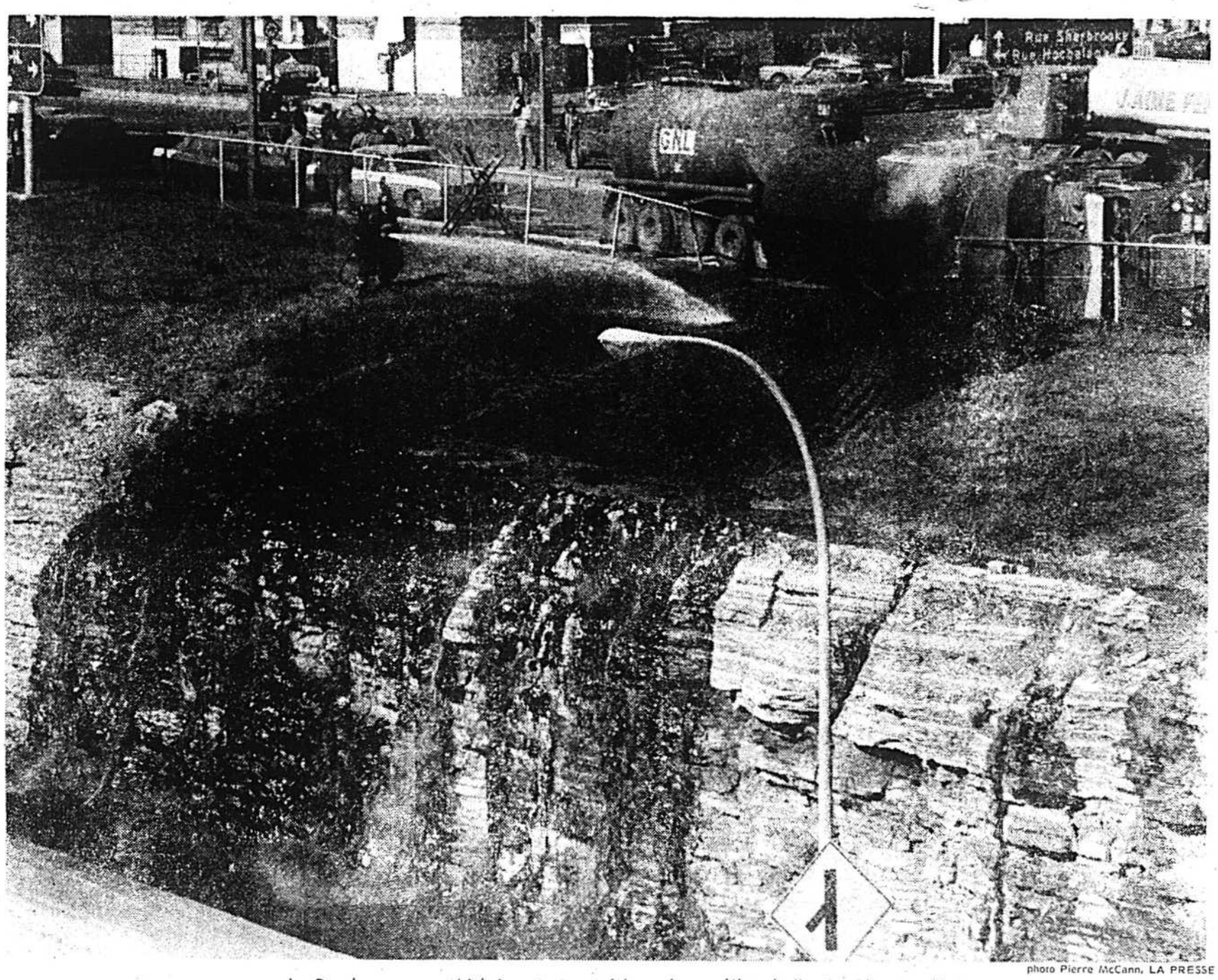


photo Pierre McCann, LA PRESSE

Encore au tunnel Lafontaine

Des dommages matériels importants ont été causés, au début de l'après-midi aujourd'hui, au gazon et aux pierres de la sortie du pont-tunnel Louis-Hippolyte-Lafontaine, à la hauteur des rues Hochelaga et Curatteau, lorsque l'une des deux remorques d'un lourd camion s'est renversée. Les remorques transportaient de l'asphalte liquide. Le chauffeur du véhicule, même s'il est demeuré emprisonné dans la cabine, en a été quitte pour une bonne peur. La circulation a été bloquée durant plusieurs minutes.

Chômage: taux record depuis 61

OTTAWA (PC) — Munitions pour tout le monde, gouvernement et partis d'opposition, que les nouvelles statistiques sur le chômage au Canada.

Au moment où un sondage de LA PRESSE indique que le chômage est, de loin, la principale préoccupation des électeurs, les libéraux souligneront, durant la présente campagne électorale, que le Canada comptait, le mois dernier, 44,000 chômeurs de moins qu'en août, soit 459,000 contre 503,000, et 206,000 de moins que le sommet de 665,000 enregistré en janvier dernier.

De leur côté, les partis d'opposition insisteront sur le fait que, même si le nombre de chômeurs a diminué en termes absolus, le taux désaisonnalisé du chômage — celui qui, en fait, donne l'idée la plus juste de la situation puisqu'il évite les extrêmes de la forte activité d'été et de la dépression hivernale — est passé de 6.7 pour cent en août à 7.1 pour cent en septembre.

Le Canada n'a jamais connu un taux de chômage désaisonnalisé plus élevé depuis 1961.

Statistique-Canada attribue l'accroissement désaisonnalisé du chômage au fait que, le mois dernier, le nombre d'emplois a diminué plus que d'habitude à cette période de l'année. En effet, le nombre de Canadiens possédant un emploi en septembre était de 8.3 millions, comparativement à 8.7 millions le mois précédent. C'est tout de même 193,000 employés de plus qu'en septembre 1971.

La tendance à la diminution d'emploi s'est manifestée dans toutes les provinces le mois dernier, y compris le Québec où l'on comptait 2,254,000 employés contre 2,365,000 en août et 2,214,000 en septembre 1971.

Mais il faut souligner également que la main-d'oeuvre a baissé partout. Dans l'ensemble du pays, elle était de 8,640,000 en septembre, contre 9,274,000 en août.

Statistique-Canada doit publier deux autres rapports avant le 30 octobre, jour des élections. Nous aurons demain les statistiques sur les prix à la consommation, ce qui donnera une idée du taux d'inflation en septembre. En août, l'indice général des prix à la consommation était de 141.3, soit une augmentation de 4.7 pour cent par rapport à août 1971.

Plus tard, ce mois-ci, Statistique-Canada publiera le total des prestations d'assurance-chômage pour le mois d'août. A la fin de juillet, ces prestations s'élevaient à $1.16 milliard et le ministre de la Main-d'Oeuvre, M. Bryce Mackasey, a dû reconnaître que les sommes versées par les assurés étaient insuffisantes. Le Trésor fédéral a dû payer le solde.

Vaste réseau de parcs nationaux dans chacune des dix provinces

par Claude TURCOTTE
de notre bureau d'Ottawa

OTTAWA — Le premier ministre Trudeau et le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, M. Jean Chrétien, ont dévoilé aujourd'hui à Ottawa un gigantesque projet à long terme de développement des parcs nationaux à travers toutes les provinces.

Dans une large mesure, ce programme vise à relier entre eux les 29 parcs fédéraux actuels, les lieux historiques importants et les sites panoramiques par un réseau de communications de caractère essentiellement touristique: des routes panoramiques à circulation lente; des routes fluviales empruntées naguère par les Indiens et les pionniers, des sentiers terrestres également battus par ces premiers voyageurs.

Le gouvernement fédéral se dit prêt à entreprendre ce programme sur une base nationale, mais il estime évident que le succès de l'entreprise dépendra d'une consultation et d'une négociation constantes avec les provinces et territoires, les municipalités et organismes privés.

MM. Trudeau et Chrétien ont fait valoir que certaines discussions ont déjà eu lieu, mais qu'il est maintenant nécessaire de planifier en termes plus définitifs et d'échanger des idées et des renseignements. On pense que dans certaines régions il faudra plusieurs années pour concrétiser le programme, alors que dans d'autres le travail pourrait débuter presque immédiatement.

Est-il besoin de rappeler que l'annonce de ce programme fait suite à la déclaration du premier ministre lors de son passage à Shawinigan la semaine dernière. M. Trudeau avait alors promis "un candy qui couperait le souffle à tout le monde".

Voir VASTE RESEAU, page A 6

Montréal: reprise soutenue

par Pierre VENNAT

L'économie montréalaise enregistre une "reprise soutenue dans plusieurs secteurs" depuis un an, ce qui explique, selon le directeur régional des Centres de la main-d'oeuvre du Canada, que si on assiste à une hausse du chômage à travers le pays, le nombre des "personnes à la recherche d'un emploi" à travers le grand Montréal diminue de façon sensible.

Selon les chiffres fournis ce matin par M. Raymond Poirier, le nombre de "clients" des Centres de main-d'oeuvre a même diminué de 3.3 p. cent en septembre, par rapport à août, ce qui est encourageant puisque la période estivale, généralement, est la meilleure pour l'embauche.

Montréal comptait donc, fin septembre, 57,726 sans-emploi.

En août, on en comptait 59,709. Diminution sensible par conséquent de 3.3%.

Mais il y a plus: diminution également sur l'an dernier à pareille date, alors qu'on comptant 57,726 "à la recherche d'un emploi".

Les Centres de main-d'oeuvre du Canada, est-il besoin de le rappeler, ne parlent jamais de "chômeurs" mais de "clients à la recherche d'un emploi".

Mais M. Poirier note un autre phénomène intéressant: le nombre "d'em-

Voir MONTREAL, page A 6

SOMMAIRE

Arts et spectacles : A 14, E 11 à E 13
Bandes dessinées : G 4
Cinéma : E 13
Décès, naissances, etc. : G 15
Economie : C 1 à C 10
Editorial : A 4
En direct radio-TV : A 14
Horoscope : A 9
Informations étrangères : G 1
Informations nationales : A 2, D 2, D 3
La bonne table : A 8
L'auto : E 6 à E 10
Etes-vous observateur ? : G 6
Loisirs et récréation : G 4
"Mot-mystère" : G 8
Mots croisés : G 9
Petites annonces : G 5 à G 14
Radio et télévision : E 13
Radio FM : E 12
Religion : C 11
Sports : E 1 à E 5, E 8, E 10
Vivre aujourd'hui : A 9 à A 13
Votre médecin : A 12

Bazin veut rendre le Prix Goncourt accessible à toute la francophonie

par Jean-Claude TRAIT

Le fameux Prix Goncourt, ce prix littéraire que tant d'auteurs français convoitent chaque année, sera dès que possible — peut-être l'année prochaine — à la portée de tous les francophones de la terre. C'est le vice-président de l'Académie Goncourt, le romancier Hervé Bazin, de passage à Montréal, qui nous l'a déclaré, hier soir, au cours d'une entrevue (que LA PRESSE publie aujourd'hui en page D 1).

"Je suis un farouche partisan de la décentralisation de la culture, a précisé M. Bazin. Il est anormal que ce soit toujours des auteurs français, de France, qui bénéficient des avantages apportés par ce prix. Ce pourrait être aussi bien un Québécois, un Malien ou un Tunisien. Dès que nous aurons révisé nos statuts, au sein de l'Académie, nous opterons vraisemblablement pour cette nouvelle formule.

D'autres chamboulements sont également prévus en ce qui a trait à l'attribution de ce prix littéraire. M. Bazin a notamment dévoilé que, désormais, la prise de vote pour l'attribution du prix serait publique, grâce aux caméras des réseaux de télévision. Ce qui ne s'est jamais vu dans ce domaine.

"En plus du prix Goncourt, ajoute M. Bazin, nous attribuerons une ou plusieurs sélections selon les ouvrages présentés, ainsi qu'un prix de poésie. De préférence, tous les prix iront à des auteurs qui ne dépasseront pas la quarantaine; ceci pour éviter les prix de consécration ou de carrière. Ainsi, il s'agira plutôt de prix de "découverte confirmée". Comme les cardinaux, les académiciens seront tenus de quitter l'Académie dès l'âge de 75 ans; ils conserveront toutefois le titre honoraire. En outre, nous n'en viendrons qu'à élire des académiciens de moins de 50 ans, afin de rajeunir notre institution."

Comme on le constate, c'est tout un remue-ménage que M. Bazin et certains de ses collègues s'apprêtent à effectuer au sein de cette noble et traditionnelle académie. Pour l'instant, six d'entre eux sont favorables à de tels changements. Les quatre autres sont indécis ou contre.

● *Autres informations, page D1*

bourse: 15-15h

La possibilité de règlement du conflit au Vietnam alimente encore l'optimisme des investisseurs à Wall Street et la tendance entraine nos marchés canadiens.

L'indice Dow-Jones des valeurs industrielles sélectionnées est en hausse sensible malgré un certain affaiblissement vers la fin de la séance.

A Montréal les valeurs industrielles progressent fortement, leur indice gagnant près de deux points, contre un demi-point à Toronto.

Les titres bancaires sont également très fermes. Les pétroles continuent à gagner du terrain également, les deux secteurs qui se replient étant les aurifères, qui chutent de plus de trois points et les papiers.

Banque Royale	35¾	+ ⅞
MICC Investments	25⅜	— ⅝
Montreal Trust	20¼	— ½
Imperial Oil	44¼	+1¾
Thompson Newspapers	38½	+1
Westinghouse	22⅞	+ ⅞
Crush International	15	−1
Levitz Furniture	26¾	+ ¼
Phillips Pete	36⅝	+ ⅝
Gulf Oil	23½	— ¼
Delta Airlines	48	+1⅛

FAISCA
PÉTILLANT
ROSÉ & BLANC
INCOMPARABLE!
Importé du Portugal

la presse

MONTREAL,
MARDI, 10 OCTOBRE 1972
88e ANNEE - No 209

A 3

Deux amendes de $50 à Bizier

Richard Bizier, qui se disait prêt à faire quelques mois de prison, au besoin, pour avoir le privilège de rentrer au Québec, ne pourra écrire ses souvenirs de geôle.

Car dès ce matin, en cour municipale, la justice québécoise a démontré qu'elle pouvait être clémente pour un fils... prodigue.

Le prévenu devait tout d'abord répondre, devant le juge Tourangeau, à l'accusation de ne pas s'être présenté à son procès, le 20 janvier 1969.

Il a reconnu sa culpabilité à cette accusation, et il a été condamné, séance tenante, à $50 d'amende, et aux frais.

En janvier 1969, s'est pour avoir participé à l'émeute de la Saint-Jean de l'année précédente qu'il devait subir son procès.

A cette accusation, relativement grave, et pour laquelle plusieurs manifestants ont été condamnés à diverses peines de détention depuis, la poursuite en a substitué une autre.

Celle d'avoir troublé la paix, lors de ce défilé au cours duquel le premier ministre du Canada avait été pris à partie de la façon que l'on sait.

Là encore, le prévenu a fait un aveu immédiat à l'accusation réduite.

Et il a été condamné à une autre amende de $50





Dans le silence, les têtes se penchent sur les échiquiers, presque à perte de vue. Au centre, le vainqueur Leslie Witt, et, à droite, Marie Merlin, la meilleure joueuse d'échecs du tournoi.

Leslie Witt remporte le Championnat ouvert d'échecs du Québec devant 125 adversaires

par Yves LECLERC

Après une dernière ronde tertue en émotions, le maitre montréalais Leslie Witt a remporté le Championnat ouvert d'échecs du Québec hier soir au Centre Père-Marquette, devant 125 adversaires. La victoire dans le tournoi "B", qui groupait 621 novices, est allée à un professeur de Ville Mont Royal, Jean-Pierre L'Archevêque.

Dans les deux cas, il a fallu utiliser la formule de bris d'égalité pour désigner le vainqueur: Witt avait le même nombre de points que le maitre d'Ottawa Edouard Formanek, soit 6, et dans le tournoi "B", trois joueurs avaient conservé une fiche parfaite de 7 points. Dans les deux catégories, plusieurs joueurs suivaient les meneurs à 1 2 point de distance, et participeront aussi au partage des prix en argent d'une valeur de $4,500 offerts par LA PRESSE. Les trophées les plus importants ont été remis aux gagnants, hier soir, au cours d'une brève cérémonie.

Malgré des difficultés causées par le monbre record de 747 participants (dont plusieurs ont cependant abandonné en cours de route), le championnat s'est fort bien déroulé: les organisateurs, Gilbert Delisle, Gilles Brodeur et Stefan Bokan, estiment que l'impact qu'il a eu aura une influence inestimable sur l'avenir du jeu au Québec, et qu'il laisse présager d'heureux jours pour les échéphiles fervents.

En particulier, le tournoi aura revelé au public des figures nouvelles ou peu connues en dehors du petit monde des "maniaques" des echecs.

Une partie excitante

Leslie Witt est un nom familier pour les amateurs depuis plusieurs années. C'est un bonhomme assez corpulent, au sourire facile et jovial quand il ne joue pas, mais nerveux et extrêmement concentré quand il a une partie en cours.

Sa dernière ronde, contre l'Américain Norman Weinstein (ancien champion junior des USA et second au Championnat ouvert des Etats-Unis), a donné lieu à du jeu de toute beauté, qui a tenu les spectateurs en haleine pendant plusieurs heures. Witt a tenté une attaque vigoureuse contre le roi adverse, mais il s'est tout à coup trouvé inférieur en matériel. Soudain, il a trouvé une nouvelle continuation, menaçant un sacrifice si dangereux que Weinstein a dû lui donner sa dame pour l'éviter. Cependant, après une série de manoeuvres, l'Américain est parvenu à réduire les pièces à tel point que le champion a dû accepter la nulle.

Son premier tournoi

Le champion du tournoi "B", Jean-Pierre L'Archevêque, en était à sa première compétition sérieuse, et il ne joue aux échecs régulièrement que depuis trois ans. Il parait nettement plus jeune que ses 29 ans; il est mince, sympathique et réfléchi.

Il enseigne dans une école secondaire de Ville Mont-Royal, et prépare en même temps une licence en mathématiques à l'Université du Québec. La victoire l'a encouragé à participer à d'autres tournois, mais il ignore si ses cours lui laisseront beaucoup de temps pour le faire. Il admet que les $200 que lui a rapportés sa fin de semaine seront les bienvenus.

Un autre trophée a été accordé à la plus forte des femmes inscrites au tournoi. Il a été gagné par Marie Merlin, une jolie brune qui a déjà remporté des distinctions dans un ordre bien différent: elle a obtenu le Grand prix d'interprétation au festival de chansons de la Butte à Mathieu.

Vive, avec un sourire en coin et le sens de l'humour aiguisé, elle avoue avoir commencé à s'intéresser sérieusement aux échecs quand un de ses amis l'a battue facilement en lui accordant l'avantage de la dame. "Je le bats maintenant", mentionne-t-elle.

Elle n'en est pas à son premier tournoi, et a déjà remporté à deux occasions des prix pour le meilleur novice dans des tournois "pour hommes". "C'était la première fois qu'une femme gagnait ces prix", dit-elle fièrement.

Son grand projet, actuellement, est de former une association féminine d'échecs qui aurait ses propres tournois. Elle affirme avoir déjà 80 noms sur ses listes.

Une ambiance rare

Plus que les nombres ou les personnalités, la caractéristique la plus intéressante de ce tournoi a sans doute été l'ambiance rare qui y régnait. On n'avait jamais vu, ici, tant de gens se réunir à la fois pour jouer aux échecs, et l'atmosphère de concentration qui regnait sur cette foule plongée dans un silence quasi-total ne pouvait qu'impressionner les centaines de participants et visiteurs qui n'avaient jamais assisté à un tournoi d'échecs.

Même en-dehors des heures de jeu officiel, dès milliers de parties se jouaient sur des coins de table, on analysait partout des positions, résolvait des problèmes, étudiait des variantes. Pendant trois jours et demi, 750 amateurs n'ont vécu que d'échecs pratiquement 24 heures par jour, oubliant même parfois de manger ou grignotant un sandwich au hasard.

Il faudrait souligner spécialement le courage de certains concurrents qui, n'ayant amassé qu'une ou deux victoires, sûrs de ne rien mériter, ont tenu le coup jusqu'à la fin, par amour du jeu.

Quant à moi, même si je n'en suis sûr tout juste honorablement (quatre victoires, trois défaites), je suis conscient d'avoir vécu une expérience intéressante sous plusieurs aspects. Et je recommencerai.

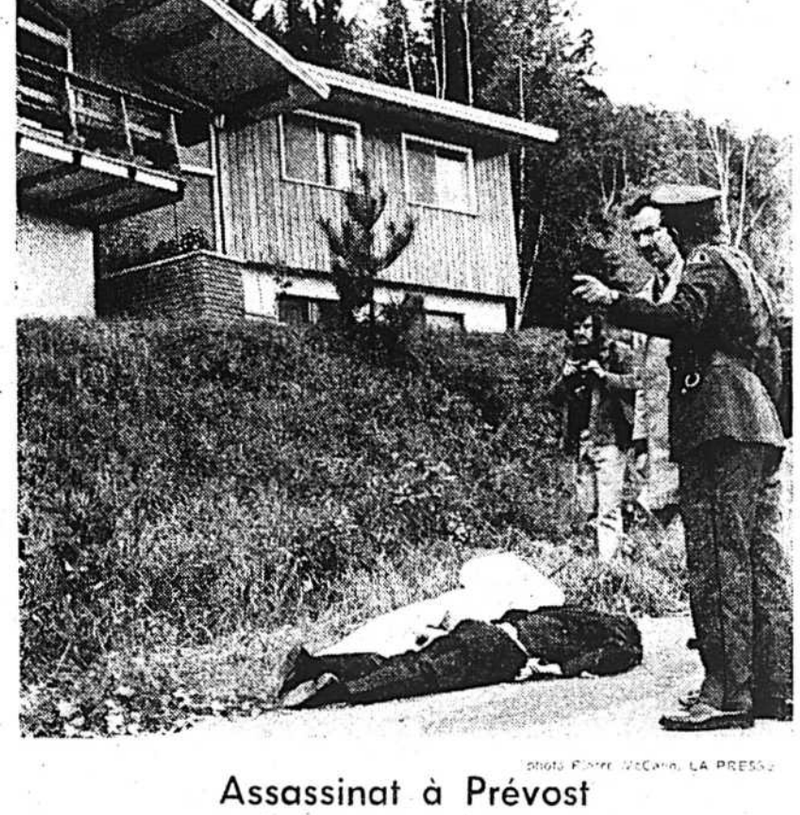


Photo Pierre McCann, LA PRESSE

Assassinat à Prévost

Deux policiers viennent de trouver le corps de M. Guy Robitaille, 45 ans, en bordure de la rue de la Montagne, à Prévost. M. Robitaille a été abattu hier matin de plusieurs coups de feu dans le dos.

Trois meurtres et un suicide, au Québec, au cours du long week-end

La Sûreté du Québec a ouvert des enquêtes sur trois meurtres et un suicide survenus au cours du long week-end.

Un militaire attaché à la base de Valcartier, âgé de 46 ans, s'est donné la mort, en fin de semaine, peu après avoir présumément abattu sa femme d'un coup de carabine de calibre .30-30.

Le chien du couple a eu le même traitement.

Les corps ont été découverts dans la demeure du couple, au 469, boulevard Pie-XI, à Val-Saint-Michel, une trentaine d'heures après le drame.

Règlement de compte

Par ailleurs, le gérant du bar de nuit "Le Lion d'Or", situé rue Ontario, M. Guy Robitaille, a été abattu de trois balles de calibre 12 dans le dos, hier, avant que son corps ne soit abandonné juste devant sa maison, rue de la Montagne à Prévost, à quelque six milles au nord de Saint-Jérôme.

Le corps ensanglanté a été découvert aux environs de 9 heures, hier matin. Les assaillants ont pris la fuite avec l'auto de la victime, une Oldsmobile Toronado, modèle 1972, immatriculée 279-230.

La police croit que M. Robitaille a été victime d'un règlement de comptes. Ce n'était d'ailleurs pas la première fois qu'il essuyait des coups de feu. En 1962, il avait vu la mort de près lorsqu'un individu avait ouvert le feu sur lui, à l'intérieur du cabaret dont il était gérant depuis 16 ans.

Pompiste tué

La Sûreté du Québec poursuit d'autre part ses recherches pour capturer les assassins du pompiste Arthur Coutarier, tué à bout portant, tôt samedi matin, par des cagoulards à qui il a refusé de remettre le contenu du tiroir-caisse de la station d'essence où il travaillait, à Cowansville, dans les Cantons de l'Est.

Deux morts dans la collision de quatre véhicules

Deux personnes ont été tuées et deux autres ont été blessées dans un spectaculaire accident de la circulation impliquant trois camions-remorques et une automobile, survenu sur la route no 2, à la hauteur de Saint-Viateur, à environ cinq milles à l'est de Berthier, vers 6h 30 ce matin.

M. Lucien Arvisais, âgé de 25 ans, du 805, rue Principale, à Saint-Boniface, et sa soeur, Diane, âgée d'une vingtaine d'années, du 1190, chemin des Douze-Terres, à Saint-Paulin, qui voyageaient dans l'automobile, ont été tués sur le coup.

Les chauffeurs de deux des trois camions-remorques ont dû être traités à l'hôpital après avoir été blessés dans l'impact. L'identité de ces personnes n'a pas été divulguée par la police.

Tentative de meurtre

Les policiers du poste no 9 ont retrouvé, hier après-midi, la carabine Winchester de calibre 30-30, qui aurait été utilisée, samedi soir, dans une tentative de meurtre perpétrée sur la personne de M. Gilles Grenier, âgé de 22 ans.

L'arme avait été lancée dans le canal de Lachine à la suite de l'attentat et c'est à cet endroit qu'elle a été retrouvée.

Un homme de 40 ans devait comparaître aujourd'hui pour répondre d'une accusation de tentative de meurtre en rapport avec cet attentat.

Selon la police, l'agresseur et la victime se disputaient l'amour d'une jeune femme qui a, elle aussi, été blessée dans l'attentat qui s'est déroulé au 423, rue Versailles, dans l'ouest de la métropole. Ses blessures causées par des éclats de verre ne sont toutefois que superficielles.

Quant à M. Grenier, atteint d'une balle à l'abdomen, il repose dans un état satisfaisant à l'hôpital Général de Montréal, où il a été transporté après l'attentat.

Parlez l'Anglais* dès le Jour de l'An

Téléphonez vite à
288-3111
et vous passerez une bonne année

Vous voulez parler l'anglais le mieux possible — et le plus vite possible?
Chez Berlitz, vous commencerez à parler anglais, avec un vrai professeur, dès la première minute du premier cours. Nous vous donnerons même une série de cassettes pour répéter vos leçons à la maison et progresser encore plus vite.
Vous pouvez suivre des leçons individuelles, ou vous joindre à un petit groupe de 4 à 7 élèves.

Berlitz®
A langues vivantes, méthode vivante.
MONTRÉAL, 50 place Crémazie 387-2566
MONTRÉAL, 2055 rue Peel 288-3111
*Italien, Espagnol, Allemand, etc...

ÉCOLE DE CONDUITE?
De préférence
LAUZON

Paul E. TALBOT O.D. OPTOMÉTRISTE
6741, rue SAINT-HUBERT
272-7611 • 7616
HEURES DE BUREAU:
Lundi au jeudi: 9 h à 6 h
Vendredi: 9 h à 9 h
Samedi: 9 h à 1 h

LES BELLES TENUES D'AUTOMNE PARAISSENT MIEUX sur la CLIENTE VIC TANNY

...ET IL NE FAUT PAS OUBLIER QUE, QUELS QUE SOIENT LES VETEMENTS, ILS RÉVÈLENT TOUJOURS VOTRE SILHOUETTE!

Les plaids volent la vedette... mais attention! Les magnifiques nouveaux modèles dont "Oxford Bags" ne font pas bon ménage avec les bourrelets et les pouces en trop. Visitez fidèlement Vic Tanny cet automne vous ne le regretterez pas. En 20 visites vous pouvez perdre jusqu'à 20 livres et de 2 à 5 pouces "fonderont" de votre taille, de vos hanches, de vos cuisses et de vos jambes. Le programme comprend aussi régime amincissant, surveillance personnelle, programme exclusivement vôtre! Une taille svelte sera votre récompense! Nous avons aussi un programme qui s'adresse aux messieurs.

Renseignez-vous au sujet de nos COURS DU SOIR POUR HOMMES ET FEMMES

TÉLÉPHONEZ-NOUS ET VENEZ NOUS RENDRE VISITE À TITRE D'ESSAI

VIC TANNY
CLUBS DE SANTÉ ET DE MISE EN FORME

La plus importante et la plus chic chaine de clubs de santé et de mise en forme au Canada

866-3992

• Centre d'achats Côte-Saint-Luc
• Centre d'achats Rockland
• Centre d'achats West Island Mall
• Place Bonaventure
• Place Désormeaux
• Place Bourassa
• Chomedey
• Centre d'achats Newman Plaza

LA METEO

Pas de neige... pour quelques jours

Le bureau météorologique doit traverser une période facile et apaisante. Parce qu'il ne répugne pas à laisser filtrer des renseignements qui, en d'autres temps moins électoraux, auraient fait peur. Dorval a affirmé hier qu'il est tombé (oh ! "tomber" n'est peut-être pas le mot qui convient tout à fait) quelques flocons de neige sur Montréal.

Bref, cet excellent météorologue (que Dieu le blesse, comme s'amusent à dire les Anglais) a dit une chose plutôt énorme : "Il a neigé". Dit comme ça, légèrement, cela n'a évidemment aucune importance. Mais chez nous, on sait que ce mot mène loin . . .

Mais la neige, c'est fini, pour plusieurs jours encore. Le temps sera beau aujourd'hui, le temps sera beau demain, et plus chaud: c'est l'amorce d'un changement de régime de pluie à un régime de neige.

à Montréal

AUJOURD'HUI	DEMAIN
Beau, quelques nuages Max. 50° Min. 30°	Beau et plus chaud Max. 60°

au Québec

REGIONS	Min.	Max.	AUJOURD'HUI	DEMAIN
Saint-Maurice	25	40	Chutes de neige	Nébulosité croissante
Outaouais	30	50	Généralement ensoleillé	Beau et plus chaud
Laurentides	25	50	Périodes nuageuses	Beau et plus chaud
Cantons de l'Est	25	50	Périodes nuageuses	Beau et plus chaud
Québec	25	50	Périodes nuageuses	Beau et plus chaud
Rimouski	30	45	Périodes nuageuses	Beau et plus chaud
Lac-Saint-Jean	25	40	Chutes de neige	Beau et plus chaud
Baie-Comeau	30	45	Périodes nuageuses	Nébulosité croissante
Sept-Iles	30	45	Périodes nuageuses	Beau et plus chaud
Gaspé	30	45	Périodes nuageuses	Beau et plus chaud

si vous partez

Vers les capitales

	Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.
Paris	63	—	Moscou	52	—	Hong Kong	—	77
Londres	53	—	Stockholm	59	—	Lisbonne	68	
Rome	64	—	Tokyo	—	70	Sydney	—	70
Berlin	—	54	Athènes	—	64	Tunis	—	70
Amsterdam	—	59	Casablanca	—	79	Vienne	—	54
Bruxelles	—	69	Genève	52	—	Varsovie	52	—
Madrid	—	66	Le Caire	—	86			

Aux Etats-Unis

New York	49	56	Chicago	36	54	New Orleans	65	82
Washington	53	64	San Francisco	62	67	Miami	66	84
Boston	50	—	Los Angeles	65	73			

Les chiffres indiquent la température prévue à midi et à minuit le jour mentionné

la pollution

Concentration d'anhydride sulfureux

Poste	Concentration moyenne	Concentration de pointe
Saint-Jacques	.02	.05

L'anhydride sulfureux n'est qu'un agent polluant sur plus d'une centaine mais en général, quand celui-ci est à la hausse, les autres le sont aussi. La CUM vise comme objectif une concentration annuelle moyenne ne dépassant pas 0.02 partie par million

La tragédie du Mexique: 204 morts

MEXICO (Reuter) — Les parlementaires mexicains ont promis hier d'adopter des mesures législatives visant à prévenir des accidents ferroviaires comme celui qui s'est produit en fin de semaine qui a fait 204 morts, tandis que l'équipage du train était présumément engagé dans une orgie.

M. Luis Horacio Salinas, membre de la commission parlementaire sur les zones sinistrées, a dit aux journalistes que le directeur du réseau ferroviaire de l'Etat serait appelé à témoigner sur le désastre qui a eu lieu près de la localité de Saltillo.

Les secouristes ont récupéré 204 corps, mais les autorités policières estiment que 214 personnes ont été tuées en tout, d'après le nombre de jambes retrouvées.

La police a déclaré que l'équipage du train consommait de la boisson et faisait l'amour avec trois filles dans la locomotive.

Le procureur général du Mexique, Me Pedro Ojeda Paullada, a dit aux journalistes qu'il aurait pu s'agir de sabotage dans un certain sens. Il a précisé qu'il avait reçu des rapports selon lesquels l'équipage avait été encouragé à boire. A un arrêt, les membres de l'équipage sont entrés dans une taverne, retardant le départ du train d'environ une heure.

Vient de paraître

cri de la chouette

par

Hervé Bazin

de l'Académie Goncourt

l'écho de «vipère au poing»



24 ans après,
le fils de Folcoche retrouve sa mère

Publié simultanément
à Paris et à Montréal

Un très grand Bazin !

En vente partout
$4.95

les éditions la presse

dirigées par Alain Stanké

Lewis crie au désastre

HAMILTON (PC) — M. David Lewis, chef du NPD, soutient que les chiffres que doit communiquer aujourd'hui Sta-Statistique-Canada montrent que le Canada connaît sa pire crise de chômage depuis l'époque Diefenbaker.

Le chef néo-démocrate, qui prenait la parole à Winona, près de Hamilton, faisait alors allusion aux statistiques sur l'emploi et le chômage pour le mois de septembre qui ont été rendues publiques par l'organisme fédéral.

M. Lewis a ensuite exprimé sa conviction que M. Trudeau a déjà pris connaissance de ces statistiques et que c'est après cela qu'il a commencé il y a quelques jours, changeant ainsi soudainement le ton de sa campagne, à s'inquiéter publiquement du taux élevé de chômage.

Le leader du NPD a reproché à M. Trudeau ainsi qu'à M. Stanfield de tenter de rendre les chômeurs responsables de leur propre sort.

"Les grands responsables, les vrais responsables, dit-il, ce sont les entreprises qui vivent aux crochets de l'Etat, qui reçoivent de l'Etat de l'argent pour créer des emplois, mais qui ne créent pas d'emplois, et ces entreprises, ce sont précisément celles que chérissent libéraux et conservateurs."

VASTE RESEAU

SUITE DE LA PAGE A 1

On a dit ce matin que "le gouvernement fédéral a conçu ce programme audacieux pour encourager les Canadiens à partir à la découverte de chaque parcelle de leur immense patrimoine".

"Des sommes considérables devront être consacrées à cette entreprise originale qui deviendra une source continue d'emplois et de retombées socio-économiques à mesure que chaque élément sera négocié et mis en oeuvre", affirme-t-on encore à Ottawa.

Par rapport aux parcs actuels qui sont à peu près rectangulaires ou circulaires dans leur contour, les parcs que l'on aménagerait en vertu du projet suggéré seraient "linéaires".

Il y en aurait dans toutes les régions du Canada. On envisage notamment la construction d'une route panoramique entre la ville de Québec et la Baie Georgienne, en passant par les Laurentides.

Le gouvernement canadien pense que l'aménagement d'un réseau de parcours secondaires introduirait un nouveau concept du voyage-automobile à travers le Canada.

"Bien des chemins, détrônés par les autoroutes, pourraient ainsi être réadaptés pour faire partie d'un parcours historique. Nombre de villages anciens ont souffert économiquement d'avoir été écartés du courant régulier des véhicules et ils salueraient avec joie le retour du touriste", soutient le gouvernement canadien.

Un autre aspect original du programme concerne l'aménagement de parcs marins nationaux. Présentement, il y a déjà un comité fédéral-provincial qui évalue les chances de succès d'un parc marin national dans le détroit de Georgie. Huit autres régions offrent aussi des possibilités intéressantes.

"Mais l'aspect le plus important du programme des parcs marins nationaux est d'acquérir ces territoires avant que la pollution ne compromette toute tentative de conservation", dit le gouvernement fédéral.

Bref, le programme annoncé aujourd'hui par le premier ministre et M. Chrétien vise à protéger l'ensemble des richesses historiques et naturelles du Canada.

On pense aussi bien au cratère Chubb dans le Nouveau-Québec qu'aux marées de la Baie d'Ungava ou à l'île Flower Pot, dans la Baie Georgienne.

On peut rappeler que le Canada possède maintenant le plus vaste réseau de parcs nationaux au monde avec 32 millions d'acres, dont 38 p. cent au-delà du 60e parallèle. On sait que onze parcs nationaux ont été créés depuis 1963; avant cette date, seulement quatre parcs nationaux avaient été créées en 39 ans.

Le Canada possède maintenant 29 parcs nationaux.

En ce qui concerne le Québec, on se souvient aussi qu'au cours des dernières années le ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien, M. Jean Chrétien, a travaillé ferme pour obtenir du gouvernement québécois la permission de construire d'abord un parc à Forillon, en Gaspésie, et ensuite dans la Mauricie.

Un Rembrandt pour 50 francs

LONDRES (AFP) — Payer cinquante francs pour un Rembrandt en valant 3 millions, ce rêve de tout amateur, un instituteur à la retraite, M. Stowers Johnson estime l'avoir réalisé. Il croit en effet avoir acheté l'original du "Portrait d'un vieil homme" dont le musée du Louvre ne possèderait dès lors qu'une copie.

Il y a quelques années déjà que M. Johnson a par hasard acheté pour cinq livres un lot de toiles parmi lesquelles figurait le fameux "portrait". Entreprenant de les nettoyer, il s'aperçut que l'une d'elles était nettement plus vieille que les autres et datait probablement du 17ème siècle. "Mes recherches m'ont amené à penser qu'il s'agit du "Portrait d'un vieil homme", que l'on a cru longtemps perdu et qui avait appartenu à lord Arundel, a déclaré l'instituteur.

M. Johnson, qui possède déjà une fort belle collection de tableaux, va maintenant envoyer une photo de son "vieil homme" au musée du Louvre et à la commission Rembrandt à Amsterdam.

Le "Hong Kong 1-68" cède le pas au "England 42-72"

NATIONS UNIES (Genève) (AFP) — Le "relevé épidémiologique hebdomadaire" de l'Organisation mondiale de la Santé, diffusé hier, révèle que le virus grippal le plus fréquent ces dernières années, le "A Hong Kong 1-68", contre lequel des vaccins efficaces avaient été mis au point, cède la place au "A-England-42-72", virus nouveau nécessitant de nouveaux vaccins qui n'existent pas encore.

Le "A-England-42-72", a été identifié pour la première fois à Londres, au mois de janvier de cette année. Mais des études poussées ont montré qu'il avait en fait déjà été repéré en Inde en 1971. Le nouveau virus est responsable de l'épidémie de grippe qui se produit en ce moment en Australie, et il a été isolé également à Hawaï.

Les spécialistes de l'OMS considèrent que cette apparition d'un virus nouveau est inquiétante, dans la mesure où les anticorps développés par l'organisme humain contre d'autres virus sont impuissants contre "A-England-42-72". Il faut donc créer un vaccin spécifique. Mais l'OMS rappelle que "plusieurs mois sont nécessaires pour préparer un vaccin à partir d'une nouvelle souche".

Bien qu'il s'agisse d'un virus nouveau, "A England 42-72" appartient à la famille des virus de la grippe asiatique, dont le premier est "A-Singapore-1-57", identifié à Singapour en 1957.

L'ordinateur appelle 1750 débardeurs au travail

Plus des trois quarts des forces ouvrières du port de Montréal — soit 1,750 débarderus — ont trouvé du travail sur les quais ce matin alors que l'ordinateur a pour la première fois été utilisé pour déployer la main-d'oeuvre.

A l'Association des employeurs maritimes, on est très satisfait du nouveau système qui permet à chaque débardeur de connaître la veille son assignation de travail pour le lendemain. Il y a eu, d'après M. André Lachaine, un peu de confusion dans les appels parce qu'un grand nombre d'employés ont appelé en même temps, mais cette situation devrait se corriger d'elle-même d'ici quelques jours. La période d'appel est de 24 heures, soit de 5 h le soir jusqu'à 7 h le lendemain matin.

De son côté, le président du Syndicat des débardeurs, M. Jean-Marc Sarto-Onge, n'a rien à reprocher au système pour la première journée. Il regrette seulement que la garantie d'emploi ne commencera qu'à compter du 15 octobre, selon la décision de l'arbitre. Selon lui, l'ordinateur aurait dû commencer de fonctionner à partir de cette date seulement.

Séance d'étude des journalistes du "Nouvelliste"

TROIS-RIVIERES (PC) — Le personnel de rédaction du quotidien Le Nouvelliste, de Trois-Rivières, a convenu, hier soir, de tenir une séance d'étude pour examiner le projet de contrat qui lui a été présenté.

Le personnel de rédaction tient ainsi à manifester son appui aux syndiqués de l'atelier du journal. Une période de réflexion a également été organisée par ces derniers, qui regroupent les typographes, les linotypistes, les presseurs et les photograveurs, dans le cadre de leurs négociations sur la question des échelles de salaires.

Au cours de ces séances d'étude, qui doivent se poursuivre pendant une période non déterminée, le travail se poursuivra normalement à la rédaction alors que les reporters, tant ceux des bureaux extérieurs du journal que ceux de l'équipe régulière, ne couvriront que les sujets d'événements à leur portée immédiate. Le travail devrait également se poursuivre normalement à l'atelier.

Le personnel de rédaction compte aussi accélérer le processus de négociation du personnel de production en réitérant sa confiance au principe de la solidarité des deux équipes dans leurs négociations.

Les négociations reprennent aujourd'hui en présence de M. Maurice Vassart, conciliateur du ministère du Travail.

MONTREAL

SUITE DE LA PAGE A 1

ployeurs à la recherche d'employés augmenté". Avec un nombre accru de chômeurs, M. Poirier avait un nombre restreint d'emplois à offrir l'an dernier.

En effet, 5,945 employeurs avaient eu recours à ses services pour dénicher de la main-d'oeuvre. Cette année, le nombre a grimpé à 7,455.

Le problème, évidemment, est de trouver, parmi les "à la recherche d'emploi", la main-d'oeuvre qualifiée pour répondre à la demande des employeurs.

De toute façon, de conclure M. Poirier, même si les "affaires sont bonnes", lui et son personnel ne sont pas menacés de chômage.

"Depuis la nouvelle loi de l'Assurance-chômage, même les conseillers en main-d'oeuvre paient des prestations. Mais avec encore plus de 57,000 "clients" dans le grand Montréal seulement, il ne semble pas que l'on soit menacé de fermer nos portes."

Une "traction" va remplacer la "coccinelle"

BONN (AFP) — La vedette du prochain "salon de l'automobile" de Francfort sera, à l'instar de la "Peugeot 304" cette année au "salon" de Paris, la nouvelle Volkswagen dont "Welt-Rundschau" politique de Hambourg, "Der Spiegel", publie une photo du prototype.

La nouvelle-née, baptisée provisoirement "EA 337", est destinée à remplacer d'ici quelques années, du moins en Allemagne et en Amérique, le modèle "Coccinelle" à deux portes qui a maintenant 36 ans. Sa forme n'est pas sans rappeler les "minis" britanniques et ses homologues italiennes (Fiat 126 ou 127) et françaises ("R 5" et "Peugeot 104"). Ses caractéristiques techniques en feront une concurrente directe. Elle sera équipée en 1.3 litres et 55 chevaux, son prix se situera sur le marché allemand entre 7,000 et 7,500 marks (82,240 et 82,400).

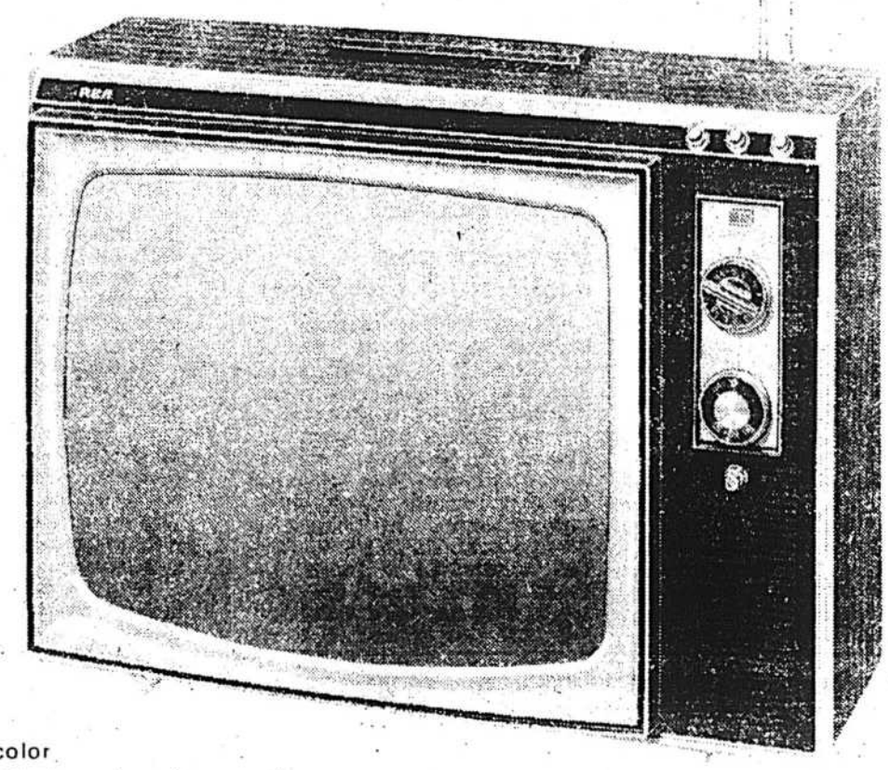
La nouvelle "VW" à traction avant respectera en plusieurs points les normes de sécurité américaines: appuie-têtes incorporés, pare-chocs résistant à toute collision en-dessous de 10 milles à l'heure, carburateur pour essence à faible teneur de plomb.

UN AUTRE "mardi bon spécial"

PLAN BUDGÉTAIRE • MISE DE CÔTÉ

TÉLÉCOULEUR PORTATIF 19"

RCA



- Accucolor
- Contrôle de couleur Accumatic (image instantanée)
- Antenne double télescopique
- Syntonisateur UHF à état solide
- 21,500 volts
- Le boîtier en riche fini noyer
- 1 an de garantie sur les pièces
- 2 ans de garantie sur le tube-écran

NOTRE MARDI BAS PRIX $399.

COMMANDES TÉLÉPHONIQUES • LIVRAISON

gagnon FRERES

1355 est, rue SAINTE-CATHERINE	522-1850
2371 ouest, rue NOTRE-DAME	933-7395
6014 boul. MONK	766-8553
5035 avenue VERDUN	766-2323
3690 est, rue ONTARIO	526-2845
4060 rue MONSELET, Montréal-Nord	322-9350
1214 est, rue MONT-ROYAL	523-2169
DRUMMONDVILLE	
180 rue SAINT-DAMASE	472-3393

MONTRÉAL

par la PRESSE CANADIENNE

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	2.40	Ch. net
Abitibi	1315	$9[1]/8	9	9[1]/8	
Alta Gas T	103	$15[1]/2	15[1]/2	15[1]/2 —	1/8
Alcan	1700	$22[7]/8	22[3]/8	22[3]/8 —	7/8
Alcan pr	200	$25	25	25 —	1/2
Argus	150	016[1]/2	16[1]/2	16[1]/2	
Argus C pr	200	$13[1]/4	13[1]/4	13[1]/4	
Asbestos	140	$19[5]/8	19[5]/8	19[5]/8 +	1/4
Ahld Oil	2200	$13[1]/2	13[1]/2	13[1]/2 +	1/2
Astral	700	185	185	185	
Atl Sugar	300	$5[7]/8	5[3]/4	5[3]/4 —	1/8
Bank Mtl	9775	$20[1]/8	20[1]/4	20[3]/8 +	1/8
Bank NS	912	$38[3]/4	38[1]/2	38[3]/4 +	1/2
Banq CN	1715	$16[1]/4	16[1]/8	16[1]/4	
Bq Deprg	250	$20[1]/2	20[1]/2	20[1]/2	
Bq Pv Can	975	$16[1]/2	16[1]/2	16[1]/2	
Bell Canad	2168	$42[3]/8	42[1]/8	42[1]/4 +	1/8
Bell B pr	1175	$5[1]/4	51	51[7]/8 +	1/4
Bombrdier	675	$7[3]/8	7[1]/2	7[1]/2	
Border C	600	$8	8	8 —	1/2
BP Oil Gas	3400	620	615	615 —	5
BP Can	900	$16[1]/8	16	16[1]/8 +	1/4
Brascan	2516	$20[1]/2	20[1]/4	20[3]/8	
BC Phone	140	$56[3]/4	56[1]/2	56[1]/2 —	1/2
Brinco	100	$6	6	6	
Campeau	100	$6[3]/4	6[3]/4	6[3]/4	
Can Cem L	52	051[3]/4	51[3]/4	51[3]/4 —	1/4
C Packrs	100	$22[1]/2	22[1]/2	22[1]/2 —	1/8
C Arena	500	$15	15	15 +	1/2
Cdn Brew	260	$73[1]/8	71[1]/4	73[1]/8	
C Brew A p	225	$29	29	29 —	3/8
C Brew B p	150	$35	35	35	
C Hydro	200	$12[7]/8	12[7]/8	12[7]/8	
C Im	1750	$27[1]/8	27[1]/2	27[1]/2 +	1/8
C Int Pw	600	$12[1]/8	12[1]/8	12[1]/8	
CI Pow pr	200	$13[1]/2	13[1]/2	13[1]/2	
C Javlin	9000	$10[1]/2	10[1]/4	10[1]/4 —	1/4
C Marconi	500	$5[1]/4	5[1]/8	5[1]/4 —	1/8
CPI pr	175	$24[1]/4	24[1]/8	24[1]/8 +	1/4
C Vickers	200	$11	11	11	
Canron	500	$23[3]/8	23[1]/8	23[3]/8 —	1/4
CPLtd	1150	$15[3]/8	15[1]/4	15[3]/8	
Celanese	3500	320	305	305 —10	
Charter Ind	500	175	175	175 — 10	
Cominco	250	$28[1]/2	28[1]/8	28[1]/2 +	1/8
Con Bath	750	$14[3]/8	14[3]/8	14[3]/8 +	1/8
CBath Pr	500	$18	18	18 —	1/4
Cons Gas	1675	0173[1]/4	173[3]/8	173[3]/8	

newyork

par la PRESSE CANADIENNE

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	1.15	Ch. net
A-B					
AbbtLb 1.10	79	75	74[1]/2	75	7/8
Adrs .60	156	40[1]/8	39[1]/4	40	3/8
Admirl	134	17[1]/4	16[7]/8	17	3/8
Airco .80e	18	17[7]/8	17[1]/8	17[1]/4	
Alcan .80	19	23[1]/4	23[1]/8	23[1]/8	
AllegC .20e	122	12[1]/8	11[7]/8	11[7]/8	1/4
AllegL 1	20	29	28[7]/8	29	1/8
AllegL pf 3	1	41	41	41	1/8
AllegP 1.40	127	213/8	21[3]/8	21[3]/8	
AllnG 1.04f	7	22[3]/4	22[1]/8	22[1]/8	1/8
Alld C 1.20	221	28[3]/8	27[5]/8	28[1]/4	1/8
AllisC .20e	44	12[3]/4	12[1]/4	12[5]/8	3/8
AHess .22r	129	46[1]/4	45[3]/4	45[3]/4	1/4
AAirl	205	24[3]/4	24	24[3]/4	3/4
ABrnd 2.29	65	42[7]/8	41[7]/8	42[3]/8	1/2
ABC 1.20	66	74[1]/4	73[3]/4	74	1/2
AmCan 2.20	59	30[1]/8	30[1]/8	30[1]/8	
ACyan 1.25	65	34	33[3]/8	33[7]/8	1/4
AEIP 1.74	336	27[3]/4	27[1]/2	27[1]/2	1/4
AHome 1.77	34	115	113[1]/8	115	1/8
AHosp .27	39	48[3]/8	47[3]/4	48[1]/4	1/8
AmMot	21	9[1]/4	9	9[1]/8	
AmSug .40	17	11	10[3]/4	10[7]/8	1/8
AT T 2.80	119	48[1]/4	47	48	
Ampex	139	5[3]/4	5[1]/4	5[1]/4	
Anacon	22	17[7]/8	17[3]/4	17[3]/4	1/4
Apache .22	24	13[3]/8	13[1]/8	13[1]/4	1/4
Apeco .15	19	7[1]/2	7[1]/2	7[1]/2	
Arlans	16	3[3]/4	3[1]/2	3[3]/4	
Armco	69	20[1]/2	20	20[1]/4	1/8
ArmC .60	95	35	34[1]/2	35	1/8
ArmRa 1.60	1	34[1]/2	34[1]/2	34[1]/2	
AtlRich 2	335	69	67[3]/4	68[1]/4	1/4
Avco	84	15[1]/4	14[7]/8	15[1]/8	3/8
Avon 1.35	122	126[1]/2	123	125[1]/8 —	2
Bausch .55	100	26[1]/8	25[7]/8	26[3]/8 +	1/8
Bath .20	49	34[1]/2	33[3]/8	33[3]/8 —	1/4
Baxtr .13	44	46[7]/8	46[1]/8	46[7]/8 +	1/2
Beckmn .50	25	45	44[1]/2	45 +	1/2
Beech .60b	56	25[3]/4	25[1]/2	25[1]/4	
BellH .60	20	59	58[1]/2	58[3]/4	
Bndx .60	36	44[1]/8	43[1]/4	44[1]/2	1/8
BenF 1.10	293	53	51[3]/8	52[1]/4	1/2
BethSt 1.20	371	28[7]/8	28[1]/2	28[1]/2 —	1/8
BlackD 1b	148	101[1]/4	99	99 —	1
BlissL 1	1	19[1]/2	19[1]/2	19[1]/2	
Block .24	69	13[7]/8	13	13[1]/8 —	1/4
Boeing .40	168	23[1]/8	22[1]/8	23 —	1/4
Borgn 1.20	12	26[5]/8	26[1]/8	26[3]/8	
Borg 1.25	161	35	34[3]/8	35[1]/8	3/8
BristM 1.20	19	63[7]/8	63[1]/4	63[1]/4 —	1/4
Brown	10	10	10	10	
Brnswk .10	76	24	31[7]/8	32	2
Bucy 1.20	5	26[1]/2	25[7]/8	25[7]/8 —	1/8
Budd	179	15[1]/4	15[1]/8	15[1]/4	1/8
Burlnd .60	28	12[7]/8	12[3]/4	12[7]/8	
Burltn 1.50	231	31	30[1]/4	31	
BurlN 1.50	67	45[1]/2	45	45[1]/2 —	1/4
Burmah .05	4	33	33	33 —	1/4
Burrghs .60	77	221[1]/2	218[1]/2	221[1]/2 —	3
C					
CampS 1.10	37	27[1]/4	27	27[1]/8	1/8
CanPac 1.20	23	53[1]/4	53	53[1]/8	1/4
Carrier 1.40	178	22[1]/4	22[1]/8	22[1]/4	
CartW .60a	41	20[1]/4	20	20[1]/4	1/4
Cattle 1.10	75	68[1]/4	67[7]/8	68	1/4
Celanese 4	36	41	40	40[7]/8 —	1/8
Cerro .40	18	13[3]/4	13[5]/8	13[3]/4 —	1/8
CessnA .70	17	35[3]/4	35[1]/4	35[3]/8 —	3/8
ChesO 2.25e	20	45[3]/4	45	45[1]/4 —	1/4
ChocFN .10r	1	73[3]/4	73[1]/4	73[3]/4 —	1/8
ChrisCft	14	51[3]/4	51[1]/8	51[3]/8 —	1/4
Chrstr 1	238	30[1]/2	29[7]/8	30[1]/4 —	1/4
CITFin 2	83	52[3]/4	51[7]/8	52[1]/4 +	1/4
CitSv 2.20	167	40[3]/4	39[5]/8	40[1]/8 +	1/4
Clorox 1	107	89[1]/4	88[1]/2	89[3]/8 —	1/8
Clupit P .60	18	17[1]/4	17[1]/4	17[1]/4 —	1/4
CocaC 1.64	74	141[1]/8	139[3]/4	141[1]/8 —	1/8

DOW-JONES à 3 h 00

+3.54 à 952.29

ColPal 1.46	48	81[1]/4	80[1]/2	80[3]/4 —	1/4
CollAik .56	119	15	14[7]/8	14[7]/8 —	1/8
CollinR	41	15	15	15	
CBS 1.40b	108	54[3]/8	53[1]/4	54[3]/8 +	1/4
ColGas 1.82	29	27[5]/8	27[1]/2	27[1]/2 —	1/8
ComEd 2.20	25	35	34[3]/4	34[7]/8	
ConEd 1.80	76	25	24[3]/4	24[7]/8 —	1/8
CEds 1.25	43	39[1]/4	39	39[1]/8 +	1/8
ConCan 1.60	66	32[7]/8	32[3]/8	32[7]/8 —	1/4
ConOil 1.50	425	36[1]/8	35[3]/4	36 +	1/4
ConData	319	73	71[5]/8	72 —	1/2
CPCIntl 1.70	102	27[3]/8	29[1]/2	29[3]/8	
Cr Zell 1.20	56	26	25[7]/8	26 —	1/4
Culligan .28	2	15[1]/8	15	15[1]/8 +	1/8
CurtWr	427	37[3]/8	35[3]/4	35[3]/8 —1	1/8
Cyprus 1	5	31[1]/2	31[1]/2	31[1]/2 —	3/8
D-G					
DanR	5	9	8[7]/8	8[7]/8 +	1/8
Dartl .30b	11	49[1]/8	49	49[1]/8	
Deere 1.04	158	40[7]/8	40[1]/2	40[5]/8 +	3/8
DiaSh 1	41	18	17[7]/8	18 —	1/8
Disney .20b	42	175[3]/4	173[1]/4	175 —	1/4
Diversin	20	2[7]/8	2[3]/4	2[7]/8 —	1/4
DowC 1.80	31	93[1]/8	93[1]/4	93[1]/4 —	1/4
Dresln 1.40	24	42[1]/2	41[3]/8	42[1]/8 —	3/8
duPon 5e	73	168[1]/4	167[3]/4	168[1]/4 +	1
DuuLt 1.66	23	23[1]/4	23	23[1]/4	
EastAir	252	22[1]/8	21[1]/8	21[3]/4 —	3/8
EastK 2.04a	192	139[3]/8	138[1]/2	139[1]/2 +	1/8
Eaton As	7	8[1]/2	8[1]/2	8[1]/2 —	1/8
EtPasNG 1	102	18	17[3]/4	17[7]/8	
EmEl 1.20	51	89[1]/2	89	89[1]/2 +	1/2
ESB 1.28	54	30[1]/4	30	30[1]/4 +	1/8
Fairch	198	47[1]/4	46[1]/8	46[1]/2 +	1/4
Firest .80	199	22[1]/4	21[7]/8	22[1]/4 +	1/2
FstChi 1.42f	687	33[1]/4	32[1]/4	32[3]/8 —	1/4
Flintkote 1	42	24[5]/8	24[1]/4	24[1]/2	
FlaPw 1.74	10	44[1]/4	43[7]/8	44 +	1/8
Ford 2.70	199	66[1]/8	65[3]/4	66[1]/8 +	3/8
Frueh 1.70	19	34[3]/4	34[1]/4	34[1]/4	
GAC Cp	34	7[3]/8	7[1]/4	7[3]/8 —	1/8
GAF .40	46	20[7]/8	20[1]/2	20[3]/8 +	1/4
GenDyn	37	24[7]/8	24[5]/8	24[5]/8 +	1/8
GenEl 1.40	383	65[1]/4	64[3]/8	65[1]/4 +	3/8
GFd 1.40	147	25[1]/2	25[1]/4	25[3]/8	
GMC 3.65e	196	78[3]/8	77[3]/8	77[3]/8 —	3/8
GPubU 1.60	123	22[1]/8	21[7]/8	22 +	1/8
GTelE 1.60	189	27	26[3]/4	26[7]/8 +	1/4
GTire 1b	59	25[3]/4	25[5]/8	25[5]/8 —	1/8
GaPac .80b	27	40	39[3]/4	39[3]/4 —	1/8
Gillette 1.40	271	53[3]/8	52[1]/4	53[3]/8 +1	
Goodrh 1	44	28[1]/8	27[3]/4	28[1]/8 +	1/4
Gdyr .88	174	28[3]/4	28[3]/8	28[1]/2 —	1/8
Grace 1.50	57	25[1]/8	24[7]/8	25[1]/8 +	1/8
GrndU .80	43	14[3]/8	14[1]/4	14[1]/4 +	1/8
GtA&P .80	42	16[1]/8	15[7]/8	16[1]/8 +	1/8
GnGf 1	14	25[7]/8	25[5]/8	25[7]/8 —	1/8
Greyhd 1.04	78	17[5]/8	17[1]/2	17[5]/8 —	1/8
Grum .25p	64	10[5]/8	10[1]/4	10[1]/4 —	1/8
GulfO 1.50	1093	23[5]/8	23[1]/4	23[1]/2 —	1/4
GulfW .60b	165	34[7]/8	33[5]/8	34[5]/8 +1	
Gulton	37	9[5]/8	9[1]/2	9[5]/8	
H-L					
Harrisl 1	10	46	45[3]/4	45[3]/4	
Heinz 1.04	27	39[1]/4	38[1]/8	38[1]/2 —	3/8
HeleneCurt	13	6[7]/8	6[3]/8	6[3]/8 —	1/4
HershF 1.10	11	21[7]/8	21[1]/2	21[3]/4	
HewPk .20	137	74	70[3]/4	74 +3	
Hobart 1.20	4	64[3]/4	64[1]/2	64[3]/4	
Hmstk .40	17	24[7]/8	24[1]/4	24[1]/4 —	3/4
Hnywl 1.40	251	135	132[1]/8	132[3]/8 —	3/8
HFC .66	77	35	34[3]/8	35	
Howmet .70	x10	13	12[5]/8	12[7]/8	
HlCent 1.18	31	29[3]/8	29[1]/4	29[3]/8 +	1/8
INA 1.40a	112	43[1]/8	42[5]/8	42[3]/4 +	1/8
IngRd 2.08	8	65[3]/4	65[3]/8	65[3]/4	
InlandSt 2	19	30[3]/8	30[1]/2	30[3]/8 +	1/8
Interco 1.24	30	46[1]/2	46[1]/8	46[1]/2	
IBM 5.40	241	403	398	398 —2	1/4
IntChmN	50	18[1]/8	18[1]/8	18[1]/8	
IntHar 1.10	77	36[7]/8	36[1]/8	36[3]/4 +	1/8
IMC .22	131	19[1]/8	19[1]/8	19[1]/4 —	1/8
IMultif 1.25	2	29	29	29 —	1/4
INCO 1	79	31[1]/4	33[7]/8	33[7]/8	
IPad 1.50	337	35[3]/8	34[7]/8	35[1]/8	1/8
IntT&T 1.10	219	53[3]/8	52[3]/8	53[1]/8 +	1/8
Inco .15f	15	7[1]/8	7[1]/8	7[1]/8 —	1/8
ITEC .60	9	38[1]/8	37[3]/8	37[3]/4 —1	
JnMan 1.20	51	30	29[1]/2	29[1]/2 +	1/4
JohnJ .40a	159	126[1]/2	125[1]/4	125[3]/4 —	1/4
JonsL 1e	3	17[3]/4	17[1]/2	17[1]/2 —	1/8
Joy 1.40	119	40	39[1]/2	39[1]/2 +	1/4
KaisAl .50	67	19[1]/2	19[1]/4	19[1]/4	
KaysRo .60	1	17[1]/4	17[1]/8	17[1]/8 —	1/4
Kellogg 1.08	33	27[1]/2	27	27[1]/8	
Kennec 1	102	23	22[3]/8	22[3]/4 —	1/4
KerM .60	131	59[3]/8	58[3]/4	59[1]/8 +	1/4
KimbC 1.20	13	36[3]/4	36[1]/8	36[1]/2 +	1/4
KLM	10	36[1]/8	35[7]/8	35[7]/8 —	1/4

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	2.40	Ch. net
Corpex	100	$11	11	11	
Cr Fonc	185	587	86[1]/2	86[1]/2 —	1/2
Cr Cork	15	$250	250	250	
Crush Int	280	$16	15[1]/2	15[1]/2 —	1/4
Cygnus A	100	$8	8	8	
Distl Seag	2100	$37[1]/4	37	37[1]/8	
Dome Pete	400	$42[1]/2	42[1]/2	42[1]/2 +	5/8
D Bridge	200	$34	34	34 —	1/4
Dofasco	1300	$27[7]/8	27[7]/8	27[7]/8 +	1/4
Dom Store	600	$15[1]/2	15[3]/8	15[3]/8 —	1/8
D Textile	200	$29[1]/4	29[1]/4	29[7]/8 —	1/8
Domtar	1295	$15[3]/4	15[5]/8	15[3]/4 —	1/4
Donohue	200	561/4	61/4	61/4 —	1/4
Ea pwgs	300	$17	17	17	
Fal Nck	1450	$58[1]/4	57[3]/4	57[3]/4 —1	1/4
Fin Coll	6860	$14[3]/4	14[1]/2	14[1]/2 —	1/8
Fulcrum	2000	$5[1]/2	5[1]/2	5[1]/2	
Gaz Metr	100	480	480	480 —5	
Genstar L	100	$15	15	15	
Glengair	1000	175	175	175 —15	
Gngr Pr B	1000	325	325	325	
Gulf Can	990	028	37[7]/8	38 +	3/8
Home A	325	37[3]/8	37[1]/2	37[3]/8 —	1/8
Huds Bay	1450	$21	21	21 —	3/8
HB Oil Gas	7774	$45	44[3]/4	44[7]/8 +	3/8
Husky Oil	2700	$16[7]/8	16[1]/4	16[1]/4	
IAC	780	$20[7]/8	20[5]/8	20[7]/8 —	1/8
Imp Oil	6986	$44[3]/8	43[1]/8	44[1]/8 +13	3/8
Imasco Ltd	500	$27	27	27 +	1/4
Int Nickel	1790	$33[3]/8	33[1]/2	33[3]/4 +	1/4
Int Util	2000	$21	21	21	
Impr Pipe	25	$29	29	29	
Inv Grp A	2300	$10[1]/4	10[1]/4	10[1]/4 +	1/8
Inv Grp S p	100	$22[7]/8	22[7]/8	22[7]/8 +	1/8
Ivaco	400	$21[1]/2	21[1]/2	21[1]/2	
Koffler	500	$18[1]/2	18[1]/2	18[1]/2 —	3/8
Lacroix	300	$6	6	6	
La Verén	1300	$6	6	6	6
MB Ltd	2650	$24[1]/4	24	24[1]/4 +	1/4
Maislin	1150	$12[1]/4	12[1]/8	12[1]/8 —	1/2
Maritime	105	020[1]/2	20[1]/2	20[1]/2	
Mass Fer	1950	$16[1]/2	16[3]/8	16[3]/8	
Mercantl	5651	$25[1]/2	25	25[1]/2 +	1/2
Micc Inv	5000	$25[3]/8	25[1]/8	25[3]/8 —	3/8
Micrsyst	106	$7[3]/4	7[3]/4	7[3]/4 +	1/8
Molson A	1485	$29[1]/4	29[1]/8	29[1]/8 +	1/4
Molson B	250	$28[1]/2	28[1]/4	28[1]/2	

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	1.15	Ch. net
Kraftco 1.77	49	42[3]/4	42[1]/2	42[1]/2 —	1/4
Kresge .17	336	43[3]/8	43[1]/4	43[3]/8 +	3/8
Kroehl .80	17	25	24[3]/8	25 +	1/4
Leasco .10e	46	18[7]/8	18[3]/8	18[3]/4 +	1/4
LehPC .60	10	16[1]/2	16[1]/2	16[1]/2 —	1/4
LibMcN	29	5[3]/8	5[1]/4	5[1]/4	
LiqgM 2.50	47	40[1]/4	40	40[1]/8 —	1/8
Lilton .32f	126	13[1]/2	13[1]/4	13[3]/8 +	1/8
Lock A	31	93[3]/4	91[3]/4	91[3]/4 +	1/8
LTV	10	95[3]/8	91[1]/2	91[1]/2	
LukenStl .40e	12	19[3]/4	19[1]/4	19[3]/4 +	1/2
M-N					
Macy	81	40[3]/4	39[3]/8	40[1]/2 +	1/4
Mgnvx 1.20	160	27[3]/8	27[1]/4	27[1]/2 +	1/8
Manpow .72	7	22[3]/8	22[3]/8	22[3]/8 +	1/8
Marath 1.60	158	32[1]/2	32	32[3]/8 +	3/4
Marcor .80	98	23[3]/8	22[3]/4	23[1]/8 +	1/8
MartM 1.10	26	19[3]/4	19[3]/8	19[3]/8 —	1/8
MascoCp .20	23	55	52[3]/8	55 +	2[1]/2
MassF	35	16[7]/8	16[1]/2	16[3]/4 +	3/8
McDon	346	59	58	58[3]/4 —	1/4
McDD .40b	76	34[7]/8	34[1]/4	34[3]/4 —	1/4
McGE 1.40	13	40[1]/2	39[3]/4	40[1]/2 +	3/4
McGrH .60	73	15[3]/4	15[3]/8	15[3]/4 +	1/8
McIntr	2160	54[1]/2	54	54[1]/2 +	1/4
Memrx	194	21[7]/8	21[1]/4	21[1]/4 —	1/8
MGM	8	21[3]/4	21[3]/8	21[3]/4 —	1/4
MMM .96	173	78[1]/4	78[1]/8	78[1]/4	
Mobil 2.60	439	69[1]/8	68[1]/2	69 —	1/8
MohkD	29	15[3]/4	15[1]/8	15[1]/4	
Masant 1.60	289	51	50[3]/4	51	
Motrla .60a	260	119	115	118[1]/4 -	1/2
Nabisco 2.20	18	58[1]/8	57[7]/8	58[1]/8 +	1/4
NatCan .45	41	15[7]/8	15[3]/8	15[7]/8 —	3/8
N Cash .20	363	36[3]/4	36[3]/8	36[3]/8 —	1/8
NDist .90	36	16[7]/8	16[3]/8	16[7]/8 —	1/8
NatGenl .50	10	28[1]/4	28[1]/2	28[3]/8 +	1/8
NGyps 1.05	52	16[7]/8	16[3]/8	16[5]/8	
NatStl 2.50	25	38[3]/4	38[5]/8	38[3]/4 —	1/4
NatTea .80	13	10[7]/8	10[3]/4	10[7]/8	
Natom .25	166	63[1]/2	62[7]/8	62[7]/8 —	3/4
Newmt 1.05	22	29[1]/2	28[3]/4	29[1]/2 —	3/4
NA Rk 1.60	36	35[1]/4	35	35[1]/8 —	3/8
Norgt	5	5[1]/2	5[1]/2	5[1]/2 —	1/8
NwstAir .45	107	33[1]/8	32[7]/8	33[1]/8 +	1/8
NorS .12n	64	36[7]/8	36[3]/8	36[3]/4 —	1/2
O-S					
Occid .12p	156	14[1]/8	13[3]/4	13[7]/8 —	1/8
OhioEd 1.5e	37	21[3]/4	21[1]/2	21[3]/4	
OlinCp .88	28	15[3]/4	15[1]/2	15[3]/4 —	1/8
OutbM 1.08	32	35[1]/2	34[5]/8	35[1]/2 +1	1/8
OwenC .78	84	47[1]/8	47[1]/4	47[7]/8 +	1/4
PacGE 1.72	11	29[5]/8	29[1]/4	29[3]/8 —	1/8
PanA	149	11[7]/8	11[5]/8	11[7]/8 —	1/4
PanCn	16	3[3]/8	3[1]/4	3[3]/8 —	1/8
Penney 1.00	107	84[1]/4	83[7]/8	84[1]/4 +	3/4
Pennzo .60	145	24[1]/8	23[3]/4	24 —	1/2
PepsiCo 1	119	63	62[1]/4	62[7]/8 —	1/2
Pfizer .60	265	41[1]/4	40[1]/4	40[7]/8 —	1/2
PhelD 2.10	18	30[3]/4	30[1]/4	30[1]/4 —	1/4
PhilMr 1.27	180	103[1]/2	100[3]/4	103[1]/2 —	2
PhilP 1.20	1320	36[7]/8	36	36[1]/4 —	1/4
PitneyB .68	105	20[7]/8	20[3]/8	20[7]/8 —	1/4
Pittstn .60b	293	23[1]/8	22[7]/8	22[1]/8 —	1/8
Polroid .32	185	11[3]/8	11[1]/8	11[3]/8 —	1/8
ProcG 1.56	130	100	98	99[1]/2 —	1/2
Pitmn 2	8	48[3]/8	48[1]/4	48[1]/2 —	1/8
Ralst .70	340	36	35[3]/4	35[7]/8 —	1/4
Raythn .60	47	28[1]/4	27[3]/8	27[3]/8 —	1/4
RCA 1	196	33[1]/8	33[1]/4	33[1]/8	
Reich .30a	18	15	14[7]/8	15 —	1/8
RetailCred 2	2	32[3]/4	32[3]/8	32[3]/8 —	1/8
Revere	10	10	9[3]/4	9[7]/8	
RexCh 1.56a	5	44[3]/4	44	44[3]/8 +	3/8
RichM 1.04	1	73[1]/4	73[1]/4	73[1]/4 +	1/4
Ronsn .20b	15	6[1]/2	6[3]/4	6[7]/8	
RCCola .56	16	38[1]/4	37[3]/4	38 +	1/2
RoyD 1.91e	20	38[1]/4	38	38 —	1/4
Safew 1.35	105	36[1]/2	36	36[1]/4 —	1/8
StRcn 1.60	125	39[1]/8	38	39[1]/2 +2	1/8
SaFel 1.60	251	29[7]/8	29[3]/8	29[7]/8 +	3/8
Schlog 1.50	27	229	227[1]/2	229 +2	
SCM	13	15[1]/4	14[3]/4	15	
ScottP .50	397	14[1]/2	14[1]/8	14[3]/8 —	1/8
SrsR 1.40a	146	109	108	109 +1	3/4
SheliO 2.40	129	49[1]/8	48[7]/8	49 —	1/4
Singer 2.40	65	77[1]/4	76[3]/4	76[3]/4 —	1/2
SkilC .90	7	41[7]/8	41[5]/8	41[3]/8 —	1/2
Smith KF 2	46	57[1]/4	56[1]/2	57[1]/4 +	7/8
SouthC 1.30	173	19[1]/8	18[7]/8	19[1]/8 +	1/8
SouRy 1.60	141	57	55[1]/4	56[3]/4 +	7/8
SpryR .60e	311	47	45[7]/8	46[1]/2 +1	1/8
StdBr 1.66	45	49	48[3]/4	49	
StOCal 2.90	675	72[1]/4	71[3]/8	71[7]/8 +	3/4
Stdind 2.39	157	77	75[7]/8	76[7]